

Il-Ġurnal Uffiċjali L 327

tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 65

21 ta' Diċembru 2022

Werrej

II Atti mhux legiżlattivi

REGOLAMENTI

- ★ **Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2022/2472 tal-14 ta' Diċembru 2022 li jiddikjara ċerti kategoriji ta' għajnuna fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija u f'żoni rurali kompatibbli mas-suq intern bl-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea ⁽¹⁾** 1
- ★ **Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2022/2473 tal-14 ta' Diċembru 2022 li jiddikjara li ċerti kategoriji tal-għajnuna lil impriži li huma attivi fil-produzzjoni, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura huma kompatibbli mas-suq intern b'applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea** 82

⁽¹⁾ Test b'relevanza għaż-ŻEE.

II

(Atti mhux leġislattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2022/2472

tal-14 ta' Diċembru 2022

li jiddikjara ċerti kategoriji ta' għajnuna fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija u f'żoni rurali kompatibbli mas-suq intern bl-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 108(4) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1588 tat-13 ta' Lulju 2015 dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għal ċerti kategoriji ta' għajnuna mill-Istat orizzontali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-punti (a) u (b) tal-Artikolu 1(1) tiegħu,

Wara li ppubblikat abbozz ta' dan ir-Regolament f'konformità mal-Artikolu 6 u l-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) 2015/1588,

Wara li kkonsultat lill-Kumitat Konsultattiv dwar l-Għajnuna mill-Istat,

Billi:

- (1) Il-finanzjament mill-Istat li jissodisfa l-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 107(1) tat-Trattat jikkostitwixxi għajnuna mill-Istat u jehtieg li jiġi nnotifikat lill-Kummissjoni permezz tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat. Madankollu, skont l-Artikolu 109 tat-Trattat, il-Kunsill jista' jiddetermina l-kategoriji ta' għajnuna li huma eżentati minn dak ir-rekwiżit tan-notifika. F'konformità mal-Artikolu 108(4) tat-Trattat, il-Kummissjoni tista' tadotta regolamenti marbuta ma' dawk il-kategoriji ta' għajnuna. Ir-Regolament (UE) 2015/1588 jagħti s-setgħa lill-Kummissjoni sabiex tiddikjara, f'konformità mal-Artikolu 109 tat-Trattat, li ċerti kategoriji ta' għajnuna jistgħu jiġu eżentati mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat. Fuq il-bażi ta' dan ir-Regolament, il-Kummissjoni adottat ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 702/2014 ⁽²⁾ li jiddikjara ċerti kategoriji ta' għajnuna fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija u f'żoni rurali kompatibbli mas-suq intern bl-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea li japplika sal-31 ta' Diċembru 2022.
- (2) L-Artikolu 42 tat-Trattat jipprevedi li r-regoli dwar il-kompetizzjoni japplikaw għall-produzzjoni u għall-kummerċ ta' prodotti agrikoli biss sa fejn jista' jiġi deċiż mill-Parlament Ewropew u l-Kunsill. L-Artikolu 211 tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁾ jipprevedi li r-regoli dwar l-għajnuna mill-Istat japplikaw għal għajnuna għall-produzzjoni u għall-kummerċ ta' prodotti agrikoli, sogġetti għal derogi specifici. L-Artikolu 211(2) tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013 jipprovdi li r-regoli dwar l-għajnuna mill-Istat ma

⁽¹⁾ ĠU L 248, 24.9.2015, p. 1.

⁽²⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 702/2014 tal-25 ta' Ġunju 2014 li jiddikjara ċerti kategoriji ta' għajnuna fis-setturi tal-agrikoltura u l-forestrija u f'żoni rurali kompatibbli mas-suq intern bl-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (ĠU L 193, 1.7.2014, p. 1).

⁽³⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 (ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671).

japplikawx għal pagamenti li jsiru mill-Istati Membri għal miżuri previsti f'dak ir-Regolament li huma parzjalment jew kompletament iffinanzjati mill-Unjoni u għal miżuri inklużi fl-Artikoli 213 sa 218 ta' dak ir-Regolament. Barra minn hekk, skont l-Artikolu 145 tar-Regolament (UE) 2021/2115 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴⁾, ir-regoli dwar l-ghajnuna mill-Istat ma japplikawx għal pagamenti magħmula mill-Istati Membri f'konformità ma' dak ir-Regolament u lanqas għal finanzjament nazzjonali addizzjonali, fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 42 tat-Trattat. Pagamenti bħal dawn mahsuba sabiex jipprovdu finanzjament nazzjonali addizzjonali fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 42 tat-Trattat, għandhom jikkonformaw mal-kriterji tar-Regolament (UE) 2021/2115 sabiex jiġu approvati mill-Kummissjoni bhala parti mill-Pjan Strateġiku PAK ta' Stat Membru partikolari. Barra minn hekk, ir-regoli dwar l-ghajnuna mill-Istat japplikaw kemm għall-parti kofinanzjata taht il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) kif ukoll għall-finanzjament nazzjonali addizzjonali għal miżuri li ma jaqgħux fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 42 tat-Trattat.

- (3) Minhabba li l-effetti ekonomiċi tal-ghajnuna ma jinbidlux skont jekk din hijiex parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni jew le, jew jekk hijiex iffinanzjata minn Stat Membru wahdu, jenhtieg li jkun hemm konsistenza u koerenza bejn il-politika ta' kontroll ta' ghajnuna mill-Istat tal-Kummissjoni, u l-appoġġ li jinghata skont il-politika komuni ta' żvilupp agrikolu u rurali tal-Unjoni stess.
- (4) Għalhekk, jenhtieg li l-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament jiġi allinjat ma' dak tar-Regolament (UE) 2021/2115 fir-rigward ta' miżuri kofinanzjati mill-FAEŻR.
- (5) Jenhtieg li dan ir-Regolament jippermetti simplifikazzjoni akbar, u jenhtieg li jżid it-trasparenza, l-evalwazzjoni effettiva u l-kontroll tal-konformità mar-regoli dwar l-ghajnuna mill-Istat fil-livelli nazzjonali u tal-Unjoni, filwaqt li jppreserva l-kompetenzi istituzzjonali tal-Kummissjoni u tal-Istati Membri.
- (6) F'diversi okkażjonijiet, il-Kummissjoni applikat l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat għas-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija, f'konformità mal-kundizzjonijiet stabbiliti fil-Linji Gwida tal-2014 ⁽⁵⁾. B'hekk kisbet esperjenza konsiderevoli f'dawk l-oqsma dwar miżuri ta' ghajnuna li għadhom soġġetti għall-obbligu tal-Istati Membri li jinnotifikaw l-ghajnuna lill-Kummissjoni. L-esperjenza tal-Kummissjoni ippermettilha tiddefinixxi aħjar il-kundizzjonijiet li tahtom ċerti kategoriji ta' ghajnuna jistgħu jitqiesu kompatibbli mas-suq intern u testendi l-kamp ta' applikazzjoni tal-eżenzjonijiet ta' kategorija, filwaqt li xorta tiżgura t-trasparenza u l-proporzjonalità tal-ghajnuna.
- (7) Jenhtieg li l-kundizzjonijiet ġenerali għall-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament jiġu bbażati fuq sett ta' principji komuni li jiżguraw li l-ghajnuna jkollha effett ċar ta' incentiv, tkun xierqa u proporzjonata, tinghata bi trasparenza shiha u tkun soġġetta għal mekkaniżmu ta' kontroll u evalwazzjoni regolari, u ma taffettwax b'mod avvers il-kompetizzjoni u l-kundizzjonijiet tan-negozju.
- (8) Jenhtieg li l-ghajnuna li tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha stabbiliti f'dan ir-Regolament, kemm dawk ġenerali kif ukoll dawk speċifiċi għall-kategoriji rilevanti ta' ghajnuna tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika stabbilit fl-Artikolu 108(3) tat-Trattat. Sabiex tiġi żgurata superviżjoni effiċjenti u li tiġi ssimplifikata l-amministrazzjoni, imma mingħajr ma jiddgħajfef il-monitoraġġ tal-Kummissjoni, jenhtieg li l-ghajnuna eżentata (l-iskemi ta' ghajnuna u l-ghajnuna individwali) tkun tinkludi riferiment speċifiku għal dan ir-Regolament.
- (9) Ghajnuna mill-Istat skont it-tifsira tal-Artikolu 107(1) tat-Trattat li ma hijiex koperta minn dan ir-Regolament tibqa' soġġetta għar-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat. Dan ir-Regolament huwa bla preġudizzju għall-possibilità li l-Istati Membri jinnotifikaw ghajnuna li l-oġġettivi tagħha jikkorrispondu mal-oġġettivi koperti minn dan ir-Regolament.

⁽⁴⁾ Ir-Regolament (UE) 2021/2115 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-2 ta' Diċembru 2021 li jstabilixxi regoli dwar l-appoġġ għall-pjanijiet strateġiċi li għandhom jtfasslu mill-Istati Membri skont il-Politika Agrikola Komuni (Pjanijiet Strateġiċi tal-PAK) u ffinanzjati mill-Fond Agrikolu Ewropew ta' Garanzija (FAEG) u mill-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) u li jhassar ir-Regolamenti (UE) Nru 1305/2013 u (UE) Nru 1307/2013 (ĠU L 435, 6.12.2021, p. 1).

⁽⁵⁾ Il-Linji Gwida tal-Unjoni Ewropea għall-ghajnuna mill-Istat fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija u fiż-żoni rurali, 2014, ĠU C 204, 1.7.2014, p. 1. Emendati bl-Avvizi ppubblikati f'Il-ĠU C 390, 24.11.2015, p. 4; ĠU C 139, 20.4.2018, p. 3 u ĠU C 403, 9.11.2018, p. 10, u bir-Rettifika ppubblikata f'Il-ĠU C 265, 21.7.2016, p. 5.

- (10) Fid-dawl tal-impatt potenzjali akbar ta' skemi kbar fuq il-kummerċ u l-kompetizzjoni, jenhtieg li skemi ta' għajnuna b'baġit li jaqbeż certu limitu fi kwalunkwe sena partikolari jew bhala total ibbażati fuq valur assolut fil-prinċipju jkunu soġġetti għal evalwazzjoni tal-għajnuna mill-Istat. Jenhtieg li l-għan tal-evalwazzjoni jkun li jiġi verifikat jekk ġewx osservati s-suppożizzjonijiet u l-kundizzjonijiet sottostanti għall-kompatibbiltà tal-iskema, kif ukoll l-effettività tal-miżura ta' għajnuna fid-dawl tal-obiettivi ġenerali u speċifiċi tagħha u jenhtieg li tipprovdi indikazzjonijiet dwar l-impatt tal-iskema fuq il-kompetizzjoni u fuq il-kummerċ. Sabiex ikun żgurat trattament ugwali, jenhtieg li evalwazzjoni tal-għajnuna mill-Istat issir abbażi ta' pjan ta' evalwazzjoni approvat mill-Kummissjoni. Filwaqt li normalment jenhtieg li tali pjanijiet jiffasslu fil-mument tat-tfassil tal-iskema u jiġu approvati fil-hin sabiex l-iskema tidhol fis-sehħ, dan jista' ma jkunx possibbli f'kull każ.
- (11) Għalhekk, sabiex ma jkunx hemm dewmien fid-dhul fis-sehħ tagħhom, jenhtieg li dan ir-Regolament japplika għal tali skemi għal perjodu inizjali massimu ta' sitt xhur. Il-Kummissjoni tista' tiddeciedi li testendi dan il-perjodu, mal-approvazzjoni tal-pjan ta' evalwazzjoni.
- (12) Għal dan il-għan, jenhtieg li l-pjan ta' evalwazzjoni jiġi notifikat lill-Kummissjoni fi żmien 20 ġurnata tax-xogħol wara d-dhul fis-sehħ tal-iskema. Il-Kummissjoni tista' wkoll b'mod eċċezzjonali tiddeciedi li evalwazzjoni mhix neċessarja meta wiehed iqis l-ispeċifità jiet tal-każ. Il-Kummissjoni jenhtieg li tircievi minghand l-Istat Membru l-informazzjoni neċessarja biex tkun tista' twettaq il-valutazzjoni tal-pjan ta' evalwazzjoni u titlob informazzjoni addizzjonali minghajr dewmien żejjed u b'hekk l-Istat Membru jkun jista' jiffinalizza l-elementi nieqsa biex il-Kummissjoni tkun tista' tiehu decizjoni.
- (13) Bl-eċċezzjoni ta' bidliet li ma jaffettwawx il-kompatibbiltà tal-iskema ta' għajnuna skont dan ir-Regolament jew li ma jaffettwawx b'mod sinifikanti l-kontenut tal-pjan ta' evalwazzjoni approvat, l-alternazzjonijiet għal skemi soġġetti għal evalwazzjoni għandhom jiġu vvalutati filwaqt li jitqies l-eżitu ta' tali evalwazzjoni u jenhtieg li jiġu esklużi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament. Jenhtieg li tibdiliet bħal ma huma modifiki purament formali, modifiki amministrattivi jew tibdiliet imwettqa fi hdan il-qafas tal-miżuri kofinanzjati tal-Unjoni, bhala prinċipju, ma jkunux ikkunsidrati bhala li jaffettwaw b'mod sinifikanti l-kontenut tal-pjan ta' evalwazzjoni approvat.
- (14) Jenhtieg li dan ir-Regolament ma japplikax għal għajnuna li hija kkundizzjonata mill-użu ta' prodotti domestiċi u mhux dawk importati jew għajnuna għal attivitajiet relatati mal-esportazzjoni. B'mod partikolari, jenhtieg li ma japplikax għal għajnuna li tiffinanzja l-istabbiliment u t-thaddim ta' network tad-distribuzzjoni fi Stat Membru ieħor jew f'pajjiż terz. L-għajnuna għall-kost tal-partecipazzjoni ffieri kummerċjali jew għal studji jew servizzi ta' konsultazzjoni mehtieġa għat-tnedija ta' prodott ġdid jew li diġà jeżisti f'suq ġdid fi Stat Membru ieħor jew pajjiż terz, normalment jenhtieg li ma tikkostitwixx għajnuna għal attivitajiet relatati mal-esportazzjoni.
- (15) Jenhtieg li l-Kummissjoni tiehu hsieb li l-għajnuna awtorizzata ma taffettwax hażin il-kundizzjonijiet kummerċjali b'tali mod li tmur kontra l-interess ġenerali. Għalhekk, għajnuna favur benefiċjarju li huwa soġġett għal ordni ta' rkupru pendenti wara decizjoni preċedenti tal-Kummissjoni li tiddikjara għajnuna partikolari illegali u inkompatibbli mas-suq intern jenhtieg li tkun eskluża mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament. Madankollu, huwa importanti li tittiehed azzjoni rapida fil-kuntest ta' għajnuna ta' kumpens f'sitwazzjonijiet ta' riskju u ta' kriżi, bħal għajnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali jew minn pesti tal-pjanti u għajnuna għall-kostijiet tal-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard tal-annimali. Għalhekk, jenhtieg li l-eskluzjoni mill-għajnuna ma tapplikax f'sitwazzjonijiet bħal dawn. Barra minn hekk, minhabba n-natura ta' tali skemi meta l-benefiċjarji individwali ma jkunux identifikabbli, jenhtieg li din l-eskluzjoni ma tapplikax għall-għajnuna ta' ammont limitat għal intrapriżi żgħar u ta' daqs medju ("SMEs") li jippartecipaw f'attivitajiet ta' żvilupp lokali mmexxija mill-komunità (community-led local development, "CLLD") jew għal proġetti ta' Gruppi Operazzjonali ta' Shubija Ewropea għall-Innovazzjoni (European Innovation Partnership, "EIP") "Produttività u żvilupp sostenibbli tal-agrikoltura".
- (16) Jenhtieg li l-għajnuna mogħtija lil impriżi f'diffikultà, bhala regola ġenerali, tiġi eskluża mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, peress li jenhtieg li din l-għajnuna tiġi vvalutata skont il-Linji Gwida dwar l-Għajnuna mill-Istat għas-salvataġġ u r-ristrutturar tad-ditti f'diffikultà⁽⁶⁾. Madankollu, huwa mehtieġ li jiġu stabbiliti ċerti eċċezzjonijiet minn din ir-regola. L-ewwel nett, jenhtieg li dan ir-Regolament japplika għal impriżi f'diffikultà f'każijiet ta' għajnuna lil SMEs li jippartecipaw fi proġetti CLLD jew proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP, jew jibbenefikaw minn tali proġetti, fejn benefiċjarji individwali ta' skemi bħal dawn bilkemm ikunu jistgħu jiġu identifikati. It-tieni nett, jenhtieg li dan japplika għal impriżi bħal dawn f'każijiet fejn tkun involuta l-protezzjoni tas-saħħa pubblika, jiġifieri f'każijiet ta' għajnuna għall-kostijiet tal-eradikazzjoni tal-mard tal-annimali u

⁽⁶⁾ ĠU C 249, 31.7.2014, p. 1.

ghall-ghajjnuna għall-qerda u għat-tnehhija ta' bhejjem mejta. It-tielet nett, fid-dawl tal-Artikolu 107(2) (b) tat-Trattat, dan ir-Regolament jenhtieg li japplika wkoll għal imprizi f'diffikultà f'każijiet fejn l-ghajjnuna tithallas biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali. L-istess jenhtieg li japplika f'każijiet fejn ir-raġuni għaliex impriża ssib ruhha f'diffikultà tkun dovuta għall-hsara kkawżata minn avvenimenti barra l-kontroll tal-impriża kkonċernata, jiġifieri eventi klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, minn mard tal-annimali jew minn pesti tal-pjanti, minn annimali protetti, minn nirien fil-foresti, minn avvenimenti katastrofiċi fil-foresti u minn avvenimenti relatati mat-tibdil fil-klima fil-foresti.

- (17) Jekk għajjnuna mill-Istat jew il-kundizzjonijiet marbuta magħha, inkluż il-metodu ta' finanzjament tagħha meta tkun tiffirma parti integrali minnha, tinvolvi vjolazzjoni indiviżibbli tal-leġiżlazzjoni tal-Unjoni, l-ghajjnuna ma tistax tiġi ddikjarata kompatibbli mas-suq intern. Għaldaqstant, dan ir-regolament jenhtieg li ma japplikax għal għajjnuna li tinvolvi ksur indiviżibbli tal-leġiżlazzjoni tal-Unjoni
- (18) L-infurzar tal-ghajjnuna mill-Istat jiddependi hafna mill-kooperazzjoni tal-Istati Membri. Għalhekk, jenhtieg li l-Istati Membri jieħdu l-miżuri kollha meħtieġa sabiex jiżguraw konformità ma' dan ir-Regolament, inkluża l-konformità ta' għajjnuna individwali mogħtija taħt skemi ta' eżenzjoni ta' kategorija.
- (19) Minhabba r-riskju għoli li jiġu affettwati l-kundizzjonijiet tan-negozju, jenhtieg li ammonti kbar ta' għajjnuna mogħtija kemm individwalment kif ukoll b'mod kumulattiv jiġu vvalutati mill-Kummissjoni, wara notifika. Għalhekk jenhtieg li jiġu stabbiliti limiti skont l-ammont massimu ta' għajjnuna għal ċerti kategoriji ta' għajjnuna għall-investiment, li taqa' fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, flivell li jqis il-kategorija ta' għajjnuna kkonċernata u l-effett probabbli tagħha fuq il-kundizzjonijiet tan-negozju. Jenhtieg li kwalunkwe għajjnuna mogħtija 'il fuq minn dawk il-limiti tibqa' soġġetta għar-rewiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat. Il-limiti stabbiliti f'dan ir-Regolament jenhtieg li ma jiġux evitati permezz tal-qsim artifiċjali tal-iskemi ta' għajjnuna jew tal-proġetti ta' għajjnuna, pereżempju f'diversi skemi ta' għajjnuna jew proġetti b'karatteristiċi, objettivi jew benefiċjarji simili. Kategoriji oħrajn ta' għajjnuna, diment li jiġu osservati l-kundizzjonijiet tal-kompatibbiltà u l-intensitajiet massimi ta' għajjnuna jew l-ammonti massimi ta' għajjnuna stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenhtieg li ma jitqisux bhala li għandhom riskju għoli li jaffettwaw il-kundizzjonijiet tan-negozju b'mod negattiv.
- (20) Għall-finijiet ta' trasparenza, trattament ugwali u monitoraġġ effettiv, jenhtieg li dan ir-Regolament japplika biss għal għajjnuna li fir-rigward tagħha jkun possibbli li tiġi kkalkolata bi preċiżjoni l-ekwivalenti ta' għotja gross *ex ante* mingħajr il-htieġa li ssir valutazzjoni tar-riskju ("għajjnuna trasparenti").
- (21) Għal ċerti strumenti speċifiċi ta' għajjnuna, bħal self, garanziji, miżuri fiskali u, b'mod partikolari, self bil-quddiem li jithallas lura, jenhtieg li dan ir-Regolament jiddefinixxi f'liema kundizzjonijiet dawn jistgħu jitqiesu trasparenti. L-ghajjnuna inkluża f'garanziji jenhtieg li titqies bhala trasparenti, jekk l-ekwivalenti tal-għotja grossa tkun giet ikkalkolata abbażi ta' primjums fil-limitu ta' eżenzjoni stabbiliti għat-tip rispettiv ta' impriża. Jenhtieg li titqies ukoll bhala trasparenti jekk qabel l-implimentazzjoni tal-miżura, il-metodoloġija użata għall-kalkolu tal-intensità tal-ghajjnuna tal-garanzija mill-Istat tkun giet innotifikata lill-Kummissjoni u approvata minnha f'konformità mal-Avviz ta' Garanziji⁽⁷⁾. Għall-iskop ta' dan ir-Regolament, jenhtieg li l-ghajjnuna inkluża f'miżuri ta' finanzjament ta' riskju u l-injezzjonijiet ta' kapital ma jitqisux bhala għajjnuna trasparenti.
- (22) Jenhtieg li l-ghajjnuna li normalment taqa' fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament iżda li ma hijiex trasparenti dejjem tiġi nnotifikata lill-Kummissjoni. Jenhtieg li n-notifika ta' għajjnuna mhux trasparenti tiġi vvalutata mill-Kummissjoni b'mod partikolari fid-dawl tal-kriterji stabbiliti fil-Linji Gwida tal-2023⁽⁸⁾ jew l-oqfsa, il-linji gwida, il-komunikazzjonijiet u l-avviżi rilevanti l-oħra.
- (23) Sabiex ikun żgurat li l-ghajjnuna hija meħtieġa u li taġixxi bhala incenċiv sabiex jiġu żviluppatti aktar attivitajiet jew proġetti, dan ir-Regolament jenhtieg li ma japplikax għal għajjnuna għal attivitajiet jew għal proġetti li fihom il-benefiċjarju xorta wahda jieħu sehem anke jekk ma jingħatax l-ghajjnuna. Jenhtieg li ma tingħata l-ebda għajjnuna b'mod retroattiv fir-rigward ta' attivitajiet jew proġetti li diġà twettqu mill-benefiċjarju. Jenhtieg li l-ghajjnuna tkun eżentata biss mir-rewiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat f'konformità ma' dan ir-Regolament jekk l-attività jew ix-xogħol fuq il-proġett meġhun jinbdeu wara li l-benefiċjarju jkun ippreżenta applikazzjoni bil-miktub għall-ghajjnuna.

(7) L-Avviz dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 87 u 88 tat-Trattat tal-KE għall-ghajjnuna mill-Istat fil-forma ta' garanziji (ĠU C 155, 20.6.2008, p. 10).

(8) Komunikazzjoni tal-Kummissjoni — Linji gwida għall-ghajjnuna mill-Istat fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija u fiż-żoni rurali [ĠU C 485, 21.12.2022, p. 1).

- (24) Fir-rigward ta' kull għajna *ad hoc* koperta minn dan ir-Regolament mogħtija lil benefiċjarju li huwa intrapriża kbira, jenħtieġ li l-Istat Membru, minbarra l-kundizzjonijiet dwar l-effett ta' inċentiv applikabbli għall-SMEs, jiżgura wkoll li l-benefiċjarju jkun analizza, f'dokument intern, il-vijabbiltà tal-proġett jew attività meħjuna kemm bl-għajna kif ukoll mingħajrha. Jenħtieġ li l-Istat Membru jivverifika li dan id-dokument intern jikkonferma zieda materjali fl-ambitu tal-proġett jew attività, zieda materjali fl-ammont totali minfuq mill-benefiċjarju fuq il-proġett meħjun jew attività jew zieda materjali fil-heffa tat-tlestija tal-proġett jew attività kkonċernat/a. Jenħtieġ li jkun possibbli wkoll li jiġi stabbilit l-effett ta' inċentiv abbażi tal-fatt li, fin-nuqqas tal-għajna, il-proġett ta' investment jew l-attività ma kinux isiru bhala tali fiż-zona rurali kkonċernata.
- (25) Jenħtieġ li l-iskemi ta' għajna awtomatiċi fil-forma ta' vantaġġi fiskali jibqgħu soġġetti għal kundizzjoni speċifika marbuta mal-effett ta' inċentiv, fid-dawl tal-fatt li l-għajna li tirriżulta minn skemi bħal dawn tingħata b'mod awtomatiku. Dik il-kundizzjoni speċifika tisser li daww l-iskemi ta' għajna kellhom jiġu adottati qabel ma nbdiet l-attività jew qabel ma nbeda x-xogħol fuq il-proġett/attività meħjuna. Madankollu, din il-kundizzjoni jenħtieġ li ma tapplikax fil-każ ta' skemi fiskali suċċessivi, sakemm l-attività kienet diġà koperta mill-iskemi fiskali preċedenti fil-forma ta' vantaġġi tat-taxxa. Għall-valutazzjoni tal-effett ta' inċentiv ta' għajna suċċessivi, il-mument kruċjali huwa l-mument meta l-miżura fiskali tkun giet stabbilita għall-ewwel darba fl-iskema originali.
- (26) Fir-rigward żoni ta' Natura 2000 ⁽⁹⁾ għall-agrikoltura, l-ghan huwa li jiġu żgurati l-prestazzjoni u l-effiċjenza ambjentali tal-imprizi attivi fis-settur agrikolu. Jenħtieġ li l-għajna għal kull ettaru tikkonforma mal-leġizlazzjoni tal-Unjoni u mal-liġijiet nazzjonali tal-Istati Membri kkonċernati dwar il-protezzjoni ambjentali, l-ilhug tal-objettivi agroambjentali u klimatiki, inkluż l-istatus ta' konservazzjoni tal-bijodiversità tal-ispeċijiet u tal-habitats kif ukoll it-tishih tal-valur tal-amenitajiet pubbliċi taz-żoni Natura 2000.
- (27) Fir-rigward ta' għajna għal konsolidazzjoni tal-art, għajna għal azzjonijiet ta' informazzjoni biex jagħmlu l-informazzjoni disponibbli għal għadd mhux definit ta' benefiċjarji fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija, il-miżuri ta' promozzjoni fil-forma ta' pubblikazzjonijiet immirati lejn is-sensibilizzazzjoni għal prodotti agrikoli fost il-pubbliku usa', għajna għall-ghoti ta' kumpens għal telf ikkawżat minn event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali u event klimatiku avvers ieħor, għajna għall-ghoti ta' kumpens għall-kostijiet ta' prevenzjoni, kontroll u eradikazzjoni ta' mard tal-annimali jew ta' pesti tal-pjanti u għal telf ikkawżat minn dak il-mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti, għajna biex tkopri l-kostijiet tat-tnehhija jew il-qerda ta' bhejtem mejta, għajna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn annimali protetti, għajna għall-iżvantaġġi relatati ma' Natura 2000, għajna għar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni, għajna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali u għajna għall-investimenti favur il-konservazzjoni tal-patrimonju kulturali u naturali fuq azjenda agrikola u fil-foresti, għajna għar-restawr tal-hsara fil-foresti, għajna għall-partecipazzjoni tal-bdiewa fi skemi ta' kwalità għall-qoton u oġġetti tal-ikel u għajna għal imprizi li jippartecipaw fi proġetti tas-CLLD u proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP jew jibbenefikaw minn tali proġetti, l-eżistenza ta' effett ta' inċentiv ma għandhiex tkun meħtieġa jew jenħtieġ li tiġi preżunta li tkun diġà teżisti jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet speċifiċi stabbiliti f'daww il-kategoriji ta' għajna f'dan ir-Regolament.
- (28) Bil-ghan li jiġi żgurat li l-għajna tkun proporzjonata u limitata għall-ammont meħtieġ, jenħtieġ li l-ammonti massimi tal-għajna, kull meta jkun possibbli, jiġu espressi f'termini ta' intensitajiet ta' għajna fir-rigward ta' sensiela ta' kostijiet eliġibbli. Fejn l-intensità massima tal-għajna ma tkunx tista' tiġi stabbilita, minhabba li l-kostijiet eliġibbli ma jkunux jistgħu jiġu identifikati jew inkella sabiex ikunu pprovduti strumenti aktar sempliċi għal ammonti żgħar, jenħtieġ li l-ammonti massimi ta' għajna definiti f'termini nominali jkun stabbiliti sabiex tiġi żgurata l-proporzjonalità tal-għajna. Jenħtieġ li l-intensità tal-għajna u l-ammonti massimi ta' għajna jiġu ffixati flivell li jimminimizza d-distorsjonijiet tal-kompetizzjoni fis-settur meħjun filwaqt li jindirizzaw b'mod xieraq l-objettiv ta' faċilitar tal-iżvilupp tal-attivitajiet ekonomiċi tal-benefiċjarji fis-settur tal-agrikoltura, fiż-żoni rurali, jew fis-settur tal-forestrija. Fl-interessi tal-koerenza mal-interventi tal-iżvilupp rurali ffinanzjati mill-Unjoni, il-limiti massimi jenħtieġ li jiġu armonizzati ma' daww stabbiliti fir-Regolament (UE) 2021/2115 sa fejn dan ikun f'konformità mal-prinċipji tal-għajna mill-Istat li jirriżultaw mill-applikazzjoni tal-Artikolu 107(3), punt (c) tat-TFUE.
- (29) Għall-kalkolu tal-intensità tal-għajna, jenħtieġ li jiġu inklużi biss il-kostijiet eliġibbli. Dan ir-Regolament ma jenħtieġx li jeżenta għajna li taqbez l-intensità tal-għajna rilevanti bhala riżultat tal-inklużjoni tal-kostijiet ineliġibbli. L-identifikazzjoni tal-kostijiet eliġibbli jenħtieġ li tkun appoġġata b'evidenza dokumentarja ċara, speċifika u kontemporanja. Il-kalkolu jenħtieġ li jkun ibbażat fuq l-ammonti qabel kwalunkwe tnaqqis tat-taxxa jew ta'

⁽⁹⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE tal-21 ta' Mejju 1992 dwar il-konservazzjoni tal-abitat naturali u tal-fawna u l-flora selvaġġa (ĠU L 206, 22.7.1992, p. 7).

imposti oħra. L-ghajjnuna pagabbli f'bosta pagamenti parzjali jenhtieg li tiġi skontata għall-valur tagħha fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna. Il-kostijiet eliġibbli jenhtieg ukoll li jiġu skontati sal-valur tagħhom fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna. Ir-rata tal-imghax li trid tintuża għal skopijiet ta' skontar u għall-kalkolu tal-ammont ta' ghajjnuna fil-każ ta' ghajjnuna li ma tihux il-forma ta' ghotja, jenhtieg li tkun rispettivament ir-rata ta' skont u r-rata ta' riferiment applikabbli fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna, kif stabbilit fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar ir-revizjoni tal-metodu li jistabbilixxi r-rati ta' riferiment u ta' skont⁽¹⁰⁾. Fejn l-ghajjnuna tinghata f'forma oħra ghajr ghotja, jenhtieg li l-ammont ta' ghajjnuna jiġi espress fl-ekwivalenti ta' ghotja gross. Meta l-ghajjnuna tinghata permezz ta' vantaġġi tat-taxxa, il-porzjonijiet ta' ghajjnuna jenhtieg li jiġu skontati abbażi tar-rati ta' skont applikabbli fid-diversi dati meta l-vantaġġi tat-taxxa jsiru effettivi. L-użu ta' ghajjnuna fil-forma ta' self bil-quddiem jenhtieg li jiġi promoss, peress li dawn l-istrumenti għall-kondiviżjoni tar-riskju jwasslu għal effett ta' incentiv imsaħħaħ tal-ghajjnuna. Għalhekk huwa xieraq li jiġi stabbilit li meta l-ghajjnuna tinghata fil-forma ta' self bil-quddiem li jitħallas lura, l-intensitajiet tal-ghajjnuna applikabbli stabbiliti f'dan ir-Regolament jistgħu jiġu miżjuda.

- (30) Fil-każ tal-vantaġġi tat-taxxa fuq taxxi futuri, ir-rata ta' skont applikabbli u l-ammont eżatt tal-porzjonijiet ta' ghajjnuna ma jistgħux ikunu magħrufa minn qabel. F'każijiet bħal dawn, l-Istati Membri jenhtieg li jistabbilixxu minn qabel limitu massimu fuq il-valur skontat tal-ghajjnuna li jirrispetta l-intensità tal-ghajjnuna applikabbli. Sussegwentement, meta jsir magħruf l-ammont tal-porzjon ta' ghajjnuna f'data partikolari, l-iskontar jista' jsir abbażi tar-rata ta' skont applikabbli f'dak iż-żmien. Il-valur skontat ta' kull porzjon ta' ghajjnuna jenhtieg li jitnaqqas mill-ammont globali tal-limitu massimu ("l-ammont limitat").
- (31) Sabiex jiġi ddeterminat jekk il-limiti ta' notifika individwali u l-intensitajiet massimi ta' ghajjnuna jew l-ammonti massimi ta' ghajjnuna stabbiliti f'dan ir-Regolament humiex osservati, jenhtieg li jiġi kkunsidrat l-ammont totali ta' ghajjnuna mill-Istat għall-attività jew il-proġett meghjuna. Barra minn hekk, jenhtieg li dan ir-Regolament jispeċifika ċ-ċirkostanzi li fihom jistgħu jiġu akkumulati kategoriji differenti ta' ghajjnuna. Ghajjnuna eżentata min-notifika b'dan ir-Regolament u kwalunkwe ghajjnuna oħra kompatibbli eżentata skont Regolamenti oħra jew approvata mill-Kummissjoni tista' tiġi akkumulata sakemm daww il-miżuri jikkoncernaw kostijiet eliġibbli identifikabbli differenti. Meta sorsi differenti tal-ghajjnuna jkunu relatati mal-istess kostijiet eliġibbli identifikabbli – li jikkoinċidu parzjalment jew kompletament – jenhtieg li tkun permessa akkumulazzjoni sal-ogħla intensità tal-ghajjnuna jew sal-ogħla ammont tal-ghajjnuna applikabbli għal dik l-ghajjnuna skont dan ir-Regolament. Dan ir-Regolament jenhtieg li jistabbilixxi wkoll regoli speċjali għall-akkumulazzjoni ta' ghajjnuna b'kostijiet eliġibbli identifikabbli u mingħajrhom, u għall-kumulazzjoni ma' ghajjnuna *de minimis*. L-ghajjnuna *de minimis* hafna drabi ma tinghatax jew ma tiġix attribwita għal kostijiet eliġibbli identifikabbli speċifiċi. F'każ bħal dan, jenhtieg li jkun possibbli li l-ghajjnuna *de minimis* tiġi akkumulata b'mod hieles bl-ghajjnuna mill-Istat eżentata skont dan ir-Regolament. Madankollu, meta, l-ghajjnuna *de minimis* tinghata għall-istess kostijiet eliġibbli identifikabbli bħala ghajjnuna mill-Istat eżentata skont dan ir-Regolament, jenhtieg li l-akkumulazzjoni tkun permessa biss sal-intensità ta' ghajjnuna massima kif stabbilita fil-Kapitolu III ta' dan ir-Regolament.
- (32) Il-finanzjament tal-Unjoni, immanigġjat ċentralment mill-istituzzjonijiet, mill-aġenziji, mill-impriżi kongunti jew minn korpi oħra tal-Unjoni, li ma huwiex direttament jew indirettament taħt il-kontroll tal-Istati Membri, ma jikkostitwixx ghajjnuna mill-Istat. Fejn finanzjament tal-Unjoni bħal dan huwa kkombinat ma' ghajjnuna mill-Istat, din tal-aħħar biss jenhtieg li titqies sabiex jiġi ddeterminat jekk il-limiti ta' notifika u l-intensitajiet massimi ta' ghajjnuna jew l-ammonti massimi ta' ghajjnuna humiex osservati, diment li l-ammont totali ta' fondi pubbliċi mogħtija fir-rigward tal-istess kostijiet eliġibbli ma jeċċedix ir-rata l-aktar favorevoli ta' finanzjament stabbilita fir-regoli applikabbli tad-dritt tal-Unjoni.
- (33) L-ghajjnuna mill-Istat skont it-tifsira tal-Artikolu 107(1) tat-Trattat hija, bħala principju, ipprojbita. Madankollu, skont l-Artikolu 107(2) u (3) tat-Trattat, il-Kummissjoni għandha, jew tista' rispettivament, tippermetti taħt ċerti kundizzjonijiet lill-Istati Membri jagħtu ghajjnuna mill-Istat. Għalhekk huwa importanti li l-partijiet kollha jkunu jistgħu jivverifikaw jekk ghajjnuna tinghatax f'konformità mar-regoli applikabbli. Għalhekk, it-trasparenza tal-ghajjnuna mill-Istat hija essenzjali għall-applikazzjoni korretta tar-regoli tat-Trattat u twassal għal konformità aħjar, akkontabilità akbar, rieżami bejn il-pari u, fl-aħħar mill-aħħar, infiq pubbliku aktar effettiv. Sabiex tiġi żgurata t-trasparenza, jenhtieg li l-Istati Membri jkunu meħtieġa jistabbilixxu siti web komprensivi dwar l-ghajjnuna mill-Istat, flivell regionali jew nazzjonali, li jagħtu informazzjoni fil-qosor dwar kull miżura ta' ghajjnuna eżentata skont dan ir-Regolament. Jenhtieg li dak l-obbligu jkun kundizzjoni għall-kompatibbiltà tal-ghajjnuna individwali mas-suq intern. Skont il-prattika standard dwar il-pubblikazzjoni tal-informazzjoni mogħtija fid-Direttiva (UE) 2019/1024 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹¹⁾, jenhtieg li jintuża format standard li

⁽¹⁰⁾ ĠU C 14, 19.1.2008, p. 6.

⁽¹¹⁾ Id-Direttiva (UE) 2019/1024 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 dwar id-data miftuħa u l-użu mill-ġdid tal-informazzjoni tas-settur pubbliku (ĠU L 172, 26.6.2019, p. 56).

jippermetti li l-informazzjoni titfittex, titnizzel u tiġi ppubblikata faċilment fuq l-Internet. Il-links ghas-siti web dwar l-ghajnuna mill-Istat tal-Istati Membri kollha jenhtieg li jiġu ppubblikati fuq is-sit web tal-Kummissjoni. F'konformità mal-Artikolu 3(2) tar-Regolament (UE) 2015/1588, informazzjoni fil-qosor dwar kull miżura ta' ghajnuna eżentata taht dan ir-Regolament jenhtieg li tiġi ppubblikata fuq is-sit web tal-Kummissjoni.

- (34) F'dak li jirrigwarda l-pubblikazzjoni ta' informazzjoni dwar l-ghotjiet individwali ta' ghajnuna huwa xieraq li jiġu stabbiliti limiti li, 'il fuq minnhom, dik il-pubblikazzjoni tista' tiġi kkunsidrata bhala proporzjonata filwaqt li titqies l-importanza tal-ghajnuna. L-esperjenza tal-Kummissjoni turi li għall-perjodu 2014–2019, b'limitu ta' publikazzjoni stabbilit għal EUR 60 000 għall-produzzjoni agrikola primarja, madwar 30 % tal-ghajnuniet mogħtija kienu soġġetti għall-pubblikazzjoni. Għalhekk, sabiex tiżdied l-effettività tar-rekwiżiti ta' trasparenza, u peress li l-ammont medju ta' ghajnuna għall-investment għall-produzzjoni primarja mogħtija għall-perjodu 2014–2019 huwa stmat għal madwar EUR 17 000, huwa xieraq li l-livell limitu tal-pubblikazzjoni jitbaxxa għal EUR 10 000 għall-produzzjoni agrikola primarja.
- (35) Sabiex jiġi żgurat monitoraġġ effettiv, huwa xieraq f'konformità mal-Artikolu 3(2) tar-Regolament (UE) 2015/1588, li jiġi stabbilit format standard, li bih l-Istati Membri jenhtieg li jipprovdu lill-Kummissjoni b'informazzjoni miġbura fil-qosor kull meta, f'konformità ma' dan ir-Regolament, tiġi implimentata skema ta' ghajnuna jew tinghata ghajnuna individwali 'il barra minn kwalunkwe skema ta' ghajnuna. Barra minn hekk, huwa xieraq f'konformità mal-Artikolu 5 tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 794/2004⁽¹²⁾ u f'konformità mal-Artikolu 3(4) tar-Regolament (UE) 2015/1588 li jiġu stabbiliti regoli dwar ir-rappurtar annwali dwar l-ghajnuna eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat f'konformità mal-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan ir-Regolament, inklużi rekwiżiti speċifiċi għal ċerti kategoriji ta' ghajnuna, li jridu jiġu sottomessi lill-Kummissjoni mill-Istati Membri.
- (36) Fid-dawl tad-disponibbiltà wiesgħa tat-teknoloġija meħtieġa, l-informazzjoni fil-qosor u r-rapport annwali għandhom ikunu f'format kompjuterizzat u trazzmessi lill-Kummissjoni.
- (37) Minhabba l-perjodu ta' limitazzjoni għall-irkupru tal-ghajnuna stabbilit mill-Artikolu 17 tar-Regolament (UE) 2015/1589, huwa xieraq f'konformità mal-Artikolu 3(3) tar-Regolament (UE) 2015/1588 li jiġu stabbiliti regoli dwar ir-rekords li l-Istati Membri jenhtieg li jzommu rigward l-ghajnuna eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat b'dan ir-Regolament.
- (38) Sabiex tiġi rinforzata l-effettività tal-kundizzjonijiet tal-kompatibbiltà stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenhtieg li jkun possibbli għall-Kummissjoni li tirtira l-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija għall-miżuri ta' ghajnuna futuri fil-każ ta' nuqqas ta' konformità ma' dawn ir-rekwiżiti. Jenhtieg li l-Kummissjoni tkun kapaci tirrestringi l-irtirar tal-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija għal ċerti tipi ta' ghajnuna, ċerti benefiċjarji jew miżuri ta' ghajnuna adottati minn ċerti awtoritajiet, fejn in-nuqqas ta' konformità ma' dan ir-Regolament jaffettwa biss grupp limitat ta' miżuri jew ċerti awtoritajiet. Tali rtirar immirat jenhtieg li jipprovdi rimedju proporzjonat marbut direttament man-nuqqas ta' konformità identifikat ma' dan ir-Regolament. Meta ghajnuna ma tiġix notifikata u ma tissodisfax il-kundizzjonijiet kollha li għandhom jiġu eżentati min-notifika, din tikkostitwixxi ghajnuna illegali, li l-Kummissjoni se teżamina fil-qafas tal-proċedura rilevanti kif stabbilit fir-Regolament (UE) 2015/1589 għal ghajnuna mhux notifikata. F'każ li ma jiġux issodisfati r-rekwiżiti tal-Kapitolu II, l-irtirar tal-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija fir-rigward tal-miżuri ta' ghajnuna futuri ma jaffettwax il-fatt li l-miżuri tal-passat konformi ma' dan ir-Regolament kienu soġġetti għal eżenzjoni ta' kategorija.
- (39) L-SMEs għandhom rwol deċiżiv fil-holqien tal-impjiegi u, b'mod aktar generali, jaġixxu bhala fattur ta' stabbiltà soċjali u jixprunaw l-ekonomija. Madankollu, l-iżvilupp tagħhom jista' jkun limitat minn fallimenti tas-suq, li jwasslu sabiex dawn l-SMEs isofru minn żvantaġġi tipiċi. L-SMEs ta' spiss ikollhom diffikultajiet sabiex jiksbu kapital jew self, minhabba n-natura avversa għar-riskju ta' ċerti swieq finanzjarji u l-garanzija limitata li jkunu kapaci joffru. Ir-riżorsi limitati tagħhom jistgħu jirrestringu wkoll l-aċċess tagħhom għall-informazzjoni, l-aktar f'dak li għandu x'jaqsam ma' teknoloġija ġdida u swieq potenzjali. Sabiex jiffacilita l-iżvilupp tal-attivitajiet ekonomiċi tal-SMEs, dan ir-Regolament għalhekk jenhtieg li jeżenta ċerti kategoriji ta' ghajnuna favur l-SMEs mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat.
- (40) Sabiex ikunu eliminati d-differenzi li jistgħu jwasslu għal distorsjonijiet tal-kompetizzjoni u sabiex tiġi ffacilitata l-koordinazzjoni bejn inizjattivi differenti tal-Unjoni u nazzjonali li jikkonċernaw l-SMEs, kif ukoll għal raġunijiet ta' ċarezza amministrattiva u ċertezza legali, id-definizzjoni ta' SME użata għall-fini ta' dan ir-Regolament jenhtieg li tkun ibbażata fuq id-definizzjonijiet stabbiliti fir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE⁽¹³⁾.

⁽¹²⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 794/2004 tal-21 ta' April 2004 li jimplementa r-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1589 li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tal-Artikolu 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (GU L 140, 30.4.2004, p. 1).

⁽¹³⁾ Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE tas-6 ta' Mejju 2003 li tikkonċerna d-definizzjoni ta' intrapriżi mikro, żgħar u medji (GU L 124, 20.5.2003, p. 36).

- (41) Biex tiġi żgurata l-koerenza mal-Politika Agrikola Komuni u biex jiġu simplifikati r-regoli bbażati fuq l-esperjenza tal-Kummissjoni tal-applikazzjoni tal-Linji Gwida tal-2014, ikun xieraq li jiġu eżentati mir-reqwizit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat, diversi kategoriji ta' għajjuna favur impriżi attivi fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija, mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni ta' kwalunkwe regola sostantiva fis-sehh.
- (42) Huwa xieraq ukoll li jitqies li s-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija huma speċifikament esposti għal eventi klimatiċi avversi, mard tal-annimali, pesti tal-pjanti u hsarat ikkawżati minn annimali protetti. L-esperjenza turi li dawn is-setturi huma aktar vulnerabbli għal avvenimenti bħal dawn u li l-bdiewa u l-forestiera jgħarrbu hsara konsiderevoli minn dawn l-avvenimenti. Għalhekk, il-miżuri ta' għajjuna biex jikkumpensaw għal tali hsarat jitqiesu bħala għodda xierqa biex jgħinu lill-impriżi jirkupraw minn tali hsarat u jibqgħu fin-negozju. B'dan il-mod huma jiżguraw l-iżvilupp ta' attivitajiet ekonomiċi u t-tweqqif tal-funzjonijiet ambjentali tal-ekosistemi fl-agrikoltura u fil-forestrija.
- (43) Fis-settur agrikolu, jenhtieg li japplikaw eżenzjonijiet għal għajjuna għall-SMEs għal investimenti fil-produzzjoni, fil-ipproċessar u fil-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli, fil-konsolidazzjoni tal-art, fir-rilokazzjoni tal-bini tal-farms, għall-bidu ta' negozju, fil-bdiewa żgħażaġh u fil-farms żgħar, fi gruppi ta' produttori, fi skemi ta' kwalità, f'azzjonijiet ta' trasferiment tal-għarfien u ta' informazzjoni, fis-servizzi ta' konsulenza, fl-attivitajiet ta' promozzjoni, fis-servizzi ta' sostituzzjoni tal-farms kif ukoll fil-gestjoni tar-riskju u tal-kriżijiet relatati ma' eventi klimatiċi avversi, għall-mard tal-annimali, għall-pesti tal-pjanti, għall-hsara kkawżata minn annimali protetti, għal għajjuna għall-hlas ta' primjums tal-assigurazzjoni, għal kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi reciproki, għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi, għal għajjuna għall-benessri tal-annimali u għall-kooperazzjoni. L-eżenzjonijiet jenhtieg li japplikaw ukoll għal impriżi ta' kull daqs għal għajjuna għall-harsien ambjentali fl-agrikoltura, għajjuna għal investimenti favur il-konservazzjoni tal-wirt kulturali u naturali li jinsab f'azzjoni agrikoli u fil-foresti, għajjuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali fis-settur agrikolu kif ukoll għajjuna għar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija u għajjuna favur il-forestrija.
- (44) Jenhtieg li l-eżenzjonijiet japplikaw għall-għajjuna għall-forestrija u ċerti attivitajiet mhux agrikoli f'żoni rurali li huma kofinanzjati bħala interventi għall-iżvilupp rurali taht il-FAEŻR kif ukoll għal għajjuna għat-trasferiment tal-għarfien u azzjonijiet ta' informazzjoni, riċerka, żvilupp u innovazzjoni, inkluż permezz tal-użu ta' *data* u servizzi bbażati fuq l-Ispazju tal-UE u konsolidazzjoni tal-art.
- (45) Minhabba r-riskju ta' distorsjonijiet fil-kompetizzjoni li jirriżultaw minn għajjuna għall-investment immirata fis-settur tal-produzzjoni agrikola primarja, għajjuna għall-investment eżentata mir-reqwizit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat jenhtieg li ma tkunx limitata għal prodott agrikolu speċifiku. Din il-kundizzjoni jenhtieg li ma timpedixx lil Stat Membru milli jeskludi ċerti prodotti agrikoli mill-ambitu ta' għajjuna partikolari, fejn ma tkun tista' tinstab l-ebda opportunità normali ta' suq jew fejn ikun hemm kapaċità żejda fis-suq intern. Barra minn hekk, jenhtieg li għajjuna lil ċerti tipi ta' investment ma tikkwalifikax *per se* għal eżenzjoni mir-reqwizit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat skont dan ir-Regolament.
- (46) Sabiex jiġi żgurat il-bilanċ xieraq bejn il-minimizzazzjoni tad-distorsjonijiet tal-kompetizzjoni u l-promozzjoni tal-effiċjenza fl-enerġija u fir-riżorsi, fil-każ ta' investimenti f'azzjoni agrikoli marbuta mal-produzzjoni agrikola primarja, l-għajjuna jenhtieg li tingħata biss għal investment marbut mal-produzzjoni fil-livell tal-farms tal-bijofjuwils jew ta' enerġija minn sorsi rinnovabbli u biss meta dik il-produzzjoni ma teċċedix il-konsum annwali medju ta' fjuwil jew ta' enerġija tal-farm. F'każijiet bħal dawn, l-għajjuna għall-bijofjuwils jenhtieg li tkun koperta biss diment li tingħata għal bijofjuwils sostenibbli f'konformità mad-Direttiva (UE) 2018/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁴⁾.
- (47) Sabiex tiġi inċentivata l-bidla lejn il-produzzjoni ta' forom aktar avvanzati ta' bijofjuwils, kif previst mir-regoli orizzontali dwar l-għajjuna mill-Istat għall-ambjent u l-enerġija, għajjuna għal bijofjuwils magħmula mill-ikel jenhtieg li tiġi eskluża minn dan ir-Regolament f'każ ta' għajjuna għal investimenti marbuta mal-ipproċessar tal-prodotti agrikoli.
- (48) Ir-Regolament (UE) 2015/1588 jippermetti lill-Kummissjoni, tiddikjara permezz ta' regolamenti, ċerti kategoriji ta' għajjuna kompatibbli mas-suq intern meta l-Kummissjoni jkollha esperjenza suffiċjenti sabiex tiddefinixxi kriterji ġenerali ta' kompatibilità. Minhabba l-esperjenza miksuba matul il-perjodu mill-2014 sal-2021 fil-valutazzjoni tal-kompatibilità ta' diversi għajjuniet mill-Istat fid-dawl tal-Linji Gwida tal-2014, il-Kummissjoni issa tista' tagħmel użu mis-setgħat tagħha biex teżenta mir-reqwizit tan-notifika għajjuna mill-Istat għal servizzi bażiċi u

⁽¹⁴⁾ Id-Direttiva (UE) 2018/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2018 dwar il-promozzjoni tal-użu tal-enerġija minn sorsi rinnovabbli (ĠU L 328, 21.12.2018, p. 82).

infrastruttura f'żoni rurali kofinanzjati mill-FAEŻR, għall-kooperazzjoni, għal miżuri għall-prevenzjoni u l-kumpens tal-hsara kkawżata minn annimali protetti, għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi fl-agrikoltura, biex jiġu kkompensati l-iżvantaġġi relatati maż-żoni Natura 2000, għal impenji agroambjentali klimatiċi kif ukoll għall-biedja organika.

- (49) Barra minn hekk, fir-rigward tas-settur tal-forestrija, il-Kummissjoni tista', abbażi tal-esperjenza tagħha skont il-Linji Gwida tal-2014, teżenta mill-miżuri tar-rekwiżit tan-notifika li huma ffinanzjati esklussivament minn fondi nazzjonali minghajr preġudizzju għall-applikazzjoni ta' kwalunkwe regola sostantiva fis-sehh.
- (50) Fil-perjodu mill-2014 sal-2020 u b'applikazzjoni tal-Linji Gwida tal-2014, il-Kummissjoni approvat 52 skema ta' għajjnuna fir-rigward tal-kumpens għall-hsarat kkawżati minn annimali protetti għas-settur agrikolu. Il-hsarat ikkawżati minn annimali protetti jehtiegu azzjoni urġenti mill-awtoritajiet awtorizzanti sabiex jergħu jistabbilixxu l-mezzi ta' produzzjoni u l-attività ekonomika malajr kemm jista' jkun sabiex l-impriżi kkonċernati jkunu jistgħu jibqgħu fin-negozju u b'dak il-mod sabiex jiġi żgurat l-iżvilupp ta' attivitajiet ekonomiċi. L-esperjenza tal-Kummissjoni turi li din l-għajjnuna tipikament ma tohloqx distorsjoni sinifikanti tal-kompetizzjoni fis-suq intern minhabba n-natura kumpensatorja tagħha u l-eżistenza ta' kriterji ċari għall-kompatibbiltà mas-suq intern. Għalhekk huwa xieraq li din l-għajjnuna tiġi eżentata mir-rekwiżit tan-notifika dwar l-għajjnuna mill-Istat.
- (51) Għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsarat ikkawżati minn annimali protetti jenhtieġ li tkun disponibbli għall-SMEs attivi fil-produzzjoni agrikola primarja. Il-kundizzjonijiet għall-eżenzjoni tal-għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsarat ikkawżati minn annimali protetti jenhtieġ li jsegwu l-prattika diġà stabbilita għal għajjnuniet ohra ta' kumpens bħal għajjnuniet li jikkompensaw għat-telf ta' annimali jew ta' pjanti li jinqerdu abbażi tal-valur tas-suq, il-hlas għall-kostijiet veterinarji jew tax-xogħol u l-kumpens għall-hsara materjali għat-tagħmir tal-farms, għall-makkjarju u għall-bini u għall-istokkijiet tal-farms.
- (52) Fil-perjodu mill-2014 sal-2020 u b'applikazzjoni tal-Linji Gwida tal-2014, il-Kummissjoni approvat erba' skemi ta' għajjnuna għall-konservazzjoni tar-riżorsi ġenetiċi fl-agrikoltura. L-esperjenza tal-Kummissjoni turi li din l-għajjnuna tipikament ma twassalx għal distorsjoni sinifikanti tal-kompetizzjoni fis-suq intern, filwaqt li fl-istess hin tikkontribwixxi għall-oġettiv tal-politika pubblika tal-konservazzjoni tal-biodiversità. Għalhekk huwa xieraq li din l-għajjnuna tiġi eżentata mir-rekwiżit tan-notifika dwar l-għajjnuna mill-Istat.
- (53) Għajjnuna għal Prattiki tal-biedja sostenibbli speċifiċi, bħall-benessri tal-annimali, l-impenji agroambjentali klimatiċi u tal-biedja organika għandha biss riskju limitat ta' distorsjoni tal-kompetizzjoni. Sabiex twieġeb ahjar għad-domandi tas-soċjetà dwar ikel ta' kwalità għolja prodott b'mod sostenibbli, jenhtieġ li jkun possibbli għall-Kummissjoni li teżenta tali miżuri ta' għajjnuna mir-rekwiżit ta' notifika ta' għajjnuna mill-Istat.
- (54) Fl-istess hin huwa xieraq li dawn il-miżuri jstabbilixxu ammonti massimi ta' għajjnuna għal kull unità, abbażi tal-esperjenza tal-każijiet miksuba skont il-Linji Gwida tal-2014. Madwar 64 % tal-miżuri kollha b'impenji agroambjentali klimatiċi (li jirrappreżentaw l-oġġla sehem ta' miżuri b'impenji volontarji) notifikati fil-perjodu Lulju 2014 sa Marzu 2020 qabżu l-ammonti massimi għal kull ettaru u għalhekk kienu soġġetti għal analiżi dettaljata biex jiġi ddeterminat jekk kinux ġustifikati. Ix-xejra ta' inflazzjoni u ta' żieda fil-prezzijiet tal-input x'aktarx se tkompli. L-ammonti massimi għal kull unità stabbiliti skont il-Linji Gwida tal-2014 huma għalhekk meqjusa bħala limiti xierqa għal miżuri ta' eżenzjoni ġenerali li jinvolvu impenji volontarji favur l-ambjent, il-klima jew il-benessri tal-annimali.
- (55) Fil-perjodu mill-2014 sal-2020 u b'applikazzjoni tal-Linji Gwida tal-2014, il-Kummissjoni approvat 21 skema ta' għajjnuna għal impenji għall-benessri tal-annimali skont il-Linji Gwida tal-2014. L-esperjenza tal-Kummissjoni turi li din l-għajjnuna tipikament ma tohloqx distorsjoni sinifikanti tal-kompetizzjoni fis-suq intern minhabba n-natura kumpensatorja tagħha u l-eżistenza ta' kriterji ċari għall-kompatibbiltà mas-suq intern. Għalhekk huwa xieraq li din l-għajjnuna tiġi eżentata mir-rekwiżit tan-notifika dwar l-għajjnuna mill-Istat.
- (56) Il-Kummissjoni applikat l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat għal għajjnuna għal żvantaġġi relatati ma' żoni ta' Natura 2000 fis-settur agrikolu, għal għajjnuna għal impenji agroambjentali klimatiċi u għal għajjnuna għal biedja organika fil-qafas tal-Linji Gwida tal-2014. Fil-perjodu mill-2014 sal-2020, il-Kummissjoni approvat 10 skemi ta' għajjnuna marbuta ma' żoni ta' Natura 2000 fl-agrikoltura, 65 skema ta' għajjnuna għal impenji agroambjentali klimatiċi u 5 skemi ta' għajjnuna għall-biedja organika. L-esperjenza tal-Kummissjoni turi li dawn l-għajjnuniet, b'mod partikolari taht ċerti limiti, tipikament ma jwasslux għal distorsjoni sinifikanti tal-kompetizzjoni, filwaqt li fl-istess hin jikkontribwixxu biex jintlaħaq l-għan tal-politika pubblika tal-harsien tal-ambjent. Għalhekk huwa xieraq li l-Kummissjoni tagħmel użu mis-setgħat mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2015/1588, fir-rigward tal-għajjnuna għall-iżvantaġġi relatati ma' Natura 2000 fis-settur agrikolu, l-għajjnuna għall-impenji agroambjentali klimatiċi u l-għajjnuna għall-biedja organika.

- (57) Jenhtieg li l-eżenzjoni tal-ghajjnuna għall-izvantaġġi relatati ma' Natura 2000 fis-settur agrikolu, l-ghajjnuna għall-impenji agroambjentali klimatiċi u l-ghajjnuna għall-biedja organika tapplika biss għall-imprizi attivi fis-settur tal-produzzjoni agrikola primarja.
- (58) Proġetti ffinanzjati mis-Shubija Ewropea għall-Innovazzjoni għall-produttività u s-sostenibbiltà agrikola (EIP) iwasslu għal innovazzjoni fis-settur tal-biedja u fiż-żoni rurali. L-ghajjnuna mill-Istat mogħtija lill-imprizi li jippartecipaw fil-proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP koperti mill-Artikolu 127 tar-Regolament (UE) 2021/2115 għandha impatt minuri fuq il-kompetizzjoni, b'mod partikolari, fid-dawl tar-rwol pożittiv li l-ghajjnuna għandha għall-kondiviżjoni tal-gharfien, speċjalment għall-komunitajiet lokali u agrikoli, in-natura kollettiva tal-ghajjnuna u l-iskala relattivament żgħira tagħha. In-natura ta' dawn il-proġetti hija integrata. Dawn il-proġetti generalment jinvolvu diversi atturi u diversi setturi, u dan jista' jwassal għal ċerti diffikultajiet għall-klassifikazzjoni tagħhom skont ir-regoli dwar l-ghajjnuna mill-Istat. Minhabba n-natura lokali tal-proġetti individwali tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP, magħżula abbażi ta' strateġija pluriennali għall-izvilupp lokali determinata u implimentata minn shubija pubblika-privata u l-orjentazzjoni tagħhom lejn l-interess komunitarju, soċjali, ambjentali u klimatiku, dan ir-Regolament jenhtieg li jindirizza ċerti diffikultajiet iffakċjati mill-proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP sabiex jiffaċilita l-konformità tagħhom mar-regoli dwar l-ghajjnuna mill-Istat.
- (59) Minhabba l-effett limitat fuq il-kummerċ u l-kompetizzjoni ta' ammonti żgħar ta' ghajjnuna mogħtija lill-imprizi li jibbenefikaw, direttament jew indirettament, mill-proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP, jenhtieg li jiġu stabbiliti regoli sempliċi għal każijiet fejn l-ammont aggregat ta' ghajjnuna għal kull intrapriża għal kull proġett ma jaqbiżx ċertu limitu.
- (60) Il-Kummissjoni applikat l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat għal imprizi attivi fis-settur tal-forestrija fdiversi deċiżjonijiet, b'mod partikolari fil-qafas tal-Linji Gwida tal-2014. Fil-perjodu mill-2014 sal-2020, il-Kummissjoni approvat aktar minn 200 skema ta' ghajjnuna favur is-settur tal-forestrija fkonformità ma' daww il-Linji Gwida. Skont l-esperjenza tal-Kummissjoni, il-miżuri ta' ghajjnuna għall-forestrija ma ħolqu l-ebda distorsjoni sinifikanti tal-kompetizzjoni fis-suq intern minhabba l-eżistenza ta' kriterji ċari ta' kompatibbiltà. Fid-dawl ta' dik l-esperjenza, u għal raġunijiet ta' simplifikazzjoni u ekonomija proċedurali, jenhtieg li għalhekk ikun possibbli li l-miżuri ta' ghajjnuna favur is-settur tal-forestrija jiġu eżentati mill-obbligu ta' notifika irrispettivament minn jekk humiex kofinanzjati mill-FAEZR. Għalhekk huwa xieraq li l-Kummissjoni jenhtieg li tagħmel użu mis-setgħat mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2015/1588 għal ghajjnuna għal afforestazzjoni u l-ħolqien tal-imsaġar; ghajjnuna għal sistemi tal-agroforestrija; ghajjnuna għall-prevenzjoni u għat-treġġigh lura ta' ħsara fil-foresti li jikkawżaw in-nirien tal-foresti, id-diżastri naturali, l-eventi klimatiċi avversi li jistgħu jitqabblu ma' diżastru naturali, eventi klimatiċi avversi oħrajn, il-pesti tal-pjanti u l-avvenimenti katastrofiċi; ghajjnuna għal investimenti li jtejbju r-reżiljenza u l-valur ambjentali tal-ekosistemi tal-foresti; ghajjnuna għal żvantaġġi speċifiċi għaž-żona li jirriżultaw minn ċerti rekwiżiti obbligatorji kif definiti fl-Artikolu 3 tad-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE u fl-Artikolu 3 tad-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁵⁾; ghajjnuna għal servizzi ambjentali u klimatiċi tal-foresti u konservazzjoni tal-foresti; ghajjnuna għal investimenti fl-infrastruttura relatata mal-izvilupp, il-modernizzazzjoni jew l-adattazzjoni tas-settur tal-forestrija; ghajjnuna għal investimenti fteknoloġiji tal-forestrija godda u fl-ipproċessar, fil-mobilizzazzjoni u fil-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tal-forestrija; ghajjnuna għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija, ghajjnuna tal-bidu għal gruppi ta' produttori u organizzazzjonijiet fis-settur tal-forestrija, ghajjnuna għall-konsolidazzjoni tal-art tal-forestrija u ghajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur tal-forestrija.
- (61) Sabiex jiġu iċċentivati l-inizjattivi raggruppati fis-settur tal-forestrija, il-Kummissjoni applikat l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat sabiex tgħin favur l-ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u organizzazzjonijiet ta' produttori fis-settur tal-forestrija. Fil-perjodu mill-2014 sal-2020, il-Kummissjoni approvat tali ghajjnuna fħames każijiet. Fis-settur agrikolu, tali ghajjnuna kienet diġà eżentata minn notifika skont ir-Regolament (UE) Nru 702/2014. Għalhekk huwa xieraq li l-ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u għal organizzazzjonijiet ta' produttori fis-settur tal-forestrija tiġi eżentata mir-rekwiżiti tan-notifika tal-ghajjnuna mill-Istat.
- (62) Id-diversifikazzjoni ekonomika u l-ħolqien ta' attivitajiet ekonomiċi godda, inklużi attivitajiet ta' bijoekonomija ċirkolari, huma essenzjali għall-izvilupp u l-kompetittività taż-żoni rurali u għall-SMEs li huma s-sinsla tal-ekonomija rurali tal-Unjoni. Ir-Regolament (UE) 2021/2115 jipprovdi għal miżuri għas-sostenn ta' żvilupp ta' negozju li mhux agrikolu f'żoni rurali li huma mmirati lejn il-promozzjoni tal-impjieg, l-istabbiliment ta' xogħlijiet ta' kwalità fiż-żoni rurali, iż-żamma tax-xogħlijiet li diġà jeżistu, tnaqqis taċ-ċaqliq stagjonali b'rabta mal-impjieg, l-izvilupp ta' setturi mhux agrikoli 'l barra mill-agrikoltura u l-ipproċessar tal-ikel filwaqt li fl-istess hin jitrawmu l-integrazzjoni tan-negozju u r-rabtiet intersettorjali lokali.

⁽¹⁵⁾ Id-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Novembru 2009 dwar il-konservazzjoni tal-ghasafar selvaġġi (ĠU L 20, 26.1.2010, p. 7).

- (63) Biex tiġi żgurata l-koerenza mar-Regolament (UE) 2021/2115 u biex tinkiseb simplifikazzjoni tar-regoli biex tinkiseb awtorizzazzjoni għall-ghajjuna mill-Istat għall-parti kofinanzjata u l-finanzjament nazzjonali addizzjonali tal-pjanijiet Strateġiċi tal-PAK, jenhtieg li r-reqwiziti ta' notifika ma japplikawx għal diversi kategoriji ta' ghajjuna favur SMEs attivi f'żoni rurali, li jinkludu ghajjuna għal servizzi bażiċi u infrastrutturi, għall-bidu ta' negozji godda, għall-kooperazzjoni, għall-partecipazzjoni ġdida tal-bdiewa fi skemi tal-kwalità għall-qoton u l-oġġetti tal-ikel u miżuri ta' promozzjoni favur oġġetti tal-ikel koperti minn skema tal-kwalità. Tali miżuri ta' ghajjuna jenhtieg li jkunu identiċi għall-interventi sottostanti tal-iżvilupp rurali u l-ghajjuna eżentata jenhtieg li tinghata biss skont u f'konformità mal-Pjan Strateġiku tal-PAK tal-Istat Membru kkonċernat.
- (64) Il-Kummissjoni applikat l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat għall-ghajjuna favur is-servizzi bażiċi u l-infrastruttura fiż-żoni rurali u għall-kooperazzjoni f'żoni rurali f'diversi każijiet, b'mod partikolari fil-qafas tal-Linji Gwida tal-2014. Fil-perjodu mill-2014 sal-2020, il-Kummissjoni approvat 27 skema ta' ghajjuna relatati ma' servizzi bażiċi u infrastruttura fiż-żoni rurali u 28 skema ta' ghajjuna relatati mal-kooperazzjoni fiż-żoni rurali. Mill-esperjenza tal-Kummissjoni, il-miżuri ta' ghajjuna favur iż-żoni rurali ma kellhom l-ebda distorsjoni sinifikanti tal-kompetizzjoni fis-suq intern, minhabba l-eżistenza ta' kriterji ċari ta' kompatibbiltà, u minhabba li l-ghajjuna kkontribwiet għad-diversifikazzjoni ekonomika u l-holqien ta' attivitajiet ekonomiċi godda. Għalhekk huwa xieraq li l-ghajjuni favur is-servizzi bażiċi u l-infrastruttura fiż-żoni rurali u l-ghajjuna għall-kooperazzjoni fiż-żoni rurali jiġu eżentati mir-reqwizit ta' notifika tal-ghajjuna mill-Istat.
- (65) Madankollu, l-ghajjuna favur is-servizzi bażiċi u l-infrastruttura fiż-żoni rurali u l-ghajjuna għall-kooperazzjoni fiż-żoni rurali jenhtieg li jiġu eżentati mir-reqwizit ta' notifika biss jekk jiffurmaw parti minn Pjan Strateġiku tal-PAK invalidat mill-Kummissjoni fil-qafas tar-Regolament (UE) 2021/2115.
- (66) Ghajjuna mill-Istat mogħtija lill-SMEs li jippartecipaw fi proġetti ta' żvilupp lokali mmexxi mill-komunità ("CLLD"), imsemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (UE) 2021/1060 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹⁶⁾ u mahtura bhala "LEADER" skont ir-Regolament (UE) 2021/2115, ftit li xejn għandha impatt fuq il-kompetizzjoni, b'mod partikolari, fid-dawl tar-rwol pożittiv li l-ghajjuna għandha għall-kondiviżjoni tal-gharfien, speċjalment għall-komunitajiet lokali u agrikoli, kif ukoll in-natura spiss kollettiva tal-ghajjuna, u l-iskala relattivament żgħira tagħha. In-natura ta' dawn il-proġetti hija integrata, b'diversi atturi u b'diversi setturi, u dan jista' jwassal għal ċerti diffikultajiet għall-klassifikazzjoni tagħhom skont il-liġi dwar l-ghajjuna mill-Istat. Minhabba n-natura lokali tal-proġetti individwali tas-CLLD, magħżula abbażi ta' strateġija pluriennali għall-iżvilupp lokali determinata u implimentata minn shubija pubblika-privata u l-orjentazzjoni tagħhom lejn l-interess komunitarju, soċjali, ambjentali u klimatiku, dan ir-Regolament jenhtieg li jindirizza ċerti diffikultajiet iffaccjati mill-proġetti tas-CLLD sabiex tiġi ffacilitata l-konformità tagħhom mar-regoli dwar l-ghajjuna mill-Istat. Il-muniċipalitajiet, min-natura tagħhom stess, jaqgħu 'il barra mill-kamp ta' applikazzjoni tad-definizzjoni tal-SMEs (azzjonisti pubbliċi). Madankollu, il-muniċipalitajiet spiss ikollhom rwol vitali fl-organizzazzjoni u t-twettiq tal-proġetti tas-CLLD. Meta proġett tas-CLLD jitwettaq favur wiehed mill-oġġetti stabbiliti fl-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588, jenhtieg li għalhekk ikun possibbli wkoll li jinghata eżenzjoni ta' kategorija għall-ghajjuna lill-muniċipalitajiet fil-kuntest ta' tali proġett.
- (67) Minhabba l-effett limitat fuq il-kummerċ u l-kompetizzjoni ta' ammonti żgħar ta' ghajjuna mogħtija lill-SMEs li jibbenefikaw, direttament jew indirettament mill-proġetti tas-CLLD, jenhtieg li jiġu stabbiliti regoli sempliċi għal każijiet fejn l-ammont aggregat ta' ghajjuna għal kull proġett ma jaqbiżx ċertu limitu massimu. Dan jenhtieg li japplika wkoll għall-muniċipalitajiet li jibbenefikaw direttament jew indirettament minn proġetti tas-CLLD, li jsegwu wiehed mill-oġġetti stabbiliti fl-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588.
- (68) Fil-każ ta' diversi kategoriji ta' ghajjuna, bħar-riċerka, it-trasferiment tal-gharfien u l-informazzjoni inkluz permezz ta' data u servizzi bbażati fuq l-ispazju tal-UE, servizzi ta' konsulenza, servizzi ta' sostituzzjoni tal-farms, il-promozzjoni u l-prevenzjoni u l-qerda ta' mard tal-annimali u pesti tal-pjanti, l-ghajjuna tinghata lill-benefiċjarji finali tal-ghajjuna indirettament, *in natura*, fil-forma ta' servizzi ssussidjati. F'każijiet bħal dawn, jenhtieg li l-ghajjuna eżentata tithallas lill-fornitur tas-servizz jew tal-attività inkwistjoni.
- (69) F'konformità mal-Artikolu 4(1) tar-Regolament (UE) 2015/1588, huwa mehtieg li tiġi riveduta perjodikament il-politika dwar l-ghajjuna mill-Istat. Għalhekk il-perjodu ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament jenhtieg li jkun limitat. Huwa għalhekk xieraq li jiġu stabbiliti dispożizzjonijiet transitorji, inkluz ir-regoli dwar perjodu ta' aġġustament fl-aħhar tal-validità ta' dan ir-Regolament għal skemi ta' ghajjuna eżentati. Jenhtieg li regoli ta' dan it-tip jaqgħu żmien lill-Istati Membri sabiex jadattaw għar-regim il-ġdid,

⁽¹⁶⁾ Ir-Regolament (UE) 2021/1060 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Ġunju 2021 li jistipula dispożizzjonijiet komuni dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew Plus, il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond għal Tranzizzjoni Ġusta u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura u r-regoli finanzjarji għalihom u għall-Fond għall-Ażil, il-Migrazzjoni u l-Integrazzjoni, il-Fond għas-Sigurtà Interna u l-Istrument għall-Appoġġ Finanzjarju għall-Ġestjoni tal-Fruntieri u l-Politika dwar il-Viżi (ĠU L 231, 30.6.2021, p. 159).

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

WERREJ

KAPITOLU I DISPOŻIZZJONIJIET KOMUNI	12
KAPITOLU II REKWIŻITI PROĊEDURALI	24
KAPITOLU III KATEGORIJI TA' GHAJNUNA	25
Taqsim 1 Ghajjnuna favur l-SMEs attivi fil-produzzjoni agrikola primarja, fl-ipproċessar ta' prodotti agrikoli jew fil-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli	25
Taqsim 2 Ghajjnuna għall-harsien ambjentali fl-agrikoltura	46
Taqsim 3 Ghajjnuna għal investimenti favur il-konservazzjoni tal-wirt kulturali u naturali	49
Taqsim 4 Ghajjnuna li tagħmel tajjeb għad-danni kkawżati minn diżastri naturali fis-settur tal-agrikoltura	49
Taqsim 5 Ghajjnuna għar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni	50
Taqsim 6 Ghajjnuna favur il-forestrija	52
Taqsim 7 Ghajjnuna favur l-SMEs fiż-Żoni Rurali	64
KAPITOLU IV DISPOŻIZZJONIJIET TRANŻITORJI U FINALI	70

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet komuni

Artikolu 1

Kamp ta' applikazzjoni

1. Dan ir-Regolament għandu japplika għall-kategoriji ta' għajjnuna li ġejjin:
 - (a) għajjnuna favur l-intrapriži mikro, żgħar u ta' daqs medju (SMEs):
 - (i) attivi fis-settur agrikolu, jiġifieri fil-produzzjoni agrikola primarja, l-ipproċessar ta' prodotti agrikoli jew il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli, bl-eċċezzjoni tal-Artikoli 14, 15, 16, 18, 23 u 25 sa 31, li għandhom japplikaw biss għall-SMEs attivi fil-produzzjoni agrikola primarja;
 - (ii) attivi f'attivitajiet mhux agrikoli f'żoni rurali li jaqgħu 'il barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 42 tat-Trattat, sakemm din l-għajjnuna tingħata f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 u hija jew kofinanzjata mill-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) jew inkella mogħtija bhala finanzjament nazzjonali addizzjonali għal tali miżuri kofinanzjati. B'deroga, dan ir-Regolament għandu japplika għal għajjnuna lill-muniċipalitajiet li jibbenefikaw direttament jew indirettament minn proġetti tas-CLLD, skont l-Artikoli 60 u 61 ta' dan ir-Regolament.
 - (b) għajjnuna għall-harsien ambjentali fl-agrikoltura, kif imsemmija fl-Artikoli 33, 34 u 35, li għandha tapplika biss għal impriži attivi fil-produzzjoni agrikola primarja;
 - (c) għajjnuna għal investimenti għall-konservazzjoni tal-patrimonju kulturali u naturali lokalizzati fuq l-azjendi agrikoli u fil-foresti;
 - (d) għajjnuna favur l-għemil tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali fis-settur agrikolu;
 - (e) għajjnuna għar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija;

(f) għajjnuna favur il-forestrija.

2. Meta l-Istati Membri jqisu li huwa xieraq, huma jistgħu jagħzlu li jagħtu l-għajjnuna msemmija fil-paragrafu 1, il-punti (a), (e) u (f), f'konformità mar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 651/2014 ⁽¹⁷⁾.

3. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal:

(a) skemi ta' għajjnuna msemmija fl-Artikoli 14, 17, 41 sa 44 u 46, l-iskemi ta' għajjnuna msemmija fl-Artikoli 49 u 50, jekk jissodisfaw il-kundizzjonijiet tal-Artikolu 12, minn sitt xhur wara d-dhul fis-seħh tagħhom. Madankollu, il-Kummissjoni tista' tiddeciedi li dan ir-Regolament għandu jkompli japplika għal skema ta' għajjnuna għal aktar minn sitt xhur, wara li tkun ivvalutat il-pjan ta' evalwazzjoni rilevanti nnotifikat mill-Istat Membru lill-Kummissjoni. Meta jissottomettu l-pjanijiet ta' evalwazzjoni, l-Istati Membri għandhom jissottomettu wkoll l-informazzjoni kollha meħtieġa biex il-Kummissjoni ttwettaq valutazzjoni tal-pjanijiet ta' evalwazzjoni u tiegħu deċiżjoni;

(b) kull tibdil fl-iskemi msemmija fil-punt (a) minbarra l-modifiki li ma jaffettwawx il-kompatibbiltà tal-iskema ta' għajjnuna skont dan ir-Regolament jew ma jaffettwawx b'mod sinifikanti l-kontenut tal-pjan ta' evalwazzjoni approvat;

(c) għajjnuna għal attivitajiet relatati mal-esportazzjoni lejn pajjiżi terzi jew Stati Membri, jiġifieri għajjnuna marbuta direttament mal-kwantitajiet esportati, mat-twaqqif u t-thaddim ta' network ta' distribuzzjoni jew ma' kostijiet kurrenti oħrajn marbuta mal-attività tal-esportazzjoni;

(d) għajjnuna li tiddependi mill-użu ta' prodotti domestiċi minflok dawk importati.

4. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal:

(a) skemi ta' għajjnuna li ma jeskludux esplicitament il-pagament ta' għajjnuna individwali favur impriża li hija soġġetta għal ordni ta' rkupru pendenti wara deċiżjoni preċedenti tal-Kummissjoni li tiddikjara illegali u inkompatibbli mas-suq intern l-għajjnuna mogħtija mill-istess Stat Membru, bl-eċċezzjoni ta':

(i) skemi ta' għajjnuna biex jagħmlu tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali f'konformità mal-Artikolu 37;

(ii) skemi ta' għajjnuna għal proġetti ta' żvilupp lokali mmexxi mill-komunità (community-led local development, "CLLD") jew għal proġetti tal-Grupp Operazzjonali tas-Shubija Ewropea għall-Innovazzjoni għall-produttività u l-iżvilupp sostenibbli tal-agrikoltura (European Innovation Partnership, "EIP") f'konformità mal-Artikoli 40 u 61;

(b) għajjnuna *ad hoc* għal impriża msemmija fil-punt (a).

5. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal għajjnuna lil impriži f'diffikultà, bl-eċċezzjoni ta' għajjnuna mogħtija:

(a) għal azzjonijiet ta' informazzjoni fis-setturi agrikoli u tal-forestrija f'konformità mal-Artikoli 21 u 47;

(b) għal miżuri ta' promozzjoni fil-forma ta' pubblikazzjonijiet immirati sabiex iqajmu sensibilizzazzjoni dwar il-prodotti agrikoli fost il-pubbliku ġenerali f'konformità mal-Artikolu 24(2), il-punt (b);

(c) biex tikkompensa għall-kostijiet tal-prevenzjoni, tal-kontroll u tal-eradikazzjoni tal-mard tal-annimali u l-pesti tal-pjanti f'konformità mal-Artikolu 26(8) u (9);

(d) biex tkopri l-kostijiet tat-tneħħija u tal-qerda ta' bhejjem mejta f'konformità mal-Artikolu 27(2), il-punti (c), (d) u (e);

(e) għal żvantaġġi relatati ma' zoni ta' Natura 2000 f'konformità mal-Artikolu 33;

(f) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali f'konformità mal-Artikolu 37;

(g) għal impriži li jipparteċipaw fi proġetti tas-CLLD u proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP jew li jibbenefikaw minn tali proġetti, f'konformità mal-Artikoli 40 u 61;

(h) fil-każijiet li ġejjin, sakemm l-impriża saret impriża f'diffikultà minhabba telf jew ħsarat ikkawżati mill-avveniment inkwistjoni:

(i) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn event klimatiku avvers li jista' jkun assimilat ma' diżastru naturali f'konformità mal-Artikolu 25;

(ii) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn mard tal-annimali u pesti tal-pjanti f'konformità mal-Artikolu 26 (9) u l-Artikolu 26(10);

(iii) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn annimali protetti f'konformità mal-Artikolu 29;

⁽¹⁷⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 651/2014 tas-17 ta' Ġunju 2014 li jiddikjara li ċerti kategoriji ta' għajjnuna huma kompatibbli mas-suq intern skont l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat (ĠU L 187, 26.6.2014, p. 1).

(iv) għar-restawr tal-ħsara lill-foresti f'konformità mal-Artikolu 43(2), il-punt (d).

6. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal għajnuna, li fiha nnifisha, bil-kundizzjonijiet marbuta magħha jew bil-metodu ta' finanzjament tagħha tammonta għal ksur indiviżibbli tad-dritt tal-Unjoni, b'mod partikolari:

- (a) għajnuna fejn l-ghoti tal-għajnuna jkun soġġett għall-obbligu li l-benefiċjarju juża prodotti manifatturati fuq livell nazzjonali jew servizzi nazzjonali;
- (b) għajnuna li tillimita l-possibbiltà li l-benefiċjarji jisfruttaw ir-riżultati tar-riċerka, tal-iżvilupp u tal-innovazzjoni fi Stati Membri oħrajn.

7. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal għajnuna favur prodotti agrikoli skont it-tifsira tal-Anness 1 tal-Ftehim tad-WTO dwar l-Agrikoltura ⁽¹⁸⁾, li tikkostitwixxi sussidju għall-esportazzjoni kif definit minn dak il-Ftehim. Bl-istess mod, ma għandux japplika għal għajnuna favur prodotti bħal dawn, li tikkostitwixxi appoġġ għall-finanzjament tal-esportazzjoni pprovdut minn gvern jew minn kwalunkwe korp pubbliku fl-ambitu tad-Deċiżjoni Ministerjali tad-WTO dwar il-Kompetizzjoni tal-Esportazzjoni tad-19 ta' Diċembru 2015 ⁽¹⁹⁾, jekk ma tikkonformax mar-rekwiżiti rilevanti tal-paragrafu 15 ta' dik id-Deċiżjoni dwar it-terminu massimu ta' ħlas lura u l-awtofinanzjament.

Artikolu 2

Definizzjonijiet

Għall-fini ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) "għajnuna *ad hoc*" tfisser għajnuna mhux mogħtija fuq il-bażi ta' skema ta' għajnuna;
- (2) "event klimatiku avvers li jista' jkun assimilat ma' diżastru naturali" tfisser kundizzjonijiet ħżiena tat-temp bħal ġlata, maltempati u silġ, borra, xita bil-qliel jew persistenti, jew nixfa severa li jeqirdu, fil-każ tal-agrikoltura, aktar minn 30 % tal-medja tal-produzzjoni kkalkolata fuq il-bażi tal-perjodu preċedenti ta' tliet snin jew medja ta' tliet snin abbażi tal-perjodu preċedenti ta' hames snin, esklużi l-oghla entrata u dik l-aktar baxxa; fil-każ tal-forestrija, aktar minn 20 % tal-potenzjal tal-forestrija;
- (3) "konsulenza" tfisser konsulenza kompleta mogħtija fil-qafas tal-istess kuntratt;
- (4) "attività agrikola" tfisser attività kif iddeterminata minn Stat Membru fil-Pjan Strateġiku tal-PAK tiegħu f'konformità mal-Artikolu 4(2) tar-Regolament (UE) 2021/2115;
- (5) "żona agrikola" tfisser kwalunkwe żona kif iddeterminata minn Stat Membru fil-Pjan Strateġiku tal-PAK tiegħu f'konformità mal-Artikolu 4(3) tar-Regolament (UE) 2021/2115;
- (6) "ażjenda agrikola" tfisser unità li tinkludi art, bini u faċilitajiet użati għal produzzjoni primarja agrikola;
- (7) "prodott agrikolu" tfisser il-prodotti elenkati fl-Anness I tat-Trattat, minbarra l-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura elenkati fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁰⁾;
- (8) "is-settur agrikolu" tfisser l-impriżi kollha attivi fil-produzzjoni agrikola primarja, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli;
- (9) "sistemi agroforestali" tfisser sistemi tal-użu tal-art li fihom is-siġar jitkabbru flimkien ma' agrikoltura fuq l-istess art;
- (10) "għajnuna" tfisser kull miżura li tissodisfa l-kriterji kollha stabbiliti fl-Artikolu 107(1) tat-Trattat;
- (11) "għajnuna mogħtija fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK" tfisser appoġġ mogħti f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 jew bħala għajnuna kofinanzjata mill-FAEŻR jew bħala finanzjament nazzjonali addizzjonali għal tali għajnuna kofinanzjata;
- (12) "intensità tal-għajnuna" tfisser l-ammont gross tal-għajnuna espress bħala percentwal tal-kostijiet eliġibbli, qabel kull tnaqqis ta' taxxa jew imposta oħra;

⁽¹⁸⁾ ĠUL 336, 23.12.1994, p. 22.

⁽¹⁹⁾ WT/MIN(15)/45 — WT/L/980.

⁽²⁰⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-swieq fil-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1184/2006 u (KE) Nru 1224/2009 u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 104/2000 (ĠUL 354, 28.12.2013, p. 1).

- (13) “skema ta’ għajnuna” tfisser kull att li fuq il-bażi tiegħu, minghajr ma jkunu mehtieġa miżuri ta’ implimentazzjoni oħrajn, jistgħu jingħataw għajnuniet individwali lill-impriżi li jkunu definiti fl-att b’mod generali u astratt u kull att li fuq il-bażi tiegħu, għajnuna li ma tkunx konnessa ma’ proġett speċifiku tista’ tingħata lil impriża waħda jew aktar għal perjodu ta’ żmien indefinit u/jew għal ammont indefinit;
- (14) “distakkament” tfisser li l-kundizzjonijiet tat-tranzazzjoni bejn il-partijiet kontraenti ma jvarjawx minn dawk li jkunu stabbiliti bejn impriżi indipendenti u ma fihom ebda element ta’ kollużjoni. Kull tranzazzjoni li tirriżulta minn proċedura miftuħa, trasparenti u bla ebda kundizzjoni titqies li tosserva l-prinċipju tad-distakkament;
- (15) “miżuri ta’ bijosigurtà” tfisser miżuri ta’ ġestjoni u miżuri fiżiċi mfassla sabiex jitnaqqas ir-riskju tal-introduzzjoni, tal-iżvilupp u tat-tixrid ta’ mard lejn, minn u fi hdan dan li ġej:
- (a) popolazzjoni tal-annimali;
- (b) stabbiliment, żona, kompartment, mezz tat-trasport jew kwalunkwe faċilità, post jew lokazzjoni oħra.
- (16) “ktieb tat-tniissil” tfisser ktieb kif previst fl-Artikolu 2, il-punt (12) tar-Regolament (UE) 2016/1012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²¹⁾;
- (17) “Pjan Strateġiku tal-PAK” tfisser il-Pjan Strateġiku tal-PAK kif imsemmi fil-punt (c) tal-Artikolu 1(1) tar-Regolament (UE) 2021/2115;
- (18) “xoghlijiet kapitalizzati” tfisser xoghlijiet li jitwettqu mill-bidwi nnifsu jew mill-haddiema tiegħu fuq il-farm, li permezz tagħhom jinholoq attiv;
- (19) “skemi ta’ sekwestru tal-karbonju f’art agrikola” relatati ma’ skemi ta’ għajnuna għal prattiki ta’ ġestjoni tal-art li jirriżultaw f’żieda fil-ħżin tal-karbonju fil-bijomassa hajja, fil-materja organika mejta u fil-hamrija billi jittejeb il-qbid tal-karbonju u/jew jitnaqqas ir-rilaxx tal-karbonju fl-atmosfera;
- (20) “event katastrofiku” tfisser event mhux previst ta’ natura bijotika jew mhux bijotika kkawżat minn azzjoni umana li twassal għal disturbi kbar fl-istrutturi forestali, u li eventwalment jikkawża hsara ekonomika kbira lis-setturi forestali;
- (21) “data tal-ġhoti tal-għajnuna” tfisser id-data li fiha l-benefiċjarju ngħata d-dritt legali li jirċievi l-għajnuna skont ir-regim legali nazzjonali applikabbli;
- (22) “miżuri ta’ kontroll u ta’ eradikazzjoni” tfisser miżuri rigward mard tal-annimali li għalihom tkun giet rikonossuta formalment tifqigha minn awtorità kompetenti tal-Istat Membru, jew rigward pesti tal-pjanti jew speċijiet aljeni invażivi li tkun giet rikonossuta formalment il-preżenza tagħhom minn awtorità kompetenti;
- (23) “pjan ta’ evalwazzjoni” tfisser dokument li jkopri skema ta’ għajnuna waħda jew aktar u li fiha mill-inqas l-aspetti li ġejjin: l-oġettivi li għandhom jiġu vvalutati, il-mistoqsijiet tal-evalwazzjoni, l-indikaturi tar-riżultat, il-metodoloġija prevista biex titwettaq l-evalwazzjoni, ir-reqwiziti għall-ġbir tad-data, iż-żmien propost tal-evalwazzjoni inkluża d-data tas-sottomissjoni tar-rapporti ta’ evalwazzjoni interim u finali, id-deskrizzjoni tal-korp indipendenti li jwettaq l-evalwazzjoni jew il-kriterji li se jintużaw għall-għażla tiegħu u l-modalitajiet biex l-evalwazzjoni ssir disponibbli għall-pubbliku;
- (24) “bhejjem mejta” tfisser annimali li nqatlu permezz tal-ewtanasja b’dijanjożi definita jew minghajrha jew li mietu, inklużi annimali li twieldu mejta u li ma twildux, go farm jew fi kwalunkwe bini jew matul it-trasport, iżda li ma nqatlux għall-konsum tal-bniedem;
- (25) “siġar li jikbru malajr” tfisser foresta b’rotazzjoni qasira, fejn iż-żmien minimu qabel il-hsad ma jistax ikun anqas minn 8 snin u iż-żmien massimu qabel il-hsad ma jistax jeċċedi l-20 sena;
- (26) “skema fiskali suċċessiva” tfisser skema fil-forma ta’ benefiċċji fiskali li tikkostitwixxi verżjoni emendata ta’ skema li precedentement kienet teżisti fil-forma ta’ benefiċċji fiskali, u li tissostitwiha;

⁽²¹⁾ Ir-Regolament (UE) 2016/1012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-8 ta’ Ġunju 2016 dwar il-kundizzjonijiet zootekniki u ġenealoġiċi għat-tniissil, kummerċ u dhul fl-Unjoni ta’ annimali ta’ razza pura għat-tniissil, hnieżer tat-tniissil ibridi u tal-prodotti ġerminali tagħhom u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 652/2014, id-Direttivi tal-Kunsill 89/608/KEE u 90/425/KEE u jħassar ċerti atti fil-qasam tat-tniissil tal-annimali (“ir-Regolament dwar it-Tniissil tal-Annimali”), (ĠU L 171, 29.6.2016, p. 66).

- (27) “kostijiet fissi li jirriżultaw mill-partecipazzjoni fi skema ta’ kwalità” tfisser il-kostijiet imġarrba għad-dhul fi skema ta’ kwalità appoġġata u l-kontribuzzjoni annwali għall-partecipazzjoni f’dik l-iskema ta’ kwalità, inkluża, fejn ikun hemm bżonn, in-nefqa fuq il-verifiki mehtieġa sabiex tiġi vverifikata l-konformità mal-ispeċifikazzjonijiet tal-iskema ta’ kwalità;
- (28) “bijokarburant magħmul mill-ikel” tfisser bijokarburant prodott minn ghelejje tal-ikel u tal-ġhalf, kif definit fid-Direttiva (UE) 2018/2001;
- (29) “oġġetti tal-ikel” tfisser oġġetti tal-ikel li ma humiex prodotti agrikoli u li huma elenkati fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1151/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²²⁾;
- (30) “l-ekwivalenti ta’ ghotja gross” tfisser l-ammont tal-ġhajjnuna li kieku ġie pprovdut fil-forma ta’ ghotja lill-benefiċjarju, qabel ma titnaqqas kwalunkwe taxxa jew imposta oħra;
- (31) “ġhajjnuna individwali” tfisser:
- (a) ġhajjnuna *ad hoc*;
 - (b) ghotjiet ta’ ġhajjnuna lil benefiċjarji individwali abbażi ta’ skema ta’ ġhajjnuna;
- (32) “assi intanġibbli” tfisser assi li ma għandhomx forma fiżika jew finanzjarja bħal privattivi, liċenzji, għarfien espert jew proprjetà intellettuali oħra;
- (33) “investimenti sabiex tinzamm konformità ma’ standard tal-Unjoni” tfisser investimenti li jsiru sabiex ikun hemm konformità ma’ standard tal-Unjoni wara l-iskadenza tal-perjodu tranżizzjonali previst fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni;
- (34) “intrapriżi kbar” tfisser impriżi li ma jissodisfawx il-kriterji stabbiliti fl-Anness I;
- (35) “il-kummerċjalizzazzjoni ta’ prodotti agrikoli” tfisser iż-żamma jew il-wiri bl-iskop ta’ bejgħ, l-offerta għal bejgħ, il-kunsinna jew kwalunkwe mod ieħor ta’ tqegħid fis-suq, minbarra l-ewwel bejgħ minn bidwi lil bejgiegħa jew proċessuri u kwalunkwe attività li thejji prodott għal dan l-ewwel bejgħ; bejgħ minn bidwi lill-konsumaturi finali jitqies bħala kummerċjalizzazzjoni ta’ prodotti agrikoli jekk isehh f’bini jew faċilitajiet separati riżervati għal dak l-iskop;
- (36) “fond mutwu” tfisser skema akkreditata mill-Istat Membru f’konformità mal-liġi nazzjonali tiegħu għall-bdiewa affiljati sabiex jassiguraw lilhom infushom, li fiha jsiru pagamenti kumpensatorji lill-bdiewa affiljati li jesperjenzaw telf ekonomiku;
- (37) “żoni ta’ Natura 2000” tfisser żoni agrikoli jew forestali speċjali kif imsemmija fl-Artikolu 3 tad-Direttiva 92/43/KEE u fl-Artikolu 3 tad-Direttiva 2009/147/KE;
- (38) “diżastri naturali” tfisser terremoti, valangi, uqigħ tal-art u għargħar, uragani, trombi tal-arja, eruzzjonijiet vulkaniċi u nirien fil-foresti ta’ oriġini naturali;
- (39) “investiment mhux produttiv” tfisser investiment li ma jwassalx għal zieda sinifikanti fil-valur jew fil-profittabbiltà tal-azjenda;
- (40) “operazzjonijiet qabel l-ipproċessar industrijali” tfisser il-qtugħ, id-dizintegrazzjoni, l-istrippaġġ, it-tqattigħ, il-ħzin, it-trattament protettiv u t-tnixxif tal-injam u l-operazzjonijiet l-oħra kollha tax-xogħol qabel l-isserrar industrijali tal-injam f’mithna għall-isserrar; kif ukoll l-isserrar fejn il-kapaċità massima tal-ipproċessar hija ta’ 20 000 m³ ta’ input tal-injam tond fis-sena għall-isserrar tal-injam;
- (41) “eventi klimatiki avversi oħrajn” tfisser kundizzjonijiet tat-temp mhux favorevoli li ma jaqgħux fid-definizzjoni ta’ event klimatiku avvers li jista’ jiġi assimilat ma’ diżastru naturali;
- (42) “reġjuni ultraperiferiċi” tfisser ir-reġjuni msemmija fl-ewwel paragrafu tal-Artikolu 349 tat-Trattat;
- (43) “pest tal-pjanti” tfisser: kwalunkwe speċi, razza jew bijotip ta’ pjanta, animal jew patoġenu li jagħmlu hsara lill-pjanti jew lill-prodotti tal-pjanti;
- (44) “produzzjoni agrikola primarja” tfisser il-produzzjoni ta’ prodotti tal-ħamrija u tat-trobbija tal-bhejjem, elenkati fl-Anness I tat-Trattat, mingħajr it-twetiq ta’ kwalunkwe operazzjoni ulterjuri li tbiddel in-natura ta’ dawn il-prodotti;
- (45) “ipproċessar ta’ prodotti agrikoli” tfisser kwalunkwe operazzjoni fuq prodott agrikolu li tirriżulta fi prodott li huwa wkoll prodott agrikolu, minbarra attivitajiet fil-farm mehtieġa għat-thejji ta’ prodott mill-animali jew mill-pjanti għall-ewwel bejgħ;

⁽²²⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1151/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta’ Novembru 2012 dwar skemi ta’ kwalità għal prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel, (ĠU L 343, 14.12.2012, p. 1).

- (46) “grupp jew organizzazzjoni ta’ produttori” tfisser grupp jew organizzazzjoni stabbiliti għall-fini:
- (a) tal-adattament tal-produzzjoni u l-output tal-produttori li huma membri ta’ tali gruppi jew organizzazzjonijiet ta’ produttori skont ir-rekwiżiti tas-suq;
 - (b) tat-tqeghid b’mod kongunt ta’ prodotti fis-suq, inklużi l-preparazzjoni għall-bejgħ, iċ-ċentralizzazzjoni tal-bejgħ u l-provvista lix-xerreġja bl-ingrossa;
 - (c) l-istabbiliment ta’ regoli komuni dwar l-informazzjoni fuq il-produzzjoni, b’attenzjoni partikolari għall-ħsad u d-disponibbiltà;
 - (d) attivitajiet oħra li jistgħu jitwettqu minn gruppi jew organizzazzjonijiet ta’ produttori, bħall-iżvilupp ta’ hliet kummerċjali u ta’ kummerċjalizzazzjoni, l-organizzazzjoni u l-iffaċilitar ta’ proċessi ta’ innovazzjoni, il-ġestjoni kongunta tal-art tal-membri, l-użu ta’ prattiki ta’ kultivazzjoni u tekniki ta’ produzzjoni tajbin għall-ambjent, prattiki u tekniki tajbin għall-benessri tal-annimali;
- (47) “animal protett” tfisser kwalunkwe animal protett jew mil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni jew minn dik nazzjonali, inklużi speċijiet ta’ annimali li għalihom il-leġiżlazzjoni nazzjonali tipprevedi regoli speċifiċi sabiex tiġi ppreservata l-popolazzjoni;
- (48) “mappa tal-ghajnuna reġjonali” tfisser il-lista taż-żoni deżinjati minn Stat Membru f’konformità mal-kundizzjonijiet stabbiliti fil-Linji Gwida dwar l-ghajnuna reġjonali mill-Istat ⁽²³⁾ u approvata mill-Kummissjoni;
- (49) “self bil-quddiem li jithallas lura” tfisser għoti ta’ self għal proġett li jithallas f’pagament wiehed jew f’pagamenti parzjali u li l-kundizzjonijiet għar-rimborż tiegħu jiddependu fuq l-eżitu tal-proġett;
- (50) “organizzazzjoni ta’ ricerka u tixrid tal-gharfien” tfisser entità, irrispettivament mill-istatus legali jew il-mod ta’ finanzjament tagħha, li l-ghan primarju tagħha huwa li twettaq b’mod indipendenti ricerka fundamentali, ricerka industrijali jew żvilupp sperimentali, jew li xerred b’mod wiesa’ r-riżultati ta’ tali attivitajiet permezz ta’ tagħlim, pubblikazzjoni jew trasferiment tal-gharfien.
- (51) “il-gzejjer minuri tal-Eġew” tfisser il-gzejjer minuri msemmija fl-Artikolu 1(2) tar-Regolament (UE) Nru 229/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁴⁾;
- (52) “SME” jew “intrapriżi mikro, żgħar u ta’ daqs medju” tfisser impriżi li jissodisfaw il-kriterji stabbiliti fl-Anness I;
- (53) “bidu ta’ xoghlijiet fuq il-proġett jew l-attività” tfisser jew il-bidu tal-attivitajiet jew ix-xoghlijiet ta’ kostruzzjoni marbuta mal-investment, liema minnhom jinbada l-ewwel, jew l-ewwel impenn legalment vinkolanti sabiex jiġi ordnat apparat jew sabiex jiġu impjegati servizzi jew kull impenn ieħor li permezz tiegħu l-proġett jew l-attività jsiru irriversibbli; ix-xiri ta’ art u xoghlijiet preparatorji bħalma huma l-kisba ta’ permessi u t-twettiq ta’ studji dwar il-fattibbiltà ma humiex ikkunsidrati bħala l-bidu ta’ xoghlijiet jew attività;
- (54) “servizzi sussidjarji” tfisser forma ta’ ghajnuna, fejn l-ghajnuna tingħata lill-benefiċjarju finali indirettament, *in natura*, u tithallas lill-fornitur tas-servizz jew tal-attività inkwistjoni;
- (55) “assi ta’ tanġibbli” tfisser assi li jikkonsistu f’art, bini u impjanti, makkinarju u tagħmir;
- (56) “kost tat-tranzazzjoni” tfisser il-kost addizzjonali konness mat-twettiq ta’ impenn, iżda mhux direttament attribwibbli għall-implimentazzjoni tiegħu jew mhux inkluż fil-kostijiet jew l-introjtu mitluf li għalihom jingħata kumpens b’mod dirett; u li jista’ jiġi kkalkolat abbażi ta’ kost standard;
- (57) “kostijiet tat-testijiet tal-Enċefalopatija Sponġiformi Trażmissibbli (TSE) u Enċefalopatija Sponġiformi Bovina (BSE)” tfisser il-kostijiet kollha, inklużi dawk għall-kits tat-testijiet u għat-tehid, it-trasport, l-ittestjar, il-ħażna u l-qerda ta’ kampjuni meħtieġa għat-tehid ta’ kampjuni u ttestjar fil-laboratorju f’konformità mal-Kapitolu C tal-Anness X tar-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁵⁾;
- (58) “sigar għat-tkabbir ta’ msagar b’rotazzjoni qasira” tfisser speċijiet ta’ sigar tal-kodiċi NM 06 02 9041 li jridu jiġu definiti mill-Istati Membri, li jikkonsistu minn ghelejjel perenni tal-injam, fejn ir-riżomi jew iz-zkuk tagħhom jibqgħu fl-art wara l-ħsad, bi friegħi godda li jikbru fl-istaġun ta’ wara u b’ċiklu massimu tal-ħsad li għandu jiġi stabbilit mill-Istati Membri;

⁽²³⁾ Linji Gwida dwar l-ghajnuna reġjonali mill-Istat (ĠU C 153, 29.4.2021, p. 1)

⁽²⁴⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 229/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta’ Marzu 2013 li jistabbilixxi miżuri speċifiċi għall-agrikoltura favur il-gzejjer minuri fil-Bahar Eġew u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1405/2006 (ĠU L 78, 20.3.2013, p. 41).

⁽²⁵⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta’ Mejju 2001 li jistabbilixxi regoli għall-prevenzjoni, kontroll u eradikazzjoni ta’ ċertu enċefalopatija sponġiformi li tinxtered (ĠU L 147, 31.5.2001, p. 1).

- (59) "impriza f'diffikultà" tfisser impriza li tissodisfa l-kriterji stabbiliti fil-punt (18) tal-Artikolu 2 tar-Regolament (UE) Nru 651/2014;
- (60) "Standard tal-Unjoni" tfisser standard obbligatorju previst fil-leġislazzjoni tal-Unjoni li jstabbilixxi l-livell li imprizi individwali għandhom jiksbu, b'mod partikolari fir-rigward tal-ambjent, l-igjene u t-trattament xieraq tal-annimali; madankollu, standards jew miri stabbiliti fil-livell tal-Unjoni li huma vinkolanti għall-Istati Membri iżda mhux għal imprizi individwali ma jitqisux bhala standards tal-Unjoni;
- (61) "bidwi żgħażuġh" tfisser bidwi kif iddeterminat minn Stat Membru fil-Pjan Strateġiku tal-PAK tiegħu f'konformità mal-Artikolu 4(6) tar-Regolament (UE) 2021/2115.

Artikolu 3

Il-kundizzjonijiet għal eżenzjoni

Skemi ta' għajjnuna, għajjnuna individwali mogħtija taht skemi bhal dawn u għajjnuna *ad hoc* għandhom ikunu kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(2) jew (3) tat-Trattat u jkunu eżenti mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat sakemm din l-għajjnuna tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha stabbiliti fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament, kif ukoll il-kundizzjonijiet speċifiċi għall-kategorija rilevanti ta' għajjnuna stabbiliti fil-Kapitolu III ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 4

Livelli limitu ta' notifika

1. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal kwalunkwe għajjnuna individwali, fejn l-ekwivalenti ta' għotja gross tagħha jeċċedi l-livelli limitu li ġejjin:
- (a) għajjnuna għal investimenti fazzendi agrikoli marbuta mal-produzzjoni agrikola primarja kif imsemmi fl-Artikolu 14: EUR 600 000 għal kull impriza għal kull proġett ta' investiment;
 - (b) għajjnuna għal investimenti li jikkoncernaw ir-rikolazzjoni ta' bini ta' farm li tirriżulta fil-modernizzazzjoni ta' faċilitajiet jew f'żieda fil-kapaċità tal-produzzjoni hekk kif imsemmi fl-Artikolu 16(4): EUR 600 000 għal kull impriza għal kull proġett ta' investiment;
 - (c) għajjnuna għal investimenti marbuta mal-ipproċessar ta' prodotti agrikoli u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli hekk kif imsemmi fl-Artikolu 17: EUR 7,5 miljun għal kull impriza għal kull proġett ta' investiment;
 - (d) għajjnuna għall-impenji dwar it-trattament xieraq tal-annimali, kif imsemmi fl-Artikolu 31: EUR 500 għal kull unità ta' bhejjem fis-sena;
 - (e) għajjnuna għal żvantaġġi relatati ma' żoni ta' Natura 2000 kif imsemmija fl-Artikolu 33: EUR 500 għal kull ettaru fis-sena fil-perjodu inizjali ta' massimu ta' hames snin u EUR 200 għal kull ettaru fis-sena minn hemm 'il quddiem;
 - (f) għajjnuna għal impenji agroambjentali klimatiċi kif imsemmija fl-Artikolu 34: EUR 600 għal kull ettaru fis-sena għall-għelejjel annwali, EUR 900 għal kull ettaru fis-sena għall-għelejjel perenni speċjalizzati u EUR 450 għal kull ettaru fis-sena għal użi oħra tal-art;
 - (g) għajjnuna għal sistemi ta' agrikultura organika kif imsemmi fl-Artikolu 35: EUR 600 għal kull ettaru fis-sena għall-għelejjel annwali, EUR 900 għal kull ettaru fis-sena għall-għelejjel perenni speċjalizzati u EUR 450 għal kull ettaru fis-sena għal użi oħra tal-art;
 - (h) għajjnuna għal investimenti favur il-konservazzjoni tal-patrimonju kulturali u naturali li jinsab fuq l-azjenda agrikola jew fil-foresti kif imsemmi fl-Artikolu 36: EUR 600 000 għal kull impriza għal kull proġett ta' investiment;
 - (i) għajjnuna għal riċerka u żvilupp fis-setturi tal-agrikultura u tal-forestrija kif imsemmi fl-Artikolu 38: EUR 7,5 miljun għal kull proġett;
 - (j) għajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-imprizi li jipparteċipaw fi proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP kif imsemmi fl-Artikolu 39: EUR 2 miljun għal kull impriza għal kull proġett;
 - (k) ammonti limitati ta' għajjnuna lil imprizi li jipparteċipaw fi proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP jew jibbenefikaw minnhom, kif imsemmi fl-Artikolu 40: EUR 500 000 għal kull proġett tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP.
 - (l) għajjnuna għal afforestazzjoni u l-holqien ta' msaġar kif imsemmi fl-Artikolu 41: EUR 7,5 miljun għal kull proġett ta' investiment;
 - (m) għajjnuna għal sistemi ta' agroforestrija kif imsemmi fl-Artikolu 42: EUR 7,5 miljun għal kull proġett ta' stabbiliment ta' sistema tal-agroforestrija;

- (n) għajnuna għal investimenti li jtejbju r-reżiljenza u l-valur ambjentali tal-ekosistemi forestali hekk kif imsemmi fl-Artikolu 44: EUR 7,5 miljun għal kull proġett ta' investiment;
 - (o) għajnuna għal żvantaġġi speċifiċi għaż-żona li jirriżultaw minn ċerti rekwiżiti obbligatorji kif imsemmi fl-Artikolu 45: EUR 500 għal kull ettaru fis-sena fil-perjodu tal-bidu li ma jaqbiżx il-hames snin u EUR 200 għal kull ettaru fis-sena minn hemm 'il quddiem;
 - (p) għajnuna għal servizzi ambjentali u klimatiċi tal-foresti u l-konservazzjoni tal-foresti kif imsemmi fl-Artikolu 46: EUR 200 għal kull ettaru fis-sena, bl-eċċezzjoni għall-għajnuna msemmija fl-Artikolu 46, il-paragrafu 8;
 - (q) għajnuna għal servizzi konsultattivi fis-settur tal-forestrija kif imsemmi fl-Artikolu 48: EUR 200 000 għal kull impriża kull sena;
 - (r) għajnuna għal investimenti fl-infrastruttura relatati mal-iżvilupp, il-modernizzazzjoni jew l-adattazzjoni tas-settur tal-forestrija hekk kif imsemmi fl-Artikolu 49: EUR 7,5 miljun għal kull proġett ta' investiment;
 - (s) għajnuna għal investimenti f'teknoloġiji tal-forestrija u fl-ipproċessar, l-immobilizzar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti tal-forestrija kif imsemmi fl-Artikolu 50: EUR 7,5 miljun għal kull proġett ta' investiment;
 - (t) għajnuna għall-investimenti għal servizzi bażiċi u infrastruttura f'żoni rurali kif imsemmi fl-Artikolu 55: EUR 10 miljun għal kull proġett ta' investiment;
 - (u) għajnuna għall-kostijiet imġarrba mill-SMEs li jipparteċipaw fi proġetti tas-CLLD, deżinjati bhala żvilupp lokali LEADER skont il-proġetti tal-FAEŻR imsemmija fl-Artikolu 60: EUR 2 miljun għal kull impriża għal kull proġett;
 - (v) ammont limitat ta' għajnuna lill-SMEs li jibbenefikaw minn proġetti tas-CLLD kif imsemmi fl-Artikolu 61: EUR 200 000 għal kull proġett tas-CLLD.
2. Il-livelli limitu stabbiliti fil-paragrafu 1 ma għandhomx jiġu evitati bil-qsim artifiċjali tal-iskemi ta' għajnuna jew tal-proġetti tal-għajnuna.

Artikolu 5

It-trasparenza tal-għajnuna

1. Dan ir-Regolament għandu japplika biss għal għajnuna trasparenti.
2. Għajnuna għandha titqies li hija trasparenti jekk ikun possibbli li jiġi kkalkolat bi preċiżjoni l-ekwivalenti tal-ghotja gross *ex ante* minghajr ma jkun hemm b'żonn li ssir valutazzjoni tar-riskju.
3. Għall-iskop ta' dan ir-Regolament, il-kategoriji ta' għajnuna li ġejjin għandhom jitqiesu bhala għajnuna trasparenti:
 - (a) għajnuna li tikkonsisti f'ghotjiet, sussidji fuq ir-rati tal-imghax u servizzi ssussidjati;
 - (b) għajnuna li tikkonsisti f'self, fejn l-ghotja grossa ekwivalenti tkun giet ikkalkolata abbażi tar-rata ta' referenza prevalenti fiż-żmien tal-ghotja;
 - (c) għajnuna inkluża f'garanziji fejn tapplika wahda minn dawn li ġejjin:
 - (i) l-ekwivalenti tal-ghotja gross giet ikkalkolata abbażi ta' primjums eżentati stabbiliti favviż tal-Kummissjoni;
 - (ii) qabel l-implimentazzjoni tal-għajnuna, il-metodoloġija għall-kalkolu tal-ekwivalenti tal-ghotja gross tal-garanzija tkun giet aċċettata abbażi tal-Avviz dwar il-Garanziji, wara n-notifika ta' dik il-metodoloġija lill-Kummissjoni skont kwalunkwe regolament dwar l-għajnuna mill-Istat adottat mill-Kummissjoni applikabbli dak iż-żmien, u l-metodoloġija approvata tindirizza b'mod esplicitu t-tip ta' garanzija u t-tip ta' tranżazzjoni sottostanti inkwistjoni fil-kuntest tal-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament;
 - (d) għajnuna fil-forma ta' vantaġġi tat-taxxa, fejn il-miżura tipprevedi limitu massimu li jiżgura li l-limitu applikabbli ma jinqabiżx;
 - (e) l-għajnuna fil-forma ta' self bil-quddiem li jithallsu lura, jekk l-ammont nominali totali tas-self bil-quddiem li jithallas lura ma jaqbiżx il-livelli limitu applikabbli skont dan ir-Regolament jew jekk, qabel l-implimentazzjoni tal-miżura, il-metodoloġija biex jiġi kkalkulat l-ekwivalenti tal-ghotja gross tas-self bil-quddiem li jithallas lura tkun giet aċċettata wara n-notifika tagħha lill-Kummissjoni;
 - (f) għajnuna fil-forma ta' bejgħ jew kiri ta' assi tanġibbli b'rati aktar baxxi mir-rati tas-suq fejn il-valur huwa stabbilit permezz ta' evalwazzjoni minn esperti indipendenti qabel it-tranżazzjoni jew b'referenza għal punt ta' riferiment disponibbli pubblikament u aġġornat regolament u ġeneralment aċċettat.
4. Għall-iskop ta' dan ir-Regolament, il-kategoriji ta' għajnuna li ġejjin ma għandhomx jitqiesu bhala għajnuna trasparenti:
 - (a) għajnuna li tikkonsisti f'injezzjonijiet ta' kapital;

(b) għajjnuna li tikkonsisti f'miżuri ta' finanzjament ta' riskju.

Artikolu 6

L-effett ta' inċentiv

1. Dan ir-Regolament għandu japplika biss għal għajjnuna li għandha effett ta' inċentiv.
 2. Għajjnuna għandha tiġi kkunsidrata li għandha effett ta' inċentiv jekk il-benefiċjarju jkun ippreżenta applikazzjoni bil-miktub għal għajjnuna lill-Istat Membru kkonċernat qabel ma jkun inbeda x-xogħol fuq il-proġett jew l-attività. L-applikazzjoni għall-għajjnuna għandu jkun fiha mill-inqas l-informazzjoni li ġejja:
 - (a) l-isem u d-daqs tal-impriza;
 - (b) id-deskrizzjoni tal-proġett jew tal-attività, inklużi d-dati tal-bidu u t-tmiem tagħhom;
 - (c) il-post tal-proġett jew tal-attività;
 - (d) lista tal-kostijiet eliġibbli;
 - (e) it-tip (għotja, self, garanzija, self bil-quddiem li jithallas lura jew oħrajn) u l-ammont ta' finanzjament pubbliku meħtieġ għall-proġett/attività.
 3. Għajjnuna *ad hoc* mogħtija lil intrapriži kbar titqies li għandha effett ta' inċentiv jekk, flimkien mal-iżgurar li l-kundizzjoni stabbilita fil-paragrafu 2 hija ssodisfata, l-Istat Membru jkun ivverifika, qabel jagħti l-għajjnuna *ad hoc* ikkonċernata, li d-dokumentazzjoni ppreparata mill-benefiċjarju tistabbilixxi li l-għajjnuna se tirriżulta f'wiehed jew f'aktar min dawn li ġejjin:
 - (a) zieda materjali fl-ambitu tal-proġett jew l-attività minhabba l-għajjnuna;
 - (b) zieda materjali fl-ammont totali minfuq mill-benefiċjarju fuq il-proġett jew attività minhabba l-għajjnuna;
 - (c) zieda materjali fil-heffa tat-tlestija tal-proġett jew attività kkonċernat/a;
 - (d) fil-każ ta' għajjnuna *ad hoc* għall-investment, li l-proġett jew l-attività ma kinux jitwettqu bħala tali fiż-żona rurali kkonċernata jew ma kinux ikunu profittabbli b'mod suffiċjenti għall-benefiċjarju fiż-żona rurali kkonċernata fin-nuqqas tal-għajjnuna.
- Dawn ir-rekwiżiti ma japplikawx għall-municipalitajiet, li huma awtoritajiet lokali awtonomi b'baġit annwali ta' anqas minn EUR 10 miljun u ta' anqas minn 5 000 abitant.
4. B'deroga mill-paragrafi 2 u 3, il-miżuri fil-forma ta' vantaġġi fiskali għandhom jitqiesu li għandhom effett ta' inċentiv jekk ikunu ġew issodisfati ż-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) il-miżura tistabbilixxi dritt għall-għajjnuna f'konformità ma' kriterji oġġettivi u mingħajr eżerċizzju ulterjuri ta' diskrezzjoni mill-Istat Membru;
 - (b) il-miżura tkun għet adottata u tkun dahhlet fis-seħh qabel ma x-xogħol fuq il-proġett jew l-attività meħjuna jkun inbeda, hlief fil-każ ta' skemi fiskali suċċessivi, fejn l-attività tkun diġà għet koperta mill-iskemi preċedenti fil-forma ta' benefiċċji fiskali.
 5. Barra minn hekk, b'deroga mill-paragrafi 2, 3 u 4, il-kategoriji ta' għajjnuna li ġejjin ma humiex meħtieġa li jkollhom jew għandhom jitqiesu li jkollhom effett ta' inċentiv:
 - (a) skemi ta' għajjnuna għal konsolidazzjoni ta' art fejn il-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 15 jew l-Artikolu 53 huma ssodisfati u fejn:
 - (i) l-iskema ta' għajjnuna tistabbilixxi dritt għal għajjnuna f'konformità mal-kriterji oġġettivi u mingħajr eżerċizzju ulterjuri ta' diskrezzjoni mill-Istat Membru; kif ukoll
 - (ii) l-iskema ta' għajjnuna tiġi adottata u tkun fis-seħh qabel ma jkunu ġgarrbu l-kostijiet eliġibbli skont l-Artikolu 15 jew l-Artikolu 53 mill-benefiċjarju;
 - (b) għajjnuna għal azzjonijiet ta' informazzjoni fis-settur tal-agrikoltura f'konformità mal-Artikoli 21 u 22, li tikkonsisti fit-tqegħid għad-dispożizzjoni tal-informazzjoni għal għadd mhux definit ta' benefiċjarji;
 - (c) għajjnuna għal miżuri promozzjonali fil-forma ta' pubblikazzjonijiet immirati lejn is-sensibilizzazzjoni ta' prodotti agrikoli fost il-pubbliku ġenerali meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 24(2), il-punt (b);
 - (d) għajjnuna biex tikkumpensa t-telf ikkawżat minn event klimatiku avvers li jista' jkun assimilat ma' diżastru naturali b'konformità mal-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 25;

- (e) għajnuna biex tikkumpensa għall-kostijiet tal-prevenzjoni, tal-kontroll u tal-eradikazzjoni tal-mard tal-annimali u tal-pesti tal-pjanti u għat-telf ikkawżat minn dak il-mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 26;
- (f) għajnuna biex tkopri l-kostijiet tat-tnehhija u tal-qerda ta' bhejjem mejta meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-punti (c), (d), (e) u (f) tal-Artikolu 27(2);
- (g) għajnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn annimali protetti meta l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 29 jkunu ssodisfati;
- (h) għajnuna għal żvantaġġi relatati ma' żoni ta' Natura 2000 kif imsemmi fl-Artikolu 33;
- (i) għajnuna għal investimenti favur il-konservazzjoni tal-wirt kulturali u naturali li jinsabu fl-azjendi agrikoli jew fil-foresti meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 36;
- (j) għajnuna li tagħmel tajjeb għad-danni kkaġunati minn diżastri naturali fis-settur tal-agrikoltura meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 37;
- (k) għajnuna għar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni fis-setturi tal-agrikoltura u l-forestrija meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 38;
- (l) għajnuna għar-restawr ta' hsara lill-foresti skont l-Artikolu 43(2), il-punt (d), meta l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 43 jiġu ssodisfati;
- (m) għajnuna għal azzjonijiet ta' informazzjoni fis-settur tal-forestrija f'konformità mal-Artikoli 47 u 48, li tikkonsisti fit-tqeghid għad-dispożizzjoni tal-informazzjoni għal għadd mhux definit ta' benefiċjarji;
- (n) għajnuna għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija fejn ikunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 51;
- (o) għajnuna għall-partecipazzjoni ta' bdiewa attivi fl-iskemi ta' kwalità għall-qoton u għall-oġġetti tal-ikel meta jkunu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 58;
- (p) għajnuna għall-impriżi li jipparteċipaw fi jew li jibbenefikaw minn proġetti tas-CLLD u minn proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP, jekk ikunu ssodisfati l-kundizzjonijiet rilevanti fl-Artikoli 39, 40, 60 u 61.

Artikolu 7

L-intensità tal-għajnuna u l-kostijiet eliġibbli

1. Għall-finijiet tal-kalkolu tal-intensità tal-għajnuna u l-kostijiet eliġibbli, għandhom jittiehdu ċ-ċifri użati kollha qabel kull tnaqqis fit-taxxa jew imposta oħra. Il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu appoġġati minn evidenza dokumentarja li għandha tkun ċara, speċifika u kontemporanja. L-ammonti ta' kostijiet eliġibbli jistgħu jiġu kkalkulati f'konformità mal-għażliet tal-kostijiet issimplifikati stabbiliti fir-Regolament (UE) 2021/1060 u r-Regolament (UE) 2021/2115, dment li l-operazzjoni tkun mill-inqas parzjalment iffinanzjata permezz tal-FAEŻR u li l-kategorija tal-kostijiet tkun eliġibbli skont id-dispożizzjoni ta' eżenzjoni rilevanti.
2. Ammonti ta' għajnuna għall-miżuri jew tipi ta' operazzjonijiet imsemmija fl-Artikoli 31, 34, 33, 35, 41, 45 u 46 jistgħu jiġu ffixxati fuq il-bażi ta' suppożizzjonijiet standard ta' kostijiet addizzjonali u introjtu mitluf. F'każijiet bħal dawn, l-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-kalkoli u l-għajnuna korrispondenti jkun fihom biss elementi li huma verifikabbli, huma bbażati fuq ċifri stabbiliti minn għarfien espert xieraq, jindikaw b'mod ċar is-sors taċ-ċifri użati, huma differenzjati biex jitqiesu l-kundizzjonijiet tas-sit reġjonali jew lokali u l-użu attwali tal-art, fejn applikabbli u ma fihomx elementi marbuta mal-kostijiet tal-investment.
3. It-taxxa fuq il-valur miżjud (VAT) ma għandhiex tkun eliġibbli għal għajnuna, minbarra meta ma tkunx tista' tiġi rkuprata skont il-leġiżlazzjoni nazzjonali tal-VAT.
4. Meta l-għajnuna tingħata f'forma oħra għajr ghotja, l-ammont ta' għajnuna għandu jkun l-ghotja grossa ekwivalenti tal-għajnuna.
5. L-għajnuna pagabbli fil-futur, inkluża għajnuna f'għadd ta' pagamenti parzjali, għandha tiġi skontata għall-valur tagħha fil-mument li tingħata. Il-kostijiet eliġibbli għandhom jiġu skontati għall-valur tagħhom fid-data tal-għoti tal-għajnuna. Ir-rata tal-imghax li għandha tintuża għall-finijiet ta' skontar għandha tkun ir-rata ta' skont applikabbli fid-data tal-għoti tal-għajnuna.
6. Meta l-għajnuna tingħata permezz ta' vantaġġi fiskali, l-iskontar tal-porzjonijiet tal-għajnuna għandu jsir abbażi tar-rati ta' skont applikabbli fid-diversi drabi meta jidhol fis-sehh il-benefiċċju fiskali.

7. Meta l-ghajjnuna tinghata fil-forma ta' self bil-quddiem li jithallas lura li, fin-nuqqas ta' metodoloġija aċċettata biex jiġi kkalkolat l-ekwivalenti ta' ghotja gross tagħhom, jiġi espress b'hal percentwal tal-kostijiet eliġibbli u l-miżura tipprovdi li fil-każ ta' eżitu ta' suċċess tal-proġett, kif definit fuq il-bażi ta' ipoteżi raġonevoli u prudenti, is-self bil-quddiem għandu jithallas lura b'rata tal-imghax li tkun mill-anqas daqs ir-rata ta' skont applikabbli fid-data tal-ghotja tal-ghajjnuna, l-intensitajiet massimi ta' ghajjnuna stipulati fil-Kapitolu III jistgħu jiżdedu b'10 punti percentwali.

Artikolu 8

Kumulazzjoni

1. Sabiex jiġi stabbilit jekk humiex osservati l-livelli limitu ta' notifika individwali previsti fl-Artikolu 4 u l-intensitajiet massimi ta' ghajjnuna u l-ammonti massimi ta' ghajjnuna stabbiliti fil-Kapitolu III, għandu jittiehed inkunsiderazzjoni l-ammont totali ta' ghajjnuna mill-Istat għall-attività jew il-proġett jew l-impriza meghjuna.

2. Meta finanzjament tal-Unjoni ġestit ċentralment mill-istituzzjonijiet, l-aġenziji, l-imprizi kongunti jew korpi oħra tal-Unjoni li mhux direttament jew indirettament taħt il-kontroll tal-Istat Membru huwa kkombinat flimkien ma' ghajjnuna mill-Istat, dan tal-aħhar biss għandu jitqies sabiex jiġi stabbilit jekk ġewx osservati l-livelli limitu ta' notifika u tal-intensitajiet massimi ta' ghajjnuna jew l-ammonti massimi ta' ghajjnuna, dment li l-ammont totali ta' finanzjament pubbliku mogħti għal dawn il-kostijiet eliġibbli ma jaqbiż ir-rata ta' finanzjament l-aktar favorevoli stabbilita fir-regoli applikabbli tad-dritt tal-Unjoni.

3. Ghajjnuna b'kostijiet eliġibbli identifikabbli, eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat skont dan ir-Regolament, tista' tiġi akkumulata ma':

(a) kwalunkwe ghajjnuna oħra mill-Istat, sakemm dawk il-miżuri jkunu jikkonċernaw kostijiet eliġibbli differenti li jistgħu jiġu identifikati;

(b) kwalunkwe ghajjnuna oħra mill-Istat, b'rabta mal-istess kostijiet eliġibbli, parzjalment jew kompletament imrikkba, biss jekk tali kumulazzjoni ma twassalx biex jinqabzu l-ogħla intensità ta' ghajjnuna jew l-ammont ta' ghajjnuna applikabbli għal din l-ghajjnuna skont dan ir-Regolament.

4. Ghajjnuna minghajr kostijiet eliġibbli identifikabbli eżentata skont l-Artikoli 18, 19, 40 u 61 tista' tiġi akkumulata ma' kwalunkwe ghajjnuna oħra mill-Istat b'kostijiet eliġibbli identifikabbli.

Ghajjnuna minghajr kostijiet eliġibbli identifikabbli tista' tiġi akkumulata ma' kwalunkwe ghajjnuna mill-Istat oħra minghajr kostijiet eliġibbli identifikabbli, sal-ogħla limitu tal-finanzjament totali rilevanti stabbilit fiċ-ċirkostanzi speċifiċi ta' kull każ permezz ta' dan ir-regolament ta' eżenzjoni ta' kategorija jew ta' deċiżjoni adottati mill-Kummissjoni.

5. Ghajjnuna mill-Istat eżentata skont it-Taqsimiet 1, 2 u 3 tal-Kapitolu III ta' dan ir-Regolament ma għandhiex tiġi akkumulata mal-pagamenti msemmija fl-Artikolu 145(2) u l-Artikolu 146 tar-Regolament (UE) 2021/2115 fir-rigward tal-istess kostijiet eliġibbli jekk tali akkumulazzjoni tirriżulta f'intensità ta' ghajjnuna jew ammont ta' ghajjnuna li jaqbeż dawk stabbiliti f'dan ir-Regolament.

6. Ghajjnuna mill-Istat mogħtija skont l-Artikoli 31, 34 u 35 ma għandhiex tiġi akkumulata mal-pagamenti msemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (UE) 2021/2115 fir-rigward tal-istess kostijiet eliġibbli jekk tali akkumulazzjoni tirriżulta f'intensità ta' ghajjnuna jew ammont ta' ghajjnuna li jaqbeż dawk stabbiliti f'dan ir-Regolament.

7. Ghajjnuna mill-Istat eżentata skont dan ir-regolament ma għandha tiġi akkumulata ma' ebda ghajjnuna *de minimis* fir-rigward tal-istess kostijiet eliġibbli jekk tali akkumulazzjoni tirriżulta f'intensità ta' ghajjnuna jew ammont ta' ghajjnuna li jeċċedi dawk li hemm stabbiliti fil-Kapitolu III.

8. Ghajjnuna għal investimenti mmirati lejn ir-restawr tal-potenzjal tal-produzzjoni agrikola kif imsemmi fil-punt (d) tal-Artikolu 14(3), ma għandhiex tiġi akkumulata ma' ghajjnuna għal kumpens għal hsara materjali msemmija fl-Artikoli 25, 26, 28 u 37.

9. Ghajjnuna inizjali għal gruppi ta' produttori u organizzazzjonijiet fis-settur tal-agrikoltura kif imsemmi fl-Artikolu 19 ta' dan ir-Regolament m'għandhiex tiġi kumulata ma' ghajjnuna għall-istabbiliment ta' gruppi ta' produttori u organizzazzjonijiet fis-settur tal-agrikoltura kif imsemmi fl-Artikolu 77 tar-Regolament (UE) 2021/2115.

10. Ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal bdiewa żgħażaġh u ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal attivitajiet agrikoli kif imsemmi fl-Artikolu 18 ta' dan ir-Regolament ma għandhiex tiġi akkumulata mal-appoġġ għall-installazzjoni ta' bdiewa żgħażaġh jew għall-bidu ta' negozju rurali kif imsemmi fl-Artikolu 75 tar-Regolament (UE) 2021/2115 jekk tali akkumulazzjoni tirriżulta f'ammont ta' ghajjnuna li jaqbeż dawk stabbiliti f'dan ir-Regolament.

Artikolu 9

Pubblikazzjoni u informazzjoni

1. L-Istat Membru kkonċernat għandu jiżgura l-pubblikazzjoni fil-modulu tal-ghoti tat-trasparenza tal-Kummissjoni ⁽²⁶⁾ jew fuq sit web komprensiv dwar l-ghajjnuna mill-Istat fil-livell nazzjonali jew reġjonali ta':

- (a) l-informazzjoni miġbura fil-qosor imsemmija fl-Artikolu 11 jew link għaliha;
- (b) it-test shih ta' kull ghajjnuna msemmija fl-Artikolu 11, inklużi l-emendi tagħha, jew link li tipprovdi aċċess għat-test shih;
- (c) l-informazzjoni msemmija fl-Anness III dwar kull ghotja tal-ghajjnuna individwali li taqbeż dawn li ġejjin:
 - (i) EUR 10 000 għal benefiċjarji attivi fis-settur tal-produzzjoni agrikola primarja;
 - (ii) EUR 100 000 għal benefiċjarji fis-settur tal-ipproċessar tal-prodotti agrikoli, tal-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli, fis-settur tal-forestrija jew għal attivitajiet li ma jidhlux fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 42 tat-Trattat.

2. Għall-iskemi ta' ghajjnuna fil-forma ta' benefiċċji tat-taxxa, għandu jitqies li jkun ntlahqu il-kundizzjonijiet stabbiliti fil-paragrafu 1 jekk l-Istati Membri jippubblikaw l-informazzjoni meħtieġa dwar l-ammonti tal-ghajjnuna individwali fil-firxiet li ġejjin f'EUR miljun:

- (a) 0,01- 0,1 biss għal produzzjoni agrikola primarja;
- (b) 0,1- 0,5;
- (c) 0,5-1;
- (d) minn 1 sa 2;
- (e) minn 2 sa 5;
- (f) minn 5 sa 10;
- (g) minn 10 sa 30;
- (h) 30 u aktar.

3. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 1 għandha tkun organizzata u għandha tkun aċċessibbli b'mod standardizzat, kif stabbilit fl-Anness III, u għandha tippermetti li jkun hemm funzjonijiet effettivi ta' tiftix u ta' tniżżil tagħha. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 1, punt (c) għandha tiġi ppubblikata fi żmien sitt xhur mid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna jew, għal ghajjnuna fil-forma ta' vantaġġ fiskali, fi żmien sena mid-data meta għandha tintbagħat id-dikjarazzjoni fiskali, u għandha tkun disponibbli mill-anqas 10 snin mid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna.

4. It-test shih tal-iskema ta' ghajjnuna jew tal-ghajjnuna ad hoc imsemmija fil-paragrafu 1 għandu jinkludi, b'mod partikolari, riferiment esplicitu għal dan ir-Regolament, billi jikkwota t-titolu tiegħu u r-referenza tal-pubblikazzjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u għad-dispożizzjonijiet speċifiċi tal-Kapitolu III ikkonċernati minn dak l-att, jew fejn applikabbli, għal-liġi nazzjonali li tiżgura li tinzamm konformità mad-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan ir-Regolament. L-iskema ta' ghajjnuna jew l-ghajjnuna ad hoc għandhom ikunu akkumpanjati mid-dispożizzjonijiet ta' implimentazzjoni tagħha u mill-emendi tagħha.

5. L-obbligi ta' publikazzjoni stabbiliti fil-paragrafu 1 ma għandhomx japplikaw għal ghajjnuna mogħtija lil proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP u għal proġetti tas-CLLD skont l-Artikoli 39, 40, 60 u 61.

6. Il-Kummissjoni għandha tippubblika fuq is-sit web tagħha:

- (a) l-informazzjoni miġbura fil-qosor imsemmija fil-paragrafu 1;
- (b) il-links għas-siti web tal-ghajjnuna mill-Istat, tal-Istati Membri kollha, imsemmija fil-paragrafu 1.

⁽²⁶⁾ "Tiftix Pubbliku dwar it-Trasparenza tal-Ghajjnuna mill-Istat", disponibbli fuq is-sit web li ġej: <https://webgate.ec.europa.eu/competition/transparency/public?lang=mt>

KAPITOLU II

Rekwiżiti proċedurali

Artikolu 10

Irtirar tal-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija

Meta Stat Membru jaghti għajnuna li ma tissodisfax il-kundizzjonijiet stabbiliti fil-Kapitoli I, II u III ta' dan ir-Regolament, il-Kummissjoni tista', wara li tkun ipprovdiet lill-Istat Membru kkonċernat bil-possibbiltà li jesprimi l-fehmiet tiegħu, tadotta deċiżjoni li tiddikjara li l-miżuri ta' għajnuna futuri kollha jew uħud minnhom adottati mill-Istat Membru kkonċernat li kieku jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament, għandhom jiġu nnotifikati lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 108(3) tat-Trattat. Il-miżuri li għandhom jiġu notifikati jistgħu jkunu limitati għal ċertu tipi ta' għajnuna, għal għajnuna mogħtija favur ċerti benefiċjarji jew għal għajnuna adottata minn ċerti awtoritajiet tal-Istat Membru kkonċernat.

Artikolu 11

Rapportar

1. L-Istati Membri għandhom jittrażmettu lill-Kummissjoni, permezz tas-sistema ta' notifika elettronika tal-Kummissjoni, l-informazzjoni miġbura fil-qosor dwar kull miżura ta' għajnuna eżentata skont dan ir-Regolament fil-format standardizzat stabbilit fl-Anness II, flimkien ma' link li tipprovidi aċċess għat-test shih tal-miżura ta' għajnuna, inklużi l-emendi tagħha, fi żmien 20 jum tax-xogħol wara d-dhul fis-seħh tiegħu.
2. L-Istati Membri għandhom jittrażmettu lill-Kummissjoni f'forma elettronika rapport annwali, kif imsemmi fil-Kapitolu III tar-Regolament (KE) Nru 794/2004, dwar l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament fir-rigward ta' kull sena shiha jew ta' kull parti tas-sena li matulha japplika dan ir-Regolament.
3. Ir-rapport annwali għandu jkun fih ukoll l-informazzjoni li tikkonċerna dan li ġej:
 - (a) mard tal-annimali u pesti tal-pjanti kif imsemmija fl-Artikolu 26;
 - (b) informazzjoni meteoroloġika dwar it-tip, it-twaqqit, il-kobor relattiv u l-lokalizzazzjoni ta' avvenimenti klimatiċi li jistgħu jkunu assimilati ma' diżastru naturali kif imsemmi fl-Artikolu 25 jew diżastri naturali fis-settur tal-agrikoltura kif imsemmi fl-Artikolu 37;
4. Il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ma għandux japplika fir-rigward tal-għajnuna mogħtija lill-proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP u lil proġetti ta' żvilupp lokali mmexxi mill-komunità ("CLLD") kif imsemmija fl-Artikoli 40 u 61.

Artikolu 12

Evalwazzjoni

1. Skemi ta' għajnuna msemmeja fl-Artikolu 1(3) għandhom ikunu soġġetti għal evalwazzjoni ex post jekk ikollhom baġit tal-għajnuna mill-Istat jew infiq kontabilizzat ta' aktar minn EUR 150 miljun fi kwalunkwe sena partikolari jew EUR 750 miljun tul id-durata totali tagħhom, jiġifieri t-tul ta' żmien ikkombinat tal-iskema u kwalunkwe skema predeċessura li tkopri objettiv u zona ġeografika simili, li tibda mill-1 ta' Jannar 2023. Minhabba l-objettivi tal-evalwazzjoni, u biex jiġi evitat li jitqiegħed piż sproporzjonat fuq l-Istati Membri, evalwazzjonijiet ex post għandhom ikunu meħtieġa biss għal skemi ta' għajnuna li t-tul ta' żmien totali tagħhom jaqbeż it-tliet snin, li jibdew mill-1 ta' Jannar 2023.
2. Ir-rekwiżit tal-evalwazzjoni ex post jista' jiġi eżentat fil-każ ta' skemi ta' għajnuna li huma suċċessur immedjat ta' skema li tkopri objettiv u zona ġeografika simili li kienet soġġetta għal evalwazzjoni, li r-rapport ta' evalwazzjoni finali tagħha kien f'konformità mal-pjan ta' evalwazzjoni approvat mill-Kummissjoni u ma ġġenerat l-ebda sejba negattiva. Fejn ir-rapport ta' evalwazzjoni finali ta' skema ma jkunx konformi mal-pjan ta' evalwazzjoni approvat, dik l-iskema għandha tiġi sospiza b'effett immedjat. Kwalunkwe suċċessur ta' tali skema sospiza ma għandux igawdi l-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija.
3. L-ghan tal-evalwazzjoni għandu jkun li jiġi verifikat jekk is-suppożizzjonijiet u l-kundizzjonijiet sottostanti għall-kompatibbiltà tal-iskema ntlahqux, b'mod partikolari l-htieġa u l-effettività tal-miżura ta' għajnuna fid-dawl tal-objettivi ġenerali u speċifiċi tagħha. L-evalwazzjoni għandha tivvaluta wkoll l-impatt tal-iskema fuq il-kompetizzjoni u l-kummerċ.
4. Għal skemi ta' għajnuna soġġetti għar-rekwiżit ta' evalwazzjoni skont il-paragrafu 1, l-Istati Membri għandhom jinnotifikaw abbozz ta' pian ta' evalwazzjoni kif ġej:
 - (a) fi żmien 20 jum ta' xogħol mid-dhul fis-seħh tal-iskema, jekk il-baġit tal-għajnuna mill-Istat tal-iskema jaqbeż EUR 150 miljun fi kwalunkwe sena partikolari jew EUR 750 miljun matul id-durata totali tagħha;

- (b) fi żmien 30 jum ta' xogħol wara bidla sinifikanti li permezz tagħha l-baġit tal-iskema jiżdied għal aktar minn EUR 150 miljun f'xi sena partikolari jew EUR 750 miljun tul id-durata kollha tal-iskema;
- (c) fi żmien 30 jum ta' xogħol wara r-registrazzjoni tan-nefqa fil-kontijiet uffiċjali taht l-iskema li taqbeż il-EUR 150 miljun f'xi sena partikolari.
5. L-abbozz tal-pjan ta' evalwazzjoni għandu jkun f'konformità mal-metodoloġija komuni għall-evalwazzjoni tal-għajjuna mill-Istat adottata mill-Kummissjoni. L-Istati Membri għandhom jipubblikaw il-pjan ta' evalwazzjoni approvat mill-Kummissjoni.
6. L-evalwazzjoni ex post għandha ssir minn espert li jkun indipendenti mill-awtorità awtorizzanti tal-għajjuna fuq il-bażi tal-pjan ta' evalwazzjoni. Kull evalwazzjoni għandha tinkludi mill-inqas rapport ta' evalwazzjoni interim wiehed u wiehed finali. L-Istati Membri għandhom jipubblikaw iż-żewġ rapporti.
7. Ir-rapport ta' evalwazzjoni finali għandu jiġi pprezentat lill-Kummissjoni mhux aktar tard minn disa' xhur qabel l-iskadenza tal-iskema eżentata. Dak il-perjodu jista' jitnaqqas għal skemi li jiskattaw ir-reqwiżit ta' evalwazzjoni fl-aħħar sentejn ta' implimentazzjoni tagħhom. L-ambitu u l-arranġamenti preċiżi għal kull evalwazzjoni għandhom jiġu stabbiliti fid-deċiżjoni li tapprova l-pjan ta' evalwazzjoni. In-notifika ta' kull miżura ta' għajjuna sussegwenti b'objettiv simili għandha tiddeskrivi b'liema mod ġew meqjusin ir-riżultati tal-evalwazzjoni.

Artikolu 13

Monitoraġġ

L-Istati Membri għandhom iżommu rekords dettaljati bl-informazzjoni u d-dokumentazzjoni ta' sostenn meħtieġa biex jiġi stabbilit li l-kundizzjonijiet kollha stipulati f'dan ir-Regolament huma ssodisfati. Dawn ir-rekords għandhom jinżammu għal 10 snin mid-data li fiha tkun inghatat l-għajjuna ad hoc jew li fiha tkun inghatat l-aħħar għajjuna taht l-iskema. L-Istat Membru kkonċernat għandu jipprovdi lill-Kummissjoni f'perjodu ta' 20 jum ta' xogħol jew perjodu itwal skont kif jiġi stabbilit fit-talba, l-informazzjoni kollha u d-dokumentazzjoni ta' appoġġ li l-Kummissjoni tqis neċessarja sabiex timmonitorja l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

KAPITOLU III

Kategoriji ta' għajjuna

Taqsimat

Għajjuna favur l-SMEs attivi fil-produzzjoni agrikola primarja, fl-ipproċessar ta' prodotti agrikoli jew fil-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli

Artikolu 14

Għajjuna għal investimenti f'azjendi agrikoli relatata mal-produzzjoni agrikola primarja

- Għajjuna għal investimenti f'azjendi agrikoli marbuta mal-produzzjoni agrikola primarja għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-reqwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
- L-investimenti għandhom jitwettqu minn benefiċjarju wiehed jew minn aktar benefiċjarju wiehed jew ikollhom x'jaqsmu ma' assi tangibbli jew assi intangibbli użati minn benefiċjarju wiehed jew minn aktar benefiċjarju wiehed.
- L-investment għandu jsegwi notevolment l-objettivi li ġejjin:
 - it-titjib tal-prestazzjoni globali u s-sostenibbiltà tal-azjenda agrikola, b'mod partikolari permezz ta' tnaqqis fil-kostijiet ta' produzzjoni jew it-titjib u t-tqassim mill-ġdid ta' produzzjoni;
 - it-titjib tal-ambjent naturali, tal-kundizzjonijiet tal-iġjene jew tal-istandards tat-trattament xieraq tal-annimali;
 - il-holqien u t-titjib ta' infrastruttura relatata mal-iżvilupp, mal-adattament u mal-modernizzazzjoni tal-agrikoltura, inkluż aċċess għall-art agrikola, il-konsolidazzjoni u t-titjib tal-art, l-effiċjenza enerġetika, il-provvista tal-enerġija sostenibbli u l-iffrankar tal-ilma jew tal-enerġija;
 - ir-restawr tal-potenzjal ta' produzzjoni li jkun ġarrab hsara minn diżastri naturali, minn eventi klimatiċi avversi li jistgħu jkunu assimilati ma' diżastri naturali, minn mard tal-annimali u pesti tal-pjanti, minn annimali protetti u l-prevenzjoni tal-hsarat ikkawżati minn dawn l-avvenimenti u l-fatturi; jekk il-hsara tista' tkun relatata mat-tibdil fil-klima, il-benefiċjarji għandhom, fejn xieraq, jinkludu miżuri ta' adattament għat-tibdil fil-klima fir-restawr.

- (e) il-kontribuzzjoni għall-mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima u l-adattament għalih, inkluż billi jitnaqqsu l-emissjonijiet tal-gassijiet serra u jittejjeb is-sekwestru tal-karbonju, kif ukoll il-promozzjoni tal-enerġija sostenibbli u l-effiċjenza enerġetika;
- (f) il-kontribut għal bjoekonomija ċirkolari sostenibbli u t-trawwim tal-iżvilupp sostenibbli u l-ġestjoni effiċjenti tar-riżorsi naturali bħall-ilma, il-hamrija u l-arja, inkluż billi titnaqqas id-dipendenza fuq sustanzi kimiċi;
- (g) il-kontribuzzjoni għat-twaqqif u għat-treġġiġh lura tat-telfien tal-bijodiversità, għat-titjib tas-servizzi tal-ekosistema u għall-preservazzjoni tal-habitats u tal-pajsaġġi.

4. L-investment jista' jkun marbut mal-produzzjoni fil-livell tal-farm ta' bijofjuwils jew ta' enerġija minn sorsi rinnovabbli, sakemm tali produzzjoni ma teċċedix il-medja annwali tal-konsum ta' fjuwils jew enerġija ta' farm partikolari.

Meta l-investment isir għall-produzzjoni tal-bijofjuwils, il-kapaċità tal-produzzjoni tal-faċilitajiet tal-produzzjoni ma għandiex tkun aktar mill-ekwivalenti għall-medja tal-konsum annwali ta' fjuwil għat-trasport tal-azjenda agrikola u l-bijofjuwil prodott ma għandux jinbiegħ fis-suq.

Meta l-investment isir għall-produzzjoni ta' enerġija termali u tal-elettriku minn sorsi rinnovabbli fuq azjendi agrikoli, il-faċilitajiet tal-produzzjoni għandhom jaqdu l-bżonnijiet tal-enerġija tal-benefiċjarji biss u l-kapaċità tal-produzzjoni tagħhom ma għandiex tkun akbar mill-ekwivalenti tal-medja kkombinata tal-konsum annwali tal-enerġija ta' enerġija termali u tal-elettriku fuq l-azjenda agrikola, inkluż l-unità domestika tal-farm. Il-bejgħ ta' elettriku fil-grilja għandu jkun permess biss sa fejn jiġi osservat il-limitu annwali ta' konsum proprju.

Meta l-investment isir minn aktar minn benefiċjarju wiehed bl-iskop li jaqdu l-bżonnijiet tagħhom stess tal-bijofjuwil u tal-enerġija, il-medja tal-konsum annwali għandha tiġi akkumulata mal-ammont ekwivalenti għall-medja tal-konsum annwali tal-benefiċjarji kollha.

Investimenti fl-infrastrutturi tal-enerġija rinnovabbli li jikkunsmaw jew li jipproduċu l-enerġija għandhom jikkonformaw mal-istandards minimi għall-effiċjenza fl-enerġija fejn standards bħal dawn jeżistu fil-livell nazzjonali.

Investimenti f'installazzjonijiet, li l-iskop primarju tagħhom huwa l-produzzjoni tal-elettriku mill-bijomassa, ma għandhomx ikunu eliġibbli għal għajjnuna sakemm ma jintużax perċentwal minimu ta' enerġija termali li jrid jiġi stabbilit mill-Istati Membri.

L-Istati Membri għandhom jistabbilixxu limiti għall-proporzjonijiet massimi ta' ċereali u għelejjejl ohra rikki fil-lamtu, zokkor u għelejjejl taż-żejt li jintużaw għall-produzzjoni tal-bijoenerġija, inklużi l-bijofjuwils għal tipi differenti ta' installazzjonijiet skont l-Artikolu 26 tad-Direttiva (UE) 2018/2001. Għajjnuna għal proġetti ta' investment fil-bijoenerġija għandha tkun limitata għall-bijoenerġija li tissodisfa l-kriterji ta' sostenibbiltà applikabbli stabbiliti fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni.

5. Għal investimenti li jehtiegu valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁷⁾ l-għajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret tali valutazzjoni u li jkun inghata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investment ikkonċernat qabel id-data tal-għoti tal-għajjnuna individwali.

6. L-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

- (a) il-kostijiet għall-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib ta' proprjetà immobbli, inklużi investimenti f'wajers passivi interni jew kejbils strutturati għal networks tad-data u, jekk meħtieġ, il-parti anċillari tan-netwerk passiv fuq il-proprjetà privata barra l-bini, bl-art mixtrija tkun eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx 110 % tal-kostijiet totali eliġibbli tal-operazzjoni kkonċernata;
- (b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi;
- (c) il-kostijiet ġenerali marbuta man-nefqa msemmija fil-punti (a) u (b), bħal tariffi tal-perit, tal-inġinier u tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' konsulenza dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, enerġija sostenibbli, effiċjenza enerġetika u l-produzzjoni u l-użu tal-enerġija rinnovabbli, inklużi l-istudji dwar il-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati tagħhom, ebda nefqa skont il-punti (a) u (b) ma tkun iġġarrbet;

⁽²⁷⁾ Id-Direttiva 2011/92/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 2011 dwar l-istima tal-effetti ta' ċerti proġetti pubbliċi u privati fuq l-ambjent (ĠU L 26, 28.1.2012, p. 1).

- (d) it-tariffi tal-akkwiżizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' cloud u ta' soluzzjonijiet simili, u l-akkwiżizzjoni ta' privattivi, liċenzji, drittijiet tal-awtur u trademarks;
- (e) l-ispejjeż għal investimenti mhux produttivi relatati mal-oġġettivi ambjentali u relatati mal-klima speċifiċi msemmija fil-paragrafu 3, il-punti (e), (f) u (g);
- (f) fil-każ ta' irrigazzjoni, il-kostijiet għall-investimenti li jissodisfaw il-kundizzjonijiet li ġejjin:
- (i) pjan ta' mmaniġġar tal-baċin tax-xmara, f'konformità mad-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁸⁾, ikun ġie nnotifikat lill-Kummissjoni għaż-żona kollha li fiha jkun se jsir l-investment, kif ukoll għal kwalunkwe zona oħra fejn l-ambjent jista' jiġi affettwat mill-investment; il-miżuri adottati taħt il-pjan ta' mmaniġġar tal-baċir tax-xmara f'konformità mal-Artikolu 11 tal-istess Direttiva u li huma ta' rilevanza għas-settur agrikolu għandhom ikunu ġew speċifikati fil-programm tal-miżuri rilevanti;
 - (ii) kejl tal-ilma li jippermetti li jitkejjel l-użu tal-ilma fil-livell tal-investment appoġġat huwa fis-seħh jew għandu jiġi implimentat bħala parti mill-investment;
 - (iii) investment f'titjib ta' installazzjoni ta' irrigazzjoni eżistenti jew element ta' infrastruttura ta' irrigazzjoni għandu jiġi vvalutat ex ante biex jiġi offrut iffrankar tal-ilma li jirrifletti l-parametri tekniċi tal-installazzjoni jew l-infrastruttura eżistenti;
 - (iv) jekk l-investment jaffettwa korpi ta' ilma ta' taħt l-art jew tal-wiċċ li l-istatus tagħhom ġie identifikat bħala inqas minn tajjeb fil-pjan ta' ġestjoni tal-baċin tax-xmara rilevanti għal raġunijiet relatati mal-kwantità tal-ilma, jew jekk il-valutazzjonijiet tal-vulnerabbiltà klimatika u tar-riskju l-aktar avanzati jkunu ddeterminaw ⁽²⁹⁾ li l-korpi tal-ilma affettwati fi stat tajjeb jistgħu jitolfu l-istatus tagħhom għal raġunijiet relatati mal-kwantità tal-ilma kkawżata mill-impatti tat-tibdil fil-klima, għandu jinkiseb tnaqqis effettiv fl-użu tal-ilma li jikkontribwixxi għall-kisba u ż-żamma ta' status tajjeb ta' dawk il-korpi tal-ilma, kif previst fl-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2000/60/KE. Il-kundizzjonijiet stabbiliti fis-sentenza preċedenti ma għandhomx japplikaw għal investment f'installazzjoni eżistenti li taffettwa biss l-effiċjenza enerġetika jew għal investment fil-holqien ta' ġibjun jew għal investment fl-użu ta' ilma rriciklat li ma jaffettwax korpi ta' ilma ta' taħt l-art jew tal-wiċċ;
 - (v) l-Istat Membru għandu jistabbilixxi perċentwali għall-iffrankar potenzjali tal-ilma u għat-tnaqqis effettiv fl-użu tal-ilma bħala kundizzjonijiet ta' eliġibbiltà, biex jiġi żgurat li jkun hemm tnaqqis effettiv tal-ammont ta' ilma li jgħaddi mit-tagħmir meta mqabbel mal-livelli tal-2014–2020 u għalhekk biex tiġi evitata rigressjoni fil-livell ta' ambizzjoni ambjentali:
 - il-perċentwal tal-iffrankar potenzjali tal-ilma għandu jkun mill-inqas 5 %, meta il-parametri tekniċi tal-installazzjoni jew tal-infrastruttura eżistenti diġà jiżguraw livell għoli ta' effiċjenza (qabel l-investment), u mill-inqas 25 %, meta l-grad attwali ta' effiċjenza jkun baxx u/jew għal investimenti li jseħhu f'żoni meta l-iffrankar tal-ilma jkun l-aktar meħtieġ biex jiġi żgurat li jinkiseb status tajjeb tal-ilma;
 - il-perċentwal ta' tnaqqis effettiv fl-użu tal-ilma għandu jkun, fil-livell tal-investment kollu kemm hu, mill-inqas 50 % tal-iffrankar potenzjali tal-ilma li jsir possibbli permezz tal-investment fl-installazzjoni tal-irrigazzjoni eżistenti jew fl-element tal-infrastruttura;
 - tali ffrankar tal-ilma jrid jirrifletti l-htigijiet stabbiliti fil-pjanijiet ta' ġestjoni tal-baċir idrografiku li jirriżultaw mid-Direttiva 2000/60/KE.
- (g) l-appoġġ jista' jingħata għal investimenti fl-użu tal-ilma reklamat bħala provvista alternattiva tal-ilma biss jekk il-provvista u l-użu ta' tali ilma jkunu konformi mar-Regolament Nru (UE) 2020/741 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁰⁾;
- (h) fil-każ ta' investimenti mmirati għar-restawr tal-potenzjal tal-produzzjoni agrikola li tkun saritlu hsara minn diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi li jistgħu jkunu assimilati ma' diżastri naturali, mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti, il-kostijiet eliġibbli jistgħu jinkludu l-kostijiet imġarrba għar-restawr tal-potenzjal tal-produzzjoni agrikola sal-livell li kien qabel l-okkorrenza ta' dawk l-avvenimenti;

⁽²⁸⁾ Id-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2000 li tistabilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja fil-qasam tal-politika tal-ilma (ĠU L 327, 22.12.2000, p. 1).

⁽²⁹⁾ Technical guidance on the climate proofing of infrastructure in the period 2021-2027 tal-Kummissjoni (ĠU C 373, 16.9.2021, p. 1).

⁽³⁰⁾ Ir-Regolament (UE) 2020/741 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Mejju 2020 dwar ir-rekwiżiti minimi għall-użu mill-ġdid tal-ilma (ĠU L 177, 5.6.2020, p. 32).

(i) fil-każ ta' investimenti mmirati lejn il-prevenzjoni ta' hsara kkawżata minn diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi li jistgħu jkunu assimilati ma' diżastri naturali, mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti, il-kostijiet eliġibbli jistgħu jinkludu l-kostijiet ta' azzjonijiet preventivi speċifiċi.

7. Il-kostijiet, għajr dawk imsemmija fil-punti (a) u (b) tal-paragrafu 6, relatati ma' kuntratti ta' kiri, bħal margni tal-lokatur, il-kostijiet ta' finanzjament mill-ġdid tal-imghax, il-kostijiet generali u t-tariffi tal-assigurazzjoni ma għandhomx jitqiesu li huma kostijiet eliġibbli.

Il-kapital operatorju ma għandux jiġi kkunsidrat li huwa kost eliġibbli.

8. Fil-każ tat-tisqija, l-ghajnuna għandha tithallas biss mill-Istati Membri li jiżguraw, fir-rigward tad-distrett tal-baċir tax-xmara fejn isir l-investiment, kontribuzzjoni tal-użi differenti tal-ilma għall-irkupru tal-kostijiet tas-servizzi tal-ilma mis-settur agrikolu, f'konformità mal-ewwel inċiż tal-Artikolu 9(1) tad-Direttiva 2000/60/KE filwaqt li jitqiesu, meta jkun xieraq, l-effetti soċjali, ambjentali u ekonomiċi tal-irkupru kif ukoll il-kundizzjonijiet ġeografiċi u klimatiċi tar-reġjuni jew reġjuni milquta.

9. L-ghajnuna ma għandhiex tinghata fir-rigward ta' dawn li ġejjin:

(a) ix-xiri ta' intitolamenti għal pagament;

(b) ix-xiri u t-thawwil ta' pjanti annwali bl-eċċezzjoni ta' ghajnuna li tkopri l-kostijiet imsemmija fil-punt (h) tal-paragrafu 6;

(c) xoghlijiet ta' drenagg;

(d) ix-xiri ta' annimali, bl-eċċezzjoni ta' ghajnuna li tkopri l-kostijiet imsemmija fil-punt (h) tal-paragrafu 6 u x-xiri ta' klieb tal-ghassa;

(e) il-wajers u l-kejbils għan-networks tad-data barra mill-proprietà privata.

10. L-ghajnuna msemmija fil-paragrafu 1 ma għandhiex tinghata bi ksur ta' xi projbizzjoni jew restrizzjoni stabbilita fir-Regolament (UE) Nru 1308/2013, anke fejn dawn il-projbizzjonijiet u restrizzjonijiet jirreferu biss għall-appoġġ tal-Unjoni previst f'dak ir-regolament.

11. L-intensità tal-ghajnuna ma għandhiex taqbeż il-65 % tal-kostijiet eliġibbli.

12. L-intensità tal-ghajnuna tista' tiżdied għal massimu ta' 80 % għall-investimenti li ġejjin:

(a) investimenti marbuta ma' wiehed jew aktar mill-oġettivi speċifiċi relatati mal-ambjent u mal-klima msemmija fil-paragrafu 3, il-punti (e), (f) u (g), jew mat-trattament xieraq tal-annimali;

(b) investimenti minn bdiewa żgħażaġh;

(c) investimenti fir-reġjuni ultraperiferiċi jew fil-gzejjer minuri tal-Eġew.

13. L-intensità tal-ghajnuna msemmija fil-paragrafu 12 punt (c), tista' tiżdied sa massimu ta' 85 % għal investimenti ta' azjendi agrikoli żgħar skont it-tifsira tal-Artikolu 28 tar-Regolament (UE) 2021/2115.

14. L-intensità tal-ghajnuna tista' tiżdied għal massimu ta' 100 % għall-investimenti li ġejjin:

(a) investimenti mhux produttivi marbuta mal-oġettivi msemmija fil-paragrafu 3, il-punti (e), (f) u (g);

(b) investimenti għar-restawr tal-potenzjal tal-produzzjoni msemmi fil-punt (d) tal-paragrafu 3, u investimenti relatati mal-prevenzjoni u l-mitigazzjoni tar-riskju ta' danni kkawżati minn diżastri naturali, eventi straordinari, eventi klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, jew annimali protetti.

15. L-intensità tal-ghajnuna għall-irrigazzjoni skont il-paragrafu 6, il-punt (f) għandha tkun limitata għal rata waħda jew aktar li ma taqbiżx:

(a) 80 % tal-kostijiet eliġibbli għall-irrigazzjoni tal-investimenti fil-farms magħmula skont il-paragrafu 6, punt (f)(iii);

(b) 100 % tal-kostijiet eliġibbli għall-investimenti fl-infrastruttura mhux tal-farms fl-agrikoltura li jridu jintużaw għall-irrigazzjoni;

(c) 65 % tal-kostijiet eliġibbli għal irrigazzjoni ohra fil-farms.

*Artikolu 15***Għajnuna għall-konsolidazzjoni tal-art**

Għajnuna għall-konsolidazzjoni tal-art agrikola għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tiġi eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament u tinghata għall-kostijiet legali u amministrattivi u tkun limitata għalihom, inklużi kostijiet għal stharriġ, sa mhux aktar minn 100 % tal-kostijiet reali mgarrba.

*Artikolu 16***Għajnuna għal investimenti li jikkonċernaw ir-rilokazzjoni ta' bini tal-farms**

1. Għajnuna mogħtija lill-SMEs attivi fil-produzzjoni agrikola primarja għal investimenti li jirrigwardaw ir-rilokazzjoni ta' bini ta' farm għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3)(c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu fejn tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. Ir-rilokazzjoni tal-bini tal-farm għandu jkollha objettiv ta' interess pubbliku.

L-interess pubbliku invokat sabiex ikun ġustifikat l-ghoti ta' għajnuna skont dan l-Artikolu għandu jkun speċifikat fid-dispożizzjonijiet rilevanti tal-Istat Membru kkonċernat.

3. Meta r-rilokazzjoni ta' bini ta' farm tkun sempliċiment tikkonsisti fiż-żarmar, fit-tnehhja u fil-bini mill-ġdid ta' faċilitajiet eżistenti, l-intensità tal-għajnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet li fil-fatt iġġarrbu għal attivitajiet bħal dawn.

4. Fejn, barra ż-żarmar, it-tnehhja u l-bini mill-ġdid ta' faċilitajiet eżistenti hekk kif imsemmija fil-Paragrafu 3, ir-rilokazzjoni tirriżulta fmodernizzazzjoni ta' dawn il-faċilitajiet jew f'żieda fil-kapaċità tal-produzzjoni, l-intensitajiet tal-għajnuna għal investimenti msemmija fl-Artikolu 14(12) u (15) għandhom japplikaw fir-rigward tal-kostijiet relatati mal-modernizzazzjoni tal-faċilitajiet jew iż-żieda fil-kapaċità tal-produzzjoni.

Għall-iskop ta' dan il-paragrafu, is-sempliċi sostituzzjoni ta' bini eżistenti jew ta' faċilitajiet, b'bini jew b'faċilitajiet godda u moderni minghajr ma tinbidel b'mod fundamentali l-produzzjoni jew it-teknoloġija involuta, ma għandhiex titqies li hija relatata mal-modernizzazzjoni.

5. L-intensità massima tal-għajnuna tista' tilhaq sa 100 % tal-kostijiet eliġibbli jekk ir-rilokazzjoni tikkonċerna attivitajiet qrib villaġġ rurali, bil-ghan li tittejjeb il-kwalità tal-hajja jew tiżdied il-prestazzjoni ambjentali tal-villaġġ rurali.

*Artikolu 17***Għajnuna għal investimenti relatati mal-ipproċessar jew il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli**

1. Għajnuna għall-investimenti b'rabta mal-ipproċessar jew il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-investment għandu jikkonċerna assi tanġibbli jew intanġibbli b'rabta mal-ipproċessar ta' prodotti agrikoli jew il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli.

3. Investimenti b'konnessjoni mal-produzzjoni ta' bijofjuwils magħmula mill-ikel ma għandhomx ikunu eliġibbli għal għajnuna skont dan l-Artikolu.

4. Għal investment li jehtieg valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-għajnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret it-tali valutazzjoni u li jkun inghata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investment ikkonċernat qabel id-data tal-ghoti tal-għajnuna individwali.

5. L-għajnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

(a) il-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib ta' proprjetà immobbli, inklużi investimenti fwajers passivi interni jew kejbils strutturati għal networks tad-*data* u, jekk meħtieġ, il-parti ancillari tan-network passiv fuq il-proprjetà privata barra l-bini, bix-xiri ta' art eliġibbli biss sa punt li ma jaqbiżx 110 % tat-total tal-kostijiet eliġibbli tal-operazzjoni kkonċernata;

(b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi;

- (c) il-kostijiet ġenerali li huma marbutin mal-infiq imsemmi fil-punti (a) u (b), bhal tariffi tal-perit, tal-inġinier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji tal-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati tagħhom, ebda nefqa skont il-punti (a) u (b) ma tkun iġġarrbet;
- (d) akkwizzizzjoni, żvilupp jew tariffi għall-użu ta' software tal-kompjuter, soluzzjonijiet cloud u soluzzjonijiet simili, u akkwizzizzjonijiet ta' privattivi, liċenzji, drittijiet tal-awtur, trademarks.
6. Il-kostijiet, għajr dawk imsemmija fil-punti (a) u (b) tal-paragrafu 5, relatati ma' kuntratti ta' kiri, bhal margni tal-lokatur, il-kostijiet ta' finanzjament mill-ġdid tal-imgħax, il-kostijiet ġenerali u t-tariffi tal-assigurazzjoni ma għandhomx jitqiesu li huma kostijiet eliġibbli.
7. Il-kapital operatorju ma għandux jiġi kkunsidrat li huwa kost eliġibbli.
8. Il-wajers jew il-kejbils għan-networks tad-*data* barra l-proprjetà privata ma għandhomx jitqiesu bhala kost eliġibbli.
9. Ma għandhiex tingħata għajna fir-rigward ta' investimenti għal konformità mal-istandards tal-Unjoni fis-sehh.
10. L-għajna msemmija fil-paragrafu 1 ma għandhiex tingħata bi ksur ta' xi projbizzjoni jew restrizzjoni stabbilita fir-Regolament (UE) Nru 1308/2013, anke fejn dawn il-projbizzjonijiet u restrizzjonijiet jirreferu biss għall-appoġġ tal-Unjoni previst f'dak ir-regolament.
11. L-intensità tal-għajna ma għandhiex taqbeż il-65 %, hlief fil-każijiet indikati fil-paragrafu 12.
12. L-intensità tal-għajna tista' tiżdied għal massimu ta' 80 % għall-investimenti li ġejjin:
- (a) investimenti marbuta ma' objettiv wiehed jew ma' aktar minn objettiv wiehed speċifiku relatat mal-ambjent u mal-klima msemmija fil-punti (e), (f) u (g) tal-Artikolu 14(3), jew ma' titjib fil-benessri tal-annimali;
- (b) investimenti minn bdiewa żgħażaġh;
- (c) investimenti fir-reġjuni ultraperiferiċi jew fil-gzejjer minuri tal-Eġew.

Artikolu 18

Għajna għall-bidu ta' negozju għal bdiewa żgħażaġh u għajna għall-bidu ta' negozju għal attivitajiet agrikoli

1. Għajna tal-bidu għal bdiewa żgħażaġh u l-għajna għall-bidu ta' negozju għal attivitajiet agrikoli għandhom ikunu kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c) tat-Trattat u għandhom ikunu eżentati mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta jissodisfaw il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-għajna għandha tkopri għall-bidu ta' negozji rurali f'attivitajiet agrikoli u għad-diversifikazzjoni tal-introjt tal-unitajiet domestiċi tal-farms f'attivitajiet agrikoli oħrajn.
3. L-għajna għandha tingħata biss lil bdiewa żgħażaġh fil-forma ta' intraprizi mikro u żgħar.
4. Fejn l-għajna tingħata lil bidwi żaġżuġh li jkun qiegħed jistabbilixxi azjenda fil-forma ta' persuna ġuridika, il-bidwi żaġżuġh għandu jeżerċita kontroll effettiv u fuq żmien twil fuq il-persuna ġuridika fir-rigward ta' deċizzjonijiet relatati mat-tmexxija, mal-benefiċċji u mar-riskji finanzjarji. Fejn diversi persuni fiżiċi, inkluż persuni li ma humiex bdiewa żgħażaġh, għandhom sehem fil-kapital jew fit-tmexxija tal-persuna legali, il-bidwi żaġżuġh għandu jkun kapaċi li jeżerċita tali kontroll effettiv u fuq żmien twil jew waħdu jew b'mod kongunt ma' persuni oħra. Fejn persuna ġuridika hija kkontrollata b'mod uniku jew b'mod kongunt minn persuna ġuridika oħra, dawn ir-rekwiżiti għandhom japplikaw għal kull persuna fiżika li għandha l-kontroll fuq dik il-persuna ġuridika l-oħra ⁽³¹⁾.
5. L-għajna għandha tkun kundizzjonali fuq il-preżentazzjoni ta' pjan tan-negozju lill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat.
6. Għall-bdiewa żgħażaġh, meta l-benefiċjarju ma jikkonformax mal-kundizzjonijiet fl-Artikolu 4(6), il-punt (c), tar-Regolament (UE) 2021/2115, il-benefiċjarju għandu xorta waħda jkun eliġibbli għal għajna għal bdiewa żgħażaġh, dment li l-benefiċjarju jimpenja ruhu li jakkwista dawk il-hiliet u l-kompetenzi okkupazzjonali fi żmien 36-il xahar mid-data tal-adozzjoni tad-deċizzjoni li tagħti l-għajna. Dak l-impenn għandu jiġi inkluż fil-pjan ta' direzzjoni tan-negozju.

⁽³¹⁾ Fir-rigward tal-kunċett ta' kontroll, il-punt 1 tal-Kapitolu II, tal-Avviz Ġurisdizzjonali Konsolidat tal-Kummissjoni skont ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 dwar il-kontroll ta' koncentrazzjonijiet bejn imprizi (ĠU C 95, 16.4.2008, p. 1) għandu japplika b'analoġija.

7. L-appoġġ għandu jkun fil-forma ta' somom f'daqqa u għandu jkun limitat għal EUR 100 000 għal kull bidwi zagħżuġh jew għal kull bidu fil-biedja jew għal kull unità domestika tal-farm.

Artikolu 19

Għajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u organizzazzjonijiet ta' produtturi fis-settur agrikolu

1. Għajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u organizzazzjonijiet ta' produtturi għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Huma biss il-gruppi jew l-organizzazzjonijiet tal-produtturi li ġew uffiċjalment rikonossuti mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat li għandhom ikunu eliġibbli għall-għajjnuna.
3. L-Istati Membri għandhom jaġġustaw l-għajjnuna eżentata skont dan l-Artikolu biex iqisu kwalunkwe bidla fir-regolamenti li jirregolaw l-organizzazzjoni komuni tas-swieq fil-prodotti agrikoli.
4. Ma għandhiex tingħata għajjnuna lil:
 - (a) organizzazzjonijiet tal-produzzjoni, entitajiet jew korpi bħalma huma kumpaniji jew kooperattivi, li l-oġġettiv tagħhom huwa l-ġestjoni ta' azjenda agrikola wahda jew aktar u li huma għalhekk effettivament produtturi uniċi;
 - (b) assoċjazzjonijiet agrikoli, li jwettqu kompiti, bħalma huma appoġġ reċiproku u sostituzzjoni tal-farms u servizzi ta' ġestjoni tal-farms, fl-azjendi tal-membri mingħajr ma jkunu involuti fl-adattament kongunt għall-provvista lis-suq;
 - (c) gruppi, organizzazzjonijiet jew assoċjazzjonijiet ta' produtturi li l-oġġettivi tagħhom ma humiex kompatibbli mal-punt (c) tal-Artikolu 152(1), l-Artikolu 152(3), jew l-Artikolu 156 tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013.
5. L-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
 - (a) il-kostijiet tal-kiri ta' bini xieraq;
 - (b) l-akkwizzizzjoni ta' tagħmir tal-uffiċċju;
 - (c) il-kostijiet tal-persunal amministrattiv;
 - (d) spejjeż generali u tariffi legali u amministrattivi;
 - (e) l-akkwizzizzjoni ta' hardware tal-kompjuter u t-tariffi għall-akkwizzizzjoni jew l-użu ta' software tal-kompjuter, cloud u soluzzjonijiet simili.

Fejn jinx tara bini, il-kostijiet eliġibbli għal bini għandhom ikunu limitati għal kostijiet ta' kera b'rati tas-suq.

6. L-għajjnuna għandha tithallas bhala għajjnuna b'rata fissa f'pagamenti akkont annwali għall-ewwel hames snin mid-data li fiha l-grupp jew l-organizzazzjoni tal-produtturi jkun/tkun ġie(t) rikonossut(a) b'mod uffiċjali mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat.

L-Istati Membri għandhom ihallsu biss l-aħhar pagament parzjali wara li jkunu vverifikaw l-implimentazzjoni korretta tal-miżura.

7. L-għajjnuna għandha tkun limitata għal 10 % tal-produzzjoni kummerċjalizzata annwali tal-grupp jew tal-organizzazzjoni tal-produtturi.

8. L-ammont tal-għajjnuna għandha tkun limitata għal EUR 100 000 fis-sena. L-għajjnuna għandha tkun digressiva.

Artikolu 20

Għajjnuna għall-parteeipazzjoni ta' produtturi ta' prodotti agrikoli fl-iskemi ta' kwalità

1. Il-kategoriji ta' għajjnuna li ġejjin lil produtturi ta' prodotti agrikoli għandhom ikunu kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandhom ikunu eżentati mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu:
 - (a) għajjnuna għal parteeeipazzjoni ġdida fi skemi ta' kwalità fejn din tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-paragrafi 2 sa 6 ta' dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I;
 - (b) għajjnuna għall-kostijiet għal miżuri obligatorji ta' kontroll fir-rigward tal-iskemi ta' kwalità imwettqa skont il-leġislazzjoni tal-Unjoni jew nazzjonali minn jew fisem l-awtorità kompetenti, meta din tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-paragrafi 2, 4, 6, 7 u 8 ta' dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I;
 - (c) għajjnuna għall-kostijiet ta' attivitajiet ta' ricerka dwar is-suq, il-holqien u d-disinn tal-prodott u għat-thejjija ta' applikazzjonijiet għar-rikonossiment ta' skemi ta' kwalità meta din tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-paragrafi 2, 6, 7 u 8 ta' dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I.

2. L-ghajjnuna msemija fil-paragrafu 1 għandha tinghata fir-rigward tal-iskemi ta' kwalità li ġejjin:
- (a) l-iskemi ta' kwalità stabbiliti taht:
- (i) it-Taqsima 2 tal-Kapitolu I tat-Titolu II tal-Parti II tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013 fir-rigward tal-inbid;
 - (ii) ir-Regolament (UE) Nru 1151/2012;
 - (iii) ir-Regolament (UE) 2018/848 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³²⁾;
 - (iv) ir-Regolament (UE) 2019/787 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³³⁾;
 - (v) ir-Regolament (UE) Nru 251/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁴⁾;
- (b) l-iskemi ta' kwalità, inklużi skemi ta' ċertifikazzjoni tal-farms, għal prodotti agrikoli rikonoxxuti mill-Istati Membri bħala skemi li jikkonformaw mal-kriterji li ġejjin:
- (i) l-ispeċifità tal-prodott finali prodott skont tali skemi ta' kwalità għandha tinholoq minn obbligi ċari li jiggarrantixxu wahda minn dawn li ġejjin:
 - il-karatteristiċi speċifiċi tal-prodotti;
 - il-metodi speċifiċi tal-biedja jew tal-produzzjoni;
 - il-kwalità tal-prodott finali li teċċedi b'mod sinifikanti l-istandards tal-komoditajiet kummerċjali fir-rigward tas-saħħa pubblika, tal-annimali jew tal-pjanti, it-trattament xieraq tal-annimali jew il-harsien tal-ambjent;
 - (ii) l-iskema ta' kwalità għandha tkun miftuħa għall-produtturi kollha;
 - (iii) l-iskema ta' kwalità għandha tinvolvi speċifikazzjonijiet vinkolanti tal-prodott finali u l-konformità ma' dawk l-ispeċifikazzjonijiet għandha tiġi vverifikata minn awtoritajiet pubbliċi jew minn korp ta' spezzjoni indipendenti;
 - (iv) l-iskema ta' kwalità għandha tkun trasparenti u għandha tiggarrantixxi traċċabbiltà kompluta ta' prodotti agrikoli;
- (c) l-iskemi ta' ċertifikazzjoni volontarja ta' prodotti agrikoli rikonoxxuti mill-Istat Membru kkonċernat bħala li jissodisfaw ir-rekwiżiti stabbiliti fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni – Linji gwida tal-aqwa prattiki tal-UE għat-thaddim ta' skemi ta' ċertifikazzjoni volontarji għal prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel ⁽³⁵⁾.
3. L-ghajjnuna msemija fil-punt (a) tal-paragrafu 1 għandha tinghata lil produtturi ta' prodotti agrikoli fil-forma ta' hlas ta' incentiv annwali, li l-livell tiegħu għandu jiġi determinat skont il-livell tal-kostijiet fissi li jinholqu minn partecipazzjoni fl-iskemi ta' kwalità.
4. L-ghajjnuna msemija fil-punti (a) u (b) tal-paragrafu 1 ma għandhiex tinghata għall-kost ta' kontrolli mwettqa mill-benefiċjarju nnifsu, jew meta l-leġiżlazzjoni tal-Unjoni tipprevedi li l-kost għall-kontrolli għandu jiġi ssodisfat mill-produtturi tal-prodotti agrikoli u l-gruppi tagħhom, minghajr ma jiġi speċifikat il-livell reali tal-imposti.
5. L-ghajjnuna msemija fil-paragrafu 1(a) għandha tinghata għal perjodu massimu ta' seba' snin.
6. L-ghajjnuna għandha tkun aċċessibbli għal dawk l-imprizi kollha eliġibbli fiż-żona kkonċernata, abbażi ta' kundizzjonijiet definiti b'mod oġġettiv.
7. L-ghajjnuna msemija fil-punti (b) u (c) tal-paragrafu 1 ma għandhiex tinvolvi pagamenti diretti lill-benefiċjarji.

Din għandha tithallas lill-korp responsabbli għall-miżuri ta' kontroll, lill-fornitur tar-riċerka jew lill-fornitur ta' konsulenza.

⁽³²⁾ Ir-Regolament (UE) 2018/848 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2018 dwar il-produzzjoni organika u t-tikkettar ta' prodotti organiċi u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 834/2007 (ĠU L 150, 14.6.2018, p. 1).

⁽³³⁾ Ir-Regolament (UE) 2019/787 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' April 2019 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-prezentazzjoni u t-tikkettar ta' xorb spirituz, l-użu tal-ismijiet ta' xorb spirituz fil-prezentazzjoni u t-tikkettar ta' oġġetti tal-ikel oħra, il-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi ta' xorb spirituz, l-użu ta' alkoħol etiliku u distillati ta' oriġini agrikola f'xorb alkoħoliku, u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 110/2008 (ĠU L 130, 17.5.2019, p. 1).

⁽³⁴⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 251/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2014 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-prezentazzjoni, it-tikkettar u l-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografiċi tal-prodotti tal-inbid aromatizzati u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1601/91, (ĠU L 84, 20.3.2014, p. 14).

⁽³⁵⁾ Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni – Linji gwida tal-aqwa prattiki tal-UE għat-thaddim ta' skemi ta' ċertifikazzjoni volontarji għal prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel (ĠU C 341, 16.12.2010, p. 5).

8. L-ghajjnuna msemmija fil-punti (b) u (c) tal-paragrafu 1 għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet reali mġarrba.

Artikolu 21

Għajjnuna għall-iskambju tal-gharfien u azzjonijiet ta' informazzjoni

1. Għajjnuna għall-iskambju tal-gharfien u azzjonijiet ta' informazzjoni għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. Għajjnuna għandha tkopri taħriġ vokazzjonali u azzjonijiet ta' kisba ta' hilet, inklużi korsijiet ta' taħriġ, workshops, konferenzi u kkwċjar, attivitajiet ta' dimostrarazzjoni, azzjonijiet ta' informazzjoni u promozzjoni tal-innovazzjoni.

Għajjnuna tista' tkopri wkoll skambju ta' mmanigġar tal-farms fuq perjodu qasir u zjarat fil-farms.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-azzjonijiet appoġġati skont dan l-Artikolu jkunu konsistenti mad-deskrizzjoni tas-Sistemi tal-Gharfien u l-Innovazzjoni Agrikoli ("AKIS") mogħtija fil-Pjan Strateġiku tal-PAK.

Għajjnuna għal attivitajiet ta' dimostrarazzjoni tista' tkopri kostijiet ta' investment rilevanti.

3. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

(a) il-kostijiet ta' organizzazzjoni ta' taħriġ vokazzjonali, azzjonijiet ta' akkwizizzjonijiet ta' hilet, inklużi korsijiet ta' taħriġ, workshops, konferenzi u kkwċjar, attivitajiet ta' wiri u azzjonijiet ta' informazzjoni;

(b) il-kostijiet għall-ivvjaġġar, l-akkomodazzjoni u per diem tal-parteciċipanti;

(c) il-kost tal-provvista ta' servizzi ta' sostituzzjoni matul l-assenza tal-parteciċipanti;

(d) fil-każ ta' proġetti ta' dimostrarazzjoni b'relazzjoni ma' investimenti:

(i) il-konstruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib tal-beni immobbli, bix-xir tal-art tkun eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx l-10 % tal-kostijiet kollha eliġibbli tal-operazzjoni kkonċernata;

(ii) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u taġħmir sal-valur tas-suq tal-assi;

(iii) il-kostijiet ġenerali marbuta man-nefqa imsemmija fil-punti (i) u (ii), bħal tariffi tal-perit, tal-ingenier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji dwar il-fattibbiltà; studji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati taġħhom, ebda nefqa skont il-punti (i) u (ii) ma tkun iġġarbet;

(iv) it-tariffi tal-akkwizizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' soluzzjonijiet cloud u ta' soluzzjonijiet simili, u l-akkwizizzjoni ta' privativi, licenzji, drittijiet tal-awtur u trademarks.

4. Il-kostijiet imsemmija fil-punt (d) tal-paragrafu 3 għandhom ikunu eliġibbli biss safejn jiġġarrbu għall-proġett ta' dimostrarazzjoni u għad-durata tal-proġett ta' dimostrarazzjoni.

Huma biss il-kostijiet tad-deprezzament li jikkorrispondu mal-hajja tal-proġett ta' dimostrarazzjoni, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji kontabilistiċi aċċettati ġeneralment, li għandhom jiġu kkunsidrati bħala eliġibbli.

5. Għajjnuna msemmija fil-punti (a) u (c) tal-paragrafu 3 ma għandhiex tinvolvi pagamenti diretti lill-benefiċjarji.

Għajjnuna għall-kostijiet tal-provvista ta' servizzi ta' sostituzzjoni msemmija fil-punt (c) tal-paragrafu 3 tista', alternattivament, tithallas direttament lill-fornitur tas-servizzi ta' sostituzzjoni.

6. Korpi li jipprovdu skambju tal-gharfien u azzjonijiet ta' informazzjoni għandu jkollhom il-kapaċitajiet xierqa fil-forma ta' kwalifiki tal-persunal u taħriġ regolari sabiex iwettqu dawn il-kompiti.

Il-provvista ta' attivitajiet imsemmija fil-paragrafu 2 tista' titwettaq minn gruppi ta' produttori jew organizzazzjonijiet ohra, irrispettivament mid-daqs taġħhom.

7. L-ghajjnuna għandha tkun aċċessibbli għal dawk l-imprizi kollha eliġibbli fiż-żona kkonċernata, abbażi ta' kundizzjonijiet definiti b'mod oġġettiv.

Fejn il-provvista tal-attivitajiet imsemmija fil-paragrafu 2 titwettaq minn gruppi jew organizzazzjonijiet ta' produttori, isshubija fi gruppi jew organizzazzjonijiet bħal dawn ma għandiex tkun kundizzjoni għal aċċess għal dawk l-attivitajiet.

Kwalunkwe kontribuzzjoni ta' dawk li ma humiex membri lejn il-kostijiet amministrattivi tal-grupp jew organizzazzjoni tal-produttori kkonċernati għandha tkun limitata għall-kostijiet tal-provvista tal-attivitajiet imsemmija fil-paragrafu 2.

8. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Fil-każ ta' proġetti ta' dimostrazzjoni msemmija fil-punt (d) tal-paragrafu 3, l-ammont massimu ta' ghajjnuna għandu jkun limitat għal EUR 100 000 fuq 3 snin fiskali.

Artikolu 22

Għajjnuna għal servizzi ta' konsulenza

1. Ghajjnuna għal servizzi ta' konsulenza għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-ghajjnuna għandha tkun imfassla sabiex tgħin lill-imprizi attivi fis-settur agrikolu u lill-bdiewa żgħażaġh jibbenefikaw mill-użu ta' servizzi ta' konsulenza.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-azzjonijiet appoġġati skont dan l-Artikolu jkunu konsistenti mad-deskrizzjoni tas-Sistemi tal-Għarfien u tal-Innovazzjoni Agrikoli ("AKIS") mogħtija fil-Pjan Strateġiku tal-PAK.

3. Il-parir għandu jkun marbut ma' mill-inqas objettiv speċifiku wiehed speċifikat fl-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2021/2115 u għandu jkopri mill-inqas wiehed minn dawn li ġejjin:

- (a) l-obbligi li jirriżultaw mir-rekwiżiti statutorji rilevanti ta' ġestjoni u l-istandards tal-KAAT stabbiliti skont it-Titolu III, il-Kapitolu I, it-Taqsima 2, tar-Regolament (UE) 2021/2115;
- (b) ir-rekwiżiti stabbiliti mill-Istati Membri biex jimplementaw id-Direttiva 2000/60/KE, id-Direttiva 92/43/KEE, id-Direttiva 2009/147/KE, id-Direttiva 2008/50/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽³⁶⁾, id-Direttiva (UE) 2016/2284 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽³⁷⁾, ir-Regolament (UE) 2016/2031, ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽³⁸⁾, l-Artikolu 55 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽³⁹⁾ u d-Direttiva 2009/128/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽⁴⁰⁾;
- (c) il-prattiki tal-farms li jipprevjenu l-iżvilupp tar-reżistenza għall-antimikrobiċi kif stabbilit fil-Komunikazzjoni "Pjan ta' Azzjoni Saħħa Waħda Ewropew kontra r-Reżistenza Antimikrobika"⁽⁴¹⁾;
- (d) il-prevenzjoni u l-ġestjoni tar-riskju;
- (e) il-modernizzazzjoni, it-tisħih tal-kompettività, l-integrazzjoni settorjali, l-orjentazzjoni tas-suq u l-promozzjoni tal-intraprenditorija u l-innovazzjoni, b'mod partikolari għat-tnejja u l-implimentazzjoni tal-proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP;
- (f) it-teknoloġiji diġitali fl-agrikoltura kif imsemmija fil-punt (b) tal-Artikolu 114 tar-Regolament (UE) 2021/2115;

⁽³⁶⁾ Id-Direttiva 2008/50/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Mejju 2008 dwar il-kwalità tal-arja fl-ambjent u arja iktar nadifa għall-Ewropa (ĠU L 152, 11.6.2008, p. 1).

⁽³⁷⁾ Id-Direttiva (UE) 2016/2284 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Diċembru 2016 dwar it-tnaqqis tal-emissjonijiet nazzjonali ta' ċerti inkwinanti atmosferiċi, li temenda d-Direttiva 2003/35/KE u li tħassar id-Direttiva 2001/81/KE (ĠU L 344, 17.12.2016, p. 1).

⁽³⁸⁾ Ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trasmissibbli tal-annimali u li jemenda u jħassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali ("Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali") (ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1).

⁽³⁹⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqeghid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jħassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE (ĠU L 309, 24.11.2009, p. 1).

⁽⁴⁰⁾ Id-Direttiva 2009/128/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 li tistabbilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja biex jinkiseb użu sostenibbli tal-pestiċidi (ĠU L 309, 24.11.2009, p. 71).

⁽⁴¹⁾ "Pjan ta' Azzjoni Saħħa Waħda Ewropew kontra r-Reżistenza Antimikrobika (RAM)" (COM(2017) 339 final).

- (g) il-ġestjoni sostenibbli tan-nutrijenti, inkluż, mhux aktar tard mill-2024, l-użu ta' Ghodda ta' Sostenibbiltà tal-Azjendi Agrikoli għan-Nutrijenti, kif imsemmi fl-Artikolu 15(4) tar-Regolament (UE) 2021/2115;
- (h) kundizzjonijiet tal-impjeg u l-obbligi tal-impjegatur kif ukoll is-saħħa u s-sikurezza okkupazzjonali u l-appoġġ soċjali fil-komunitajiet agrikoli;
- (i) il-produzzjoni sostenibbli tal-għalf, l-evalwazzjoni tal-għalf f'termini tal-kontenut tan-nutrijenti u l-valuri tal-għalf, id-dokumentazzjoni, l-ippjanar u l-kontroll tal-għalf tal-annimali tar-razzett abbażi tal-htigijiet.

4. Il-parir jista' jkopri wkoll kwistjonijiet, minbarra dawk imsemmija fil-paragrafu 3, marbuta mal-prestazzjoni ekonomika u ambjentali tal-azjenda agrikola, inklużi aspetti ta' kompetittività. Dan jista' jinkludi pariri għall-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra, il-biedja organika, l-iffrankar tal-enerġija sostenibbli, l-effiċjenza enerġetika u l-produzzjoni u l-użu tal-enerġija rinnovabbli għall-agrikoltura, iż-żieda fil-prestazzjoni tal-bijodiversità jew tal-bijodiversità u l-aspetti tas-saħħa tat-trobbija tal-annimali.

5. L-għajjnuna għandha tiehu l-forma ta' servizz issussidjat.

6. Il-korpi magħżula sabiex jipprovdu s-servizz ta' konsulenza għandu jkollhom ir-riżorsi xierqa fil-forma ta' persunal imharreġ b'mod regolari u kkwalifikat u esperjenza fil-konsulenza u affidabbiltà fir-rigward tal-oqsma li huma joffru l-konsulenza dwarhom.

Il-provvediment tas-servizzi konsultattivi jista' jitwettaq minn gruppi ta' produttori jew organizzazzjonijiet ohrajn, ikun xi jkun id-daqs tagħhom.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-fornitur tas-servizz ta' konsulenza jkun imparzjali u ma jkollu l-ebda kunflitt ta' interess.

7. L-għajjnuna għandha tkun aċċessibbli għal dawk l-imprizi kollha eliġibbli fiż-żona kkonċernata, abbażi ta' kundizzjonijiet definiti b'mod oġġettiv.

Fejn il-provvista tas-servizzi konsultattivi titwettaq minn gruppi jew minn organizzazzjonijiet ta' produttori, is-shubija fi gruppi jew f'organizzazzjonijiet bħal dawn ma għandiex tkun kundizzjoni għal aċċess għas-servizz.

Kwalunkwe kontribuzzjoni minn dawk li ma humiex membri lejn il-kostijiet amministrattivi tal-grupp jew organizzazzjoni kkonċernata għandha tkun limitata għall-kostijiet tal-provvista tas-servizz ta' konsulenza.

8. L-ammont ta' għajjnuna għandu jkun limitat għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli sa EUR 25 000 (hlief dawk taht il-paragrafu 4) għal kull perjodu ta' tliet snin, għal parir ipprovdut mill-fornituri tad-servizzi lil benefiċjarju uniku attiv fil-produzzjoni agrikola primarja

9. L-ammont ta' għajjnuna għandu jkun limitat għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli sa EUR 200 000 (hlief dawk taht il-paragrafu 4) kull tliet snin, għal parir ipprovdut mill-fornituri tas-servizzi lil benefiċjarju uniku attiv fil-ipproċessar u fil-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli.

Artikolu 23

Għajjnuna għal servizzi ta' sostituzzjoni tal-farms

1. Għajjnuna għal servizzi ta' sostituzzjoni tal-farms għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet reali mgarrba għas-sostituzzjoni ta' bidwi, ta' persuna fiżika li hija membru ta' unità domestika tal-farm, jew haddiem tal-farm, matul l-assenza tagħhom mix-xogħol minhabba mard, inkluż mard ta' wliedhom, btajjel, liv tal-maternità u tal-ġenituri, lieva obbligatorja, f'każ ta' mewt jew fil-każ tal-punt(c) tal-Artikolu 21(3).

3. Id-durata totali tas-sostituzzjoni għandha tkun limitata għal tliet xhur kull sena għal kull benefiċjarju, hlief fil-każ ta' sostituzzjoni għal-liv tal-maternità u tal-ġenituri u s-sostituzzjoni waqt il-lieva obbligatorja. Għal-liv tal-maternità u tal-ġenituri, id-durata tas-sostituzzjoni għandha tkun limitata għal sitt xhur f'kull każ. Għal-lieva obbligatorja, id-durata tas-sostituzzjoni għandha tkun limitata għad-durata tal-perjodu tas-servizz.

4. L-għajjnuna għandha tiehu l-forma ta' servizz issussidjat.

Il-provvediment tas-servizzi ta' sostituzzjoni tal-farms jista' jitwettaq minn gruppi jew minn organizzazzjonijiet ta' produttori, ikun xi jkun id-daqs tagħhom. F'każijiet bħal dawn, is-shubija fi gruppi jew f'organizzazzjonijiet ta' dan it-tip ma għandiex tkun kundizzjoni għall-aċċess għas-servizz.

5. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet reali mgarrba.

Artikolu 24

Għajjnuna għall-miżuri ta' promozzjoni favur il-prodotti agrikoli

1. Għajjnuna għall-miżuri ta' promozzjoni favur prodotti agrikoli għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet għal:

- (a) l-organizzazzjoni u l-partecipazzjoni f'kompetizzjonijiet, ffieri kummerċjali jew fesibizzjonijiet;
- (b) il-pubblikazzjonijiet immirati għas-sensibilizzazzjoni dwar prodotti agrikoli fost il-pubbliku ġenerali.

3. Il-pubblikazzjonijiet imsemija fil-punt (b) tal-paragrafu 2 ma għandhomx jirreferu għal xi impriża, isem tad-ditta jew oriġini partikolari.

Madankollu, l-ewwel subparagrafu ma għandux japplika għal referenzi għall-oriġini ta' prodotti agrikoli koperti minn:

- (a) skemi ta' kwalità kif imsemmi fil-punt (a) tal-Artikolu 20(2) sakemm din ir-referenza tikkorrispondi eżattament għal dak protett mill-Unjoni;
 - (b) skemi ta' kwalità kif imsemmi fil-punti (b) u (c) tal-Artikolu 20(2) sakemm din ir-referenza tkun sekondarja fil-messaġġ.
4. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin għall-organizzazzjoni u għall-partecipazzjoni f'kompetizzjonijiet, ffieri kummerċjali jew fwirjiet:

- (a) it-tariffi tal-partecipazzjoni;
- (b) il-kostijiet tal-ivvjaġġar, u l-kostijiet għat-trasport tal-annimali u tal-prodotti li se jkunu koperti mill-azzjoni ta' promozzjoni;
- (c) il-kostijiet ta' publikazzjonijiet u siti web li jhabbru l-avveniment;
- (d) il-kera ta' bini għall-wirjiet u l-istands għalihom u l-kostijiet għall-istallazzjoni u ż-żarmar tagħhom;
- (e) il-premijiet simboliċi sa valur ta' EUR 3 000 għal kull premju u rebbieh tal-kompetizzjoni.

5. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kost eliġibbli li ġej għal publikazzjonijiet immirati għas-sensibilizzazzjoni dwar prodotti agrikoli fost il-pubbliku ġenerali:

- (a) il-kostijiet ta' publikazzjonijiet fuq mezzi stampati u elettronici, siti web, u xandiriet fuq il-media elettronika, fuq ir-radju jew it-televiżjoni, immirati sabiex jipprezentaw tagħrif fattwali dwar benefiċjarji minn reġjun partikolari jew sabiex jipproduċu prodott agrikolu partikolari, diment li l-informazzjoni tkun newtrali u l-benefiċjarji kollha kkonċernati jkollhom l-istess opportunità sabiex jiġu rrapprezentati fil-pubblikazzjoni;
- (b) il-kostijiet għat-tixrid tal-għarfien xjentifiku u informazzjoni fattwali dwar:
 - (i) skemi tal-kwalità kif imsemmi fl-Artikolu 20(2) miftuħa għal prodotti agrikoli minn Stati Membri ohra u pajjiżi terzi;
 - (ii) il-prodotti agrikoli ġeneriċi u l-benefiċċji nutrizzjonali tagħhom u l-użu ssuġġerit għalihom.

6. L-ghajjnuna għandha tingħata f'wahda mill-forom li ġejjin:

- (a) in natura;
- (b) abbażi tar-rimborz tal-kostijiet reali mgarrba mill-benefiċjarju;
- (c) fir-rigward ta' għajjnuna għal premijiet simboliċi, anke fi flus kontanti.

Meta l-ghajjnuna tingħata *in natura*, l-ghajjnuna għandha tiehu l-forma ta' servizz issussidjat.

Il-provvista ta' miżuri promozzjonali tista' titwettaq minn gruppi ta' produttori jew minn organizzazzjonijiet oħrajn, ikun xi jkun id-daqs tagħhom.

L-ghajjnuna għal premji simboliċi kif imsemmi għaliha fil-punt (e) tal-paragrafu 4, għandha tithallas biss lill-fornitur tal-miżuri promozzjonali jekk il-premju jkunu ġie attwalment mogħti u mal-prezentazzjoni ta' prova tal-ghotja.

7. L-ghajjnuna għall-miżuri ta' promozzjoni għandha tkun aċċessibbli għal dawk l-imprizi kollha eliġibbli fil-qasam ikkonċernat, abbażi ta' kundizzjonijiet definiti b'mod oġġettiv.

Fejn il-provvista tas-servizzi konsultattivi titwettaq minn gruppi jew minn organizzazzjonijiet ta' produttori, is-shubija fi gruppi jew f'organizzazzjonijiet bħal dawn ma għandiex tkun kundizzjoni għal parteċipazzjoni. Kwalunkwe kontribuzzjoni ta' dawk li ma humiex membri lejn it-tariffi amministrattivi tal-grupp jew organizzazzjoni tal-produttori kkonċernati għandha tkun limitata għall-kost tal-provvista tal-miżuri promozzjonali.

8. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 25

Għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn eventi klimatiki avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali

1. Għajjnuna li tikkompensa l-ħsara kkawżata minn event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. Għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali għandha tkun soġġetta għall-kundizzjonijiet kumulattivi li ġejjin:

(a) li l-awtorità kompetenti tal-Istat Membru rikonossiet formalment it-tip ta' avveniment bħala event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali;

(b) hemm rabta ta' kawżalità diretta bejn l-event klimatiku avvers li jista' jitqabbel ma' diżastru naturali u d-dannu mgarrab mill-impriza.

3. L-Istati Membri jistgħu, fejn xieraq, jistabbilixxu minn qabel kriterji li abbażi tagħhom jitqies li nġhata r-rikonossiment formali msemmi fil-punt (a) tal-paragrafu 2.

4. L-ghajjnuna għandha tithallas direttament lill-impriza kkonċernata jew lil grupp jew lil organizzazzjoni ta' produttori li l-impriza hija membru tagħha.

Meta l-ghajjnuna tithallas lil grupp jew lil organizzazzjoni ta' produttori, l-ammont ta' ghajjnuna ma għandux jaqbeż l-ammont ta' ghajjnuna li għalih hija eliġibbli dik l-impriza.

5. L-iskemi ta' ghajjnuna relatati ma' event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, għandhom jiġu stabbiliti fi żmien tliet snin u l-ghajjnuna għandha tithallas erba' snin mid-data tal-okkorrenza tal-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali.

6. Il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu l-ħsara mgarrba bħala konsegwenza diretta tal-event klimatiku avvers li jista' jkun assimilat ma' diżastru naturali, kif ivvalutati minn awtorità pubblika, minn espert indipendenti rikonossut mill-awtorità tal-ghoti jew minn impriza tal-assigurazzjoni.

7. Il-ħsara mgarrba minhabba l-event klimatiku avvers li jista' jkun assimilat ma' diżastru naturali għandha tiġi kkalkolata fil-livell tal-benefiċjarju individwali. L-ghajjnuna tista' tkun relatata ma' dan li ġej:

(a) it-telf ta' dhul mill-qerda totali jew parzjali tal-produzzjoni agrikola u l-mezzi ta' produzzjoni hekk kif imsemmi fil-paragrafu 8;

(b) il-ħsara materjali kif imsemmi fil-paragrafu 9.

8. It-telf tal-introjtu għandu jiġi kkalkolat billi jitnaqqas:

(a) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità tal-prodotti agrikoli prodotti fis-sena tal-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, jew kull sena ta' wara affettwata mill-qerda shiha jew parzjali tal-mezzi ta' produzzjoni, bil-prezz medju tal-bejgħ miksub matul dik is-sena;

minn

(b) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità annwali medja ta' prodotti agrikoli prodotti fil-perjodu ta' tliet snin qabel ma jkun seħħ l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, jew medja ta' tliet snin ibbażata fuq il-perjodu tal-ħames snin qabel ma jkun seħħ l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, eskluża l-oghla entrata u dik l-aktar baxxa bil-prezz medju tal-bejgħ miksub.

Meta SME tkun giet stabbilita inqas minn tliet snin mid-data tal-okkorrenza tal-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata ma' diżastru naturali, ir-referenza għall-perjodu ta' tliet snin fil-punt (b) tal-paragrafu 8 għandha tintfiehemi bħala li tirreferi għall-kwantità prodotta u mibjugħa minn impriża medja tal-istess daqs bhall-applikant, jiġifieri mikrointrapriża jew intrapriża żgħira jew intrapriża medja, rispettivament, fis-settur nazzjonali jew reġjonali affettwat mill-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata ma' diżastru naturali.

It-telf ta' introjtu jista' jiġi kkalkolat jew fil-livell tal-produzzjoni annwali tal-farm jew fil-livell tal-ghelejjel tar-raba' jew tal-bhejjem.

It-telf tal-ammont tal-introjtu jista' jżied b'kostijiet oħrajn imġarrbin mill-benefiċjarju minhabba l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata ma' diżastru naturali.

Dak it-telf tal-ammont tal-introjtu għandu jitnaqqas bi kwalunkwe kost mhux imġarrab minhabba l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata ma' diżastru naturali.

Jistgħu jintużaw indicijiet sabiex tiġi kkalkolata l-produzzjoni agrikola annwali tal-benefiċjarju sakemm il-metodu ta' kalkolu użat jippermetti d-determinazzjoni ta' telf reali tal-benefiċjarju f'sena partikolari.

9. Il-ħsara materjali mġarrba minn assi bħalma huma bini tal-farms, tagħmir u makkinarju, stokkijiet u mezzji ta' produzzjoni, ikkawżata mill-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata ma' diżastru naturali għandha tiġi kkalkolata abbażi tal-kostijiet tat-tiswija jew tal-valur ekonomiku tal-assi affettwat qabel l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata ma' diżastru naturali.

Ma għandhiex tkun aktar mill-kost tat-tiswija jew it-tnaqqis fil-valur tas-suq ġust ikkawżat mid-diżastru, jiġifieri d-differenza bejn il-valur tal-assi immedjatement qabel u immedjatement wara l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilata għal diżastru naturali.

Meta t-tnaqqis tal-introjtu tal-benefiċjarju msemmi fil-paragrafu 8 jiġi kkalkolat abbażi tal-livell tal-ghelejjel jew tal-bhejjem, għandha tittiehed inkunsiderazzjoni biss il-ħsara materjali li hija relatata ma' dawk l-ghelejjel jew ma' dawk il-bhejjem.

10. L-ghajjnuna għandha titnaqqas b'50 % sakemm ma tingħatax lill-benefiċjarji li jkollhom assigurazzjoni li tkopri mill-anqas 50 % tal-produzzjoni annwali medja tagħhom jew tal-introjtu relatat mal-produzzjoni tagħhom u l-aktar riskji klimatiki statistikament spissi fl-Istat Membru jew fir-reġjun ikkonċernat li għalihom hemm ipprovduta kopertura tal-assigurazzjoni.

11. L-ghajjnuna u kwalunkwe pagament ieħor imħallas sabiex jikkumpensa għat-telf, inklużi pagamenti taht miżuri nazzjonali jew tal-Unjoni oħrajn jew poloz tal-assigurazzjoni oħrajn, għandhom ikunu limitati għal 80 % tal-kostijiet eliġibbli.

L-intensità tal-ghajjnuna tista' tiżdied sa 90 % f'żoni li jiffaċċjaw restrizzjonijiet naturali.

Artikolu 26

Għajjnuna għall-kostijiet tal-prevenzjoni, tal-kontroll u tal-qerda tal-mard tal-annimali u l-pesti tal-pjanti u għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn mard tal-annimali jew minn pesti tal-pjanti

1. Għajjnuna sabiex tkopri l-kostijiet tal-prevenzjoni, tal-kontroll u tal-qerda tal-mard tal-annimali jew tal-pesti tal-pjanti u għajjnuna li tikkumpensa għal telf ikkawżat minn dak il-mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-ghajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) għandha tithallas biss b'rabta ma' mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti li għalihom jeżistu regoli tal-Unjoni jew nazzjonali, kemm jekk stabbiliti minn liġi, regolament jew azzjoni amministrattiva;

(b) għandha tkun parti minn wieħed/wahda minn dawn li ġejjin:

(i) programm pubbliku fil-livell tal-Unjoni, nazzjonali jew reġjonali għall-prevenzjoni, il-kontroll jew l-eradikazzjoni tal-mard tal-annimali jew tal-pesti tal-pjanti kkonċernati;

(ii) miżuri ta' emerġenza imposti mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru;

- (iii) miżuri biex jinqered jew jitrazżan pest tal-pjanti implimentati f'konformità mal-Artikolu 18, l-Artikolu 28 (1) u (2) u l-Artikolu 29(1) u (2), 30(1) u 33(1) tar-Regolament (UE) 2016/2031;
- (iv) miżuri għall-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard tal-annimali f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/429.

Il-programm u l-miżuri msemmija fil-punt (b) għandhom jinkludu deskrizzjoni tal-miżuri kkonċernati ta' prevenzjoni, ta' kontroll jew ta' qerda.

3. Fir-rigward tal-mard tal-annimali, l-għajjnuna għandha tinghata fir-rigward tal-mard tal-annimali msemmi fil-lista ta' mard tal-annimali msemmija fl-Artikolu 5(1) tar-Regolament (UE) 2016/429, fil-lista ta' zoonozi stabbilita fl-Anness III tar-Regolament (UE) 2021/690 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴²⁾ jew fil-lista ta' mard tal-annimali, infezzjonijiet u infestazzjonijiet tal-Kodiċi Terrestri stabbilit mill-Organizzazzjoni Dinjija għas-Sahha tal-Annimali.

4. Għajjnuna tista' tinghata wkoll fir-rigward ta' mard emergenti, li jissodisfa l-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 6(2) tar-Regolament (UE) 2016/429.

5. L-għajjnuna ma għandhiex tkun relatata ma' miżuri li l-kost tagħhom, il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni tehtieg li jithallas mill-benefiċjarju, sakemm il-kost ta' tali miżuri ma jkunx kompletament paċut minn imposti obbligatorji fuq il-benefiċjarji.

6. L-għajjnuna għandha tithallas direttament lill-impriza kkonċernata jew lil grupp jew organizzazzjoni ta' produttori li tagħhom dik l-impriza tkun membru.

Meta l-għajjnuna tithallas lil grupp jew lil organizzazzjoni ta' produttori, l-ammont ta' għajjnuna ma għandux jaqbeż l-ammont ta' għajjnuna li għalih hija eliġibbli dik l-impriza.

7. L-iskemi ta' għajjnuna relatati ma' marda tal-annimali jew pest tal-pjanti għandhom jiġu introdotti fi żmien tliet snin u l-għajjnuna għandha tithallas fi żmien erba' snin mid-data tal-okkorrenza tal-ispiza jew tal-ħsara kkawżata mill-marda tal-annimali jew mill-pest tal-pjanti.

8. Fil-każ ta' miżuri rigward mard tal-annimali, pesti tal-pjanti jew speċi aljena invażiva, jiġifieri speċi aljena invażiva li hija sors ta' thassib għall-Unjoni kif definita fl-Artikolu 3(3) tar-Regolament (UE) Nru 1143/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴³⁾ u speċi aljena invażiva li hija sors ta' thassib għall-Istati Membri kif definita fl-Artikolu 3 (4) tar-Regolament (UE) Nru 1143/2014, li jkunu għadhom ma sehewx ("miżuri ta' prevenzjoni"), l-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

- (a) verifiki tas-saħħa;
- (b) analizzijiet, inklużi dijanjostiċi *in-vitro*;
- (c) testijiet u miżuri oħra ta' skrinjar, inklużi testijiet tat-TSE u tal-BSE;
- (d) ix-xiri, il-ħażna, id-distribuzzjoni u l-amministrazzjoni ta' tilqim, mediċini, sustanzi għall-kura tal-annimali u prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u prodotti bijoċidali;
- (e) it-tbiċċir jew il-qtil ta' annimali jew il-qerda ta' prodotti tal-annimali u pjanti u t-tindif u d-dizinfestazzjoni jew dizinfestazzjoni tal-azjenda u tat-tagħmir;
- (f) l-istabbiliment jew titjib ta' miżuri ta' bijosigurtà.

9. Fil-każ ta' miżuri ta' kontroll u ta' qerda, l-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

- (a) testijiet u miżuri oħra ta' skrinjar fil-każ ta' mard ta' annimali, inklużi testijiet tat-TSE u tal-BSE;
- (b) ix-xiri, il-ħażna, l-amministrazzjoni u t-tqassim ta' tilqim, mediċini, sustanzi għall-kura tal-annimali u prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u prodotti bijoċidali;
- (c) it-tbiċċir jew il-qtil u l-qerda ta' annimali u l-qerda ta' prodotti marbuta magħhom, jew il-qerda ta' pjanti, inklużi dawk li jmutu jew li jinqerdu bħala riżultat ta' tilqim jew miżuri oħra ordnati mill-awtoritajiet pubbliċi kompetenti;

⁽⁴²⁾ Ir-Regolament (UE) 2021/690 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-28 ta' April 2021 li jstabbilixxi programm għas-suq intern, għall-kompetittività tal-intrapriżi, inkluż l-intrapriżi żgħar u ta' daqs medju, għall-qasam tal-pjanti, l-annimali, l-ikel u l-ġhalf, u għall-istatistika Ewropea (Programm tas-Suq Uniku) u li jħassar ir-Regolamenti (UE) Nru 99/2013, (UE) Nru 1287/2013, (UE) Nru 254/2014 u (UE) Nru 652/2014 (ĠU L 153, 3.5.2021, p. 1).

⁽⁴³⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1143/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat- 22 ta' Ottubru 2014 dwar il-prevenzjoni u l-ġestjoni tal-introduzzjoni u t-tixrid ta' speċijiet aljeni invażivi (ĠU L 317, 4.11.2014, p. 35).

(d) it-tindif, id-dizinfekzzjoni u d-dizinfestazzjoni tal-azjenda u t-tagħmir ibbażati fuq l-epidemjoloġija u l-karatteristiċi tal-patoġenu jew tal-vettur.

10. Fil-każ ta' għajjnuna li tagħmel tajjeb għat-telf ikkawżat minn mard tal-annimali jew minn pesti tal-pjanti, il-kumpens għandu jiġi kkalkolat biss abbażi ta':

(a) il-valur tas-suq tal-annimali maqtula jew imneħħija jew li jkunu mietu jew il-prodotti marbuta magħhom jew il-pjanti meqruda:

(i) bhala riżultat tal-mard tal-annimali jew il-pesti tal-pjanti;

(ii) bhala parti minn programm pubbliku jew miżura kif imsemmi fil-punt (b) tal-paragrafu 2;

(b) it-telf ta' introjtu minhabba obbligi ta' kwarantina, diffikultajiet fl-istokkjar mill-ġdid jew it-thawwil mill-ġdid u rotazzjoni tal-ghelejjel obbligatorja imposti bhala parti minn xi programm pubbliku jew xi miżura msemmija fil-punt (b) tal-paragrafu 2;

(c) il-kostijiet tas-sostituzzjoni tat-tagħmir li nqered skont l-ordni tal-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru.

Għall-finijiet tal-ewwel subparagrafu tal-punt (a), il-valur tas-suq għandu jiġi stabbilit abbażi tal-valur tal-annimali, tal-prodotti u tal-pjanti immedjatament qabel ma jkun hemm suspett jew konferma ta' mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti.

11. Il-kumpens ikkalkulat skont il-paragrafu 10 għandu jitnaqqas bi:

(a) kwalunkwe kostijiet mhux imġarrba direttament minhabba l-mard tal-annimali jew il-pesti tal-pjanti u li kieku xorta kienu jiġġarbu mill-benefiċjarju;

(b) bi kwalunkwe dhul magħmul mill-bejgħ ta' prodotti relatati mal-annimali mbiċċra jew maqtula jew mal-pjanti meqruda għal finijiet preventivi jew ta' eradikazzjoni fuq ordni tal-awtoritajiet kompetenti.

12. L-għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata mill-mard tal-annimali jew mill-pesti tal-pjanti għandha tkun limitata għall-kostijiet u għall-hsara kkawżata mill-mard tal-annimali u mill-pesti tal-pjanti li għaliha l-awtorità kompetenti tal-Istati Membri għamlet wahda minn dawn li ġejjin:

(a) tkun irrikonoxxiet formalment tifqigha, fil-każ ta' marda tal-annimali;

(b) tkun irrikonoxxiet formalment il-preżenza tagħhom, fil-każ ta' pesti tal-pjanti.

13. Għajjnuna fir-rigward tal-kostijiet eliġibbli msemmija fil-paragrafi 8 u 9 għandha tinghata *in natura* u għandha tithallas lill-fornitur tal-miżuri ta' prevenzjoni, ta' kontroll u ta' qerda.

Permezz ta' deroga mill-ewwel subparagrafu, għajjnuna relatata mal-kostijiet eliġibbli msemmija fid-dispożizzjonijiet li ġejjin tista' tinghata direttament lill-benefiċjarju abbażi tar-rimborż tal-kostijiet reali mġarrba mill-benefiċjarju:

(a) il-paragrafu 8, il-punti (d) u (e) u l-paragrafu 9, il-punt (b), fil-każ ta' mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti;

(b) il-punt (e) tal-paragrafu 8, u l-punt (c) tal-paragrafu 9, fil-każ tal-pesti tal-pjanti u għat-tindif u d-dizinfettar tal-azjenda u tat-tagħmir.

14. L-ebda għajjnuna individwali ma għandha tinghata fejn jiġi stabbilit li l-mard tal-annimali jew il-pesti tal-pjanti kienu kkawżati intenzjonalment jew minhabba n-negliġenza tal-benefiċjarju.

15. L-għajjnuna u kull pagament iehor riċevut mill-benefiċjarju, inklużi pagamenti skont miżuri oħra nazzjonali jew tal-Unjoni jew mill-poloż tal-assigurazzjoni jew fondi mutwi għall-istess kostijiet eliġibbli kif imsemmi fil-paragrafi 8, 9 u 10 għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 27

Għajjnuna lis-settur tal-bhejjem u għajjnuna għal bhejjem mejta

1. L-għajjnuna li ġejja għal bdiewa li jrabbu l-bhejjem għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I.

2. L-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet għal:

(a) il-kostijiet amministrattivi sabiex jinholqu u jinżammu l-kotba tal-merhla;

(b) it-testijiet imwettqa minn jew fisem partijiet terzi, sabiex tiġi stabbilita l-kwalità ġenetika jew ir-rendiment tal-bhejjem, bl-eċċezzjoni ta' kontrolli mwettqa mis-sid tal-bhejjem u ta' kontrolli ta' rutina tal-kwalità tal-halib;

- (c) it-tnehhija ta' bhejjem mejta;
- (d) il-qerda tal-bhejjem mejta;
- (e) it-tnehhija u l-qerda ta' stokk mitluf meta l-ghajjnuna tkun iffinanzjata permezz ta' tariffi jew kontribuzzjonijiet obbligatorji destinati għall-finanzjament tat-tnehhija u l-qerda tat-tali stokk mitluf, dment li t-tali tariffi jew kontribuzzjonijiet ikunu limitati għas-settur tal-laħam u imposti direttament fuqu;
- (f) il-kostijiet għat-tnehhija u l-qerda ta' bhejjem mejta fejn hemm obbligu ta' twettiq ta' testijiet għat-TSE fuq il-bhejjem mejta kkonċernati jew fil-każ ta' tfaqqigħa ta' marda tal-annimali msemmija fl-Artikolu 26(3).

3. L-ghajjnuna msemmija fil-punti (c), (d), (e) u (f) tal-paragrafu 2 għandha tkun kondizzjonali fuq l-eżistenza ta' programm konsistenti ta' monitoraġġ li jiżgura r-rimi sikur tal-bhejjem mejta kollha fl-Istat Membru.

L-ghajjnuna għall-kostijiet tal-primjums imħallsa mill-bdiewa għal assigurazzjoni li tkopri l-kostijiet tat-tnehhija u tal-qerda ta' bhejjem mejta msemmija fil-punt (e) tal-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu għandha tikkonforma mal-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 28(2).

4. L-ghajjnuna għandha tingħata *in natura* u ma għandiex tinvolvi pagamenti diretti lill-benefiċjarji.

Sabiex tiġi ffaċilitata l-amministrazzjoni tal-ghajjnuna msemmija fil-paragrafu 2, il-punti (c), (d), (e) u (f) l-ghajjnuna tista' tithallas lil operaturi ekonomiċi jew korpi li jissodisfaw il-kundizzjonijiet li ġejjin:

- (a) ikunu attivi downstream mill-imprizi attivi fis-settur tal-bhejjem;
- (b) dawn jipprovdu servizzi marbuta mat-tnehhija u mal-qerda ta' bhejjem mejta.

5. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal:

- (a) 70 % tal-kostijiet tat-testijiet kif imsemmi fil-punt (b) tal-paragrafu 2;
- (b) 75 % tal-kostijiet marbuta mal-qerda msemmija fil-paragrafu 2;
- (c) 100 % tal-kostijiet relatati mal-kostijiet amministrattivi, mat-tnehhija, mal-qerda u mal-primjums tal-assigurazzjoni marbuta mat-tnehhija kif imsemmi fil-punti (a), (d), (e) u (f) tal-paragrafu 2.

Artikolu 28

Għajjnuna għall-hlasijiet ta' primjums tal-assigurazzjoni u għal kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi mutwi

1. Għajjnuna għall-hlasijiet ta' primjums tal-assigurazzjoni u għal kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi mutwi għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-reqwizit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-ghajjnuna għall-hlasijiet ta' primjums tal-assigurazzjoni ma għandiex:

- (a) tikkostitwixxi ostaklu għat-thaddim tas-suq intern għas-servizzi tal-assigurazzjoni;
- (b) tkun limitata għall-assigurazzjoni pprovduta minn kumpanija tal-assigurazzjoni unika jew grupp ta' kumpaniji;
- (c) tkun soġġetta għall-kundizzjoni li l-kuntratt tal-assigurazzjoni jsir ma' kumpanija stabbilita fl-Istat Membru kkonċernat.

3. L-assigurazzjoni għandha tkun maħsuba sabiex tkopri telf ikkawżat minn:

- (a) diżastri naturali;
- (b) event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali u eventi klimatiċi avversi oħrajn;
- (c) mard tal-annimali jew pesti tal-pjanti jew annimali protetti;
- (d) jikkumpensaw għall-primjums tal-assigurazzjoni għall-assigurazzjoni li tkopri l-kostijiet tat-tnehhija u l-qerda ta' bhejjem mejta.

4. L-assigurazzjoni għandha:

- (a) tikkumpensa biss il-kost biex tagħmel tajjeb għat-telf imsemmi fil-paragrafu 3;
- (b) ma teħtieġx jew tispeċifikax it-tip jew il-kwantità ta' produzzjoni agrikola futura.

5. L-Istati Membri jistgħu jillimitaw l-ammont tal-primjum tal-assigurazzjoni li huwa eliġibbli għall-ghajjnuna billi japplikaw limiti massimi xierqa.

6. Il-fond mutwu kkonċernat għandu jissodisfa l-kundizzjonijiet kumulattivi li ġejjin:
 - (a) ikun akkreditat mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru f'konformità mal-liġi nazzjonali;
 - (b) ikollu politika trasparenti dwar il-pagamenti fil-fond u l-għid minnu;
 - (c) ikollu regoli ċari li jattribwixxu r-responsabbiltajiet għal kwalunkwe dejn imġarrab.
7. L-Istati Membri għandhom jiddefinixxu r-regoli għall-kostituzzjoni u l-ġestjoni tal-fondi mutwi, b'mod partikolari għall-ghoti ta' pagamenti bhala kumpens, kif ukoll għall-amministrazzjoni u l-monitoraġġ tal-konformità ma' dawn ir-regoli. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-arranġamenti tal-fondi jipprevedu penali f'każ ta' negliġenza min-naħa tal-benefiċjarju.
8. L-intensità tal-għajjnuna għandha tkun limitata għal 70 % tal-kostijiet tal-primjum tal-assigurazzjoni jew tal-kontribuzzjoni finanzjarja għal fond mutwu.

Artikolu 29

Għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn animali protetti

1. L-għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn animali protetti għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-Istat Membru għandu jstabbilixxi rabta kawżali diretta, skont il-paragrafu 5, bejn il-ħsara mġarrba u l-imġiba tal-animall protett.
3. L-għajjnuna għandha tithallas direttament lill-impriża kkonċernata jew lil grupp jew organizzazzjoni ta' produttori li tagħhom dik l-impriża tkun membru. Meta l-għajjnuna tithallas lil grupp jew organizzazzjoni ta' produttori, l-ammont ta' għajjnuna ma għandux jaqbeż l-ammont ta' għajjnuna li għalih tkun eliġibbli dik l-impriża.
4. L-iskema ta' għajjnuna għandha tiġi stabbilita fi żmien tliet snin u l-għajjnuna għandha tithallas fi żmien erba' snin mid-data tal-okkorrenza tal-avveniment dannuż.
5. Il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu l-kostijiet imġarrba bhala konsegwenza diretta tal-avveniment li kkawża l-ħsara kif invalutat minn awtorità pubblika, minn espert indipendenti rikonoxxut mill-awtorità awtorizzanti jew minn impriża tal-assigurazzjoni.

Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jinkludu dan li ġej:

- (a) animalli maqtula jew pjanti meqruda: il-kostijiet eliġibbli huma bbażati fuq il-valur tas-suq tal-animall maqtul jew tal-pjanti meqruda mill-animalli protetti;
 - (b) il-kostijiet indiretti: il-kostijiet veterinarji li jirriżultaw mit-trattament ta' animalli midruba u l-kostijiet tax-xogħol relatati mat-tfittxija għal animalli neqsin, it-telf tal-introġtu minhabba rendiment tal-produzzjoni aktar baxx marbut ma' attakki minn animalli protetti;
 - (c) il-ħsara materjali għall-assi li ġejjin: it-tagħmir tal-farm, il-makkinarju, il-binjiet tal-farm u l-istokkijiet; il-kalkolu tal-ħsara materjali għandu jkun ibbażat fuq il-kost tat-tiswija jew il-valur ekonomiku tal-assi affettwat qabel l-avveniment li kkawża l-ħsara; dan ma għandux jaqbeż il-kost tat-tiswija jew it-tnaqqis fil-valur tas-suq ġust ikkawżat mill-avveniment li kkawża d-danni, jiġifieri d-differenza bejn il-valur tal-proprietà eżatt qabel u eżatt wara l-event.
6. Il-ħsara għandha tiġi kkalkolata fil-livell tal-benefiċjarju individwali.

Dak l-ammont għandu jitnaqqas bi kwalunkwe kost mhux imġarrab minhabba l-avveniment li jikkawża l-ħsara, li kieku xorta waħda kien jiġġarrab mill-benefiċjarju.

7. Għandu jintalab sforz minimu mill-benefiċjarji mill-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri biex itaffu r-riskju ta' distorsjonijiet tal-kompetizzjoni u biex jipprovdu incensiv biex jitnaqqas kemm jista' jkun ir-riskju. Dan l-isforz għandu jieh u l-forma ta' miżuri ta' prevenzjoni, bhal sisien tas-sikurezza fejn possibbli, jew klieb li jzommu għassa tal-bhejjem, li huma proporzjonati għar-riskju ta' ħsara kkawżata minn animalli protetti fiż-żona kkonċernata, sakemm tali miżuri ma jkunux raġonevolment possibbli. Dan il-paragrafu m'għandux japplika għall-ewwel attakk ta' animall protett f'żona partikolari.
8. L-għajjnuna skont dan l-Artikolu għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

9. L-ghajjnuna u kwalunkwe pagament ieħor riċevut biex jagħmel tajjeb għall-ħsara, inklużi pagamenti taht miżuri nazzjonali jew tal-Unjoni jew poloz tal-assigurazzjoni oħrajn għall-ħsara li għaliha tingħata għajjnuna, għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 30

Għajjnuna għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi fl-agrikoltura

1. L-ghajjnuna għall-konservazzjoni tar-riżorsi ġenetiċi fl-agrikoltura, marbuta mal-impenji agroambjentali klimatiċi għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) "konservazzjoni *in situ*" tfisser il-konservazzjoni ta' materjal ġenetiku fl-ekosistemi u l-ambjenti naturali u ż-żamma u l-irkupru ta' popolazzjoni vijabbli ta' speċi jew razez selvaġġi fl-ambjent naturali tagħhom tal-madwar u, fil-każ ta' razez ta' annimali domestiċi jew speċi ta' pjanti kkultivati, fl-ambjent tar-razzett fejn huma żviluppaw il-proprjetajiet distintivi tagħhom;
- (b) "konservazzjoni *in situ*/fil-farm" tfisser konservazzjoni *in situ* u żvilupp fuq livell tal-farm;
- (c) "konservazzjoni *ex situ*" tfisser il-konservazzjoni ta' materjal ġenetiku għall-agrikoltura barra l-ambjent naturali tagħhom;
- (d) "gabra *ex situ*" tfisser gabra ta' materjal ġenetiku għall-agrikoltura miżmuma barra l-ambjent naturali tagħhom.

3. L-impenji biex jitrabbew razez lokali fil-periklu li jintilfu għall-biedja jew biex jiġu ppreservati r-riżorsi ġenetiċi tal-pjanti taht theddida ta' erożjoni ġenetika għandhom jinkludu waħda minn dawn li ġejjin:

- (a) li jitrabbew annimali tar-razzett ta' razez lokali fil-periklu;
- (b) li jinżammu r-riżorsi ġenetiċi adattati naturalment għall-kundizzjonijiet lokali u reġjonali u mhedda mill-erożjoni ġenetika.

4. Ir-razez lokali għandhom jitqiesu bħala razez f'periklu jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 2, il-punt (24) tar-Regolament (UE) 2016/1012 u jekk daww il-kundizzjonijiet huma stabbiliti u inklużi wkoll fl-informazzjoni li għandha tiġi pprovduta lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 9(1) ta' dan ir-Regolament.

5. L-ispeċi ta' annimali tar-razzett li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli għall-appoġġ: baqar; nagħaġ; mogħoż; żwiemel; ħnieżer; għasafar; fniek u naħal.

6. Ir-riżorsi ġenetiċi tal-pjanti għandhom jitqiesu bħala mhedda ta' erożjoni ġenetika bil-kundizzjoni li tiġi deskritta u inkluża fl-informazzjoni li għandha tiġi ppubblikata skont l-Artikolu 9(1), il-punt (b), evidenza suffiċjenti ta' erożjoni ġenetika, ibbażata fuq riżultati xjentifiċi jew indikaturi għat-tnaqqis ta' razez lokali jew varjetajiet lokali primittivi, id-diversità tal-popolazzjoni tagħhom u, fejn rilevanti, għal modifiki fil-prattiki agrikoli prevalenti fil-livell lokali.

7. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet għall-operazzjonijiet li ġejjin:

- (a) l-azzjonijiet immirati: l-azzjonijiet li jippromwovu l-konservazzjoni *in situ* u *ex situ*, il-karatterizzazzjoni, il-ġbir u l-użu ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija, inklużi inventarji bbażati fuq siti web ta' riżorsi ġenetiċi li bħalissa huma kkonservati *in situ*, u ta' gābriet u bażijiet ta' *data ex situ*;
- (b) l-azzjonijiet miftiehma: azzjonijiet li jippromwovu l-iskambju ta' tagħrif għall-konservazzjoni, il-ġbir u l-użu ta' riżorsi ġenetiċi fl-agrikoltura tal-Unjoni, fost organizzazzjonijiet kompetenti fl-Istati Membri;
- (c) l-azzjonijiet ta' akkumpanjament: l-azzjonijiet ta' informazzjoni, disseminazzjoni u konsulenza li jinvolvu organizzazzjonijiet mhux governattivi u partijiet ikkonċernati rilevanti oħra, korsijiet ta' taħriġ u l-preparazzjoni ta' rapporti tekniċi.

8. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 31

Għajjnuna għal impenji tat-ttrattament xieraq tal-annimali

1. Għajjnuna għall-impenji tal-benessri tal-annimali għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-għajjnuna għandha tinghata lil imprizi li jimpenjaw ruhhom, fuq bażi volontarja, li jwettqu operazzjonijiet li jikkonsistu f'impenn wiehed jew aktar dwar it-ttrattament xieraq tal-annimali msemmija fil-paragrafu 7.
3. L-Istati Membri għandhom jipprovdu għajjnuna biss għal impenji li jmorru lil hinn mill-istandards obligatorji rilevanti stabbiliti mit-Titolu III, Kapitolu I, Taqsima 2, tar-Regolament (UE) 2021/2115 u rekwiżiti obligatorji rilevanti oħra stabbiliti mil-liġi nazzjonali u tal-Unjoni.
4. Għajjnuna skont dan l-Artikolu għandha tinghata biss għal impenji li huma differenti minn impenji li fir-rigward tagħhom jinghataw pagamenti skont l-Artikolu 31 tar-Regolament (UE) 2021/2115.
5. L-istandards u r-rekwiżiti obligatorji kollha msemmija fil-paragrafi 3 u 4 ta' dan l-Artikolu għandhom jiġu identifikati u deskritti fil-bażi ġuridika nazzjonali.
6. Fejn il-liġi nazzjonali timponi rekwiżiti godda li jmorru lil hinn mir-rekwiżiti minimi korrispondenti stabbiliti fid-dritt tal-Unjoni, jista' jinghata appoġġ għal impenji li jikkontribwixxu għall-konformità ma' daww rekwiżiti għal massimu ta' 24 xahar mid-data li fiha jsiru obligatorji għall-azjenda.
7. L-impenji għat-ttrattament xieraq tal-annimali eliġibbli biex jirċievu għajjnuna għandhom jipprovdu standards imtejbja tal-metodi ta' produzzjoni f'wiehed mill-oqsma li ġejjin:
 - (a) l-ilma, l-għalf u l-kura tal-annimali f'konformità mal-htigijiet naturali tal-annimali;
 - (b) il-kundizzjonijiet tal-akkomodazzjoni li jtejbju l-kumdità tal-annimali u l-libertà ta' moviment tagħhom, bħal zieda fil-konċessjonijiet ta' spazju, superfiċi tal-art, daww naturali, kontroll tal-mikroklima, kif ukoll kundizzjonijiet tal-akkomodazzjoni bħall-hlas fil-miftuħ jew l-akkomodazzjoni fi gruppi, skont il-htigijiet naturali tal-annimali;
 - (c) il-kundizzjonijiet li jippermettu espressjoni ta' mġiba naturali, bħall-arrikkiment tal-ambjent tal-ghajxien jew il-ftim tard;
 - (d) aċċess u raġha fil-beraħ;
 - (e) prattiki li jżidu r-robustezza u t-tul tal-hajja tal-annimali, inklużi razez li jikbru aktar bil-mod;
 - (f) prattiki li jevitaw il-mutilazzjoni jew il-kastrazzjoni tal-annimali. F'każijiet speċifiċi meta l-mutilazzjoni jew il-kastrazzjoni tal-annimali titqies meħtieġa, iridu jintużaw anestetici, analġeżija u medikazzjoni antiinfjammatorja jew immunokastrazzjoni;
 - (g) miżuri sanitarji, li jipprevjenu l-mard mhux trażmissibbli, li ma jehtigux l-użu ta' sustanzi mediċi bħal vaċċini, insettiċidi jew mediċini kontra l-parassiti.
8. L-impenji għat-ttrattament xieraq tal-annimali għandhom jittiehdu għal perjodu ta' bejn sena u seba' snin. Meta jkun hemm bżonn li jinkisbu jew jinżammu ċerti benefiċċji tat-ttrattament xieraq tal-annimali, l-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu perjodu itwal għal tipi partikolari ta' impenji, anki billi jipprovdu għall-estensjoni annwali tagħhom wara tmiem il-perjodu inizjali.
9. It-tiġdid ta' kuntratti ta' impenji jista' jkun awtomatiku wkoll, jekk id-dettalji tiegħu jkunu deskritti fil-kuntratt. Il-mekkaniżmu ta' tiġdid tal-impenji għat-ttrattament xieraq tal-annimali stipulat aktar 'il fuq għandu jiġi stabbilit mill-Istati Membri skont ir-regoli nazzjonali rilevanti. Tali mekkaniżmu għandu jiġi deskritt fil-bażi ġuridika nazzjonali. It-tiġdid għandu dejjem ikun soġġett għar-rispett tal-kondizzjonijiet skont dan l-Artikolu.
10. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-imprizi li jwettqu operazzjonijiet skont dan l-Artikolu jkollhom aċċess għall-gharfien u għall-informazzjoni rilevanti meħtieġa sabiex jimplementaw tali operazzjonijiet, u li jkun hemm disponibbli taħriġ xieraq għal daww li jehtiguh, kif ukoll aċċess għall-gharfien espert sabiex jghin lill-bdiewa li jimpenjaw ruhhom li jibdlu s-sistemi ta' produzzjoni tagħhom.
11. Għal impenji meħuda skont dan l-Artikolu, l-Istat Membru għandu jipprovdi klawżola ta' reviżjoni sabiex jiżgura l-aġġustament tagħhom fil-każ ta' emendi tar-rekwiżiti u l-istandards mandatorji rilevanti msemmija fil-paragrafi 3 u 7.

12. Ghajjnuna għandha tinghata kull sena sabiex tikkumpensa għall-kostijiet addizzjonali kollha jew parti minnhom u d-dhul mitluf li jirriżulta mill-impenji dwar it-trattament xieraq tal-annimali.
13. L-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet imsemmija fil-paragrafu 12 u ma għandhiex taqbeż EUR 500 għal kull unità ta' bhejjem.

Artikolu 32

Għajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur agrikolu

1. Ghajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur agrikolu għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-reqwizit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Ghajjnuna għandha tinghata biss biex tippromwovi l-kooperazzjoni, li tikkontribwixxi għall-kisba ta' wiehed jew aktar mill-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 6(1) u (2) tar-Regolament (UE) 2021/2115.
3. Il-forom ta' kooperazzjoni koperti minn dan l-Artikolu għandhom jinvolvu mill-inqas żewġ atturi irrispettivament minn jekk humiex attivi fis-settur agrikolu, iżda soġġetti għall-kooperazzjoni li tibbenefika prinċipalment lis-settur agrikolu.
4. Il-forom li ġejjin ta' kooperazzjoni għandhom ikunu eliġibbli:
 - (a) kooperazzjoni fost impriżi differenti fis-settur agrikolu, fil-katina alimentari u atturi oħra attivi fis-settur agrikolu, inklużi gruppi ta' produttori, kooperattivi u organizzazzjonijiet interprofessjonali, li jikkontribwixxu għall-kisba tal-oġettivi u l-prijoritajiet tal-politika ta' żvilupp rurali;
 - (b) il-holqien ta' raggruppamenti u networks;
 - (c) is-suċċessjoni tal-farms, b'mod partikolari għat-tiġdid ġenerazzjonali fil-livell tal-farms (l-ghajjnuna għandha tkun limitata għal bdiewa li jkollhom, jew li sa tmiem l-operazzjoni se jkunu laħqu l-età tal-irtirar, iddeterminata mill-Istat Membru kkonċernat f'konformità mal-leġiżlazzjoni nazzjonali tiegħu).
5. Ghajjnuna ma għandhiex tinghata għal kooperazzjoni li tinvolvi biss korpi ta' rikerka.
6. Ghajjnuna tista' tinghata għall-kooperazzjoni relatata mal-attivitajiet li ġejjin:
 - (a) proġetti pilota;
 - (b) l-iżvilupp ta' prodotti, prattiki, proċessi u teknoloġiji ġodda fis-setturi agrikolu u alimentari, sa fejn għandhom x'jaqsmu l-prodotti agrikoli;
 - (c) kooperazzjoni bejn operaturi żgħar fis-settur agrikolu fl-organizzazzjoni ta' proċessi ta' hidma kongunta u l-qsim ta' faċilitajiet u riżorsi;
 - (d) kooperazzjoni orizzontali u vertikali bejn l-atturi tal-katina tal-provvista sabiex jinholqu u jiġu żviluppati ktajjen qosra tal-provvista u swieq lokali;
 - (e) attivitajiet ta' promozzjoni f'kuntast lokali marbuta mal-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra u swieq lokali;
 - (f) azzjoni kollettiva mwettqa bil-għan ta' mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima jew adattament għalih;
 - (g) approċċi kongunti għal proġetti ambjentali u prattiki ambjentali attwali inkluż il-ġestjoni effiċjenti tal-ilma, l-użu tal-enerġija rinnovabbli ⁽⁴⁴⁾ u l-preżervazzjoni tal-pajsaġġi agrikoli;
 - (h) kooperazzjoni orizzontali u vertikali bejn l-atturi tal-katina tal-provvista fil-forniment sostenibbli ta' bijomassa għall-użu fil-produzzjoni tal-ikel jekk ir-riżultat ikun prodott agrikolu u produzzjoni tal-enerġija għall-konsum proprju;
 - (i) l-implimentazzjoni, b'mod partikolari minn gruppi ta' shab pubbliċi u privati għajr dawk imsemmija fil-punt (b) tal-Artikolu 31(2) tar-Regolament (UE) 2021/1060, ta' strateġiji ta' żvilupp lokali għajr dawk imsemmija fl-Artikolu 32 tar-Regolament (UE) 2021/1060.
7. L-ghajjnuna għandha tinghata biss għal forom ġodda ta' kooperazzjoni, inklużi dawk eżistenti jekk tinbeda attività ġdida.
8. Ghajjnuna għall-istabbiliment u l-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra, kif imsemmi fil-paragrafu 6, il-punti (d) u (e), għandha tkopri biss ktajjen tal-provvista li jinvolvu mhux aktar minn intermedjarju wiehed bejn il-bidwi u l-konsumatur.

⁽⁴⁴⁾ Dan japplika wkoll għall-kooperazzjoni relatata mal-produzzjoni ta' enerġija minn sorsi tal-enerġija rinnovabbli jew il-produzzjoni ta' bijokarburanti f'azjendi, dment li jiġiharsu l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 14.

9. Ghajjnuna skont dan l-Artikolu għandha tikkonforma mal-Artikoli 206 sa 210a tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013.
10. Operazzjonijiet li jikkonsistu f'investimenti għandhom jikkonformaw mar-regoli u r-rekwiżiti, kif speċifikati fl-Artikolu applikabbli dwar l-ghajjnuna għall-investiment ta' dan ir-Regolament, kif ukoll mal-Artikolu 4 dwar il-limiti ta' notifika.
11. Il-kostijiet li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli, sa fejn jikkonċernaw attivitajiet agrikoli:
 - (a) il-kostijiet tal-appoġġ preparatorju, il-bini tal-kapaċità, it-taħriġ u n-networking għall-ghanijiet ta' thejija u implimentazzjoni ta' proġett ta' kooperazzjoni;
 - (b) il-kostijiet għal studji dwar iż-żona kkonċernata, u għal studji tal-fattibbiltà, u għat-tfassil ta' pjan ta' direzzjoni tan-negozju jew strateġija tal-iżvilupp lokali minbarra dik imsemmija fl-Artikolu 32 tar-Regolament (UE) 2021/1060;
 - (c) il-kostijiet operazzjonali tal-kooperazzjoni;
 - (d) il-kostijiet tal-operazzjonijiet li għandhom jiġu implimentati, inkluzi l-kostijiet marbuta mal-animazzjoni;
 - (e) il-kostijiet għall-attivitajiet ta' promozzjoni.
12. Ghajjnuna għandha tkun limitata għal perjodu massimu ta' seba' snin.
13. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.
14. Fil-każ ta' operazzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 11, punt (d) li jikkonsistu f'investimenti, l-ghajjnuna għandha tkun limitata għall-intensità massima tal-ghajjnuna għall-investiment, kif speċifikat fit-Taqsima rilevanti dwar l-ghajjnuna għall-investiment.

Taqsi ma 2

Għajjnuna għall-harsien ambjentali fl-agrikultura

Artikolu 33

Għajjnuna għall-iżvantaġġi relatati maż-żoni ta' Natura 2000

1. Ghajjnuna għall-iżvantaġġi relatati maż-żoni agrikoli ta' Natura 2000 għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta'dan ir-Regolament.
2. Ghajjnuna għandha tingħata kull sena u għal kull ettaru ta' art agrikola sabiex jiġu kkompensati l-benefiċjarji għall-kostijiet addizzjonali u għall-introjt mitluf, li jirriżultaw minn iżvantaġġi fiż-żoni agrikoli affettwati direttament mill-implimentazzjoni tad-Direttiva 92/43/KEE u tad-Direttiva 2009/147/KE.
3. Ghajjnuna għandha tingħata biss b'rabta mal-iżvantaġġi li jirriżultaw mir-rekwiżiti li jmorru lil hinn mill-istandards tal-Kundizzjonijiet Agrikoli u Ambjentali Tajbin rilevanti ("KAAT") stabbiliti skont it-Titolu III, il-Kapitolu I, it-Taqsima 2, tar-Regolament (UE) 2021/2115 kif ukoll il-kundizzjonijiet stabbiliti għaž-żamma taż-żona agrikola f'konformità mal-Artikolu 4(1)(a) tar-Regolament (UE) 2021/2115.
4. L-ghajjnuna għandha tithallas biss fir-rigward taż-żoni agrikoli li ġejjin:
 - (a) żoni agrikoli Natura 2000;
 - (b) żoni ohrajn delimitati ta' harsien tan-natura b'restrizzjonijiet ambjentali applikabbli għall-biedja li jikkontribwixxu għall-implimentazzjoni tal-Artikolu 10 tad-Direttiva 92/43/KEE; dawn iż-żoni ma għandhomx jaqbużu l-5 % taż-żoni ddeżinjati ta' Natura 2000 koperti mill-kamp ta' applikazzjoni territorjali tal-Pjan Strateġiku rilevanti tal-PAK.
5. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet imsemmija fil-paragrafu 2 u ma għandhiex taqbeż EUR 500 għal kull ettaru fis-sena fil-perjodu inizjali ta' massimu ta' hames snin u EUR 200 għal kull ettaru fis-sena minn hemm' il quddiem.

Artikolu 34

L-ghajjnuna għall-impenji agroambjentali klimatiċi

1. Ghajjnuna għall-impenji agroambjentali klimatiċi għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ghajjnuna tista' tinghata lill-impriżi u l-gruppi kollha ta' tali impriżi li jimpenjaw ruhhom, fuq bażi volontarja, li jwettqu operazzjonijiet li jikkonsistu f'wiehed jew aktar mill-impenji msemmija fil-paragrafu 1 bil-hsieb li jippreservaw u jippromwovu l-bidliet meħtieġa fil-prattiki agrikoli li jagħtu kontribut pożittiv għall-ambjent u l-klima.
3. L-Istati Membri għandhom jipprovdu ghajjnuna biss għal impenji li jmorru lil hinn minn:
 - (a) ir-rekwiżiti statutorji rilevanti ta' ġestjoni u l-istandards tal-KAAT stabbiliti skont it-Titolu III, il-Kapitolu I, it-Taqsima 2, tar-Regolament (UE) 2021/2115;
 - (b) ir-rekwiżiti minimi għall-użu tal-fertilizzanti u l-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti kif ukoll kull rekwiżit obligatorju rilevanti stabbilit mill-liġi nazzjonali u mid-dritt tal-Unjoni;
 - (c) il-kundizzjonijiet stabbiliti għaž-żamma taż-żona agrikola f'konformità mal-punt (b) tal-Artikolu 4(2) tar-Regolament (UE) 2021/2115.
4. L-istandards u r-rekwiżiti obligatorji kollha msemmija fil-paragrafu 3 għandhom jiġu identifikati u deskritti fil-baži ġuridika nazzjonali.
5. Għall-impenji msemmija fil-paragrafu 3, punt (b), fejn il-liġi nazzjonali timponi rekwiżiti godda li jmorru lil hinn mir-rekwiżiti minimi korrispondenti stabbiliti fid-dritt tal-Unjoni, l-ghajjnuna tista' tinghata għal impenji li jikkontribwixxu għall-konformità ma' daww ir-rekwiżiti għal massimu ta' 24 xahar mid-data li fiha jsiru obligatorji għall-azjenda.
6. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-impriżi li jirċievu l-ghajjnuna skont dan l-Artikolu jkollhom aċċess għall-gharfien u l-informazzjoni rilevanti meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' dawn l-operazzjonijiet, u li jsir disponibbli taħriġ xieraq għal daww li jehtiguh, kif ukoll aċċess għall-gharfien espert sabiex jgħinu lill-bdiewa li jimpenjaw ruhhom li jbiddu s-sistemi ta' produzzjoni tagħhom.
7. L-impenji skont dan l-Artikolu għandhom jittieħdu għal perjodu ta' bejn hames u seba' snin. Madankollu, meta jkun hemm b'żonn li jinkisbu jew jinżammu l-benefiċċji ambjentali mfittxija, l-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu perjodu itwal għal tipi partikolari ta' impenji, anki billi jipprovdu għall-estensjoni annwali tagħhom wara tmiem il-perjodu inizjali. Għal impenji għall-konservazzjoni, l-użu sostenibbli u l-iżvilupp ta' riżorsi ġenetiċi, għal impenji godda li jsewgu direttament l-impenn imwettaq fil-perjodu inizjali jew f'każijiet oħrajn debitament ġustifikati, l-Istati Membri jistgħu jiddeterminaw perjodu iqsar ta' mill-anqas sena.
8. Ghajjnuna għall-impenji agroambjentali klimatiċi lil benefiċjarji għajr impriżi attivi fis-settur agrikolu tista' tinghata skont it-Taqsima 7.
9. Impenji għall-estensifikazzjoni tat-trobbija tal-bhejjem għandhom jikkonformaw mill-inqas mal-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) il-mergħa kollha tal-azjenda għandha titmexxa u tinzamm biex jiġi evitat ragħa mhux biżżejjed jew eċċessiv;
 - (b) id-densità tal-bhejjem għandha tiġi ddefinita filwaqt li jitqiesu l-bhejjem kollha li jirgħu miżmuma fil-farm jew, fil-każ ta' impenn għal limiti tal-lissija ta' nutrijenti, l-annimali kollha miżmuma fil-farm li huma rilevanti għall-impenn inkwistjoni.
10. Ghajjnuna tista' tkopri skemi kollettivi u skemi ta' pagamenti bbażati fuq ir-riżultati, bħal skemi ta' sekwestru tal-karbonju, sabiex il-benefiċjarji jitheggu jsahħu b'mod sinifikanti l-kwalità tal-ambjent fuq skala akbar jew b'mod li jista' jitkejjel. L-iskemi ta' sekwestru tal-karbonju f'art agrikola bbażati fuq ir-riżultati għandhom jiżguraw li jkun hemm konformità mal-kriterji tal-kwalità rigward il-kwantifikazzjoni, l-addizzjonalità, il-ħżin fit-tul u s-sostenibbiltà, filwaqt li titqies ukoll il-Komunikazzjoni dwar Ċikli tal-Karbonju Sostenibbli⁽⁴⁵⁾ fir-rigward taċ-ċertifikazzjoni tal-assorbimenti tal-karbonju.
11. Għal impenji meħuda skont dan l-Artikolu, l-Istat Membru għandu jipprovdi klawżola ta' reviżjoni sabiex jiżgura l-aġġustament tagħhom fil-każ ta' emendi tar-rekwiżiti, l-istandards u l-kundizzjonijiet mandatorji rilevanti msemmija fil-paragrafi 3, 4 u 9.
12. L-ghajjnuna għandha tinghata kull sena sabiex tikkumpensa għall-kostijiet addizzjonali kollha jew parti minnhom u d-dħul mitluf, li jirriżultaw mill-impenji agroambjentali klimatiċi.

⁽⁴⁵⁾ Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni tal-15 ta' Dicembru 2021 dwar Ċikli tal-Karbonju Sostenibbli (COM (2021) 800 final).

13. L-ebda għajnuna taht dan l-Artikolu ma għandha tinghata għal impenji li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 35.
14. L-għajnuna għandha tithallas għal kull ettaru.
15. L-għajnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli u ma għandhiex taqbeż EUR 600 għal kull ettaru fis-sena għal għelejjeġ annwali, EUR 900 għal kull ettaru fis-sena għal għelejjeġ perenni speċjalizzati u EUR 450 għal kull ettaru fis-sena għal użi oħra tal-art.

Artikolu 35

Għajnuna għal agrikoltura organika

1. Għajnuna għal agrikoltura organika għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-għajnuna tista' tinghata lill-imprizi jew lill-gruppi ta' imprizi kollha li jimpenjaw ruhhom b'mod volontarju li jikkonvertu jew li jżommu Prattiki u metodi tal-agrikoltura organika kif inhu definit fir-Regolament (UE) 2018/848.
3. L-Istati Membri għandhom jipprovdu għajnuna biss għal impenji li jmorru lil hinn minn:
 - (a) ir-rekwiżiti statutorji rilevanti ta' ġestjoni u l-istandards tal-KAAT stabbiliti skont it-Titolu III, il-Kapitolu I, it-Taqsima 2, tar-Regolament (UE) 2021/2115;
 - (b) ir-rekwiżiti minimi għall-użu tal-fertilizzanti u tal-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, għat-trattament xieraq tal-annimali, kif ukoll kull rekwiżit obbligatorju ieħor stabbilit mil-liġi nazzjonali u mid-dritt tal-Unjoni;
 - (c) il-kundizzjonijiet stabbiliti għaż-żamma taż-żona agrikola f'konformità mal-Artikolu 4(2) tar-Regolament (UE) 2021/2115.
4. Tali standards u rekwiżiti mandatorji għandhom jiġu identifikati u deskritti fil-bażi ġuridika nazzjonali.
5. Għall-impenji msemmija fil-paragrafu 3, punt (b), fejn il-liġi nazzjonali timponi rekwiżiti godda li jmorru lil hinn mir-rekwiżiti minimi korrispondenti stabbiliti fid-dritt tal-Unjoni, l-għajnuna tista' tinghata għal impenji li jikkontribwixxu għall-konformità ma' dawk ir-rekwiżiti għal massimu ta' 24 xahar mid-data li fiha jsiru obbligatorji għall-azjenda.
6. L-impenji msemmija fil-paragrafu 3 għandhom jitwettqu fuq perjodu inizjali ta' hames sa seba' snin. Sabiex jinkisbu jew jinżammu ċerti benefiċċji ambjentali mfittxija, l-Istati Membri jistgħu jiddeterminaw perjodu itwal, inkluż billi jipprovdu għall-estensjoni annwali tagħhom wara tmiem il-perjodu inizjali. Meta tinghata għajnuna għall-konverżjoni għall-biedja organika, l-Istati Membri jistgħu jiddeterminaw perjodu iqsar ta' mill-anqas sena. Fir-rigward ta' impenji godda li jikkonċernaw iż-żamma direttament wara l-impenn imlesti fil-perjodu inizjali, l-Istati Membri jistgħu jiddeterminaw perjodu iqsar ta' mill-anqas sena.
7. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-imprizi li jwettqu operazzjonijiet skont dan l-Artikolu jkollhom aċċess għall-gharfien u għall-informazzjoni rilevanti meħtieġa sabiex jimplementaw tali operazzjonijiet, u li jkun hemm disponibbli taħriġ xieraq għal dawk li jeħtiġuh, kif ukoll aċċess għall-gharfien esperti sabiex jgħin lill-bdiewa li jimpenjaw ruhhom li jibdlu s-sistemi ta' produzzjoni tagħhom.
8. Għal impenji meħuda skont dan l-Artikolu, l-Istat Membru għandu jipprovdi klawżola ta' revizjoni sabiex jiżgura l-aġġustament tagħhom fil-każ ta' emendi tar-rekwiżiti, l-istandards u l-kundizzjonijiet mandatorji rilevanti msemmija fil-paragrafu 3.
9. L-għajnuna għandha tinghata kull sena sabiex tikkompensa għall-kostijiet addizzjonali kollha jew parti minnhom u d-dhul mitluf li jirriżulta mill-impenji. L-għajnuna skont dan l-Artikolu ma għandhiex tinghata għal impenji koperti mill-Artikolu 34, jew għal kostijiet koperti mill-Artikolu 20.
10. Għajnuna għall-investment fil-produzzjoni primarja u l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti organiċi għandha tkun soġġetta għad-dispożizzjonijiet tal-Artikoli 14 u 17.
11. L-għajnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli u ma għandhiex taqbeż EUR 600 għal kull ettaru fis-sena għal għelejjeġ annwali, EUR 900 għal kull ettaru fis-sena għal għelejjeġ perenni speċjalizzati u EUR 450 għal kull ettaru fis-sena għal użi oħra tal-art.

T a q s i m a 3

Għajjnuna għal investimenti favur il-konservazzjoni tal-wirt kulturali u naturali*Artikolu 36***Għajjnuna għal investimenti favur il-konservazzjoni tal-patrimonju kulturali u naturali li jkun jinsab fl-azjendi agrikoli jew fil-foresti**

1. Għajjnuna għal investimenti mmirati lejn il-konservazzjoni ta' patrimonju kulturali u naturali lokalizzat fuq l-azjendi agrikoli jew fil-foresti għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), punt (c), tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta din tissodisfa l-kundizzjonijiet rilevanti stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-għajjnuna tista' tingħata għal investimenti bl-għan tal-konservazzjoni tal-patrimonju kulturali u naturali lokalizzat fuq l-azjendi agrikoli jew fil-foresti.
3. L-għajjnuna għandha tingħata għall-konservazzjoni ta' patrimonju kulturali u naturali fil-forma ta' pajaġġi naturali u bini, li huwa formalment rikonoxxut bhala patrimonju kulturali jew naturali mill-awtoritajiet pubbliċi kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat.
4. L-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin intenzjonati għall-konservazzjoni ta' patrimonju kulturali u naturali:
 - (a) il-kostijiet ta' investiment f'assi ta' tanġibbli;
 - (b) ix-xogħlijiet kapitalizzati.
5. L-intensità tal-għajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.
6. Għajjnuna għax-xogħlijiet kapitalizzati għandha tkun limitata għal EUR 10 000 kull sena.

T a q s i m a 4

Għajjnuna li tagħmel tajjeb għad-danni kkawżati minn diżastri naturali fis-settur tal-agrikoltura*Artikolu 37***Għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsarat ikkawżati minn diżastri naturali fis-settur tal-agrikoltura**

1. L-iskemi tal-għajjnuna biex jagħmlu tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali għandhom ikunu kompatibbli mas-suq intern fi h'dan it-tifsira tal-Artikolu 107(2), punt (b) tat-Trattat u għandhom ikunu eżentati mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta dawn ikunu jissodisfaw il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-għajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) għandha tithallas biss meta l-awtorità kompetenti tal-Istat Membru tkun irrikonoxxiet formalment in-natura tal-avveniment bhala diżastru naturali;
 - (b) meta jkun hemm rabta kawżali diretta bejn id-diżastru naturali u l-ħsara mġarrba mill-impriża.
3. L-għajjnuna għandha tithallas direttament lill-impriża kkonċernata jew lil grupp jew lil organizzazzjoni ta' produttori li l-impriża hija membru tagħha.

Meta l-għajjnuna tithallas lil grupp jew lil organizzazzjoni ta' produttori, l-ammont ta' għajjnuna ma għandux jaqbeż l-ammont ta' għajjnuna li għalih hija eliġibbli dik l-impriża.
4. Skemi ta' għajjnuna relatati ma' diżastru naturali għandhom jiġu stabbiliti fi żmien tliet snin u l-għajjnuna għandha tithallas fi żmien erba' snin mid-data tal-okkorrenza tad-diżastru naturali.
5. Il-kostijiet eliġibbli għandha tkun il-ħsara mġarrba bhala konsegwenza diretta tad-diżastru naturali, kif stmat minn awtorità pubblika, minn esperti indipendenti rikonoxxut mill-awtorità tal-ghoti jew minn impriża tal-assigurazzjoni.
6. Il-ħsara mġarrba minhabba d-diżastru naturali għandha tiġi kkalkolata fil-livell tal-benefiċjarju individwali.
7. L-għajjnuna tista' tkun relatata ma' dan li ġej:
 - (a) it-telf ta' introjtu li jirriżulta mill-qerda totali jew parzjali tal-produzzjoni agrikola u tal-mezzi ta' produzzjoni kif imsemmija fil-paragrafu 8;
 - (b) il-ħsara materjali kif imsemmija fil-paragrafu 9.

8. It-telf tal-introjt għandu jiġi kkalkolat billi jitnaqqas:
- (a) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità tal-prodotti agrikoli prodotti fis-sena tad-diżastru naturali, jew kull sena sussegwenti milquta mill-qerda totali jew parzjali tal-mezzi tal-produzzjoni, skont il-prezz medju tal-bejgħ miksub matul dik is-sena,

minn

- (b) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità annwali medja ta' prodotti agrikoli prodotti fil-perjodu ta' tliet snin preċedenti għad-diżastru naturali jew medja ta' tliet snin ibbażata fuq il-perjodu tal-hames snin preċedenti għad-diżastru naturali, bl-esklużjoni tal-ogħla u tal-anqas entrata bil-prezz medju tal-bejgħ miksub.

Meta SME tkun giet stabbilita inqas minn tliet snin mid-data tal-okkorrenza tad-diżastru naturali, ir-referenza għall-perjodu ta' tliet snin fil-punt (b) tal-paragrafu 8 għandha tintfiehemi bħala li tirreferi għall-kwantità prodotta u mibjugħa minn impriża medja tal-istess daqs bhall-applikant, jiġifieri mikrointrapriża jew intrapriża żgħira jew intrapriża medja, rispettivament, fis-settur nazzjonali jew reġjonali affettwat mid-diżastru naturali.

It-telf ta' introjt jista' jiġi kkalkolat jew fil-livell tal-produzzjoni annwali tal-farm jew fil-livell tal-ghelejjel tar-raba' jew tal-bhejjem.

Dak l-ammont jista' jiżdied b'kostijiet oħra mgarrba mill-benefiċjarju direttament relatati mad-diżastru naturali.

Dak l-ammont għandu jitnaqqas bi kwalunkwe kost li ma jkunx iġġarrab minhabba d-diżastru naturali.

Jistgħu jintużaw indicijiet sabiex tiġi kkalkolata l-produzzjoni agrikola annwali tal-benefiċjarju diment li l-metodu ta' kalkolu użat jippermetti d-determinazzjoni ta' telf attwali tal-benefiċjarju f'sena partikolari.

9. Il-hsara materjali lil assi bhall-bini tal-farms, it-tagħmir u l-makkinarju, l-istokkijiet u l-mezzi ta' produzzjoni kkawżati mid-diżastru naturali għandhom jiġu kkalkolati abbażi tal-kost tat-tiswija jew tal-valur ekonomiku tal-assi affettwat immedjatament qabel id-diżastru.

Dan l-ammont ma għandux jaqbeż il-kost għat-tiswijiet jew għat-tnaqqis fil-valur ġust tas-suq ikkawżat mid-diżastru, jiġifieri d-differenza bejn il-valur tal-proprjetà eżatt qabel id-diżastru u eżatt warajh.

10. L-għajjuna u kwalunkwe pagament iehor riċevut bħala kumpens għat-telf, inklużi pagamenti taht poloz tal-assigurazzjoni għandhom jiġu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

T a q s i m a 5

Għajjuna għar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni

Artikolu 38

Għajjuna għar-riċerka u l-iżvilupp fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija

- Għajjuna għal proġetti ta' riċerka u ta' żvilupp fis-setturi u fis-subsetturi tal-agrikoltura u tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta din tkun tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
- Il-proġett meġhun għandu jkun ta' interess ġenerali għall-imprizi kollha attivi fis-settur jew is-sottosettur ikkonċernat kif imsemmi fil-paragrafu 1.
- Qabel id-data tal-bidu tal-proġett meġhun, l-informazzjoni li ġejja għandha tiġi ppubblikata fuq sit web aċċessibbli għall-pubbliku fil-livell nazzjonali jew reġjonali:
 - li l-proġett meġhun irid jitwettagħ;
 - l-għanijiet tal-proġett meġhun;
 - data approssimattiva għall-pubblikazzjoni tar-riżultati mistennija mill-proġett meġhun;
 - il-post ta' pubblikazzjoni tar-riżultati mistennija mill-proġett meġhun fuq l-Internet;
 - li r-riżultati tal-proġett meġhun ikunu disponibbli bla hlas għall-imprizi kollha attivi fis-setturi jew is-subsetturi kkonċernati.
- Ir-riżultati tal-proġett meġhun għandhom ikunu disponibbli fuq sit web aċċessibbli pubblikament mid-data tat-tmiem tal-proġett meġhun jew id-data li fiha kull informazzjoni dwar dawn ir-riżultati tinghata lill-membri ta' xi organizzazzjoni partikolari, liema minnhom tiġi l-ewwel. Ir-riżultati għandhom jibqgħu disponibbli fuq l-Internet għal perjodu ta' mill-anqas hames snin mid-data tat-tmiem tal-proġett meġhun.

5. Għandha tinghata għajjnuna direttament lill-organizzazzjoni tar-riċerka u/jew tat-tixrid tal-għarfien.
6. L-għajjnuna ma għandiex tinvolvi pagamenti lil impriżi attivi fis-settur agrikolu jew forestali abbażi tal-prezz ta' prodotti agrikoli jew forestali.
7. Il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu dawn li ġejjin:
 - (a) kostijiet tal-persunal relatati mar-riċerkaturi, mat-teknixins u ma' persunal iehor ta' appoġġ diment li dawn ikunu impjegati fuq il-proġett;
 - (b) il-kostijiet tal-istrumenti u t-tagħmir diment li jkunu użati fil-proġett u għall-perjodu li jintużaw fih; fejn tali strumenti u tagħmir ma jintużawx tul hajjithom kollha fil-proġett, jitqiesu eliġibbli biss il-kostijiet ta' deprezzament li jikkorrispondu għall-hajja tal-proġett, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji ta' kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;
 - (c) il-kostijiet tal-bini u tal-art, sal-punt u għall-perjodu tad-durata użati għall-proġett u taht il-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (i) fir-rigward tal-bini, għandhom jitqiesu bhala eliġibbli biss dawk il-kostijiet tad-deprezzament li jikkorrispondu mal-hajja tal-proġett, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji ta' kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;
 - (ii) fir-rigward tal-artijiet, huma eliġibbli l-kostijiet tat-trasferiment kummerċjali jew il-kostijiet tal-kapital realment imġarrba;
 - (d) il-kostijiet tar-riċerka kuntrattwali, l-għarfien u privattivi mixtrija jew liċenzjati minn sorsi barranin b'kundizzjonijiet distakkati, kif ukoll il-kostijiet tal-konsulenti u s-servizzi ekwivalenti użati esklussivament għall-proġett;
 - (e) spejjeż ġenerali addizzjonali u spejjeż operazzjonali oħrajn, li jinkludu kostijiet ta' materjali, fornimenti u prodotti simili, magħmula direttament bhala riżultat tal-proġett.
8. Meta organizzazzjoni tar-riċerka u/jew tat-tixrid tal-għarfien twestaq ukoll attivitajiet ekonomiċi, il-finanzjament, il-kostijiet u d-dhul ta' dawk l-attivitajiet ekonomiċi għandhom ikunu kontabilizzati b'mod separat.
9. L-impriżi li jistgħu jeżerċitaw influwenza fuq organizzazzjoni tar-riċerka u t-tixrid tal-għarfien, fil-kapaċità tagħhom, pereżempju bhala azzjonisti jew membri, ma għandhom igawdu l-ebda aċċess preferenzjali għall-kapaċitajiet ta' riċerka tagħha jew għar-riżultati ġġenerati minnha.
10. L-intensità tal-għajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 39

Għajjnuna għall-kostijiet imġarrba minn impriżi li jippartecipaw fi proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP

1. Għajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-impriżi li jippartecipaw fi proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP koperti mill-Artikolu 127 tar-Regolament (UE) 2021/2115, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Il-kostijiet li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli għall-proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP:
 - (a) il-kostijiet tal-appoġġ preparatorju, il-bini tal-kapaċità, it-taħriġ u n-networking għall-ghanijiet ta' thejjiya u implimentazzjoni ta' proġett tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP;
 - (b) l-implimentazzjoni ta' operazzjonijiet approvati;
 - (c) it-thejjiya u l-implimentazzjoni tal-attivitajiet ta' kooperazzjoni tal-grupp;
 - (d) kostijiet operazzjonali marbuta mal-ġestjoni tal-implimentazzjoni tal-proġett tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP;
 - (e) animazzjoni tal-komunità tal-EIP sabiex tiffacilita l-iskambju bejn il-partijiet ikkonċernati biex jipprovdu informazzjoni u jippromwovu l-proġetti, u biex jappoġġaw benefiċjarji potenzjali bil-ghan li jiżviluppaw operazzjonijiet u jhejju applikazzjonijiet.
3. L-intensità tal-għajjnuna ma għandiex taqbeż ir-rati massimi ta' appoġġ previsti għal kull tip ta' operazzjoni fir-Regolament (UE) 2021/2115.

*Artikolu 40***Ammonti limitati ta' għajjnuna lill-imprizi li jibbenefikaw minn proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP**

1. Għajjnuna lil imprizi li jippartecipaw fi proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP, jew li jibbenefikaw minnhom, kif imsemmi fl-Artikolu 39(1) ta' dan ir-Regolament, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ammont totali ta' għajjnuna mogħtija għal kull proġett tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP ma għandux jaqbeż il-EUR 500 000.

*T a q s i m a 6***Għajjnuna favur il-forestrija***Artikolu 41***Għajjnuna għall-afforestazzjoni u għall-holqien ta' msaġar**

1. Għajjnuna għall-afforestazzjoni u għall-holqien ta' msaġar għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-għajjnuna għall-afforestazzjoni u għall-holqien ta' msaġar għandha tkopri l-kostijiet ta' stabbiliment u primjum annwali għal kull ettaru.

L-għajjnuna għall-afforestazzjoni u għall-holqien ta' msaġar tista' tkopri operazzjonijiet ta' investiment.

3. L-għajjnuna għall-afforestazzjoni u għall-holqien ta' msaġar relatata ma' operazzjonijiet ta' investiment għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

- (a) il-kostruzzjoni, l-akkwiżizzjoni, inkluż il-lokazzjoni, jew it-titjib ta' beni immobbli, bix-xiri tal-art eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx l-10 % tal-kostijiet totali eliġibbli tal-operazzjoni kkonċernata bl-eċċezzjoni tax-xiri tal-art jekk l-għajjnuna tingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK;
- (b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi;
- (c) il-kostijiet ġenerali li huma marbutin man-nefqa imsemmija fil-punti (a) u (b), bħal tariffi tal-perit, tal-ingenier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji dwar il-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anki fejn, abbażi tar-riżultati tagħhom, ma tkun iġġarrbet ebda nefqa skont il-punti (a) u (b);
- (d) it-tariffi tal-akkwiżizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' soluzzjonijiet cloud u ta' soluzzjonijiet simili, u l-akkwiżizzjoni ta' privattivi, liċenzji, drittijiet tal-awtur, trademarks;
- (e) il-kostijiet sabiex jiġu stabbiliti pjanijiet ta' ġestjoni tal-foresti u strument ekwivalenti.

Għajjnuna li tingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK u li hija pprovduta fil-forma ta' strumenti finanzjarji tista' tkopri kostijiet eliġibbli minbarra dawk imsemmija fl-ewwel subparagrafu, dment li l-kostijiet ikunu kompletament eliġibbli skont il-Pjan Strateġiku rilevanti tal-PAK u li l-għajjnuna tidhol fis-seħh wara l-approvazzjoni tal-Pjan Strateġiku rilevanti mill-Kummissjoni.

Hlief meta l-appoġġ jingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK fil-forma ta' strumenti finanzjarji, il-kapital operatorju ma għandux jitqies bħala spiża eliġibbli.

4. Għal operazzjonijiet ta' investimenti li jehtiegu valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-għajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret tali valutazzjoni u li jkun ingħata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investiment ikkonċernat qabel id-data tal-ghoti tal-għajjnuna individwali.

5. Il-kostijiet ta' stabbiliment li ġejjin għandhom jkunu eliġibbli:
 - (a) il-kostijiet tal-materjal tal-pjantaġġun u ta' propagazzjoni;
 - (b) il-kostijiet tal-pjantaġġun u l-kostijiet direttament marbuta mal-pjantaġġun;
 - (c) il-kostijiet ta' operazzjonijiet relatati bħall-ħażna u t-trattamenti tan-nibbieta bil-materjali ta' prevenzjoni u protezzjoni necessarji;
 - (d) il-kostijiet tas-sostituzzjoni tad-dieta matul l-ewwel sena u s-sostituzzjoni ta' ikel fuq skala żgħira matul l-ewwel snin wara t-thawwil. Il-kostijiet tas-sostituzzjoni ta' mewt fuq skala kbira jistgħu jiġu appoġġati biss skont l-Artikolu 43.
 6. Il-primjum annwali għal kull ettaru għandu jkopri l-kostijiet għad-dhul mitluf u l-kostijiet ta' manutenzjoni, inkluż tindif bikri u tard, għal perjodu massimu ta' 12-il sena mid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna.
 7. L-ghajjnuna ma għandhiex tinghata għat-thawwil tas-siġar li ġejjin:
 - (a) is-siġar għal imsagar ta' rotazzjoni qasira;
 - (b) is-siġar tal-Milied;
 - (c) siġar li jikbru malajr għall-produzzjoni tal-enerġija;
 - (d) speċijiet mhux indigeni għaž-żona, hliet fejn jinghata appoġġ fil-qafas tal-Pjan Strateġiku tal-PAK;
 - (e) investimenti fit-tisgħir li ma jkunux konsistenti mal-oġġettivi klimatiċi u ambjentali f'konformità mal-prinċipji tal-ġestjoni sostenibbli tal-foresti, kif żviluppati fil-Linji Gwida Pan-Ewropej għall-Afforestazzjoni u r-Riforestazzjoni ⁽⁴⁶⁾.
 8. L-ispeċi mhawla għandhom ikunu adattati għall-kundizzjonijiet ambjentali u klimatiċi taż-żona u jridu jkunu konformi ma' rekwiżiti ambjentali minimi fil-punt (12).
 9. Fiz-żoni fejn l-afforestazzjoni hija diffiċli minhabba kundizzjonijiet pedoklimatiċi severi, tista' tinghata għajjnuna għat-thawwil ta' speċijiet oħra tal-injam perenni bħal arbuxelli jew siġar żgħar adatti għall-kundizzjonijiet lokali.
 10. L-ghajjnuna għal intrapriži kbar għandha tkun kundizzjonali fuq il-preżentazzjoni ta' informazzjoni rilevanti minn pjan ta' ġestjoni tal-foresti jew strument ekwivalenti skont il-Linji Gwida Ġenerali għall-Ġestjoni Sostenibbli tal-Foresti fl-Ewropa ⁽⁴⁷⁾.
- Dan ir-rekwiżit ma japplikax għall-muniċipalitajiet, li huma awtoritajiet lokali awtonomi b'baġit annwali ta' anqas minn EUR 10 miljun u ta' anqas minn 5 000 abitant.
11. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.
 12. Ir-rekwiżiti ambjentali minimi li ġejjin għandhom japplikaw fil-kuntest tal-ghajjnuna għat-tisgħir u l-holqien ta' msagar:
 - (a) l-għażla tal-ispeċi li għandhom jithawlu, taż-żoni u tal-metodi li għandhom jintużaw għandha tevita l-afforestazzjoni mhux xierqa ta' habitats sensitivi bħall-artijiet mimlija pit u l-artijiet mistagħdra u l-effetti negattivi fuq żoni ta' valur ekoloġiku għoli fosthom żoni fejn issir biedja b'valur naturali għoli. Skont id-Direttiva 92/43/KEE u d-Direttiva 2009/147/KE dwar siti indikati bhala ta' Natura 2000 għandha tiġi permessa biss afforestazzjoni konsistenti mal-oġġettivi ta' ġestjoni tas-siti kkonċernati u miftiehma mal-awtorità tal-Istat Membru responsabbli għall-implimentazzjoni ta' Natura 2000;
 - (b) l-għażla tal-ispeċi, il-varjetajiet, l-ekotipi u l-provenjenzi tas-siġar għandha tqis il-htieġa għar-reżiljenza għat-tibdil fil-klima u għal diżastri naturali u l-kundizzjoni pedoloġika u idroloġika taż-żona kkonċernata, kif ukoll il-karattru invażiv potenzjali tal-ispeċi fil-kundizzjonijiet lokali kif definiti mill-Istati membri. Il-benefiċjarju għandu jkun mehtieġ jiproteġi u jiehu hsieb il-foresta tal-anqas matul il-perjodu li għalih jithallas il-primjum għall-introjt agrikolu mitluf u l-manutenzjoni. Dan għandu jinkludi l-indukrar, iż-żbir jew ir-raqha, kif xieraq, fl-interess tal-iżvilupp tal-foresta fil-futur u r-regolazzjoni tal-kompetizzjoni b'veġetazzjoni erbaċea u l-evitar tal-akkumulazzjoni ta' materjal li jikber minn taht suxxettibbli għan-nar. Fir-rigward ta' speċi li jikbru malajr, l-Istati Membri għandhom jiddefinixxu ż-żmien minimu u massimu ta' qabel il-qtugħ. Iż-żmien minimu ma għandux ikun ta' anqas minn 8 snin u ż-żmien massimu ma għandux jaqbeż l-20 sena;

⁽⁴⁶⁾ <https://foresteurope.org/wp-content/uploads/2016/08/Pan-EuropeanAfforestationReforestationGuidelines.pdf>

⁽⁴⁷⁾ Linji Gwida Ġenerali għall-Ġestjoni Sostenibbli tal-Foresti fl-Ewropa adottati fit-Tieni Konferenza Ministerjali dwar il-Protezzjoni tal-Foresti fl-Ewropa li saret f'Helsinki fis-16 sas-17 ta' Ġunju 1993 (https://www.foresteurope.org/docs/MC/MC_helsinki_resolutionH1.pdf).

- (c) f'kazijiet fejn, minhabba kundizzjonijiet tal-hamrija, ambjentali jew klimatiċi diffiċli, inklużi d-degradazzjoni ambjentali, it-thawwil ta' speċijiet imsaggra perenni ma jistax ikun mistenni li jwassal għall-istabbiliment ta' kopertura ta' foresta kif definit f'konformità mal-leġiżlazzjoni nazzjonali applikabbli, l-Istat Membru kkonċernat jista' jippermetti lill-benefiċjarju jstabbilixxi kopertura ta' veġetazzjoni ta' siġar oħrajn bħalma huma l-arbuxelli jew buxxijiet xierqa għall-kundizzjonijiet lokali. Il-benefiċjarju għandu jiżgura l-istess livell ta' attenzjoni u protezzjoni kif applikabbli għall-foresti;
- (d) fil-każ ta' operazzjonijiet ta' afforestazzjoni li jwasslu sabiex il-foresti jikbru aktar minn ċertu limitu li għandu jiġi stabbilit mill-Istati Membri, l-operazzjoni trid tikkonsisti minn dan li ġejj:
- (i) it-thawwil ta' speċijiet adatti għall-ekoloġija jew speċi reżiljenti għat-tibdil fil-klima fiż-żona bijoġeografika kkonċernata, u li valutazzjoni tal-impatti tkun sabet li ma jheddux il-bijodiversità u s-servizzi tal-ekosistema, jew li jkollhom impatt negattiv fuq is-saħha tal-bniedem;
- (ii) taħlita ta' speċijiet ta' siġar li tinkludi jew tal-anqas 10 % tas-siġar b'weraq wesgħin fiż-żona, jew minimu ta' tliet speċijiet ta' siġar jew varjetajiet, bl-anqas waħda komuni minnhom li tiegħu tal-anqas 10 % taż-żona.

Artikolu 42

Għajjnuna għal sistemi tal-agroforestrija

1. Għajjnuna għal sistemi tal-agroforestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Għajjnuna għal sistemi tal-agroforestrija għandha tkopri l-kostijiet ta' stabbiliment, riġenerazzjoni jew rinnovazzjoni u primjum annwali għal kull ettaru.
3. Għajjnuna għal sistemi tal-agroforestrija tista' tkopri operazzjonijiet ta' investiment.
4. Għajr meta l-appoġġ jingħata fil-forma ta' strumenti finanzjarji, l-għajjnuna għas-sistemi tal-agroforestrija relatati ma' operazzjonijiet ta' investiment, għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
 - (a) il-kostruzzjoni, l-akkwiżizzjoni, inkluż il-lokazzjoni, jew it-titjib ta' beni immobbli, bix-xiri tal-art eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx l-10 % tal-kostijiet totali eliġibbli tal-operazzjoni kkonċernata bl-eċċezzjoni tax-xiri tal-art jekk l-għajjnuna tingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK;
 - (b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi;
 - (c) il-kostijiet ġenerali li huma marbutin man-nefqa imsemmija fil-punti (a) u (b), bħal tariffi tal-perit, tal-ingenier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji dwar il-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anki meta ma tkun saret l-ebda nefqa kif imsemmi fil-punti (a) u (b);
 - (d) it-tariffi tal-akkwiżizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' cloud u ta' soluzzjonijiet simili, u l-akkwiżizzjoni ta' privattivi, liċenzji, drittijiet tal-awtur, trademarks;
 - (e) il-kostijiet sabiex jiġu stabbiliti pjanijiet ta' ġestjoni tal-foresti u strument ekwivalenti.

Hlief meta l-appoġġ jingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK fil-forma ta' strumenti finanzjarji, il-kapital operatorju ma għandux jitqies bħala spiza eliġibbli.

5. Għal operazzjonijiet ta' investimenti li jehtiegu valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE, l-għajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret valutazzjoni ta' dan it-tip u li jkun ingħata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investiment ikkonċernat qabel id-data tal-għoti tal-għajjnuna individwali.

L-ewwel subparagrafu ma għandux japplika għall-għajjnuna li tingħata fil-forma ta' strumenti finanzjarji.

6. Il-kostijiet li ġejjin għall-istabbiliment, għar-riġenerazzjoni jew għar-rinnovazzjoni tas-sistema tal-agroforestrija għandhom ikunu eliġibbli:
 - (a) il-kostijiet tat-thawwil tas-siġar, inklużi l-kostijiet tal-materjal tat-thawwil, tal-pjantaġġun, tal-ħażna u tat-trattamenti tan-nebbieta bil-materjali neċessarji ta' prevenzjoni u ta' protezzjoni;
 - (b) il-kostijiet tal-konverżjoni ta' foresti eżistenti jew ta' msaġar oħrajn, inklużi l-kostijiet tat-tqaċċit tas-siġar, tal-irmondar u taż-żbir u tal-protezzjoni kontra annimali li jirgħu;

- (c) kostijiet oħrajn marbutin direttament mal-istabbiliment, mar-rigenerazzjoni jew mar-rinnovazzjoni ta' sistema tal-agroforestrija bhalma huma kostijiet għal studji dwar il-fattibbiltà, għal pjan ta' stabbiliment, għal eżami tal-hamrija, għall-preparazzjoni u għall-protezzjoni tal-hamrija;
 - (d) il-kostijiet tas-silvopastoral, jiġifieri l-faċilitajiet ta' tisqija u ta' protezzjoni għas-sistema tar-raġha;
 - (e) il-kostijiet tat-trattament neċessarju konness mal-istabbiliment, mar-rigenerazzjoni jew mar-rinnovazzjoni ta' sistema ta' agroforestrija, inkluż it-tisqija u l-qtugh;
 - (f) il-kostijiet tat-thawwil mill-ġdid matul l-ewwel sena wara l-istabbiliment, ir-rigenerazzjoni jew ir-rinnovazzjoni ta' sistema ta' agroforestrija.
7. Il-primjum annwali għal kull ettaru għandu jkopri wkoll il-kostijiet għall-manutenzjoni tas-sistema tal-agroforestrija, u għandu jithallas għal perjodu massimu ta' 12-il sena mid-data tal-ġhoti tal-ġhajjnuna.
- Il-kostijiet eliġibbli ta' manutenzjoni jistgħu jirrelataw mal-faxex stabbiliti tas-siġar, l-azzjonijiet tat-tneħħija tal-haxix hażin, taż-żbir, tal-irmondar u ta' protezzjoni u investimenti bhalma huma ċnut jew tubi individwali ta' protezzjoni.
8. L-Istati Membri għandhom jiddeterminaw l-istruttura u l-kompożizzjoni tas-sistema tal-agroforestrija, filwaqt li jqisu dan li ġej:
- (a) il-kundizzjonijiet lokali pedoklimatiċi u ambjentali;
 - (b) l-ispeċijiet tal-forestrija;
 - (c) il-htieġa li jkun żgurat użu sostenibbli agrikolu tal-art.
9. L-intensità massima tal-ġhajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 43

Għajjnuna għall-prevenzjoni u r-restawr tal-ħsara lill-foresti

1. L-ġhajjnuna għall-prevenzjoni u għar-restawr ta' ħsara lill-foresti minn nirien fil-foresti, diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, eventi klimatiċi avversi oħrajn, pesti tal-pjanti, avvenimenti katastrofiċi, avvenimenti relatati mat-tibdil fil-klima, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (b) tal-Artikolu 107(2), jew rispettivament il-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat, u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu, meta tissodisfa il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ġhajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
- (a) l-istabbiliment ta' infrastruttura protettiva, inkluż il-kostijiet tal-manutenzjoni fil-każ ta' tifqigħat ta' nar;
 - (b) attivitajiet lokali ta' prevenzjoni fuq skala żgħira kontra n-nar, jew perikli naturali oħrajn, inkluż il-kostijiet tal-użu ta' annimali li jirgħu, bħal għatjiet, tisqija, sisien, u trasport tal-annimali;
 - (c) l-istabbiliment u titjib ta' faċilitajiet għall-monitoraġġ tan-nirien fil-foresti, tal-pesti u ta' mard u tat-tagħmir ta' komunikazzjoni;
 - (d) ir-restawr tal-potenzjal tal-forestrija li jkun garrab ħsara minhabba nirien, diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi oħra, pesti tal-pjanti, avvenimenti katastrofiċi u avvenimenti relatati mat-tibdil fil-klima.
3. L-ġhajjnuna ma għandhiex tingħata għal attivitajiet relatati mal-agrikoltura f'żoni koperti mill-impenji msemmija fl-Artikolu 34.
4. Huma biss iż-żoni tal-foresti li jappartjenu għall-pjan ta' protezzjoni tal-foresti stabbilit mill-Istat Membru kkonċernat li għandhom ikunu eliġibbli għall-ġhajjnuna għall-prevenzjoni tan-nirien.
5. Fil-każ tar-restawr tal-potenzjal tal-forestrija msemmi fil-paragrafu 2, il-punt (d), l-ġhajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjonijiet li ġejjin:
- (a) ir-rikonoxximent formali mill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat li jkun seħh in-nar, id-diżastru naturali, l-event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, event klimatiku avvers ieħor, pesti tal-pjanti, avveniment katastrofiku jew avveniment relatat mat-tibdil fil-klima u mas-sottomissjoni mill-benefiċjarji ta' prova ta' għodod xierqa għall-ġestjoni tar-riskju biex tiġi indirizzata l-okkorrenza potenzjali tal-avveniment dannuż fil-futur fejn xieraq;
 - (b) ir-rikonoxximent formali mill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat li l-miżuri f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/2031 biex jiġi miġġieled, eradikat jew ikkontrollat pest tal-pjanti jkunu ġew implimentati;

(c) fil-każ ta' għajnuna skont l-Artikolu 107(3), il-punt (c) tat-Trattat, il-preżentazzjoni mill-benefiċjarji ta' prova li tali restawr se jinkludi miżuri ta' adattament għat-tibdil fil-klima, sakemm tali miżuri ta' adattament ma jiffurmawx parti integrali mill-iskema u japplikaw għall-benefiċjarji kollha.

6. Fil-każ ta' għajnuna għall-prevenzjoni ta' hsara lil foresta minn pesti tal-pjanti, ir-riskju tal-okkorrenza tal-pesti tal-pjanti għandu jkun appoġġat minn evidenza xjentifika u rikonossut minn organizzazzjoni xjentifika pubblika.

Il-lista ta' speċijiet ta' pesti tal-pjanti li jikkawżaw jew jistgħu jikkawżaw hsara għandha tiġi inkluża fl-iskema ta' għajnuna jew fl-għajnuna *ad hoc* sottomessa mill-Istat Membru rilevanti.

7. L-attivitajiet jew proġetti meġġuna għandhom ikunu konsistenti mal-pjan ta' protezzjoni tal-foresti stabbilit mill-Istati Membri.

Fil-każ tar-restawr tal-potenzjal tal-forestrija msemmi fil-punt (d) tal-paragrafu 2, l-għajnuna għal intrapriżi kbar għandha tkun kondizzjonali fuq il-preżentazzjoni ta' informazzjoni rilevanti minn pjan ta' ġestjoni tal-foresti jew strument ekwivalenti skont il-Linji Gwida Ġenerali għall-Ġestjoni Sostenibbli tal-Foresti fl-Ewropa. Dan ir-rekwiżit ma japplikax għall-municipalitajiet, li huma awtoritajiet lokali awtonomi b'baġit annwali ta' anqas minn EUR 10 miljun u ta' anqas minn 5 000 abitant.

8. Ma għandiex tinghata għajnuna għat-telf ta' introjtu kkawżat min-nirien, diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastri naturali, eventi klimatiċi avversi oħra, pesti tal-pjanti, avvenimenti katastrofiċi u avvenimenti relatati mat-tibdil fil-klima.

9. L-intensità tal-għajnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

L-għajnuna mogħtija għall-kostijiet eliġibbli kif imsemmi fil-punt (d) tal-paragrafu 2, u kwalunkwe pagament iehor imħallas lill-benefiċjarju, inklużi pagamenti skont miżuri oħrajn nazzjonali jew tal-Unjoni jew poloz tal-assigurazzjoni għall-istess kostijiet eliġibbli għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 44

Għajnuna għall-investimenti li jtejbu r-reżiljenza u l-valur ambjentali tal-ekosistemi tal-foresti

1. Għajnuna għall-investimenti li jtejbu r-reżiljenza u l-valur ambjentali tal-ekosistemi tal-foresti għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-investimenti għandhom ikunu mmirati lejn l-ilhuq tal-impjenji għal għanijiet ambjentali, għall-provvista ta' servizzi ekosistemiċi jew għal titjib tal-valur tal-amenitajiet pubbliċi ta' art forestali u msaġġra fiż-żona kkonċernata jew it-titjib tal-potenzjal ta' mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima u l-potenzjal tal-adattament ta' ekosistemi, mingħajr ma jiġu esklużi benefiċċji ekonomiċi fuq żmien twil. L-ispeċijiet mhux indiġeni għaž-żona għandhom jiġu esklużi, hliet meta l-appoġġ jinghata fil-qafas tal-Pjan Strateġiku tal-PAK.

3. Għal investiment li jehtieg valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-għajnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret it-tali valutazzjoni u li jkun inghata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investiment ikkonċernat qabel id-data tal-għoti tal-għajnuna individwali. Madankollu, l-għajnuna mogħtija fil-forma ta' strumenti finanzjarji għandha tkun eżentata minn dik il-kundizzjoni.

4. Hliet meta l-appoġġ jinghata fil-forma ta' strumenti finanzjarji, l-għajnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

(a) il-kostruzzjoni, l-akkwiżizzjoni, inkluż il-lokazzjoni, jew it-titjib ta' beni immobbli, bix-xiri tal-art eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx l-10 % tal-kostijiet totali eliġibbli tal-operazzjoni kkonċernata bl-eċċezzjoni tax-xiri tal-art jekk l-għajnuna tinghata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK;

(b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi;

(c) il-kostijiet ġenerali relatati man-nefqa msemmija fil-punti (a) u (b), bħal tariffi tal-arkitett, tal-inġinier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' konsulenza dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inkluż studji tal-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati tagħhom, ebda nefqa skont il-punti (a) u (b) ma tkun iġġarrbet;

- (d) it-tariffi tal-akkwizizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' soluzzjonijiet cloud u ta' soluzzjonijiet simili, u l-akkwizizzjoni ta' privativi, liċenzji, drittijiet tal-awtur u trademarks;
- (e) il-kostijiet sabiex jiġu stabbiliti pjanijiet ta' ġestjoni tal-foresti u strument ekwivalenti.
- (f) il-kostijiet tal-materjal tal-pjantaġġun u ta' propagazzjoni;
- (g) il-kostijiet tal-pjantaġġun u l-kostijiet direttament marbuta mal-pjantaġġun;
- (h) il-kostijiet ta' operazzjonijiet relatati bhall-ħażna u t-trattamenti tan-nibbieta bil-materjali ta' prevenzjoni u protezzjoni neċessarji;
- (i) il-kostijiet tas-sostituzzjoni tad-dieta matul l-ewwel sena u s-sostituzzjoni ta' ikel fuq skala żgħira matul l-ewwel snin wara t-thawwil. Il-kostijiet tas-sostituzzjoni ta' mewt fuq skala kbira jistgħu jiġu appoġġati biss skont l-Artikolu 43.

5. Hlief meta l-appoġġ jingħata fil-forma ta' strumenti finanzjarji, il-kostijiet, hlief dawk li hemm referenza għalihom fil-paragrafu 4(a) u (b), relatati ma' kuntratti ta' lokazzjoni, bhall-marġni tal-lokatur, kostijiet ta' finanzjament mill-ġdid tal-imgħax, spejjeż ġenerali u tariffi tal-assigurazzjoni ma għandhomx jitqiesu li huma kostijiet eliġibbli.

Hlief meta l-appoġġ jingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK fil-forma ta' strumenti finanzjarji, il-kapital operatorju ma għandux jitqies bħala spiża eliġibbli.

- 6. L-intensità tal-ghajnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 45

Għajnuna għal żvantaġġi speċifiċi għaż-żona li jirriżultaw minn ċerti rekwiżiti obligatorji

- 1. Għajnuna relatata mal-iżvantaġġi speċifiċi għaż-żona imposti minn rekwiżiti li jirriżultaw mill-implimentazzjoni tad-Direttiva 92/43/KEE jew tad-Direttiva 2009/147/KE mogħtija lid-detenturi tal-foresti, lill-manijers tal-foresti u lill-assocjazzjonijiet tagħhom għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
- 2. L-ghajnuna għandha tingħata kull sena u għal kull ettaru ta' zona forestali sabiex tikkumpensa lill-benefiċjarji għal kostijiet addizzjonali u introjtu mitluf, li jirriżultaw minn żvantaġġi fiż-żoni forestali msemmija fil-paragrafu 3, relatati mal-implimentazzjoni tad-Direttiva 92/43/KEE u d-Direttiva 2009/147/KE.
- 3. L-ghajnuna għandha tithallas biss fir-rigward taż-żoni tal-forestrija li ġejjin:
 - (a) żoni forestali Natura 2000;
 - (b) fatturi tal-pajsagġ li jikkontribwixxu għall-implimentazzjoni tal-Artikolu 10 tad-Direttiva 92/43/KEE; li ma għandhomx jaqbuż 5 % taż-żoni inklużi fin-network ta' Natura 2000 koperti mill-ambitu territorjali tal-Pjan Strateġiku kkonċernat.
- 4. L-ghajnuna tista' tingħata lil detenturi tal-foresti, manijers tal-foresti u l-assocjazzjonijiet tagħhom.
- 5. L-intensità tal-ghajnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet imsemmija fil-paragrafu 2 u ma għandhiex taqbeż EUR 500 għal kull ettaru fis-sena fil-perjodu inizjali li ma jaqbiżx il-hames snin u EUR 200 għal kull ettaru fis-sena minn hemm 'il quddiem.

Artikolu 46

Għajnuna għal servizzi ambjentali u klimatiċi tal-foresti u konservazzjoni tal-foresti

- 1. Għajnuna għal servizzi ambjentali u klimatiċi tal-foresti u għall-konservazzjoni tal-foresti għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
- 2. Għajnuna għandha tkopri biss impenji ta' ġestjoni volontarji mmirati lejn il-kisba ta' wiehed jew aktar mill-oġettivi speċifiċi relatati mal-klima u l-ambjent stabbiliti fl-Artikolu 6(1) tar-Regolament (UE) 2021/2115 li jmorru lil hinn mir-rekwiżiti obligatorji rilevanti stabbiliti mil-leġiżlazzjoni nazzjonali dwar il-forestrija jew leġiżlazzjoni rilevanti ohra nazzjonali jew tal-Unjoni.
- 3. Ir-rekwiżiti mandatorji kollha msemmija fil-paragrafu 2 għandhom jiġu identifikati u deskritti fil-bażi ġuridika nazzjonali.

4. Dawn l-impenji għandhom jittiehdu għal perjodu ta' bejn hames u seba' snin. Madankollu, fejn mehtieg u ggustifikat kif xieraq, l-Istati Membri jistgħu jiddeterminaw perjodu itwal għal tipi partikolari ta' impenji.
5. Għal impenji mehuda skont dan l-Artikolu, l-Istat Membru għandu jipprovdi klawżola ta' revizjoni sabiex jiżgura l-aġġustament tagħhom fil-każ ta' emendi tar-rekwiżiti mandatorji rilevanti imsemmija fil-paragrafu 2.
6. Il-hlasijiet għandhom jikkumpensaw lill-benefiċjarji b'mod totali jew parzjali għall-kostijiet addizzjonali u l-introjt mitluf li jirriżultaw mill-impenji msemmija fil-paragrafu 2 aċċettati minnhom.
7. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli u ma għandhiex taqbeż EUR 200 għal kull ettaru fis-sena.
8. Meta l-ghajjnuna tiġi prevista fl-ambitu ta' Pjan Strateġiku, l-ammont massimu previst fil-paragrafu 7 jista' jiġi miżjud f'każijiet eċċezzjonali, filwaqt li jitqiesu ċ-ċirkustanzi speċifiċi kif previst f'dak il-Pjan Strateġiku.

Artikolu 47

Għajjnuna għal skambju ta' għarfien u azzjonijiet ta' informazzjoni fis-settur tal-forestrija

1. Għajjnuna għal skambju ta' għarfien u azzjonijiet ta' informazzjoni favur impriži attivi fis-settur tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-azzjonijiet appoġġati skont dan l-Artikolu jkunu konsistenti mad-deskrizzjoni tal-AKIS ipprovduta fil-Pjan Strateġiku tal-PAK.

2. Għajjnuna għandha tkopri taħriġ vokazzjonali u azzjonijiet ta' kisba ta' hili, inklużi korsijiet ta' taħriġ, workshops u kkworċjar, attivitajiet ta' dimostrazzjoni, azzjonijiet ta' informazzjoni, u promozzjoni tal-innovazzjoni.

L-ghajjnuna tista' tkopri wkoll skambji ta' ġestjoni tal-foresti u zjarat fil-foresti għal żmien qasir li għandhom jiffokaw, b'mod partikolari, fuq metodi jew fuq teknoloġiji sostenibbli tal-forestrija, l-iżvilupp ta' opportunitajiet godda ta' negozju u teknoloġiji godda, u fuq it-titjib tar-reżiljenza tal-foresti.

Għajjnuna għal attivitajiet ta' dimostrazzjoni tista' tkopri kostijiet ta' investiment rilevanti.

3. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

(a) il-kostijiet għall-organizzazzjoni u l-forniment tat-trasferiment tal-għarfien jew l-azzjoni ta' informazzjoni;

(b) fil-każ ta' proġetti ta' dimostrazzjoni relatati ma' investimenti:

(i) il-konstruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-lokazzjoni, jew it-titjib ta' beni immobbli, bix-xiri tal-art ikun eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx 10 % tan-nefqa eliġibbli totali l-oħra tal-operazzjoni kkonċernata bl-eċċezzjoni tax-xiri tal-art jekk l-ghajjnuna tingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK;

(ii) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi;

(iii) il-kostijiet ġenerali marbuta man-nefqa imsemmija fil-punti (i) u (ii), bħal tariffi tal-perit, tal-inġinier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji dwar il-fattibbiltà; studji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati tagħhom, ebda nefqa skont il-punti (i) u (ii) ma tkun iġġarbet;

(iv) akkwizizzjoni, żvilupp jew tariffi għall-użu ta' software tal-kompjuter, soluzzjonijiet cloud u soluzzjonijiet simili, u akkwizizzjonijiet ta' privati, liċenzji, drittijiet tal-awtur u trademarks;

(c) il-kostijiet tal-ivvjaġġar, tal-akkomodazzjoni u *per diem* tal-partecipanti.

Il-kapital operatorju ma għandux jiġi kkunsidrat li huwa kost eliġibbli.

4. Il-kostijiet imsemmija fil-punt (b) tal-paragrafu 3 għandhom ikunu eliġibbli biss safejn jiġġarbu għall-proġett ta' dimostrazzjoni u għad-durata tal-proġett ta' dimostrazzjoni.

5. Huma biss il-kostijiet tad-deprezzament li jikkorrispondu mal-hajja tal-proġett ta' dimostrazzjoni, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji kontabilistiċi aċċettati ġeneralment, li għandhom ikunu eliġibbli.

6. L-ghajjnuna msemmija fil-punt (a) tal-paragrafu 3, ma ghandhiex tinvolvi pagamenti diretti lill-benefiċjarji. Din l-ghajjnuna ghandha tithallas lill-fornitur tal-iskambju tal-għarfien u tal-azzjonijiet ta' informazzjoni.
7. Korpi li jipprovdu servizzi ta' skambju tal-għarfien u ta' azzjonijiet ta' informazzjoni għandu jkollhom il-kapaċitajiet xierqa fil-forma ta' kwalifiki tal-persunal u ta' riġolari sabiex iwettqu dawn il-kompiti.
8. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 48

Għajjnuna għas-servizzi konsultattivi fis-settur tal-forestrija

1. Għajjnuna għal servizzi ta' konsulenza fis-settur tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
 2. Is-servizzi kkonċernati ma għandhomx ikunu attività kontinwa jew perjodika u lanqas ma għandhom ikunu relatati mal-kostijiet operatorji tal-impriza. Is-servizzi konsultattivi għandhom ikopru d-dimensjonijiet ekonomiċi, ambjentali u soċjali u jaġhtu informazzjoni teknoloġika u xjentifika aġġornata żviluppata mir-riċerka u l-innovazzjoni.
- L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-azzjonijiet appoġġati skont dan l-Artikolu jkunu konsistenti mad-deskrizzjoni tal-AKIS ipprovduta fil-Pjan Strateġiku tal-PAK.
3. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li s-sistema ta' servizzi ta' konsulenza tkopri bhala minimu kwistjonijiet relatati mal-implimentazzjoni tad-Direttiva 92/43/KEE, id-Direttiva 2000/60/KE, id-Direttiva 2008/50/KE, id-Direttiva 2009/147/KE, ir-Regolament (UE) 2016/2031, l-Artikolu 55 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 u d-Direttiva 2009/128/KE.
 4. L-ghajjnuna għandha tiegħu l-forma ta' servizz sussidjat.

Il-korpi magħżula sabiex jipprovdu s-servizz ta' konsulenza għandu jkollhom ir-riżorsi xierqa fil-forma ta' persunal imharreġ b'mod regolari u kkwalfikat u esperjenza fil-konsulenza u affidabbiltà fir-rigward tal-oqsma li huma joffru l-konsulenza dwarhom.

5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-fornitur tas-servizz ta' konsulenza jkun imparzjali u ma jkollu l-ebda kunflitt ta' interess.
6. Fejn ikun iġġustifikat u xieraq, il-parir jista' jingħata b'mod parzjali fi grupp, filwaqt li tittiehed inkunsiderazzjoni s-sitwazzjoni tal-benefiċjarji individwali tas-servizzi konsultattivi.
7. L-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli, u ma għandhiex taqbeż EUR 200 000 għal kull impriza fi kwalunkwe perjodu ta' tliet snin.

Artikolu 49

Għajjnuna għal investimenti fl-infrastruttura relatata mal-iżvilupp, il-modernizzazzjoni jew l-adattazzjoni tas-settur tal-forestrija

1. Għajjnuna għal investimenti fl-infrastruttura relatata mal-iżvilupp, il-modernizzazzjoni jew l-adattament tas-settur tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet imniżzla f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Għal investiment li jehtieg valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-ghajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret it-tali valutazzjoni u li jkun ingħata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investiment ikkonċernat qabel id-data tal-għoti tal-ghajjnuna individwali.

L-ewwel subparagrafu ma għandux japplika għall-ghajjnuna li tingħata fil-forma ta' strumenti finanzjarji.

3. Għajjnuna għal intrapriži kbar għandha tkun kundizzjonali fuq il-preżentazzjoni ta' informazzjoni rilevanti minn pjan ta' ġestjoni tal-foresti jew strument ekwivalenti skont il-Linji Gwida Ġenerali għall-Ġestjoni Sostenibbli tal-Foresti fl-Ewropa.

Dan ir-rekwiżit ma japplikax għall-municipalitajiet, li huma awtoritajiet lokali awtonomi b'baġit annwali ta' anqas minn EUR 10 miljun u ta' anqas minn 5 000 abitant.

4. L-ghajjnuna tista' tkopri investimenti li jkkonċernaw infrastruttura relatata mal-iżvilupp, mal-modernizzazzjoni jew mal-adattament tal-foresti. Jekk l-ghajjnuna tingħata barra mill-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK, din għandha tinkludi biss dan li ġej:

(a) l-aċċess għall-art tal-foresti;

- (b) il-konsolidazzjoni u t-titjib tal-art;
- (c) il-provvista ta' enerġija sostenibbli, l-effiċjenza enerġetika, il-provvista u l-iffrankar tal-ilma;
- (d) l-użu tal-bhejjem minflok tal-makkinarju;
- (e) l-istabiliment ta' faċilitajiet ta' hażna temporanja.
5. L-ghajjnuna ghandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
- (a) il-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib tal-proprjetà immobbli, bix-xiri tal-art li jkun eliġibbli biss sa limitu li ma jaqbiżx l-10 % tan-nefqa totali eliġibbli l-oħra tal-operazzjoni kkonċernata, bl-eċċezzjoni tax-xiri tal-art għall-konservazzjoni ambjentali jekk l-ghajjnuna tinghata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK;
- (b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u tagħmir inkluż l-użu tal-bhejjem minflok makkinarju sal-valur tas-suq tal-assi;
- (c) il-kostijiet ġenerali li huma marbutin man-nefqa imsemmija fil-punti (a) u (b), bħal tariffi tal-perit, tal-ingenier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji dwar il-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati tagħhom, ebda nefqa skont il-punti (a) u (b) ma tkun iġġarrbet;
- (d) it-tariffi tal-akkwiżizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' soluzzjonijiet cloud jew ta' soluzzjonijiet simili u akkwiziżjonijiet ta' privattivi, liċenzji, drittijiet tal-awtur u trademarks;
- (e) il-kostijiet sabiex jiġu stabbiliti pjani ta' ġestjoni tal-foresti u l-istrumenti ekwivalenti għalihom.
6. Hlief meta l-appoġġ jiġi pprovdut fil-qafas tar-Regolament dwar il-Pjan Strateġiku tal-PAK fil-forma ta' strumenti finanzjarji, il-kostijiet li ġejjin ma għandhomx jitqiesu eliġibbli:
- (a) il-kostijiet għajr dawk imsemmija fil-punti (a) u (b) tal-paragrafu 5, relatati ma' kuntratti ta' lokazzjoni, bhall-marġni tal-lokatur, il-kostijiet tal-rifinanzjament tal-imghax, il-kostijiet ġenerali u t-tariffi tal-assigurazzjoni u
- (b) il-kapital operatorju.
7. L-intensità tal-ghajjnuna ghandha tkun limitata għal 65 % tal-kostijiet eliġibbli.
- L-intensità tal-ghajjnuna tista' tiżdied għal massimu ta' 80 % għall-investimenti li ġejjin:
- (a) investimenti marbuta ma' objettiv wiehed jew ma' aktar ma' aktar minn objettiv wiehed speċifiku relatat mal-ambjent u mal-klima msemmija fil-punti (e), (f) u (g) tal-Artikolu 14(3);
- (b) investimenti fir-reġjuni ultraperiferiċi jew fil-gzejjer minuri tal-Eġew.
8. L-intensità tal-ghajjnuna tista' tiżdied għal 100 % għal investimenti mhux produttivi, konsolidazzjoni tal-art għat-titjib tal-art u investimenti għal toroq forestali li huma miftuħa għall-pubbliku mingħajr hlas u li jaqdu l-aspetti multifunzjonali tal-foresta.

Artikolu 50

Ghajjnuna għal investimenti f'teknoloġiji tal-forestrija u fl-ipproċessar, fl-immobilizzar u fil-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tal-forestrija

1. L-ghajjnuna għal investimenti f'teknoloġiji tal-forestrija u fl-ipproċessar, fl-immobilizzar u fil-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tal-forestrija ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u ghandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Għal investment li jehtieg valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-ghajjnuna ghandha tkun sogġetta għall-kundizzjoni li tkun saret it-tali valutazzjoni u li jkun inghata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investment ikkonċernat qabel id-data tal-għoti tal-ghajjnuna individwali.

3. Ghajnuna għal intrapriżi kbar għandha tkun kundizzjonali fuq il-preżentazzjoni ta' informazzjoni rilevanti minn pjan ta' ġestjoni tal-foresti jew strument ekwivalenti skont il-Linji Gwida Ġenerali għall-Ġestjoni Sostenibbli tal-Foresti fl-Ewropa.
4. L-ghajnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
 - (a) il-kostruzzjoni, l-akkwiżizzjoni, inkluż il-lokazzjoni, jew it-titjib ta' beni immobbli, bl-art tkun eliġibbli biss sa punt li ma jaqbiżx l-10 % tan-nefqa eliġibbli totali l-oħra tal-operazzjoni kkonċernata, bl-eċċezzjoni tax-xiri tal-art għall-konservazzjoni ambjentali jekk l-ghajnuna tingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK;
 - (b) ix-xiri jew il-lokazzjoni b'opzjoni ta' xiri ta' makkinarju u taġmhir sal-valur tas-suq tal-assi;
 - (c) il-kostijiet ġenerali li huma marbutin man-nefqa imsemmija fil-punti (a) u (b), bħal tariffi tal-perit, tal-inġinier u dawk tal-konsultazzjoni, tariffi relatati ma' pariri dwar is-sostenibbiltà ambjentali u ekonomika, inklużi studji dwar il-fattibbiltà; l-istudji dwar il-fattibbiltà għandhom jibqgħu nefqa eliġibbli anke fejn, abbażi tar-riżultati taġmhir, ebda nefqa skont il-punti (a) u (b) ma tkun iġġarrbet;
 - (d) it-tariffi tal-akkwiżizzjoni, tal-iżvilupp jew tal-użu ta' software tal-kompjuter, ta' soluzzjonijiet cloud jew ta' soluzzjonijiet simili, u akkwizzjonijiet ta' privattivi, liċenzji, drittijiet tal-awtur u trademarks;
 - (e) il-kostijiet tal-istabbiliment ta' pjanijiet għall-ġestjoni tal-foresti u l-ekwivalenti taġmhir.
5. Hlief meta l-appoġġ jiġi pprovdut fil-qafas tar-Regolament dwar il-Pjan Strateġiku tal-PAK fil-forma ta' strumenti finanzjarji, il-kostijiet li ġejjin ma għandhomx jitqiesu eliġibbli:
 - (a) il-kostijiet marbuta ma' kuntratti ta' lokazzjoni, bħall-marġni tal-lokatur, il-kostijiet ta' rifinanzjament tal-imghax, spejjeż ġenerali u t-tariffi tal-assigurazzjoni u
 - (b) il-kapital operatorju.
6. Investimenti relatati mat-titjib tal-valur ekonomiku tal-foresti għandhom ikunu iġġustifikati fir-rigward ta' titjib mistenni għal foresti fuq azjenda waħda jew aktar u jistgħu jinkludu investimenti relatati ma' makkinarju u prattiki tal-ħsad li ma jagħmlux ħsara lill-ħamrija u lir-riżorsi.
7. L-investimenti marbuta mal-użu tal-injam bħala materja prima jew sors ta' enerġija għandhom ikunu limitati għall-operazzjonijiet ta' hidma kollha qabel l-ipproċessar industrijali.
8. L-intensità tal-ghajnuna għandha tkun limitata għal 65 % tal-kostijiet eliġibbli.
9. L-intensità tal-ghajnuna tista' tiżdied għal massimu ta' 80 % għall-investimenti li ġejjin:
 - (a) investimenti marbuta ma' objettiv wiehed jew ma' aktar ma' aktar minn objettiv wiehed speċifiku relatat mal-ambjent u mal-klima msemmija fil-punti (e), (f) u (g) tal-Artikolu 14(3);
 - (b) investimenti fir-reġjuni ultraperiferiċi jew fil-gzejjer minuri tal-Eġew.

Artikolu 51

Konservazzjoni tar-riżorsi ġenetiċi fil-forestrija

1. L-ghajnuna għall-konservazzjoni tar-riżorsi ġenetiċi fil-forestrija, marbuta mal-impenji agroambjentali u klimatiċi tal-foresti u l-konservazzjoni tal-foresti għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) "konservazzjoni *in situ*" tfisser il-konservazzjoni ta' materjal ġenetiku f'ekosistemi u f'habitats naturali u l-manutenzjoni u l-irkupru ta' popolazzjoni vijabbli ta' speċijiet fl-ambjent naturali taġmhir;
 - (b) "konservazzjoni f'azjenda fil-foresta" tfisser il-konservazzjoni *in situ* u l-iżvilupp fil-livell ta' azjenda fil-foresta;
 - (c) "konservazzjoni *ex situ*" tfisser il-konservazzjoni ta' materjal ġenetiku għal forestrija 'il barra mill-habitat naturali tiegħu;
 - (d) "għbir *ex situ*" tfisser il-għbir ta' materjal ġenetiku għall-agrikoltura jew il-forestrija miżmum barra mill-habitat naturali tiegħu.

3. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet għall-operazzjonijiet li ġejjin:
 - (a) l-azzjonijiet immirati: l-azzjonijiet li jippromwovu l-konservazzjoni *in situ* u *ex situ*, il-karatterizzazzjoni, il-ġbir u l-użu ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija, inklużi inventarji bbażati fuq siti web ta' riżorsi ġenetiċi li bħalissa huma kkonserwati *in situ*, inkluża l-konservazzjoni f'azjenda fil-foresta, u l-ġabriet u l-bażijiet ta' *data ex-situ*;
 - (b) l-azzjonijiet miftiehma: l-azzjonijiet li jippromwovu l-iskambju ta' informazzjoni għall-konservazzjoni, il-karatterizzazzjoni, il-ġbir u l-użu ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija tal-Unjoni, bejn l-organizzazzjonijiet kompetenti fl-Istati Membri;
 - (c) l-azzjonijiet ta' akkumpanjament: l-azzjonijiet ta' informazzjoni, disseminazzjoni u konsulenza li jinvolvu organizzazzjonijiet mhux governattivi u partijiet ikkonċernati rilevanti oħra, korsijiet ta' tahrig u l-preparazzjoni ta' rapporti tekniċi.
4. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 52

Għajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u organizzazzjonijiet ta' produttori fis-settur tal-forestrija

1. Għajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u organizzazzjonijiet ta' produttori fis-settur tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament. Il-membri tal-grupp jew organizzazzjoni tal-produtturi ma għandhomx ikunu intrapriži kbar, bl-eċċezzjoni ta' municiplitalijiet.
2. Bħala alternattiva għall-ghoti ta' għajjnuna lil gruppi jew lil organizzazzjonijiet ta' produttori, għajjnuna sal-ammont globali ta' għajjnuna li l-grupp jew l-organizzazzjoni tal-produtturi kien ikun intitolat għaliha skont dan l-Artikolu, tista' tinghata direttament lill-produtturi biex ipaċu l-kontribuzzjonijiet tagħhom għall-kostijiet tat-tmexxija tal-gruppi jew tal-organizzazzjonijiet matul l-ewwel hames snin wara l-istabbiliment tal-grupp jew tal-organizzazzjoni.
3. L-ghajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
 - (a) il-kostijiet tal-kiri ta' bini xieraq, bir-rati tas-suq;
 - (b) il-kostijiet għall-akkwist ta' tagħmir tal-uffiċċju;
 - (c) il-kostijiet ta' persunal amministrattiv u l-kostijiet ta' maniger tal-foresti kwalifikat;
 - (d) spejjeż ġenerali u tariffi legali u amministrattivi;
 - (e) il-kostijiet għall-akkwist ta' hardware tal-kompjuter u t-tariffi għall-akkwist jew l-użu ta' software tal-kompjuter, soluzzjonijiet fuq cloud u soluzzjonijiet simili;
 - (f) fil-każ ta' xiri ta' bini, ammont li jikkorrispondi għall-kostijiet tal-kiri bir-rati tas-suq.
4. L-ghajjnuna ma għandhiex tithallas fir-rigward tal-kostijiet imġarrba wara l-hames sena wara r-rikonoxximent uffiċjali tal-grupp jew tal-organizzazzjoni tal-produtturi mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru abbażi tal-pjan tan-negozju tagħha, hlief għall-azzjonijiet ambjentali u klimatiċi kollettivi biex jintlaħqu l-oġġettivi msemmija fl-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2021/2115.
5. Meta l-ghajjnuna tithallas f'pagamenti annwali, l-Istati Membri għandhom ihallsu l-aħhar pagament parzjali biss wara li jkunu vverifikaw l-implimentazzjoni korretta tal-pjan ta' direzzjoni tan-negozju.
6. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 53

Għajjnuna għall-konsolidazzjoni tal-art tal-forestrija

1. Għajjnuna għall-konsolidazzjoni tal-art tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ghajjnuna għandha tinghata u tkun limitata għall-kostijiet legali u amministrattivi, inklużi l-kostijiet tal-istharrig.

3. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet reali mgarrba.

Artikolu 54

Għajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur tal-forestrija

1. Għajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur tal-forestrija għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. Għajjnuna għandha tingħata biss sabiex tippromwovi l-kooperazzjoni, li tikkontribwixxi għall-kisba ta' wiehed jew aktar mill-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2021/2115.
3. Forom ta' kooperazzjoni koperti minn dan l-Artikolu għandhom jinvolvu mill-inqas żewġ atturi irrispettivament minn jekk humiex attivi fis-settur tal-forestrija jew fis-setturi tal-forestrija u tal-agrikoltura. Il-kooperazzjoni għandha tkun ta' benefiċċju prinċipalment għas-settur tal-forestrija jew għas-setturi tal-forestrija u tal-agrikoltura.
4. Il-forom li ġejjin ta' kooperazzjoni għandhom ikunu eliġibbli:
- (a) kooperazzjoni fost impriżi differenti fis-settur tal-forestrija u atturi oħrajn attivi fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija li jikkontribwixxu għall-ilhuq ta' wiehed jew aktar mill-oġettivi speċifiċi stabbiliti fl-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2021/2115, inklużi gruppi ta' produttori, u kooperattivi;
- (b) il-holqien ta' raggruppamenti u networks.
5. Għajjnuna ma għandhiex tingħata għal kooperazzjoni li tinvolvi biss korpi ta' riċerka.
6. L-ghajjnuna se tingħata għall-kooperazzjoni relatata, b'mod partikolari, mal-attivitajiet li ġejjin:
- (a) proġetti pilota;
- (b) l-iżvilupp ta' prodotti, Prattiki, proċessi u teknoloġiji godda fis-settur tal-forestrija;
- (c) kooperazzjoni fost operaturi żgħar fis-settur tal-forestrija fl-organizzazzjoni ta' proċessi ta' hidma kongunta u l-qsim ta' faċilitajiet u riżorsi;
- (d) kooperazzjoni orizzontali u vertikali bejn l-atturi tal-katina tal-provvista sabiex jinholqu u jiġu żviluppati ktajjen qosra tal-provvista u swieq lokali;
- (e) attivitajiet ta' promozzjoni f'kuntast lokali marbuta mal-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra u swieq lokali;
- (f) azzjoni kollettiva mwettqa bil-għan ta' mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima jew adattament għalih;
- (g) l-implimentazzjoni, b'mod partikolari minn gruppi ta' shab pubbliċi u privati għajr dawk imsemmija fil-punt (b) tal-Artikolu 31(2) tar-Regolament (UE) 2021/1060, ta' strateġiji ta' żvilupp lokali għajr dawk imsemmija fl-Artikolu 32 ta' dak ir-Regolament.
7. L-ghajjnuna għandha tingħata biss għal forom godda ta' kooperazzjoni, inklużi dawk eżistenti jekk tinbeda attività ġdida.
8. L-ghajjnuna għall-istabbiliment u l-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra, kif imsemmi fil-paragrafu 6, punti (d) u (e), għandha tkopri biss ktajjen tal-provvista li jinvolvu mhux aktar minn intermedjarju wiehed bejn id-detentur/maniġer tal-foresti u l-konsumatur.
9. Operazzjonijiet, li jikkonsistu f'investimenti u kostijiet diretti ta' proġetti speċifiċi marbuta mal-implimentazzjoni ta' pjan ta' ġestjoni tal-foresti jew ekwivalenti, għandhom jikkonformaw mar-regoli u r-rekwiżiti kif speċifikati fl-Artikolu dwar l-ghajjnuna għall-investment ta' dan ir-Regolament, kif ukoll fl-Artikolu 4 dwar il-limiti ta' notifika.
10. Il-kostijiet li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli, sa fejn jikkoncernaw attivitajiet tal-forestrija:
- (a) il-kostijiet għal studji dwar iż-żona kkonċernata, u għal studji tal-fattibbiltà, u għat-tfassil ta' pjan ta' direzzjoni tan-negozju jew strateġija tal-iżvilupp lokali minbarra dik imsemmija fl-Artikolu 32 tar-Regolament (UE) 2021/1060;
- (b) il-kostijiet operazzjonali tal-kooperazzjoni, bħalma huma l-paga tal-"koordinatur";
- (c) il-kostijiet tal-operazzjonijiet li jridu jiġu implimentati;
- (d) il-kostijiet għall-attivitajiet ta' promozzjoni;

(e) il-kostijiet għat-tfassil ta' pjanijiet għall-ġestjoni tal-foresti jew strumenti ekwivalenti.

11. Għajjnuna għandha tkun limitata għal perjodu massimu ta' seba' snin.

12. L-intensità tal-għajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

T a q s i m a 7

Għajjnuna favur l-SMEs fiż-Żoni Rurali

Artikolu 55

Għajjnuna għal servizzi bażiċi u infrastruttura f'żoni rurali

1. Għajjnuna għal servizzi bażiċi u infrastruttura f'żoni rurali mogħtija fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta din tidhol fis-seħh wara l-approvazzjoni tal-Pjan Strateġiku rilevanti tal-PAK mill-Kummissjoni u meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-għajjnuna għandha tissodisfa ż-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) din tingħata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 f'wahda minn dawn il-forom li ġejjin:

(i) bhala għajjnuna kofinanzjata mill-FAEŻR;

(ii) bhala finanzjament nazzjonali addizzjonali għall-għajjnuna kofinanzjata mill-FAEŻR;

(b) hija identika għall-mizura rilevanti prevista fil-Pjan Strateġiku tal-PAK imsemmi fil-punt (a).

3. L-għajjnuna għandha tkopri:

(a) investimenti fil-holqien, fit-titjib jew fl-espansjoni tat-tipi kollha ta' infrastrutturi b'kostijiet eliġibbli limitati għal EUR 2 miljun ("infrastruttura fuq skala żgħira"), bl-eċċezzjoni ta' investimenti fl-enerġija rinnovabbli u fl-effiċjenza enerġetika u fl-infrastruttura tal-broadband li ma għandhomx ikunu eliġibbli;

(b) investimenti fl-istabbiliment, fit-titjib jew fl-espansjoni ta' servizzi bażiċi lokali għall-popolazzjoni rurali, inklużi servizzi soċjali, dawk relatati mad-divertiment u l-kultura, u l-infrastruttura relatata;

(c) investimenti għall-użu pubbliku fl-infrastruttura rikreazzjonali, fl-informazzjoni għat-turisti u fl-infrastruttura tat-turiżmu fuq skala żgħira;

(d) investimenti assoċjati mal-manutenzjoni, ir-restawr u t-titjib tal-wirt kulturali u naturali tal-irhula, pajsagġi rurali u siti ta' valur naturali għoli, inklużi aspetti soċjoekonomiċi relatati, kif ukoll azzjonijiet ta' sensibilizzazzjoni ambjentali;

(e) investimenti li jolqtu r-rilokazzjoni ta' attivitajiet u l-konverżjoni ta' bini jew faċilitajiet ohrajn li jinsabu f'villagġi residenzjali rurali jew viċin tagħhom, bil-għan li jtejbu l-kwalità tal-hajja jew li jżidu l-prestazzjoni ambjentali tal-villagġ rurali.

4. L-operazzjonijiet koperti mill-investimenti msemmija fil-paragrafu 3 għandhom jiġu implimentati skont il-pjanijiet għall-iżvilupp ta' muniċipalitajiet u rħula f'żoni rurali u s-servizzi bażiċi tagħhom, fejn jeżistu tali pjanijiet, u għandhom ikunu konsistenti ma' kwalunkwe strateġija ta' żvilupp lokali rilevanti. Dawn il-pjanijiet ma humiex meħtieġa fir-rigward tal-investimenti appoġġati minn strumenti finanzjarji.

5. L-għajjnuna għandha tkopri l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

(a) il-kostijiet għat-tfassil u l-aġġornament ta' pjanijiet ta' żvilupp u ta' ġestjoni relatati maż-żoni rurali u s-servizzi bażiċi tagħhom, u għal siti ta' valur naturali għoli;

(b) il-kostijiet sabiex jithejjew studji assoċjati mal-wirt kulturali u naturali, il-pajsagġ rurali u s-siti ta' valur naturali kbir;

(c) il-kostijiet ta' investiment għal assi tangibbli u intangibbli;

(d) il-kostijiet marbuta mal-azzjonijiet ta' sensibilizzazzjoni ambjentali.

Il-kostijiet ta' xoghlijiet kapitalizzati jistgħu jkunu eliġibbli wkoll għall-għajjnuna msemmija fil-punt (d) tal-paragrafu 3.

Il-kapital operatorju ma ghandux jiġi kkunsidrat li huwa kost eliġibbli. L-ghajjnuna ma ghandhiex tinghata bhala ghajjnuna operatorja.

6. Fir-rigward tal-attivitajiet imsemmija fil-punti minn (a) sa (d) tal-paragrafu 3, l-intensità tal-ghajjnuna ghandha tkun limitata ghal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Sabiex ma taqbiżx l-intensità massima tal-ghajjnuna, ghall-attivitajiet imsemmija fil-punti (b), (c) u (d) tal-paragrafu 3, id-dhul nett ghandu jitnaqqas mill-kostijiet eliġibbli *ex ante* abbażi ta' projezzjonijiet raġonevoli jew permezz ta' mekkaniżmu ta' rkupru. Inkella, ghal ghajjnuna li ma taqbiżx EUR 1 miljun, l-intensità massima tal-ghajjnuna tista' tiġi stabbilita ghal 80 % tal-kostijiet eliġibbli.

7. Fir-rigward tal-investimenti msemmeja fil-punt (e) tal-paragrafu 3, l-intensità tal-ghajjnuna ma ghandhiex taqbeż il-100 % tal-kostijiet reali mgarrba ghal tali attivitajiet meta r-rilokazzjoni tal-attivitajiet jew il-konverżjoni ta' bini jew faċilitajiet oħrajn tikkonsisti fiż-żarmar, fit-tnehhija u fil-bini mill-ġdid ta' faċilitajiet eżistenti.

Meta r-rilokazzjoni tal-attivitajiet jew il-konverżjoni ta' bini jew ta' faċilitajiet oħrajn tirriżulta fmodernizzazzjoni ta' dawk il-faċilitajiet jew f'żieda fil-kapaċità tal-produzzjoni, minbarra ż-żarmar, it-tnehhija u l-bini mill-ġdid ta' faċilitajiet eżistenti kif imsemmi fl-ewwel subparagrafu, l-intensitajiet tal-ghajjnuna ma ghandhomx jaqbeżu l-intensità massima tal-ghajjnuna stabbilita fil-mappa tal-ghajjnuna reġjonali li tkun fis-sehh fiż-żmien meta tinghata l-ghajjnuna fiż-żona kkonċernata fir-rigward tal-kostijiet relatati mal-modernizzazzjoni tal-faċilitajiet jew maż-żieda fil-kapaċità tal-produzzjoni. Is-sempliċi sostituzzjoni ta' bini jew faċilitajiet eżistenti b'bini jew b'faċilitajiet aġġornati ġodda minghajr ma fundamentament tinbidel il-produzzjoni tat-teknoloġija involuta, ma hijiex se titqies bhala relatata mal-immodernizzar.

Artikolu 56

Ghajjnuna ghall-bidu ta' negozju ghal attivitajiet mhux agrikoli f'żoni rurali

1. Ghajjnuna ghall-bidu ta' negozju ghal attivitajiet mhux agrikoli f'żoni rurali ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u ghandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108 (3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-ghajjnuna ghandha tissodisfa ż-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) din tinghata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 f'wahda minn dawn il-forom li ġejjin:

(i) ghajjnuna kofinanzjata mill-FAEŻR;

(ii) finanzjament nazzjonali addizzjonali ghall-ghajjnuna msemmeja fil-punt (i);

(b) hija identika ghall-miżura rilevanti prevista fil-Pjan Strateġiku tal-PAK imsemmi fil-punt (a).

3. L-ghajjnuna ghandha tinghata lill-kategoriji li ġejjin ta' benefiċjarji:

(a) bdiewa jew membri ta' unità domestika li tgħix fil-farm f'żoni rurali li jddiversifikaw fattivitajiet mhux agrikoli;

(b) intrapriži mikro u żgħar f'żoni rurali;

(c) persuni fiżiċi f'żoni rurali.

4. Fejn il-membri ta' unità domestika li tgħix fil-farm imsemmi fil-punt (a) tal-paragrafu 3, huwa persuna ġuridika jew grupp ta' persuni ġuridici, din il-persuna jew dan il-grupp ta' persuni ghandu jkun jeżerċita attività agrikola fil-farm fiż-żmien li tiġi ppreżentata l-applikazzjoni ghall-ghajjnuna.

5. L-ghajjnuna ghandha tkun kundizzjonali fuq il-preżentazzjoni ta' pjan tan-negozju lill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat.

Il-pjan tan-negozju ghandu jiddeskrivi dawn li ġejjin:

(a) is-sitwazzjoni ekonomika inizjali tal-benefiċjarju;

(b) il-miri u l-ghanijiet ghall-iżvilupp tal-attivitajiet il-ġodda tal-benefiċjarju;

(c) id-dettalji tal-azzjonijiet mehtieġa għall-iżvilupp tal-attivitajiet tal-benefiċjarju, bhal dettalji ta' investimenti, taħriġ, pariri.

Il-pjan ta' direzzjoni tan-negozju għandu jkollu durata massima ta' hames snin.

6. Il-pagament tal-ahhar hla parzjali għandu jkun kondizzjonali fuq l-implimentazzjoni korretta tal-pjan ta' direzzjoni tan-negozju msemmi fil-paragrafu 5. L-Istati Membri għandhom jiddeterminaw l-ammont ta' għajjnuna filwaqt li jqisu s-sitwazzjoni soċjoekonomika taż-żona koperta mill-Pjan Strateġiku tal-PAK.

7. L-għajjnuna għandha tkun limitata għal EUR 100 000 għal kull benefiċjarju.

Artikolu 57

Għajjnuna għal parteċipazzjoni ġdida tal-bdiewa fi skemi ta' kwalità għal qoton jew għal oġġetti tal-ikel

1. Għajjnuna għal parteċipazzjoni ġdida, jew għal parteċipazzjoni fil-hames snin preċedenti, ta' bdiewa fi skemi ta' kwalità għall-qoton jew għall-oġġetti tal-ikel, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. L-għajjnuna għandha tissodisfa ż-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) din tinghata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 f'wahda mill-forom li ġejjin:

(i) għajjnuna kofinanzjata mill-FAEŻR;

(ii) finanzjament nazzjonali addizzjonali għall-għajjnuna msemmija fil-punt (i);

(b) hija identika għall-miżura rilevanti previst fil-Pjan Strateġiku tal-PAK imsemmi fil-punt (a).

3. Għajjnuna għandha tinghata għal parteċipazzjoni ġdida f'wiehed minn dawn it-tipi ta' skemi ta' kwalità:

(a) l-iskemi ta' kwalità għall-qoton u għall-oġġetti tal-ikel stabbiliti skont ir-Regolament (UE) Nru 1151/2012;

(b) l-iskemi ta' kwalità għall-qoton u għall-oġġetti tal-ikel, inklużi skemi ta' ċertifikazzjoni rikonoxxuti mill-Istati Membri bhala skemi li jikkonformaw mal-kriterji li ġejjin:

(i) l-ispeċifità tal-prodott finali prodott taht skemi ta' kwalità bhal dawn hija derivata minn obbligi ċari li jggarantixxu wiehed jew aktar minn dawn li ġejjin:

— il-karatteristiċi speċifiċi tal-prodotti;

— il-metodi speċifiċi tal-biedja jew tal-produzzjoni;

— il-kwalità tal-prodott finali li tmur sew lil hinn mill-istandards tal-komoditajiet kummerċjali rigward is-sahha pubblika, tal-annimali jew tal-pjanti, it-trattament xieraq tal-annimali jew il-protezzjoni ambjentali;

(ii) l-iskema tkun miftuħa għall-produtturi kollha;

(iii) l-iskema tinvolvi speċifikazzjonijiet vinkolanti tal-prodott finali u l-konformità ma' daww l-ispeċifikazzjonijiet hija vverifikata mill-awtoritajiet pubbliċi jew minn korp indipendenti ta' spezzjoni;

(iv) l-iskema hija trasparenti u tiggarantixxi traċċabbiltà shiha tal-prodotti agrikoli;

(c) l-iskemi ta' ċertifikazzjoni volontarja ta' oġġetti tal-ikel rikonoxxuti mill-Istat Membru kkonċernat bhala li jissodisfaw ir-rekwiżiti stabbiliti fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni — Linji gwida tal-aqwa prattiki tal-UE għat-thaddim ta' skemi ta' ċertifikazzjoni volontarji għall-prodotti agrikoli u għall-oġġetti tal-ikel ⁽⁴⁸⁾.

4. L-għajjnuna għandha tinghata fil-forma ta' hla ta' inċentiv annwali, li l-livell tiegħu huwa ddeterminat skont il-livell tal-kostijiet fissi li jinholqu minn parteċipazzjoni fi skemi ta' kwalità.

5. L-għajjnuna għandha tinghata għal perjodu massimu ta' seba' snin.

6. Jekk il-partiċipazzjoni tal-bidu fl-iskema ta' kwalità tkun bdiet qabel l-applikazzjoni għall-appoġġ, il-perjodu massimu ta' hla snin għandu jtnaqas bin-numru ta' snin li jkunu għaddew bejn il-partiċipazzjoni tal-bidu u ż-żmien tal-applikazzjoni għall-appoġġ.

⁽⁴⁸⁾ ĠU C 341, 16.12.2010, p. 5.

7. L-ghajjnuna għandha tkun limitata għal EUR 3 000 għal kull benefiċjarju kull sena.

Artikolu 58

Għajjnuna għal attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni li għandhom x'jaqsmu mal-qoton u mal-oġġetti tal-ikel koperti minn skema ta' kwalità

1. Għajjnuna għal attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni li għandhom x'jaqsmu mal-qoton u mal-oġġetti tal-ikel koperti minn skema ta' kwalità għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ghajjnuna għandha tissodisfa ż-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) din tinghata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 f'waħda mill-forom li ġejjin:
 - (i) għajjnuna kofinanzjata mill-FAEŻR
 - (ii) finanzjament nazzjonali addizzjonali għall-ghajjnuna msemmija fil-punt (i);
 - (b) hija identika għall-miżura rilevanti prevista fil-Pjan Strateġiku tal-PAK imsemmi fil-punt (a).
3. L-ghajjnuna għandha tinghata lil gruppi ta' produttori li jkunu qegħdin jimplimentaw l-attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni.
4. L-attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni biss li huma implimentati fis-suq intern għandhom ikunu eliġibbli għall-ghajjnuna.
5. L-ghajjnuna għandha tinghata għal attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni li jikkonċernaw il-qoton u l-oġġetti tal-ikel li huma koperti minn skema ta' kwalità u li għalihom tinghata għajjnuna f'konformità mal-Artikolu 57.
6. Il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu il-kostijiet għal azzjonijiet li għandhom il-karatteristiċi li ġejjin:
 - (a) dawn huma mfassla sabiex ihajru lill-konsumaturi jixtru l-oġġetti tal-ikel jew il-qoton koperti bi skema ta' kwalità kif imsemmi fl-Artikolu 57(3);
 - (b) dawn jiġbdu l-attenzjoni għal karatteristiċi jew għal vantaġġi speċifiċi tal-oġġetti tal-ikel jew il-qoton, b'mod partikolari għall-kwalità, il-metodu ta' produzzjoni speċifiku, l-istandards għoljin ta' trattament xieraq tal-annimali u r-rispett għall-ambjent b'rabta mal-iskema ta' kwalità kkonċernata.
7. L-azzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 6 ma għandhomx jinċitaw lill-konsumaturi sabiex jixtru ikel jew qoton minhabba l-oriġini partikolari tagħhom, hlief għal daww koperti mill-iskemi ta' kwalità introdotti mit-Titolu II tar-Regolament (UE) Nru 1151/2012.
8. L-oriġini tal-prodott tal-ikel jew tal-qoton tista' tkun indikata, sakemm ir-riferiment għall-oriġini jkun subordinat għall-messaġġ prinċipali.
9. L-attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni relatati ma' impriži partikolari jew ta' marki kummerċjali ma għandhomx ikunu eliġibbli għall-ghajjnuna.
10. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 70 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 59

Għajjnuna għal kooperazzjoni f'żoni rurali

1. Għajjnuna għall-kooperazzjoni f'żoni rurali għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3) (c) tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ghajjnuna għandha tissodisfa ż-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) din tinghata fil-qafas ta' Pjan Strateġiku tal-PAK f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115 f'waħda mill-forom li ġejjin:
 - (i) għajjnuna kofinanzjata mill-FAEŻR
 - (ii) finanzjament nazzjonali addizzjonali għall-ghajjnuna msemmija fil-punt (i);
 - (b) hija identika għall-miżura rilevanti prevista fil-Pjan Strateġiku tal-PAK imsemmi fil-punt (a).

3. Forom ta' kooperazzjoni koperti minn dan l-Artikolu għandhom jinvolvu mill-inqas żewġ atturi u jistgħu jinkludu impriżi attivi fis-settur agrikolu, impriżi attivi fil-katina alimentari u atturi oħra, inklużi gruppi ta' produtturi, kooperattivi u organizzazzjonijiet interprofessjonali, fejn il-kooperazzjoni tkun ta' benefiċċju għaż-żoni rurali.
4. Il-forom li ġejjin ta' kooperazzjoni għandhom ikunu eliġibbli:
 - (a) kooperazzjoni bejn impriżi u atturi oħrajn kif imsemmi fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu;
 - (b) il-holqien ta' raggruppamenti u networks.
5. Għajjnuna ma għandhiex tingħata għal kooperazzjoni li tinvolvi biss korpi ta' rikerka.
6. Għajjnuna tista' tingħata għall-kooperazzjoni relatata mal-attivitajiet li ġejjin:
 - (a) proġetti pilota;
 - (b) l-iżvilupp ta' prodotti, Prattiki, proċessi u teknoloġiji godda fis-setturi tal-ikel;
 - (c) kooperazzjoni bejn operaturi zghar fl-organizzazzjoni ta' proċessi ta' hidma kongunta u l-qsim ta' faċilitajiet u riżorsi u għall-iżvilupp u/jew il-kummerċjalizzazzjoni tas-servizzi tat-turiżmu relatati mat-turiżmu rurali;
 - (d) kooperazzjoni orizzontali u vertikali bejn atturi tal-katina tal-provvista għat-twaqqif u l-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra u swieq lokali;
 - (e) attivitajiet ta' promozzjoni f'kuntest lokali relatati mal-iżvilupp ta' katina tal-provvista qasira u swieq lokali;
 - (f) azzjonijiet kongunti mwettqa bil-ghan ta' mitigazzjoni tat-tibdil fil-klima jew adattament għalih;
 - (g) approċċi kongunti għal proġetti ambjentali u Prattiki ambjentali attwali inkluż il-ġestjoni effiċjenti tal-ilma, l-użu tal-enerġija rinnovabbli u l-konservazzjoni tal-pajsaġġi agrikoli;
 - (h) kooperazzjoni orizzontali u vertikali bejn l-atturi tal-katina tal-provvista għall-forniment sostenibbli tal-bijomassa għall-użu fl-ikel, fil-produzzjoni tal-enerġija u fil-proċessi industrijali;
 - (i) l-implimentazzjoni, b'mod partikolari minn gruppi ta' shab pubbliċi u privati minbarra dawk definiti fil-punt (b) tal-Artikolu 32(2) tar-Regolament (UE) Nru 1303/2013, ta' strateġiji ta' żvilupp lokali għajr dawk definiti fl-Artikolu 2, il-punt (19) tar-Regolament (UE) Nru 1303/2013 li jindirizzaw wahda jew aktar mill-prijoritajiet tal-Unjoni għall-iżvilupp rurali;
 - (j) id-diversifikazzjoni tal-attivitajiet tal-biedja f'attivitajiet li jikkonċernaw il-kura tas-saħħa, l-integrazzjoni soċjali, l-agrikoltura appoġġjata mill-komunità u l-edukazzjoni dwar l-ambjent u l-ikel;
 - (k) implimentazzjoni ta' strateġiji ta' villaġġi intelliġenti.
7. L-għajjnuna għandha tingħata biss għal forom godda ta' kooperazzjoni, inklużi dawk eżistenti jekk tinbeda attività ġdida.
8. Għajjnuna għall-proġetti pilota msemmija fil-paragrafu 6, punt (a), u għall-iżvilupp ta' prodotti, Prattiki, proċessi u teknoloġiji godda fis-settur tal-ikel imsemmija fil-paragrafu 6, punt (b), tista' tingħata wkoll lil atturi individwali meta din il-possibbiltà tkun prevista fil-Pjanijiet Strateġiċi nazzjonali. Ir-riżultati tal-proġetti pilota imsemmija fil-paragrafu 6, punt (a), u attivitajiet imsemmija fil-paragrafu 6, punt (b), imwettqa minn atturi individwali għandhom jiġu mxerrda.
9. Għajjnuna għall-istabbiliment u l-iżvilupp ta' ktajjen tal-provvista qosra, kif imsemmi fil-paragrafu 6, punti (d) u (e), għandha tkopri biss ktajjen tal-provvista li jinvolvu mhux aktar minn intermedjarju wiehed bejn il-bidwi u l-konsumatur.
10. Għajjnuna skont dan l-Artikolu għandha tikkonforma mal-Artikoli 206 sa 210a tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013.
11. Għajjnuna għandha tkun limitata għal perjodu massimu ta' seba' snin.

12. Il-kostijiet li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli:
- (a) il-kostijiet tal-appoġġ preparatorju, il-bini tal-kapaċità, it-taħriġ u n-networking għall-ghanijiet ta' thejija u implimentazzjoni ta' proġett ta' kooperazzjoni;
 - (b) kostijiet għal studji dwar iż-żona kkonċernata, għal studji tal-fattibbiltà, u għal tfassil ta' pjan ta' direzzjoni tan-negozju jew strategija tal-iżvilupp lokali minbarra dik imsemmija fl-Artikolu 32 tar-Regolament (UE) 2021/1060;
 - (c) kostijiet għall-animazzjoni taż-żona kkonċernata sabiex isir fattibbli proġetti kollettivi territorjali; fil-każ ta' raggruppamenti, l-animazzjoni tista' tikkonċerna wkoll it-tfassil ta' netwerk bejn membri u l-hatra ta' membri godda;
 - (d) il-kostijiet operazzjonali tal-kooperazzjoni, bhall-paga tal-"koordinatur";
 - (e) il-kostijiet diretti ta' proġetti speċifiċi marbuta mal-implimentazzjoni ta' pjan ta' direzzjoni tan-negozju, pjan ambjentali, strategija ta' żvilupp lokali minbarra dik imsemmija fl-Artikolu 32 tar-Regolament (UE) 2021/1060 jew azzjonijiet oħra mmirati għall-innovazzjoni, inkluż l-ittestjar;
 - (f) il-kostijiet għall-attivitajiet ta' promozzjoni.
13. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.
14. Kostijiet diretti skont il-paragrafu 12, punt (e) li għandhom x'jaqsmu mal-investimenti, għandhom ikunu limitati għall-kostijiet eliġibbli tal-ghajjnuna għall-investment, u għandhom jikkonformaw mal-kundizzjonijiet speċifikati fl-Artikoli korrispondenti tar-Regolament (UE) Nru 651/2014 u fl-Artikoli rilevanti ta' dan ir-Regolament, inklużi l-kundizzjonijiet speċifiċi dwar il-livelli limitu tan-notifika.

Artikolu 60

Għajjnuna għall-proġetti tas-CLLD

1. Għajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-SMEs li jipparteċipaw fi proġetti tas-CLLD, imsemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (UE) 2021/1060 u mahtura bhala żvilupp lokali LEADER taht il-FAEŻR, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c), tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

Għajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-municipalitajiet li jipparteċipaw fi proġetti tas-CLLD, imsemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (UE) 2021/1060 u mahtura bhala żvilupp lokali LEADER taht il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali favur proġetti msemija fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c), tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat, meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. Il-kostijiet li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli għall-proġetti tas-CLLD:
- (a) il-kostijiet tal-appoġġ preparatorju, il-bini tal-kapaċità, it-taħriġ u n-networking bil-hsieb tat-thejija u l-implimentazzjoni ta' strategija tas-CLLD;
 - (b) l-implimentazzjoni ta' operazzjonijiet approvati;
 - (c) it-thejija u l-implimentazzjoni tal-attivitajiet ta' kooperazzjoni;
 - (d) l-ispejjes tat-tmexxija marbutin mal-ġestjoni u l-implimentazzjoni tal-istrateġija ta' żvilupp lokali mmexxija mill-komunità;
 - (e) l-animazzjoni tal-istrateġija tas-CLLD sabiex jiġi ffacilitat l-iskambju bejn il-partijiet ikkonċernati biex tiġi pprovduta informazzjoni u biex jiġu promossi l-istrateġija u l-proġetti, u biex jiġu appoġġati l-benefiċjarji potenzjali bil-hsieb li jiġu żviluppati operazzjonijiet u jithejjew l-applikazzjonijiet.
3. Il-kostijiet imġarrba mill-municipalitajiet li jipparteċipaw fil-proġetti tas-CLLD, imsemmija fil-paragrafu 1, għandhom ikunu eliġibbli għal għajjnuna skont dan l-Artikolu dment li jkunu maħsubin għal wahda mill-oqsma li ġejjin:
- (a) ir-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni;
 - (b) l-ambjent;

- (c) l-impjegi u t-taħriġ;
- (d) il-konservazzjoni tal-kultura u l-patrimonju;
- (e) il-foresterija;
- (f) il-promozzjoni ta' prodotti tal-ikel li mhumiex elenkati fl-ANNEX I tat-Trattat;
- (g) l-isport.

4. L-intensità tal-ghajjnuna ma għandhiex taqbeż ir-rati massimi ta' appoġġ previsti għal kull tip ta' operazzjoni fir-Regolament (UE) 2021/2115.

Artikolu 61

Ammonti limitati ta' ghajjnuna għal proġetti tas-CLLD

1. Ghajjnuna lill-imprizi li jipparteċipaw fil-proġetti tas-CLLD, jew li jibbenefikaw minnhom, kif imsemmi fl-Artikolu 60(1), għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c), tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rewżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat, meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

Ghajjnuna lill-muniċipalitajiet li jipparteċipaw fil-proġetti tas-CLLD, jew li jibbenefikaw minnhom, kif imsemmi fl-Artikolu 60(1), għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c), tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rewżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat, meta tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.

2. Il-kostijiet imġarrba mill-muniċipalitajiet li jipparteċipaw fil-proġetti tas-CLLD, imsemmija fil-paragrafu 1, għandhom ikunu eliġibbli għal ghajjnuna skont dan l-Artikolu dment li jkunu mahsubin għal waħda mill-oqsma li ġejjin:

- (a) ir-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni;
- (b) l-ambjent;
- (c) l-impjegi u t-taħriġ;
- (d) il-konservazzjoni tal-kultura u l-patrimonju;
- (e) il-foresterija;
- (f) il-promozzjoni ta' prodotti tal-ikel li mhumiex elenkati fl-ANNEX I tat-Trattat;
- (g) l-isport.

3. L-ammont totali ta' ghajjnuna skont dan l-Artikolu mogħtija għal kull proġett tas-CLLD ma għandux jaqbeż il-EUR 200 000.

KAPITOLU IV

Dispożizzjonijiet tranżitorji u finali

Artikolu 62

Sostituzzjoni u applikazzjoni kontinwa tar-Regolament (UE) Nru 702/2014

1. L-Artikolu 52 tar-Regolament (UE) Nru 702/2014 jiddikjara li r-regolament għandu japplika sal-31 ta' Diċembru 2022. Dan ir-Regolament se jissostitwixxi r-Regolament (UE) Nru 702/2014 mal-iskadenza tiegħu.

2. Madankollu, ir-regoli stabbiliti fir-Regolament (UE) Nru 702/2014 għandhom ikompli japplikaw sal-31 ta' Diċembru 2025 għall-ghajjnuna mogħtija skont ir-Regolament (UE) Nru 1305/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴⁹⁾.

Artikolu 63

Dispożizzjonijiet tranżitorji

1. Dan ir-Regolament għandu japplika għal ghajjnuna individwali mogħtija qabel id-data tad-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament, jekk l-ghajjnuna individwali tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha stabbiliti f'dan ir-Regolament, bl-eċċezzjoni tal-Artikolu 9.

⁽⁴⁹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1305/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 dwar appoġġ għall-iżvilupp rurali mill-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1698/2005 (ĠU L 347, 20.12.2013, p. 487).

2. Kwalunkwe għajnuna mhux eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat għandha tiġi vvalutata mill-Kummissjoni f'konformità mal-Linji Gwida tal-2023 u ma' kwalunkwe oqfsa, linji gwida, komunikazzjonijiet u avvizi rilevanti oħrajn.

3. Kwalunkwe għajnuna individwali li tinghata qabel l-1 ta' Jannar 2023 bis-sahha ta' kwalunkwe regolament adottat skont l-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588 li jkun fis-sehħ fi żmien tal-ghoti tal-għajnuna, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern u eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat.

4. Fi tmiem il-perjodu ta' validità ta' dan ir-Regolament, kwalunkwe skema ta' għajnuna eżentata skont dan ir-Regolament għandha tibqa' eżentata matul perjodu ta' aġġustament ta' sitt xhur.

B'deroga mill-ewwel subparagrafu, fi tmiem il-perjodu ta' validità ta' dan ir-Regolament, skemi ta' għajnuna li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2021/2115 u jew li huma kofinanzjati mill-FAEŻR jew inkella mogħtija bħala finanzjament nazzjonali addizzjonali għal miżuri kofinanzjati bħal dawn għandhom jibqgħu eżentati għat-tul tal-perjodu ta' programmazzjoni f'konformità mar-Regolament (UE) 2021/2115.

Artikolu 64

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehħ fl-1 ta' Jannar 2023.

Għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Diċembru 2029.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-14 ta' Diċembru 2022.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX I

Id-definizzjoni ta' SME

Artikolu 1

Intrapriża

Kull entità li twettaq attività ekonomika titqies li hi intrapriża, irrISPettivament mill-forma legali tagħha. L-intrapriži jinkludu, b'mod partikolari, il-persuni li jaħdmu għal rashom u n-negozji tal-familja involuti fi snajja' jew attivitajiet oħrajn, u s-shubiji jew l-assoċjazzjonijiet li jwettqu regolarment xi attività ekonomika.

Artikolu 2

L-għadd ta' persunal u l-limiti finanzjarji li jiddeterminaw il-kategoriji tal-intrapriži

1. Il-kategorija ta' intrapriži mikro, żgħira u medji ("SMEs") hija magħmula minn intrapriži li jhaddmu anqas minn 250 persuna u li għandhom fatturat annwali li ma jaqbiżx il-EUR 50 miljun, u/jew it-total annwali tal-karta tal-bilanċ tagħhom ma jaqbiżx it-EUR 43 miljun.
2. Fil-kategorija tal-SMEs, intrapriża żgħira hija definita bħala intrapriża li timpjega anqas minn 50 ruħ u li l-valur tal-introjt annwali tagħha u/jew it-total tal-karta tal-bilanċ tagħha ma jaqbiżx l-EUR 10 miljun.
3. Fil-kategorija tal-IŻM, mikrointrapriża hija definita bħala intrapriża li thaddem anqas minn 10 persuni u li l-fatturat annwali tagħha u/jew it-total annwali tal-karta tal-bilanċ tagħha ma jaqbiżx l-EUR 2 miljun.

Artikolu 3

Tipi ta' intrapriži meqjusin fil-kalkolu tal-għadd ta' impjegati u tal-ammonti finanzjarji

1. "Intrapriża awtonoma" hija kull intrapriża li mhix ikklassifikata bħala intrapriża msiehba skont it-tifsira tal-paragrafu 2 jew bħala intrapriża assoċjata skont it-tifsira tal-paragrafu 3.
2. "Intrapriži msiehba" huma l-intrapriži kollha li mhumiex ikklassifikati bħala intrapriži assoċjati skont it-tifsira tal-paragrafu 3 u li bejniethom hemm ir-relazzjoni li ġejja: intrapriża (intrapriża upstream) ikollha, wahedha jew flimkien ma' intrapriża assoċjata wahda oħra jew aktar, skont it-tifsira tal-paragrafu 3, 25 % jew aktar mill-kapital jew mid-drittijiet tal-vot ta' intrapriża oħra (intrapriża downstream).

Madankollu, intrapriża tista' tiġi kklassifikata bħala awtonoma, u għalhekk bħala intrapriża li m'għandha l-ebda intrapriża msiehba, anke jekk dan il-limitu ta' 25 % jintlaħaq jew jinqabeż mill-investituri li ġejjin, diment li dawk l-investituri ma jkunux assoċjati mal-intrapriża inkwistjoni jew individwalment jew b'mod kongunt, skont it-tifsira tal-paragrafu 3:

- (a) il-korporazzjonijiet ta' investiment pubbliku, il-kumpaniji b'kapital ta' riskju, l-individwi jew il-gruppi ta' individwi b'attività regolari ta' investiment f'kapital ta' riskju li jinvestu l-kapital ta' ekwità f'negozji mhux ikkwotati (investituri informali), diment li l-investiment totali ta' dawk l-investituri informali fl-istess intrapriża jkun ta' inqas minn EUR 1 250 000;
 - (b) l-universitajiet jew iċ-ċentri ta' rikerka mingħajr skop ta' qligħ;
 - (c) l-investituri istituzzjonali, li jinkludu l-fondi għall-iżvilupp reġjonali;
 - (d) awtoritajiet lokali awtonomi b'baġit annwali ta' inqas minn EUR 10 miljun u ta' inqas minn 5 000 abitant.
3. "Intrapriži assoċjati" huma intrapriži li għandhom xi wahda mir-relazzjonijiet li ġejjin bejniethom:
 - (a) intrapriża wahda jkollha l-maġġoranza tad-drittijiet tal-vot tal-azzjonisti jew tal-membri fintrapriża oħra;
 - (b) intrapriża wahda jkollha d-dritt tahtar jew tneħhi l-maġġoranza tal-membri tal-korp amministrattiv, ta' ġestjoni jew ta' sorveljanza ta' intrapriża oħra;
 - (c) intrapriża wahda għandha d-dritt teżercita influwenza dominanti fuq intrapriża oħra skont kuntratt li tkun dahlet fih ma' dik l-intrapriża jew skont dispożizzjoni fil-memorandum jew fl-istatut ta' assoċjazzjoni tagħha;

(d) intrapriża li tkun azzjonista f'intrapriża oħra jew membru tagħha waħedha tkun tikkontrolla, skont ftehim mal-azzjonisti l-oħra f'dik l-intrapriża jew mal-membri l-oħra tagħha, maġġoranza tad-drittijiet tal-vot tal-azzjonisti jew tal-membri f'dik l-intrapriża.

Hemm preżunzjoni li ma teżisti l-ebda influwenza dominanti jekk l-investituri elenkati fit-tieni subparagrafu tal-punt 2 ma jinvolvu ruhhom direttament jew indirettament fil-ġestjoni tal-intrapriża inkwistjoni, minghajr preġudizzju għad-drittijiet tagħhom bhala azzjonisti.

L-intrapriži li għandhom xi waħda mir-relazzjonijiet deskritti fl-ewwel subparagrafu permezz ta' intrapriża waħda oħra jew aktar, jew li għandhom xi wiehed mill-investituri msemmija fil-paragrafu 2, huma meqjusa wkoll bhala intrapriži assoċjati.

L-intrapriži li għandhom xi waħda minn dawn ir-relazzjonijiet jew aktar permezz ta' persuna fiżika jew ta' grupp ta' persuni fiżiċi li jaġixxu flimkien ukoll huma meqjusin bhala intrapriži assoċjati jekk iwettqu l-attività tagħhom jew parti mill-attività tagħhom fl-istess suq rilevanti jew fi swieq qrib.

Jitqies li hu "suq qrib" is-suq għall-prodotti jew is-servizzi li jinsab direttament upstream jew downstream mis-suq rilevanti.

4. Barra mill-każijiet stabbiliti fit-tieni subparagrafu tal-paragrafu 2, intrapriża ma tistax titqies bhala SME jekk 25 % jew aktar mill-kapital jew mid-drittijiet tal-vot tagħha jkunu direttament jew indirettament ikkontrollati, b'mod kongunt jew b'mod individwali, minn korp wiehed pubbliku jew aktar.

5. L-intrapriži jistgħu jiddikjaraw l-istatus tagħhom bhala intrapriża awtonoma, intrapriża msiehba jew intrapriża assoċjata, inkluża d-data dwar il-limiti stabbiliti fl-Artikolu 2. Din id-dikjarazzjoni tista' ssir anki jekk il-kapital ikun mifruq b'tali mod li ma jkunx jista' jiġi stabbilit eżattament fidejn min jinsab, f'liema każ l-intrapriża tista' tiddikjara in bona fede li tista' tissoponi b'mod leġittimu li 25 % tal-kapital tagħha jew aktar mhuwiex il-proprietà ta' intrapriża waħda, jew mhuwiex proprietà kongunta ta' intrapriži assoċjati ma' xulxin. Dawn id-dikjarazzjonijiet isiru minghajr hsara għall-kontrolli u l-investigazzjonijiet previsti fir-regoli nazzjonali jew tal-Unjoni.

Artikolu 4

Id-data użata għall-għadd ta' persunal u l-ammonti finanzjarji u referenza perjodu

1. Id-data li għandha tiġi applikata għall-kalkolu tal-għadd ta' persunal u tal-ammonti finanzjarji hija dik li tirrigwarda l-aħhar perjodu kontabilistiku approvat u din tiġi kkalkulata fuq bażi annwali. Dawn jiġu kkunsidrati mid-data tal-gheluq tal-kontijiet. L-ammont magħżul għall-fatturat huwa kkalkulat minghajr it-taxxa fuq il-valur miżjud (il-VAT) u taxxi indiretti oħrajn.

2. Meta, fid-data tal-gheluq tal-kontijiet, intrapriża ssib li, fuq bażi annwali, hija tkun qabżet il-limiti tal-għadd ta' persunal jew tal-limiti finanzjarji ddikjarati fil-punt 2, jew tkun niżlet taħthom, dan ma jirriżultax fit-telf jew fl-akkwiżizzjoni tal-istatus ta' mikrointrapriża jew ta' intrapriża ta' daqs medju jew żgħir, sakemm daww il-limiti ma jinqabżux fuq żewġ perjodi kontabilistiċi konsekuttivi.

3. Fil-każ ta' intrapriża li tkun għadha kemm giet stabbilita u li l-kontijiet tagħha jkunu għadhom ma ġewx approvati, id-data li għandha tiġi applikata trid tittiehed minn stima magħmula in bona fede li tkun saret matul is-sena finanzjarja.

Artikolu 5

L-għadd ta' persunal

L-għadd ta' persunal jikkorrispondi mal-għadd ta' unitajiet annwali tax-xogħol (AWU), jiġifieri l-għadd ta' persuni li hadmu full-time fl-intrapriża inkwistjoni jew fisimha matul is-sena kollha ta' referenza li tkun qed titqies. Ix-xogħol tal-persuni li ma jkunux hadmu s-sena kollha, ix-xogħol ta' daww li jkunu hadmu part-time, irrispettivament minn kemm hadmu, u x-xogħol tal-haddiema stagjonali jingħaddu bhala frazzjonijiet tal-AWU. Il-persunal jikkonsisti minn dawn li ġejjin:

(a) l-impjegati;

(b) persuni li jahdmu għall-intrapriża li taqa' taħtha u li jitqiesu bhala impjegati tagħha skont il-liġi nazzjonali;

(c) is-sidien manijers;

(d) msiehba li jkunu involuti f'attività regolari fl-intrapriża u li jibbenefikaw minn vantaġġi finanzjarji mill-intrapriża.

L-apprendisti jew l-istudenti li jkunu qed jagħmlu taħriġ vokazzjonali skont kuntratt ta' apprendistat jew ta' taħriġ vokazzjonali mhumiex inklużi bhala parti mill-persunal. It-tul ta' żmien tal-liv tal-maternità jew tal-ġenituri ma jinghaddx.

Artikolu 6

L-istabbiliment tad-data ta' intrapriża

1. Fil-każ ta' intrapriża awtonoma, id-*data*, inkluż l-ghadd ta' persunal, tiġi ddeterminata esklussivament abbażi tal-kontijiet ta' dik l-intrapriża.

2. Id-*data*, inkluż l-ghadd ta' persunal, ta' intrapriża li għandha intrapriži msiehba jew intrapriži assoċjati magħha, tiġi ddeterminata abbażi tal-kontijiet jew ta' *data* oħra tal-intrapriża, jew, fejn ikunu jeżistu, abbażi tal-kontijiet konsolidati tal-intrapriża, jew tal-kontijiet konsolidati li fihom l-intrapriża tkun inkluża permezz ta' konsolidament.

Mad-*data* msemmija fl-ewwel subparagrafu għandha tiżdied id-*data* ta' kull intrapriża msiehba mal-intrapriża inkwistjoni li tkun tinsab immedjatament upstream jew downstream minnha. L-aggregazzjoni ssir b'mod proporzjonat mal-perċentwali tal-partecipazzjoni fil-kapital jew fid-drittijiet tal-vot (skont liema minnhom ikun l-ikbar). Fil-każ ta' partecipazzjonijiet inkroċjati, għandu japplika l-akbar perċentwali minn fost dawn it-tnejn.

Mad-*data* msemmija fl-ewwel u fit-tieni subparagrafu għandu jiżdied il-100 % tad-*data* ta' kwalunkwe intrapriża li tkun assoċjata direttament jew indirettament mal-intrapriża inkwistjoni, meta dik id-*data* ma tkunx diġà giet inkluża fil-kontijiet permezz tal-konsolidament.

3. Għall-applikazzjoni tal-paragrafu 2, id-*data* tal-intrapriži msiehba mal-intrapriża inkwistjoni għandha tittiehed mill-kontijiet tagħhom u mid-*data* l-oħra tagħhom, ikkonsolidata jekk tkun teżisti. Ma' dawn għandu jiżdied il-100 % tad-*data* tal-intrapriži li jkunu assoċjati ma' dawn l-intrapriži msiehba, dejjem jekk id-*data* tal-kontijiet tagħhom ma tkunx diġà giet inkluża permezz tal-konsolidament.

Biex jiġi applikat l-istess paragrafu 2, id-*data* tal-intrapriži li huma assoċjati mal-intrapriża inkwistjoni għandha tittiehed mill-kontijiet tagħhom u mid-*data* l-oħra tagħhom, ikkonsolidata jekk tkun teżisti. Ma' din id-*data* tiżdied, pro rata, id-*data* ta' kwalunkwe intrapriża msiehba possibbli ta' dik l-intrapriża assoċjata, li tkun tinsab immedjatament upstream jew downstream minnha, sakemm ma tkunx giet inkluża diġà fil-kontijiet konsolidati b'persentaġġ li jkun mill-inqas proporzjonat mal-persentaġġ identifikat taħt il-punt 2 tat-tieni subparagrafu.

4. Meta fil-kontijiet konsolidati ma tkun tidher l-ebda *data* dwar l-impjegati ta' intrapriża partikolari, iċ-ċifri tal-impjegati għandhom jiġu kkalkulati billi tiġi aggregata b'mod proporzjonat id-*data* mill-intrapriži msiehba tagħha u billi tiżdied id-*data* mill-intrapriži li magħhom l-intrapriża inkwistjoni tkun assoċjata.

ANNEX II

Informazzjoni rigward l-ghajjnuna mill-Istat eżentata skont il-kundizzjonijiet ta’ dan ir-Regolament li għandha tiġi pprovduta permezz tal-applikazzjoni tal-IT tal-Kummissjoni stabbilita kif stipulata fl-Artikolu 11

PARTI I

Ir-referenza tal-ghajjnuna	(Għandha timtela mill-Kummissjoni)	
L-Istat Membru		
Numru ta’ referenza tal-Istat Membru		
Reġjun	Isem ir-Reġjun(i) (NUTS (1)) 	Status tal-ghajjnuna reġjonali (2) <input type="checkbox"/> Ir-reġjuni ultraperiferiċi <input type="checkbox"/> Il-gżejjer minuri tal-Eġew <input type="checkbox"/> Ohrajn
L-awtorità awtorizzanti	Isem	
	Indirizz postali	
	Indirizz tal-Internet	
Titlu tal-miżura ta’ ghajjnuna	
Il-bażi ġuridika nazzjonali (Referenza għall-pubblikazzjoni uffiċjali nazzjonali rilevanti)	
Holqa tal-Internet għat-test shih tal-miżura ta’ ghajjnuna	
Tip ta’ miżura	<input type="checkbox"/> Skema	
	<input type="checkbox"/> Ghajjnuna ad hoc	Isem il-benefiċjarju u l-grupp (3) li jappartjeni għalih
Emenda ta’ skema tal-ghajjnuna eżistenti jew tal-ghajjnuna ad hoc		
	<input type="checkbox"/> Estensjoni	
	<input type="checkbox"/> Modifika	
Tul ta’ zmien (4)	<input type="checkbox"/> Skema	minn jj/xx/ssss sa jj/xx/ssss

Id-data tal-ghotja tal-ghajjnuna	<input type="checkbox"/> Ghajjnuna ad hoc	jj/xx/ssss
Is-settur(i) ekonomiku/ekonomiċi kkonċernat(i)	<input type="checkbox"/> Jekk jogħġbok specifika fil-livell tal-grupp NACE ⁽⁵⁾	
Tip ta' benefiċjarju	<input type="checkbox"/> SME	
	<input type="checkbox"/> Imprizi kbar	
Il-baġit	Skema: Ammont ġenerali ⁽⁶⁾ Munita nazzjonali ... (ammonti shaħ)	
	Ghajjnuna ad hoc: Ammont ġenerali ⁽⁷⁾ Munita nazzjonali ... (ammonti shaħ)	
	<input type="checkbox"/> Għall-garanziji ⁽⁸⁾	Munita nazzjonali... (ammonti shaħ)
Strument tal-ghajjnuna	<input type="checkbox"/> Ghotja/Sussidju tar-rata tal-imghax	
	<input type="checkbox"/> Servizzi sussidjati	
	<input type="checkbox"/> Self/Hlasijiet bil-quddiem ripagabbli	
	<input type="checkbox"/> Garanzija (fejn ikun xieraq b'referenza għad-deċiżjoni tal-Kummissjoni ⁽⁹⁾)	
	<input type="checkbox"/> Vantaġġ tat-taxxa jew eżenzjoni mit-taxxa	
	<input type="checkbox"/> Ohrajn (jekk jogħġbok specifika) Indika fliema kategorija wiesgħa minn hawn taht, toqghod l-aktar ftermini tal-effett/funzjoni tagħha: <input type="checkbox"/> Sussidju <input type="checkbox"/> Self <input type="checkbox"/> Garanzija <input type="checkbox"/> Benefiċċju fuq it-taxxa	

<input type="checkbox"/> Jekk kofinanzjat minn fond(i) tal-UE	Isem il-fond(i) tal-UE:	Ammont ta' fondi (skont il-fond tal-UE)	Munita nazzjonali... (ammonti shah)
<p>(¹) NUTS – Nomenklatura ta' Unitajiet Territorjali għall-Istatistika. Tipikament, ir-reġjun jiġi speċifikat fil-livell 2.</p> <p>(²) Jekk joghġbok indika jekk l-ghajjnuna tinghatax favur impriża attiva f'wahda miż-zoni definiti minn qabel. Inkella, jekk joghġbok aghżel il-kaxxa "ohrajn".</p> <p>(³) Għall-finijiet tar-regoli dwar il-kompetizzjoni stipulati fit-Trattat u għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, impriża hija kwalunkwe entità involuta f'attività ekonomika, irrispettivament mill-istatus legali tagħha u l-mod kif tkun iffinanzjata. Il-Qorti tal-Gustizzja ddecidiet li jenhtieg li l-entitajiet li huma kkontrollati (fuq bażi legali jew fuq bażi de facto) mill-istess entità jitqiesu bħala intrapriża wahda.</p> <p>(⁴) Il-perjodu li matulu l-awtorità tal-ghoti tista' timpenja ruhha li tagħti l-ghajjnuna.</p> <p>(⁵) NACE Rev. 2 - Klassifikazzjoni statistika tal-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea. Tipikament, is-settur għandu jiġi speċifikat fil-livell tal-grupp.</p> <p>(⁶) Fil-każ ta' skema ta' ghajjnuna: indika l-ammont globali tal-baġit ipplanat skont l-iskema jew l-istima tat-telf mit-taxxa għad-durata kollha tagħha u għall-istrumenti kollha ta' ghajjnuna inklużi fl-iskema.</p> <p>(⁷) Fil-każ ta' ghotja ta' ghajjnuna ad hoc: Indika l-ammont globali ta' ghajjnuna jew telf mit-taxxa.</p> <p>(⁸) Għall-garanzji, indika l-ammont (massimu) ta' self garantit.</p> <p>(⁹) Fejn xieraq, referenza għad-deċiżjoni tal-Kummissjoni li tapprova l-metodoloġija għall-kalkolu tal-ekwivalenti tal-ghotja gross, f'konformità mal-Artikolu 5(3)(c)(ii) ta' dan ir-Regolament.</p>			

PARTI II

trid tiġi pprovduta permezz tas-sistema ta' notifika elettronika stabbilita tal-Kummissjoni kif stipulat fl-Artikolu 11

Jekk joghġbok indika skont liema dispożizzjoni tal-ABER hija implimentata l-miżura tal-ghajjnuna

Objettivi primarji (<i>Huma possibbli l-objettivi multipli; f'dan il-każ indika l-objettivi kollha</i>)	L-intensità massima tal-ghajjnuna f%	Ammont massimu tal-ghajjnuna bil-munita nazzjonali f'ammonti shah
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investimenti f'azjenda agrikola marbuta mal-produzzjoni agrikola primarja (Artikolu 14)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-konsolidazzjoni tal-art agrikola (Artikolu 15)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investimenti li jikkoncernaw ir-rilokazzjoni ta' bini tal-farms (Artikolu 16)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investimenti relatati mal-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli (Artikolu 17)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal bdiewa żgħażaġh u ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal attivitajiet agrikoli (Artikolu 18)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna inizjali għal gruppi u organizzazzjonijiet tal-produtturi fis-settur tal-forestrija (Artikolu 19)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-partecipazzjoni ta' produtturi ta' prodotti agrikoli fi skemi tal-kwalità (Artikolu 20)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-iskambju tal-gharfien u azzjonijiet ta' informazzjoni (Artikolu 21)		

<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal servizzi ta' konsulenza (Artikolu 22)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal servizzi ta' sostituzzjoni ta' farms (Artikolu 23)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal miżuri ta' promozzjoni favur prodotti agrikoli (Artikolu 24)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn event klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali (Artikolu 25)		
	Tip ta' event klimatiku avvers li jista' jiġi assimilati ma' diżastru naturali:	<input type="checkbox"/> glata <input type="checkbox"/> maltemp <input type="checkbox"/> xita ta' silġ <input type="checkbox"/> silġ mal-art <input type="checkbox"/> xita kontinwa jew qawwija <input type="checkbox"/> uragan <input type="checkbox"/> nixfa severa <input type="checkbox"/> oħrajn Jekk joghġbok specifika:
	Id-data ta' meta sehh l-avveniment:	minn jj/xx/ssss sa jj/xx/ssss
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-kostijiet ta' prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda ta' mard tal-annimali u l-pesti tal-pjanti biex tikkumpensa għad-dannu kkawżat bil-mard tal-annimali u l-pesti tal-pjanti (Artikolu 26)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna lis-settur tal-bhejjem u ghajjnuna għal bhejjem mejta (Artikolu 27)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-hlas ta' primjums tal-assigurazzjoni u għal kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi mutwi (Artikolu 28)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn annimali protetti (Artikolu 29)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija (Artikolu 30)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal impenji tat-trattament xieraq tal-annimali (Artikolu 31)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur tal-agrikultura (Artikolu 32)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal żvantaġġi relatati ma' Natura 2000 (Artikolu 33)		

<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-impenji agroambjentali klimatiċi (Artikolu 34)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-biedja organika (Artikolu 35)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investiment favur il-konservazzjoni tal-patrimonju kulturali u naturali li jkun jinsab fl-azjendi agrikoli jew fil-foresti (Artikolu 36)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna li tagħmel tajjeb għad-danni kkawżati minn diżastru naturali fis-settur tal-agrikoltura (Artikolu 37)	Tip ta' diżastru naturali:	<input type="checkbox"/> terremot <input type="checkbox"/> valanga <input type="checkbox"/> uqigh tal-art <input type="checkbox"/> ghargħar <input type="checkbox"/> tromba tal-arja <input type="checkbox"/> uragan <input type="checkbox"/> zbruffar vulkaniku <input type="checkbox"/> nieren tal-foresti <input type="checkbox"/> ohrajn Jekk jogħġbok speċifika:
	Id-data ta' meta sehh id-diżastru naturali:	minn jj/xx/ssss sa jj/xx/ssss
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għar-riċerka u l-iżvilupp fis-setturi tal-agrikoltura u tal-forestrija (Artikolu 38)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-kostijiet imġarrba minn imprizi li jipparteċipaw fi proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP (Artikolu 39)		
<input type="checkbox"/> Ammonti limitati ta' għajjnuna lill-imprizi li jibbenefikaw minn proġetti tal-Grupp Operazzjonali tal-EIP (Artikolu 40)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-afforestazzjoni u għall-holqien ta' msaġar (Artikolu 41)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal sistemi agroforestali (Artikolu 42)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-prevenzjoni u r-restawr tal-hsara lill-foresti (Artikolu 43)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-investimenti li jtejbu r-reżiljenza u l-valur ambjentali tal-ekosistemi forestali (Artikolu 44)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal żvantaġġi speċifiċi għaż-żona li jirriżultaw minn ċerti rekwiżiti obbligatorji (Artikolu 45)		

<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal servizzi forestali-ambjentali u klimatiċi u l-konservazzjoni tal-foresti (Artikolu 46)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għat-trasferiment tal-għarfien u azzjonijiet ta' informazzjoni fis-settur tal-forestrija (Artikolu 47)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal servizzi ta' konsulenza fis-settur tal-forestrija (Artikolu 48)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investimenti fl-infrastruttura relatata mal-iżvilupp, il-modernizzazzjoni jew l-adattazzjoni tas-settur tal-forestrija (Artikolu 49)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investimenti f'teknoloġiji tal-forestrija u fl-ipproċessar, il-mobilizzazzjoni u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti tal-forestrija (Artikolu 50)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-konservazzjoni ta' riżorsi ġenetiċi fil-forestrija (Artikolu 51)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal gruppi u organizzazzjonijiet ta' produttori fis-settur tal-forestrija (Artikolu 52)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-konsolidazzjoni tal-art tal-forestrija (Artikolu 53)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-kooperazzjoni fis-settur tal-forestrija (Artikolu 54)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal servizzi bażiċi u infrastruttura f'żoni rurali (Artikolu 55)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-bidu ta' negozju għal attivitajiet mhux agrikoli f'żoni rurali (Artikolu 56)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal parteċipazzjoni ġdida ta' bdiewa fi skemi ta' kwalità għall-qoton jew għall-oġġetti tal-ikel (Artikolu 57)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal attivitajiet ta' informazzjoni u promozzjoni dwar il-qoton u oġġetti tal-ikel koperti minn skema tal-kwalità (Artikolu 58)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal kooperazzjoni f'żoni rurali (Artikolu 59)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal proġetti CLLD (Artikolu 60)		
<input type="checkbox"/> Ammonti limitati ta' għajjnuna għal proġetti CLLD (Artikolu 61)		

ANNEX III

Dispożizzjonijiet għall-pubblikazzjoni ta' informazzjoni kif stabbilita fl-Artikolu 9(1)

L-Istati Membri għandhom jorganizzaw is-siti web komprensivi tagħhom dwar l-għajnuna mill-Istat, li fuqhom għandha tiġi ppubblikata l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 9 (1), b'tali mod li jippermettu aċċess faċli għal dik l-informazzjoni. L-informazzjoni għandha tiġi ppubblikata bhala *data* fi spreadsheet, pereżempju fil-format CSV jew XML. Dan jippermetti li jkun hemm tiftix, estrazzjoni u publikazzjoni faċli tad-*data* fuq l-Internet. Aċċess għall-websajt dwar l-għajnuna mill-Istat għandu jingħata lil kull parti interessata mingħajr restrizzjonijiet. Ma għandha tkun meħtieġa ebda reġistrazzjoni tal-utent minn qabel biex jingħata aċċess għall-websajt dwar l-għajnuna mill-Istat.

L-informazzjoni li ġejja dwar għotjiet individwali kif stabbilit fl-Artikolu 9 (1) (c) għandha tiġi ppubblikata:

- (a) Referenza tan-numru ta' identifikazzjoni tal-għajnuna ⁽¹⁾;
- (b) Identifikatur tal-benefiċjarju ⁽²⁾;
- (c) Tip ta' intrapriża (SME/kbira) fid-data tal-ghoti tal-għajnuna;
- (d) Ir-reġjun li fih jinsab il-benefiċjarju, fil-livell II tan-NUTS ⁽³⁾ u, jekk applikabbli, fir-reġjuni ultraperiferiċi jew fil-gżejjer minuri tal-Eġew;
- (e) Is-settur ta' attività fil-livell tal-grupp NACE ⁽⁴⁾;
- (f) Strument ta' għajnuna, espress bhala ammont shih fil-munita nazzjonali ⁽⁵⁾;
- (g) Strument ta' għajnuna ⁽⁶⁾ (għotja/sussidju tar-rata tal-imghax, self/avvanzi ripagabbli/għotja rimborzabbli, garanzija, vantaġġ tat-taxxa jew eżenzjoni mit-taxxa, finanzjament ta' riskju, oħrajn (jekk jogħgbok speċifika));
- (h) Id-data tal-ghoti tal-għajnuna;
- (i) Objettiv tal-għajnuna ⁽⁷⁾;
- (j) Awtorità tal-ghoti.

⁽¹⁾ Kif previst mill-Kummissjoni skont il-proċedura msemmija fl-Artikolu 9(1) ta' dan ir-Regolament.

⁽²⁾ Meta jitqies l-interess legittimu fit-trasparenza li tiġi pprovduta informazzjoni lill-pubbliku, fil-ponderazzjoni tal-htigijiet tat-trasparenza mad-drittijiet skont ir-regoli dwar il-protezzjoni tad-data, il-Kummissjoni tikkonkludi li l-pubblikazzjoni tal-isem tal-benefiċjarju tal-għajnuna meta l-benefiċjarju tal-għajnuna jkun persuna fiżika jew persuna ġuridika li jkollha l-ismijiet ta' persuni fiżiċi, hija ġġustifikata (ara C-92/09, *Volker und Markus Schecke and Eifert*, il-paragrafu 53), filwaqt li jitqies l-Artikolu 49(1)(g) tar-Regolament 2016/679. Ir-regoli ta' trasparenza għandhom l-għan li jkun hemm konformità aħjar, responsabbiltà akbar, evalwazzjoni bejn il-pari u fl-aħħar mill-aħħar infiq pubbliku aktar effettiv. Dan l-għan għandu jipprevali fuq id-drittijiet tal-protezzjoni tad-data ta' persuni fiżiċi li jirċievu appoġġ pubbliku.

⁽³⁾ NUTS – Nomenklatura ta' Unitajiet Territorjali għall-Istatistika. Tipikament, ir-reġjun għandu jiġi speċifikat fil-livell 2.

⁽⁴⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 1893/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal- 20 ta' Diċembru 2006 li jstabbilixxi l-klassifikazzjoni tal-istatistika ta' attivitajiet ekonomiċi tan-NACE (ĠU L 393, 30.12.2006, p. 1).

⁽⁵⁾ Għotja grossa ekwivalenti.

⁽⁶⁾ Jekk l-għajnuna tingħata permezz ta' diversi strumenti ta' għajnuna, l-ammont ta' għajnuna għandu jiġi pprovdut minn strument ta' għajnuna.

⁽⁷⁾ Jekk l-għajnuna għandha objettivi multipli, l-ammont tal-għajnuna għandu jiġi stabbilit skont l-għan.

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2022/2473**tal-14 ta' Diċembru 2022****li jiddikjara li ċerti kategoriji tal-ghajnuna lil impriži li huma attivi fil-produzzjoni, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura huma kompatibbli mas-suq intern b'applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 108(4) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1588 tat-13 ta' Lulju 2015 dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għal ċerti kategoriji ta' ghajnuna mill-Istat orizzontali ⁽¹⁾ ("ir-Regolament (UE) 2015/1588"), u b'mod partikolari l-Artikolu 1(1), punti (a) (i),(ii), (vi), (vii) u (x) tiegħu,Wara li ppubblikat abbozz ta' dan ir-Regolament ⁽²⁾,

Wara li kkonsultat il-Kumitat Konsultattiv dwar l-Ghajnuna mill-Istat,

Billi:

- (1) Il-finanzjament mill-Istat li jissodisfa l-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 107(1) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea ("TFUE") jikkostitwixxi ghajnuna mill-Istat u jirrikjedi notifika lill-Kummissjoni bis-sahha tal-Artikolu 108(3) tiegħu. Madankollu, skont l-Artikolu 109 tat-TFUE, il-Kunsill jista' jiddetermina l-kategoriji tal-ghajnuna li huma eżentati minn dan ir-rekwiżit ta' notifika. F'konformità mal-Artikolu 108(4) tat-TFUE, il-Kummissjoni tista' tadotta regolamenti li jirrigwardjaw dawk il-kategoriji ta' ghajnuna.
- (2) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1588 jagħti s-setgħa lill-Kummissjoni tiddikjara, skont l-Artikolu 109 tat-TFUE, li ċerti kategoriji tal-ghajnuna jistgħu jiġu eżentati mir-rekwiżit ta' notifika b'ċerti kundizzjonijiet. Il-Kummissjoni applikat l-Artikoli 107 u 108 tat-TFUE għal impriži li huma attivi fil-produzzjoni, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura f'bosta deċiżjonijiet. Hija ddikjarat ukoll il-politika tagħha f'linji gwida speċifiċi għal dak is-settur. Fid-dawl tal-esperjenza tal-Kummissjoni fl-applikazzjoni ta' dawk id-dispożizzjonijiet, huwa xieraq li l-Kummissjoni tkompli tagħmel użu mis-setgħat mogħtija mir-Regolament (UE) 2015/1588. Għalhekk, taħt ċerti kundizzjonijiet, l-ghajnuna lill-impriži mikro, żgħar u ta' daqs medju ("SMEs") attivi fil-produzzjoni, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, kif ukoll l-ghajnuna mogħtija lill-impriži attivi f'dawk l-oqsma indipendentement mid-daqs tal-impriża benefiċjarja biex jagħmlu tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali, l-ghajnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, l-ghajnuna għall-innovazzjoni u l-ghajnuna għall-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar u tal-ilma helu jenhtieg li tiġi ddikjarata kompatibbli mas-suq intern u mhux soġġetta għar-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE. L-eżenzjoni mir-rekwiżit ta' notifika jenhtieg li tapplika wkoll għal ghajnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata mill-imġiba tal-annimali protetti indipendentement mid-daqs tal-benefiċjarju tal-ghajnuna bħala miżura ta' konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar u tal-ilma helu. Ir-Regolament (UE) 2015/1588 ma jagħtix is-setgħa lill-Kummissjoni li tiddikjara, skont l-Artikolu 109 tat-TFUE, li l-ghajnuna mill-Istat lil korpi tal-liġi pubblika, awtoritajiet pubbliċi jew organizzazzjonijiet pubbliċi jew semi-pubbliċi tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika.
- (3) Huwa xieraq li jkompli jsir użu mis-setgħat mogħtija mir-Regolament (UE) 2015/1588 sabiex tiġi eżentata l-ghajnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali li tinghata lill-impriži indipendentement mid-daqs tal-benefiċjarju.
- (4) Ir-Regolament (UE) 2015/1588 jagħti s-setgħa lill-Kummissjoni li teżenta l-ghajnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn ċerti kundizzjonijiet hżiena tat-temp fis-sajd mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE. Abbażi ta' tali għoti tas-setgħa, dan ir-Regolament jistabbilixxi kundizzjonijiet ċari ta' kompatibbiltà għal din il-kategorija ta' ghajnuna u jiddefinixxi l-kamp ta' applikazzjoni tiegħu biex jinkludi l-ghajnuna li tinghata lill-impriži indipendentement mid-daqs tal-benefiċjarju.

⁽¹⁾ ĠU L 248, 24.9.2015, p. 1.⁽²⁾ ĠU C 185, 6.5.2022, p. 1.

- (5) Il-kompatibbiltà tal-ghajjnuna mill-Istat fis-settur tas-sajd u tal-akkwakultura hija vvalutata mill-Kummissjoni abbażi tal-oġġettivi tal-Politika Komuni tas-Sajd ("PKS"), kif stabbiliti bir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽³⁾. Fl-interess tal-koerenza mal-miżuri ta' appoġġ iffinanzjati mill-Unjoni, l-intensità massima tal-ghajjnuna pubblika permessa skont dan ir-Regolament jenhtieg li tkun ugwali għal dik stabbilita għall-istess tip ta' ghajjnuna fl-Artikolu 41 tar-Regolament (UE) 2021/1139 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽⁴⁾.
- (6) Huwa essenzjali li ma tinghata l-ebda ghajjnuna f'ċirkostanzi fejn id-dritt tal-Unjoni u, b'mod partikolari, ir-regoli tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, ma jiġux irrispettati. Għalhekk, ghajjnuna tista' tinghata biss minn Stat Membru fis-settur tas-sajd u tal-akkwakultura, jekk il-miżuri ffinanzjati u l-effetti tagħhom jikkonformaw mad-dritt tal-Unjoni.
- (7) Dan ir-Regolament għandu jippermetti prijoritizzazzjoni aħjar tal-attivajiet ta' infurzar tar-regoli dwar l-ghajjnuna mill-Istat u aktar simplifikazzjoni, u għandu jżid it-trasparenza, l-evalwazzjoni effettiva u l-kontroll tal-konformità mar-regoli dwar l-ghajjnuna mill-Istat fil-livelli nazzjonali u tal-Unjoni, filwaqt li jzomm il-kompetenzi istituzzjonali tal-Kummissjoni u tal-Istati Membri. Skont il-prinċipju tal-proporzjonalità, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li hu neċessarju sabiex jinkisbu dawk l-għanijiet.
- (8) Il-kundizzjonijiet ġenerali għall-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament jenhtieg li jiġu definiti abbażi ta' sett ta' prinċipji komuni li jiżguraw li l-ghajjnuna tiffaċilita l-iżvilupp ta' attività ekonomika, ikollha effett ta' incenċiv ċar, tkun mehtieġa, xierqa u proporzjonata, tinghata bi trasparenza shiha u tkun soġġetta għal mekkanizmu ta' kontroll u evalwazzjoni regolari, u ma taffettwax hażin il-kundizzjonijiet tal-kummerċ sal-punt li tmur kontra l-interess komuni.
- (9) L-ghajjnuna li tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan ir-Regolament, kemm dawk ġenerali kif ukoll dawk speċifiċi għall-kategoriji rilevanti tal-ghajjnuna, jenhtieg li titqies bħala kompatibbli mas-suq intern u tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika stipulat fl-Artikolu 108(3) tat-TFUE.
- (10) L-ghajjnuna mill-Istat skont it-tifsira tal-Artikolu 107(1) tat-TFUE mhux koperta minn dan ir-Regolament jew minn Regolamenti oħrajn adottati skont l-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588 tibqa' soġġetta għar-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE. Jenhtieg li dan ir-Regolament ikun minghajr preġudizzju għad-dritt tal-Istati Membri li jinnotifikaw l-ghajjnuna potenzjalment koperta minn dan ir-Regolament. L-ghajjnuna ta' dan it-tip jenhtieg li tiġi vvalutata fid-dawl tal-linji gwida għall-eżami tal-ghajjnuna mill-Istat fis-settur tas-sajd u tal-akkwakultura⁽⁵⁾.
- (11) Dan ir-Regolament ma jenhtiegx li japplika għall-ghajjnuna kontingenti fuq l-użu ta' prodotti domestiċi fuq dawk importati jew għall-ghajjnuna għal attivajiet relatati mal-esportazzjoni. B'mod partikolari, huwa ma għandux japplika għall-ghajjnuna li tiffinanzja t-twaqqif u t-thaddim ta' network ta' distribuzzjoni fi Stati Membri jew pajjiżi terzi oħra. L-ghajjnuna għall-kost tal-partecipazzjoni ffieri kummerċjali jew għall-kost għal studji jew servizzi ta' konsulenza mehtieġa għat-tnedija ta' prodott ġdid jew eżistenti fsuq ġdid fi Stat Membru iehor jew f'pajjiż terz normalment ma għandix tikkostitwixxi ghajjnuna għal attivajiet relatati mal-esportazzjoni.
- (12) Il-Kummissjoni għandha tiżgura li l-ghajjnuna awtorizzata ma taffettwax hażin il-kundizzjonijiet kummerċjali tant li tmur kontra l-interess komuni. Għalhekk, ghajjnuna favur impriża li hija soġġetta għal ordni ta' rkupru pendenti wara Deċizzjoni preċedenti tal-Kummissjoni li tiddikjara ghajjnuna bħala illegali u inkompatibbli mas-suq intern jenhtieg li tiġi eskluża mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, bl-eċċezzjoni ta' skemi ta' ghajjnuna li jagħmlu tajjeb għall-ħsarat ikkawżati minn diżastri naturali jew minn avvenimenti klimatiċi negattivi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali. Barra minn hekk, peress li jkun jikkawża piż amministrattiv żejjed li jiġu identifikati benefiċjarji individwali li jippartecipaw fi proġetti ta' żvilupp lokali mmexxija mill-komunità ("CLLD"), jenhtieg li din l-eċċezzjoni tapplika wkoll għal ghajjnuna ta' ammont limitat għal SMEs li jippartecipaw fi proġetti CLLD.
- (13) L-ghajjnuna mogħtija lil impriži f'diffikultà jenhtieg li fil-prinċipju tiġi eskluża mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, billi tali ghajjnuna jenhtieg li tiġi vvalutata skont il-Linji Gwida dwar l-ghajjnuna mill-Istat għas-salvataġġ u r-ristrutturar ta' impriži mhux finanzjarji f'diffikultà⁽⁶⁾. Madankollu, huwa mehtieġ li jiġu stabbiliti fejn xieraq ċerti eċċezzjonijiet minn din ir-regola. Bħala eċċezzjoni, tali ghajjnuna tista' tinghata skont dan ir-Regolament sabiex tikkumpensa għall-kostijiet tal-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard tal-annimali, tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali jew minn ċerti avvenimenti klimatiċi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali. Barra minn hekk, dan ir-Regolament jenhtieg li japplika għal impriži f'diffikultà f'kazijiet ta' ghajjnuna lill-SMEs li jippartecipaw fi proġetti CLLD jew li jibbenefikaw minnhom, fejn ikun diffiċli li jiġu identifikati impriži benefiċjarji individwali ta' skemi bħal dawn. Sabiex tiġi pprovduta ċertezza legali, ikun xieraq li jiġu stabbiliti kriterji ċari biex jiġi ddeterminat jekk impriża hijiex meqjusa li tinsab f'diffikultà għall-finijiet ta' dan ir-Regolament.

⁽³⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar il-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 u (KE) Nru 1224/2009 u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2371/2002 u (KE) Nru 639/2004 u d-Deċizzjoni tal-Kunsill 2004/585/KE (GU L 354, 28.12.2013, p. 22).

⁽⁴⁾ Ir-Regolament (UE) 2021/1139 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Lulju 2021 li jistabbilixxi l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura u li jemenda r-Regolament (UE) 2017/1004 (GU L 247, 13.7.2021, p. 1).

⁽⁵⁾ ĠU C 217, 2.7.2015, p. 1.

⁽⁶⁾ Komunikazzjoni tal-Kummissjoni – Il-linji gwida dwar l-ghajjnuna mill-Istat għas-salvataġġ u r-ristrutturar ta' impriži mhux finanzjarji f'diffikultà (GU C 249, 31.7.2014, p. 1).

- (14) L-infurzar tar-regoli dwar l-ghajjnuna mill-Istat jiddependi hafna mill-kooperazzjoni tal-Istati Membri. Ghalhekk, jenhtieg li l-Istati Membri jiehd u l-mizuri kollha mehtiega biex jizguraw il-konformita ma' dan ir-Regolament, inkluza l-konformita ta' ghajjnuna individwali moghtija skont dan ir-Regolament.
- (15) Fid-dawl tal-htiega li jintlahaq il-bilanc xieraq bejn il-minimizzazzjoni tad-distorsjonijiet tal-kompetizzjoni fis-settur meghjun u l-objettivi ta' dan ir-Regolament, dan ir-Regolament ma jenhtieg li jezenta ghajjnuna individwali li taqbez ammont massimu fiss, kemm jekk maghmula taht skema ta' ghajjnuna ezentata minn dan ir-Regolament kif ukoll jekk le.
- (16) Ghall-fini ta' trasparenza, trattament ugwali u monitragg effettiv, jenhtieg li dan ir-Regolament japplika biss ghal ghajjnuna li fir-rigward taghha jkun possibbli li tigi kkalkolata bi precizjoni l-ghotja grossa ekwivalenti *ex ante* minghajr il-htiega li ssir valutazzjoni tar-riskju ("ghajjnuna trasparenti").
- (17) Dan ir-Regolament m'ghandux jiddefinixxi l-kundizzjonijiet li tahtom certi strumenti specifici tal-ghajjnuna, bhasself, il-garanziji, il-mizuri fiskali, u b'mod partikolari, il-hlasijiet bil-quddiem li jithallsu lura, jistghu jigu kkunsidrati bhala trasparenti. L-ghajjnuna inkluza f'garanziji jenhtieg li titqies bhala trasparenti, jekk l-ekwivalenti tal-ghotja grossa tkun giet ikkalkolata abbazi ta' primjums fil-limitu ta' ezenzjoni stabbiliti ghat-tip rispettiv ta' impriza. Fil-każ tal-SMEs, l-Avviz tal-Kummissjoni dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 87 u 88 tat-Trattat tal-KE ghall-ghajjnuna mill-Istat fil-forma ta' garanziji ⁽⁷⁾ jindika livelli ta' primjum annwali li 'l fuq minnhom garanzija tal-Istat titqies li ma tikkostitwixx ghajjnuna. Ghal finijiet ta' dan ir-Regolament, injezzjonijiet tal-kapital u mizuri tal-kapital tar-riskju m'ghandhomx jitqiesu bhala ghajjnuna trasparenti.
- (18) Sabiex jigi zgurat li l-ghajjnuna tkun necessarja u tagixxi bhala incentiv biex jigu zviluppatti aktar l-attivajiet jew il-progetti, jenhtieg li dan ir-Regolament ma japplikax ghall-ghajjnuna ghal attivajiet li fi kwalunkwe każ l-impriza beneficjarja tiehu sehem fihom anki fin-nuqqas tal-ghajjnuna. L-ghajjnuna jenhtieg li tkun ezentata biss mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE f'konformita ma' dan ir-Regolament, fejn l-attivita jew il-hidma fuq il-progett meghjun tibda wara li l-impriza beneficjarja tkun issottomettiet applikazzjoni bil-miktub ghall-ghajjnuna.
- (19) Fir-rigward ta' kull ghajjnuna *ad hoc* koperta minn dan ir-Regolament moghtija lil beneficjarju li huwa intrapriża kbira, jenhtieg li l-Istat Membru, minbarra l-kundizzjonijiet dwar l-effett ta' incentiv applikabbli ghall-SMEs, jizgura wkoll li l-beneficjarju jkun analizza, f'dokument intern, il-vijabbiltà tal-progett jew attivita meghjuna kemm bl-ghajjnuna kif ukoll minghajrha. Jenhtieg li l-Istat Membru jivverifika li dan id-dokument intern jikkonferma zieda materjali fl-ambitu tal-progett jew attivita, zieda materjali fl-ammont totali minfuq mill-beneficjarju fuq il-progett meghjun jew attivita jew zieda materjali fil-heffa tat-tlestija tal-progett jew attivita kkoncernat/a. Jenhtieg li jkun possibbli wkoll li jigi stabbilit l-effett ta' incentiv abbazi tal-fatt li, fin-nuqqas tal-ghajjnuna, il-progett ta' investment jew l-attivita ma kinux isiru bhala tali fiz-zona rurali kkoncernata.
- (20) L-iskemi ta' ghajjnuna awtomatiki fil-forma ta' beneficji fuq it-taxxa ghandhom jibqghu soggetti ghal kundizzjoni specifika fir-rigward tal-effett ta' incentiv, minhabba li din it-tip ta' ghajjnuna tinghata skont proceduri differenti minn dik li taqa' f'kategoriji ohrain. Skemi bhal dawn ghandhom jigu adottati qabel ma jkun beda x-xoghol fuq il-progett jew l-attivita meghjuna. Madankollu, din il-kundizzjoni m'ghandhiex tapplika fil-każ ta' skemi fiskali successivi sakemm l-attivita ma kinitx digà koperta mill-iskemi fiskali precedenti fil-forma ta' beneficji fuq it-taxxa. Ghall-valutazzjoni tal-effett ta' incentiv ta' skemi bhal dawn, il-waqt krucjali huwa l-mument meta l-mizura fiskali tkun giet stabbilita ghall-ewwel darba fl-iskema originali, li mbaghad tkun inbidlet bl-iskema successiva.
- (21) Ghall-kalkolu tal-intensita tal-ghajjnuna, il-kostijiet eligibbli biss ghandhom jigu inkluzi. Dan ir-Regolament m'ghandux jezenta ghajjnuna li taqbez l-intensita rilevanti tal-ghajjnuna minhabba li fiha jkunu gew inkluzi kostijiet ineligibbli. Mal-identifikazzjoni tal-kostijiet eligibbli ghandu jkun hemm provi dokumentarji cari, specifici u aggnati. Ic-cifri kollha uzati ghandhom jittiehd qabel kwalunkwe tnaqqis ta' taxa jew imposti ohra. L-ghajjnuna li tithallas f'diversi hlasijiet parzjali ghandha tigi skontata ghall-valur taghha fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna. Il-kostijiet eligibbli wkoll ghandhom jigu skontati ghall-valur taghhom fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna. Ir-rata tal-imghax li ghandha tintuza ghall-finijiet ta' skontar u ghall-kalkolu tal-ammont ta' ghajjnuna fil-każ ta' ghajjnuna li ma tihux il-forma ta' ghotja jenhtieg li tkun, rispettivament, ir-rata ta' skont u r-rata ta' referenza applikabbli fiz-zmien tal-ghotja, kif stipulat fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar ir-revizjoni tal-metodu li jintuza sabiex jigu stabbiliti r-rati ta' referenza u ta' skont ⁽⁸⁾. Meta l-ghajjnuna tinghata fil-forma ta' beneficji fuq it-taxxa, il-hlasijiet parzjali tal-ghajjnuna ghandhom ikunu skontati abbazi tar-rati tal-iskont applikabbli fid-diversi dati li fihom jidhlu fis-sehh il-beneficji fuq it-taxxa. L-uzu ta' ghajjnuna f'forma ta' hlasijiet bil-quddiem li jithallsu lura ghandu jigi promoss, peress li dawn l-istrumenti ghall-kondivizjoni tar-riskju jwasslu ghat-tishih tal-effett ta' incentiv tal-ghajjnuna. Ghalhekk, huwa xieraq li jigi stabbilit li meta l-ghajjnuna tinghata fil-forma ta' hlas bil-quddiem li jithallas lura, l-intensita tal-ghajjnuna applikabbli msemija f'dan ir-Regolament tista' tizied.

⁽⁷⁾ ĠU C 155, 20.6.2008, p. 10.

⁽⁸⁾ ĠU C 14, 19.1.2008, p. 6.

- (22) Fil-każ tal-benefiċċji fuq it-taxxa fuq it-taxxi futuri, jista' jkun li r-rata ta' skont applikabbli u l-ammont eżatt tal-hlasijiet parzjali tal-ghajjnuna ma jkunux magħrufa minn qabel. F'każijiet bhal dawn, l-Istati Membri għandhom jistabbilixxu minn qabel limitu massimu fuq il-valur skontat tal-ghajjnuna li jirrispetta l-intensità applikabbli tal-ghajjnuna. Imbagħad, meta jsir magħruf l-ammont tal-hlas parzjali tal-ghajjnuna f'data partikolari, l-iskontar jista' jsir abbażi tar-rata ta' skont applikabbli f'dak iż-żmien. Il-valur skontat ta' kull porzjon ta' ghajjnuna jenhtieg li jitnaqqas mill-ammont globali tal-ammont limitat.
- (23) Sabiex jiġi ddeterminat jekk il-limiti ta' notifika u l-intensitajiet massimi ta' ghajjnuna msemmija f'dan ir-Regolament humiex irrispettati, jenhtieg li jiġi kkunsidrat l-ammont totali ta' ghajjnuna mill-Istat għall-attività jew għall-proġett meġhuna. Barra minn hekk, dan ir-Regolament għandu jispeċifika ċ-ċirkostanzi li fihom jistgħu jiġu akkumulati kategoriji differenti tal-ghajjnuna. L-ghajjnuna eżentata skont dan ir-Regolament u kwalunkwe ghajjnuna kompatibbli ohra eżentata skont regolamenti oħrajn jew approvata mill-Kummissjoni jistgħu jiġu akkumulati, sakemm dawk il-miżuri jkunu jikkonċernaw kostijiet eliġibbli identifikabbli differenti. Meta sorsi differenti tal-ghajjnuna jkunu relatati mal-istess kostijiet eliġibbli identifikabbli li – jikkoïncidu parzjalment jew għal kollox, – għandha tkun permessa akkumulazzjoni sal-oghla intensità tal-ghajjnuna jew sal-oghla ammont tal-ghajjnuna applikabbli għal dik l-ghajjnuna skont dan ir-Regolament. Jenhtieg li dan ir-Regolament jistabbilixxi wkoll regoli speċjali għall-akkumulazzjoni tal-miżuri ta' ghajjnuna mal-ghajjnuna *de minimis*. L-ghajjnuna *de minimis* hafna drabi ma tinghatax jew ma tiġix attribwita għal kostijiet eliġibbli identifikabbli speċifiċi. F'każ bhal dan, jenhtieg li jkun possibbli li tiġi akkumulata liberament l-ghajjnuna *de minimis* mal-ghajjnuna mill-Istat eżentata skont dan ir-Regolament. Madankollu, meta l-ghajjnuna *de minimis* tinghata għall-istess kostijiet eliġibbli identifikabbli bhala ghajjnuna mill-Istat eżentata skont dan ir-Regolament, l-akkumulazzjoni jenhtieg li tkun permessa biss sal-intensità massima tal-ghajjnuna msemmija fil-Kapitolu III ta' dan ir-Regolament.
- (24) Minhabba li, fil-prinċipju, l-ghajjnuna mill-Istat skont it-tifsira tal-Artikolu 107(1) tat-TFUE hija pprojbita, huwa importanti li jkun jista' jiġi vverifikat jekk ghajjnuna partikolari tinghatax f'konformità mar-regoli applikabbli. Għalhekk, it-trasparenza tal-ghajjnuna mill-Istat hija essenzjali għall-applikazzjoni korretta tad-dispożizzjonijiet tat-TFUE u twassal għal konformità aħjar, akkontabbiltà akbar, rieżami bejn il-pari u, fl-aħħar mill-aħħar, infiq pubbliku aktar effettiv. Biex jiżguraw it-trasparenza, l-Istati Membri għandhom jintalbu jistabbilixxu websites komprensivi dwar l-ghajjnuna mill-Istat, fil-livell reġjonali jew nazzjonali, li jagħtu informazzjoni fil-qosor dwar kull miżura tal-ghajjnuna li hija eżentata skont dan ir-Regolament. Dan l-obbligu għandu jkun kundizzjoni għall-kompatibbiltà tal-ghajjnuna individwali mas-suq intern. Skont il-prattika standard rigward il-pubblikazzjoni tal-informazzjoni fid-Direttiva (UE) 2019/1024 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽⁹⁾, jenhtieg li jintuża format standard li jippermetti li l-informazzjoni tiġi mfittxija, titniżżel u tiġi ppubblikata faċilment fuq l-Internet. Il-holoq għall-websites tal-ghajjnuna mill-Istat tal-Istati Membri kollha għandhom jiġu ppubblikati fuq il-website tal-Kummissjoni. F'konformità mal-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2015/1588, jenhtieg li tiġi ppubblikata informazzjoni fil-qosor dwar kull miżura eżentata skont dan ir-Regolament fuq is-sit web tal-Kummissjoni.
- (25) Sabiex jiġi żgurat monitoraġġ effettiv tal-miżuri ta' ghajjnuna f'konformità mar-Regolament (UE) 2015/1588, huwa xieraq li jiġu stabbiliti rekwiżiti fir-rigward tar-rapportar mill-Istati Membri tal-miżuri ta' ghajjnuna li jkunu ġew eżentati skont dan ir-Regolament. Barra minn hekk, huwa xieraq li jiġu stabbiliti regoli dwar ir-rekords li l-Istati Membri jenhtieg li jzommu fir-rigward tal-ghajjnuna eżentata minn dan ir-Regolament, fid-dawl tal-perjodu ta' limitazzjoni stabbilit fl-Artikolu 17 tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1589⁽¹⁰⁾. Fl-aħħar nett, kull ghajjnuna individwali għandu jkun fiha referenza esplicita għal dan ir-Regolament.
- (26) Sabiex tissaħħah l-effettività tal-kundizzjonijiet tal-kompatibbiltà stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenhtieg li jkun possibbli għall-Kummissjoni li tirtira l-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija għall-miżuri ta' ghajjnuna futuri fil-każ ta' nuqqas ta' konformità ma' dawn ir-rekwiżiti. Jenhtieg li l-Kummissjoni tkun kapaci tirrestringi l-irtirar tal-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija għal ċerti tipi ta' ghajjnuna, ċerti imprizi benefiċjarji jew miżuri ta' ghajjnuna adottati minn ċerti awtoritajiet, fejn in-nuqqas ta' konformità ma' dan ir-Regolament jaffettwa biss grupp limitat ta' miżuri jew ċerti awtoritajiet. Irtirar immirat bhal dan għandu jipprovdi rimedju proporzjonat marbut direttament man-nuqqas ta' konformità ma' dan ir-Regolament identifikat.
- (27) Sabiex jiġu eliminati d-differenzi li jistgħu jwasslu għal distorsjonijiet tal-kompetizzjoni u tiġi ffacilitata l-koordinazzjoni bejn inizzjattivi nazzjonali u tal-Unjoni differenti li jikkonċernaw l-SMEs, kif ukoll għal raġunijiet ta' ċertezza amministrattiva u legali, id-definizzjoni ta' SMEs użata għall-fini ta' dan ir-Regolament jenhtieg li tkun ibbażata fuq id-definizzjoni fir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE⁽¹¹⁾.

⁽⁹⁾ Id-Direttiva (UE) 2019/1024 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 dwar id-data miftuħa u l-użu mill-ġdid tal-informazzjoni tas-settur pubbliku (ĠU L 172, 26.6.2019, p. 56).

⁽¹⁰⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1589 tat-13 ta' Lulju 2015 li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tal-Artikolu 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (ĠU L 248, 24.9.2015, p. 9).

⁽¹¹⁾ Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE tas-6 ta' Mejju 2003 dwar id-definizzjoni tal-Intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju (ĠU L 124, 20.5.2003, p. 36).

- (28) Dan ir-Regolament jenhtieg li jkopri t-tipi ta' għajjnuna mogħtija fis-settur tas-sajd u tal-akkwawakultura li għew approvati sistematikament mill-Kummissjoni fil-passat. Din l-għajjnuna ma jenhtiegx li tkun tirrikjedi valutazzjoni każ b'każ tal-kompatibbiltà tagħha mas-suq intern mill-Kummissjoni, sakemm tkun konformi mal-kundizzjonijiet stipulati fir-Regolamenti (UE) Nru 1380/2013 u (UE) 2021/1139 fejn applikabbli.
- (29) F'konformità mal-punt (b) tal-Artikolu 107(2) tat-TFUE, l-għajjnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali jew okkorrenzi eċċezzjonali hija kompatibbli mas-suq intern. Biex ikun hemm iċ-ċertezza legali huwa neċessarju li jiġu ddefiniti t-tipi ta' avvenimenti li jistgħu jikkostitwixxu diżastru naturali eżentat b'dan ir-Regolament.
- (30) Is-sajd u l-akkwawakultura huma setturi li huma speċifikament esposti għal avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali u ma' mard tal-annimali. L-esperjenza turi li dawn is-setturi huma affettwati b'mod straordinarju minn tali avvenimenti u li s-sajjieda jgarrbu dannu konsiderevoli minnhom. Il-miżuri maħsuba biex jassiguraw u jikkompensaw b'mod adegwat għal tali dannu huma meqjusa bhala għodda adatta biex jgħinu lill-imprizi jirkupraw minn tali dannu u, b'hekk, biex jibqgħu fin-negozju u, b'dak il-mod, jiżguraw l-iżvilupp tal-attivitajiet ekonomiċi f'dawk is-setturi.
- (31) Il-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiċi negattivi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali bħal maltempati, għata, silġ, xita jew nixfa severa, li jseħħu fuq bażi aktar regolari, ma jenhtiegx li titqies bhala diżastru naturali skont it-tifsira tal-punt (b) tal-Artikolu 107(2) tat-TFUE. Madankollu, sal-punt li l-impatt tagħhom fuq l-attività ekonomika jkun tali li dawn ikunu jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, l-għajjnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiċi negattivi jenhtieg li titqies bhala kompatibbli mas-suq intern skont il-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE.
- (32) Sabiex jiġi żgurat li l-eżenzjoni tkopri l-għajjnuna mogħtija biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali u avvenimenti klimatiċi negattivi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, jenhtieg li dan ir-Regolament jistabbilixxi, skont Prattika stabbilita, il-kundizzjonijiet li taħthom tali għajjnuna tista' tibbenefika minn dik l-eżenzjoni ta' kategorija. Dawk il-kundizzjonijiet jenhtieg li jkunu jirrigwardjaw, b'mod partikolari, ir-rikonoxximent formali mill-awtoritajiet tal-Istati Membri kompetenti tal-karattru tal-avveniment bhala diżastru naturali jew avvenimenti klimatiċi negattivi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali u ma' rabta kawżali diretta bejn id-diżastru naturali jew l-avveniment klimatiku negattiv u d-danni mgarrba mill-impriza benefiċjarja, li jistgħu jinkludu imprizi f'diffikultà, u jenhtieg li jkun żgurat li jiġi evitat kumpens żejjed. Jenhtieg li l-kumpens ma jaqbiżx dak li huwa meħtieġ sabiex l-impriza benefiċjarja tkun tista' terġa' lura għas-sitwazzjoni prevalenti qabel ma seħħ l-avveniment.
- (33) Is-sajd u l-akkwawakultura huma setturi fejn ma hemmx incentiv suffiċjenti biex isseħħ azzjoni individwali, minkejja l-fatt li r-riżultat ta' azzjoni individwali kkombinata jikkorrispondi għall-għid komuni tal-utenti kollha. Għal din ir-raġuni, l-għajjnuna għall-protezzjoni u r-restawr tal-bijodiversità u l-ekosistemi tal-baħar u l-iskemi ta' kumpens fil-qafas tal-attivitajiet ta' sajd sostenibbli, inkluż il-għbir tal-iskart mill-baħar, jenhtieg li titqies bhala kompatibbli mas-suq intern skont il-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE.
- (34) Dan ir-Regolament iqis is-sitwazzjoni speċifika tar-reġjuni ultraperiferiċi tal-Unjoni kif rikonoxxut fl-Artikolu 349 tat-TFUE, li jipprevedi miżuri speċifiċi.
- (35) L-għajjnuna mogħtija lill-SMEs li jippartecipaw fi proġetti CLLD, fut li xejn għandha impatt fuq il-kompetizzjoni, b'mod partikolari, fid-dawl tar-rwol pożittiv li l-għajjnuna għandha għall-kondiviżjoni tal-għarfien, speċjalment għall-komunitajiet lokali, kif ukoll in-natura spiss kollettiva tal-għajjnuna, u l-iskala relattivament żgħira tagħha. In-natura ta' dawk il-proġetti hija integrata, b'diversi atturi u b'diversi setturi, u dan jista' jwassal għal ċerti diffikultajiet għall-klassifikazzjoni tagħhom skont ir-regoli dwar l-għajjnuna mill-Istat. Il-muniċipalitajiet, min-natura tagħhom stess, jaqgħu barra mill-kamp ta' applikazzjoni tad-definizzjoni ta' SME ⁽¹²⁾. Madankollu, spiss ikollhom rwol vitali fl-organizzazzjoni u t-twettiq tal-proġetti tas-CLLD. Għalhekk, meta proġett tas-CLLD jitwettaq favur wiehed mill-oġettivi previsti fl-Artikolu 1 tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1588, jenhtieg li jkun possibbli li l-għajjnuna lill-muniċipalitajiet fil-kuntest ta' tali proġett tiġi eżentata bhala kategorija. Minhabba n-natura lokali tal-proġetti CLLD, magħżula abbażi ta' strateġija pluriennali għall-iżvilupp lokali determinata u implimentata minn shubija pubblika-privata u l-orjentazzjoni tagħhom lejn l-interess komunitarju, soċjali, ambjentali u klimatiku, dan ir-Regolament jenhtieg li jindirizza ċerti diffikultajiet iffaċċati mill-proġetti CLLD sabiex jiffaċilita l-konformità tagħhom mar-regoli dwar l-għajjnuna mill-Istat. Dan jenhtieg li japplika wkoll għall-muniċipalitajiet li jibbenefikaw direttament jew indirettament minn proġetti tas-CLLD, li jsegwu wiehed mill-oġettivi previsti fl-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588.

⁽¹²⁾ Skont id-definizzjoni ta' SME, riprodotta fl-Anness I ta' dan ir-Regolament, intrapriża ma tistax titqies bhala SME jekk 25 % jew aktar tal-kapital jew tad-drittijiet tal-vot huma kkontrollati direttament jew indirettament, b'mod kongunt jew individwalment, minn korp pubbliku wiehed jew aktar (ara l-Artikolu 3(4) ta' dak l-Anness).

- (36) Skont l-Artikolu 15(1)(f) u l-Artikolu 15(3) tad-Direttiva tal-Kunsill 2003/96/KE(1) ⁽¹³⁾, l-Istati Membri jistgħu jintroduċu eżenzjonijiet jew tnaqqis tat-taxxa applikabbli għas-sajd filmijiet interni u xogħlijiet tal-pixxikultura. Għalhekk huwa xieraq li dawk il-miżuri jkomplu jiġu eżentati mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat fejn il-kundizzjonijiet previsti skont din id-Direttiva huma ssodisfati. Eżenzjonijiet tat-taxxa applikabbli għas-sajd fi hdan il-mijiet tal-UE li l-Istati Membri għandhom jintroduċu skont l-Artikolu 14(1)(c) ta' dik id-Direttiva mhumiex imputabbli għall-Istat u għalhekk m'għandhomx jikkostitwixxu għajjnuna mill-Istat.
- (37) Fid-dawl tal-esperjenza tal-Kummissjoni f'dan il-qasam, ir-regoli dwar l-għajjnuna mill-Istat jenhtieg li jiġu riveduti perjodikament. Għalhekk, il-perjodu ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament għandu jiġi limitat u għandhom jiġu stabbiliti dispożizzjonijiet tranżitorji. Wara li kkunsidrat il-fatt li l-kundizzjonijiet għall-għoti tal-għajjnuna skont dan ir-Regolament huma marbuta mill-qrib mal-kundizzjonijiet stabbiliti għall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2021/1139 li jstabbilixxi l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura (FEMSA) għall-perjodu bejn l-1 ta' Jannar 2021 u l-31 ta' Diċembru 2027, huwa xieraq li l-perjodu ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament jiġi allinjat ma' dak tal-FEMSA. Sabiex jiġu żgurati l-kontinwità u ċ-ċertezza legali matul fażi tranżizzjonali, huwa xieraq li dan ir-Regolament japplika sal-31 ta' Diċembru 2029.
- (38) Jekk dan ir-Regolament jiskadi minghajr ma jiġi estiż, l-iskemi ta' għajjnuna diġà eżentati skont dan ir-Regolament jenhtieg li jkomplu jiġu eżentati għal sitt xhur sabiex jiġu żgurati l-kontinwità u ċ-ċertezza legali.

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet komuni

Artikolu 1

Kamp ta' applikazzjoni

1. Dan ir-Regolament għandu japplika għall-għajjnuna mogħtija lil
 - (a) intrapriži mikro, żgħar u ta' daqs medju (SMEs) li huma attivi fil-produzzjoni, l-ipproċessar jew il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura;
 - (b) il-municipalitajiet skont l-Artikolu 54 u 55; kif ukoll
 - (c) portijiet tas-sajd, postijiet ta' żbark, swali tal-irkant u postijiet ta' kenn skont l-Artikolu 29
2. Dan ir-Regolament għandu japplika wkoll għal għajjnuna mogħtija lil kwalunkwe impriża attiva fil-produzzjoni, l-ipproċessar jew il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura għall-kwalunkwe mill-għanijiet li ġejjin u indipendentement mid-daqs tal-impriża li qed tibbenefika mill-għajjnuna:
 - (a) għat-tiswija tal-ħsara kkawżata minn diżastri naturali;
 - (b) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn avveniment klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali;
 - (c) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn animali protetti; kif ukoll
 - (d) għall-innovazzjoni fis-sajd u l-akkwakultura.
3. Dan ir-Regolament ma japplikax għal:
 - (a) għajjnuna li l-ammont tagħha jiġi ffixat abbażi tal-prezz jew tal-kwantità tal-prodotti mqiegħda fis-suq;

⁽¹³⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 2003/96/KE tas-27 ta' Ottubru 2003 li tirriforma l-istruttura tal-Komunità dwar tassazzjoni fuq prodotti ta' enerġija u elettriku (ĠU L 283, 31.10.2003, p. 51).

- (b) għajnuna għal attivitajiet relatati mal-esportazzjoni lejn pajjiżi terzi jew Stati Membri, jiġifieri għajnuna marbuta direttament mal-kwantitajiet esportati, mat-twaqqif u t-thaddim ta' network ta' distribuzzjoni jew ma' kostijiet ohra kurrenti marbutin mal-attività tal-esportazzjoni;
- (c) għajnuna li tiddependi mill-użu ta' prodotti domestiċi minflok daww importati;
- (d) għajnuna *ad hoc* favur impriża msemmija fil-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu;
- (e) għajnuna mogħtija għal operazzjonijiet jew nefqa
- (i) li jżidu l-kapaċità tas-sajd ta' bastiment tas-sajd;
 - (ii) għall-akkwist ta' tagħmir li jzid il-kapaċità ta' bastiment tas-sajd li jsib il-hut;
 - (iii) għall-bini, l-akkwist jew l-importazzjoni ta' bastimenti tas-sajd, sakemm ma jkunx previst mod ieħor fl-Artikolu 20;
 - (iv) għat-trasferiment jew il-bdil tal-bandiera ta' bastimenti tas-sajd lil pajjiżi terzi, lanqas permezz tal-holqien ta' negozji bi shab ma' persuni minn pajjiżi terzi;
 - (v) għall-waqfien temporanju jew permanenti tal-attivitajiet tas-sajd;
 - (vi) għas-sajd esploratorju;
 - (vii) it-trasferiment tas-sjieda ta' negozju sakemm ma jkunx previst mod ieħor fl-Artikolu 20;
 - (viii) għar-riforniment dirett, hlief jekk sperimentali;
 - (ix) għall-kostruzzjoni ta' portijiet godda jew swali tal-irkant godda;
 - (x) għall-mekkaniżmi ta' intervent fis-suq li l-għan tagħhom ikun li jirtiraw il-prodotti tas-sajd jew tal-akkwakultura mis-suq b'mod temporanju jew permanenti biex tonqos il-provvista halli ma jinżilx il-prezz jew biex joghla l-prezz;
 - (xi) għall-investimenti abbord bastimenti tas-sajd li jkunu meħtieġa għall-konformità mar-rekwiżiti skont id-dritt tal-Unjoni li jkunu fis-seħħ meta tiġi pprezentata l-applikazzjoni għal għajnuna, inkluż ir-rekwiżiti skont l-obbligi tal-Unjoni fil-kuntest ta' organizzazzjonijiet reġjonali tal-ġestjoni tas-sajd (RFMOs);
 - (xii) għall-investimenti abbord bastimenti tas-sajd li jkunu ilhom iwettqu attivitajiet tas-sajd għal inqas minn 60 jum fl-aħħar sentejn kalendarji ta' qabel is-sena ta' prezentazzjoni tal-applikazzjoni għal għajnuna;
 - (xiii) għas-sostituzzjoni jew l-immodernizzar ta' magna prinċipali jew anċillari ta' bastiment tas-sajd.
- (f) għajnuna mogħtija lil impriża li
- (i) tkun wettqet ksar serju skont l-Artikolu 42 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1005/2008 ⁽¹⁴⁾ jew l-Artikolu 90 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 ⁽¹⁵⁾;
 - (ii) kienet involuta fl-operazzjoni, fil-ġestjoni jew fis-sjieda ta' bastiment tas-sajd inklużi fil-lista ta' bastimenti illegali, mhux irrappurtati u mhux regolati kif stabbilit fl-Artikolu 40, punt (3) tar-Regolament (KE) Nru 1005/2008, jew ta' bastiment li jtajjar il-bandiera ta' pajjiżi identifikati bhala pajjiżi terzi li ma jikkooperawx kif stipulat fl-Artikolu 33 ta' dak Regolament. jew
 - (iii) wettqet kwalunkwe reat ambjentali stipulat fl-Artikoli 3 u 4 tad-Direttiva 2008/99/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁶⁾, fejn l-applikazzjoni għal appoġġ tiġi pprezentata skont l-Artikolu 32 sa 39 ta' dan ir-Regolament.

4. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal għajnuna lil intrapriżi f'diffikultà, bl-eċċezzjoni ta' għajnuna mogħtija:

- (a) lil impriżi li jippartecipaw fi proġetti CLLD jew li jibbenefikaw minnhom;
- (b) biex tikkompensa għall-kostijiet tal-prevenzjoni, tal-kontroll u tal-eradikazzjoni tal-mard tal-annimali;

⁽¹⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1005/2008 tad-29 ta' Settembru 2008 li jistabbilixxi sistema Komunitarja sabiex tipprevjeni, tiskoraġġixxi u telimina sajd illegali, mhux irrappurtat u mhux regolat, li jemenda r-Regolamenti (KEE) Nru 2847/93, (KE) Nru 1936/2001 u (KE) Nru 601/2004 u li jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 1093/94 u (KE) Nru 1447/1999. (ĠU L 286, 29.10.2008, p. 1).

⁽¹⁵⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 tal-20 ta' Novembru 2009 li jistabbilixxi sistema Komunitarja ta' kontroll għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 847/96, (KE) Nru 2371/2002, (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 768/2005, (KE) Nru 2115/2005, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007, (KE) Nru 676/2007, (KE) Nru 1098/2007, (KE) Nru 1300/2008, (KE) Nru 1342/2008 u li jhassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 2847/93, (KE) Nru 1627/94 u (KE) Nru 1966/2006. (ĠU L 343, 22.12.2009, p. 1).

⁽¹⁶⁾ Id-Direttiva 2008/99/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Novembru 2008 dwar il-protezzjoni tal-ambjent permezz tal-liġi kriminali (ĠU L 328, 6.12.2008, p. 28).

- (c) lil skemi ta' għajjnuna biex jagħmlu tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali; jew
- (d) fil-każijiet li ġejjin, sakemm l-intrapriża saret intrapriża f'diffikultà minhabba telf jew ħsarat ikkawżati mill-avveniment inkwistjoni:
 - (i) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali; jew
 - (ii) biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn annimali protetti.

5. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal skemi ta' għajjnuna li ma jeskludux esplicitament il-pagament ta' għajjnuna individwali favur intrapriża li hija soġġetta għal ordni ta' rkupru pendenti wara Deċiżjoni preċedenti tal-Kummissjoni li tiddikjara għajjnuna illegali u inkompatibbli mas-suq intern, bl-eċċezzjoni ta' waħda minn dawn li ġejjin:

- (a) skemi ta' għajjnuna li tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastru naturali jew avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali; jew
- (b) skemi ta' għajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-SMEs li jipparteċipaw fi proġetti CLLD u għajjnuna lill-imprizi li jipparteċipaw fis-CLLD jew li jibbenefikaw minnu skont l-Artikoli 54 u 55.

6. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għall-miżuri ta' għajjnuna mill-Istat li minnhom infushom, mill-kundizzjonijiet marbutin magħhom jew mill-metodu ta' finanzjament tagħhom jinvolve ksur inseparabbli tal-liġi tal-Unjoni, b'mod partikolari:

- (a) għajjnuna fejn l-ġhoti tal-għajjnuna jkun soġġett għall-obbligu li l-impriża benefiċjarja jkollha l-kwartieri ġenerali tagħha fl-Istat Membru rilevanti jew li tkun stabbilita b'mod predominanti f'dak l-Istat Membru. Madankollu, ir-rekwizit li wiehed ikollu sede jew fergħa fl-Istat Membru li jagħti l-għajjnuna fil-mument tal-ħlas tal-għajjnuna huwa permess;
- (b) għajjnuna fejn l-ġhoti tal-għajjnuna jkun soġġett għall-obbligu li l-impriża benefiċjarja tuża prodotti manifatturati fuq livell nazzjonali jew servizzi nazzjonali; jew
- (c) għajjnuna li tillimita l-possibbiltà li l-impriża benefiċjarja tisfrutta r-riżultati tar-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni fi Stati Membri oħrajn;
- (d) id-Direttiva dwar il-Habitats, id-Direttiva dwar l-Għasafar, id-Direttiva dwar it-Tniġġis mis-Sors tal-Bastimenti u d-dispożizzjonijiet dwar l-immaniġġjar tal-iskart.

7. Dan ir-Regolament ma japplikax għal:

- (a) għajjnuna prevista fi skemi ta' għajjnuna mill-Istat skont l-Artikoli 20, 21, 24, 26 sa 30, 33, 43, 46, 48, 50 u 52, jekk tissodisfa l-kundizzjonijiet tal-Artikolu 12, mill-1 ta' Lulju 2023;
- (b) kull tibdil fl-iskemi msemmija fil-punt (a), minbarra modifikazzjonijiet li ma jistgħux jaffettwaw il-kompatibilità tal-iskema ta' għajjnuna skont dan ir-Regolament jew ma jistgħux jaffettwaw b'mod sinifikanti l-kontenut approvat tal-pjan ta' evalwazzjoni.

Il-Kummissjoni tista' tiddeċiedi li dan ir-Regolament għandu jkompli japplika għal perjodu itwal għal kwalunkwe wiehed mit-tipi ta' għajjnuna msemmija fil-punt (a) ta' dan il-paragrafu wara li tkun ievalutat il-pjan ta' evalwazzjoni rilevanti nnotifikat mill-Istat Membru lill-Kummissjoni.

Artikolu 2

Definizzjonijiet

1. Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) "għajjnuna *ad hoc*" tfisser għajjnuna mhux mogħtija abbażi ta' skema ta' għajjnuna;

- (2) “avveniment klimatiku avvers li jista’ jkun assimilat ma’ diżastru naturali” tfisser kundizzjonijiet hżiena tat-temp bhal ġlata, tempesti u silġ, borra, xita bil-qliel jew persistenti jew nixfiet severi li jnaqqsu b’aktar minn 30 % il-medja tal-produzzjoni kkalkolata abbażi ta’ wahda minn dawn li ġejjin:
- (a) il-perjodu preċedenti ta’ tliet snin;
- (b) medja ta’ tliet snin ibbażata fuq il-perjodu ta’ hames snin ta’ qabel, minbarra l-oġhla u l-inqas entrata;
- (3) “għajnuna” tfisser kull miżura li tissodisfa l-kriterji kollha stipulati fl-Artikolu 107(1) tat- TFUE;
- (4) “intensità tal-għajnuna” tfisser l-ammont tal-għajnuna gross espress bhala percentwal tal-kostijiet eliġibbli, qabel kull tnaqqis ta’ taxxa jew imposti oħra;
- (5) “skema ta’ għajnuna” tfisser kull att li, abbażi tiegħu, minghajr ma jkunu meħtieġa miżuri oħra ta’ implimentazzjoni, għotjiet ta’ għajnuna individwali jistgħu jinghataw lil impriži ddefiniti fl-att b’mod generali u astratt u kwalunkwe att li abbażi tiegħu tista’ tinghata għajnuna li mhijiex marbuta ma’ proġett speċifiku lil impriża wahda jew aktar għal perjodu ta’ żmien indefinit u għal ammont indefinit;
- (6) “bijosigurtà” tfisser miżuri ta’ ġestjoni u miżuri fiżiċi mfassla sabiex jitnaqqas ir-riskju tal-introduzzjoni, tal-iżvilupp u tat-tixrid ta’ mard lejn, minn u fi hdan: (a) popolazzjoni ta’ annimali, jew (b) stabbiliment, żona, kompartment, mezz tat-trasport jew kwalunkwe faċilità, bini jew post ieħor;
- (7) “miżuri ta’ kontroll u ta’ eradikazzjoni” tfisser miżuri rigward mard tal-annimali li għalih tkun ġiet rikonossuta formalment tifqigha minn awtorità kompetenti, jew rigward pesti tal-pjanti jew speċijiet aljeni invażivi li tkun ġiet rikonossuta formalment il-preżenza tagħhom minn awtorità kompetenti;
- (8) “data tal-ġhoti tal-għajnuna” tfisser id-data li fiha l-impriża benefiċjarja nġhatat id-dritt ġuridiku li tircievi l-għajnuna skont ir-reġim legali nazzjonali applikabbli;
- (9) “depredazzjoni” tfisser il-predazzjoni fuq hut maqbud fix-xbieki jew miżmum f’għadajjar minn annimali protetti bhal foki, lontri tal-baħar u għasafar tal-baħar;
- (10) “pjan ta’ evalwazzjoni” tfisser dokument li jkopri skema ta’ għajnuna wahda jew aktar u li jkun filh mill-anqas l-aspetti minimi li ġejjin: l-oġettivi li għandhom jiġu vvalutati, il-mistoqsijiet tal-valutazzjoni, l-indikaturi tar-riżultat, il-metodoloġija prevista biex titwettaq il-valutazzjoni, ir-rekwiżiti għall-ġbir tad-*data*, iż-żmien propost tal-valutazzjoni inkluża d-*data* tas-sottomissjoni tar-rapport ta’ valutazzjoni interim u dak finali, id-deskrizzjoni tal-korp indipendenti li jwettaq il-valutazzjoni jew il-kriterji li se jintużaw għall-għażla tiegħu u l-modalitajiet biex jagħmlu l-valutazzjoni disponibbli pubblikament;
- (11) “skemi tas-suċċessur fiskali” tfisser skema fil-forma ta’ benefiċċji fuq it-taxxa li tikkostitwixxi verżjoni emendata ta’ skema li kienet teżisti qabel fil-forma ta’ benefiċċji fuq it-taxxa u li toħdilha postha;
- (12) “sajjied” tfisser kwalunkwe persuna fiżika involuta f’attivitajiet ta’ sajd kummerċjali, kif rikonossut mill-Istat Membru kkonċernat;
- (13) “prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura” tfisser il-prodotti elenkati fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁷⁾;
- (14) “settur tas-sajd u tal-akkwakultura” tfisser is-settur tal-ekonomija li jinkludi l-attivitajiet kollha tal-produzzjoni, tal-ipproċessar u tal-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tas-sajd jew tal-akkwakultura;
- (15) “kapacià tas-sajd” tfisser it-tunnellaġġ ta’ bastiment f’TG (Tunnellaġġ Gross) u l-qawwa tiegħu f’kW (Kilowatt) kif definit fl-Artikoli 4 u 5 tar-Regolament (UE) 2017/1130 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁸⁾;

⁽¹⁷⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta’ Diċembru 2013 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-swieq fil-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1184/2006 u (KE) Nru 1224/2009 u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 104/2000 (GUL 354, 28.12.2013, p. 1).

⁽¹⁸⁾ Ir-Regolament (UE) 2017/1130 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta’ Gunju 2017 li jiddefinixxi l-karatteristiċi tal-bastimenti tas-sajd (GUL 169, 30.6.2017, p. 1).

- (16) "port tas-sajd" tfisser żona marittima jew interna ta' art u ilma li hija rikonnoxxuta uffiċjalment minn Stat Membru u magħmula minn tali infrastruttura u tagħmir sabiex tippermetti, prinċipalment, l-akkoljenza ta' bastimenti tas-sajd, it-tagħbija u l-hatt tal-qabdiet tagħhom, il-ħżin, l-irċevuta u l-konsenja ta' dawk il-qabdiet u l-imbark u l-iżbark tas-sajjeda;
- (17) "l-ekwivalenti ta' ghotja gross" tfisser l-ammont tal-ghajjnuna li kieku gie pprovdut fil-forma ta' ghotja lill-impriza benefiċjarja, qabel ma titnaqqas kwalunkwe taxxa jew imposta oħra;
- (18) "ghajjnuna individwali" tfisser ghajjnuna *ad hoc* u ghotjiet ta' ghajjnuna lil benefiċjarji individwali abbażi ta' skema ta' ghajjnuna;
- (19) "sajd fl-ibhra interni" tfisser attivitajiet tas-sajd imwettqa għal finijiet kummerċjali fl-ibhra interni minn bastimenti jew apparati oħra, inklużi dawk użati għas-sajd fis-silġ;
- (20) "speċijiet aljeni invażivi" tfisser speċijiet aljeni invażivi li huma sors ta' thassib għall-Unjoni u speċijiet aljeni invażivi li huma sors ta' thassib għall-Istati Membri kif definit fl-Artikolu 3(3) u 3 (4) tar-Regolament (UE) Nru 1143/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁹⁾ ("ir-Regolament (UE) Nru 1143/2014");
- (21) "diżastri naturali" tfisser terremoti, valangi, uqigh tal-art, għarġar, trombi tal-arja, uragani, eruzzjonijiet vulkaniċi u nirien fil-foresti ta' oriġini naturali;
- (22) "reġjuni ultraperiferiċi" tfisser ir-reġjuni msemmija fl-Artikolu 349 tat-TFUE;
- (23) "animal protett" tfisser kwalunkwe animal għajr hut protett mil-legiżlazzjoni tal-Unjoni jew mil-legiżlazzjoni nazzjonali;
- (24) "avvanz ripagabbli" tfisser self għal proġett li jithallas bi hlas parzjali wiehed jew iktar u l-kundizzjonijiet li għar-rimborż li jiddependi mill-eżitu tal-proġett;
- (25) "SME" jew "imprizi mikro, żgħar u ta' daqs medju" tfisser imprizi li jissodisfaw il-kriterji stabbiliti fl-Anness I;
- (26) "sajd kostali fuq skala żgħira" tfisser attivitajiet tas-sajd imwettqa minn: (a) bastimenti tas-sajd fil-baħar u fl-ilmijiet interni b'tul totali ta' inqas minn 12-il metru u li ma jużawx irkaptu rmunkat kif definit fl-Artikolu 2(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006 ⁽²⁰⁾; jew (b) sajjeda tal-miexi, inklużi dawk li jiġbru l-frott tal-baħar bil-qoxra;
- (27) "bidu tax-xogħlijiet" tfisser il-bidu tax-xogħlijiet ta' kostruzzjoni relatati mal-investment, jew l-ewwel impenn legalment vinkolanti għall-ordni tat-tagħmir jew kwalunkwe impenn ieħor li jagħmel l-investment irriversibbli, skont liema minnhom jiġi l-ewwel. Ix-xiri tal-art u x-xogħlijiet preparatorji, bħall-kisba tal-permessi u t-twettiq ta' studji tal-fattibbiltà, mhumiex meqjusa bħala l-bidu tax-xogħlijiet. Għall-akkwizzizzjonijiet, il-"bidu tax-xogħlijiet" tfisser il-mument li fih jiġu akkwistati assi marbuta direttament mal-istabbiliment akkwistat;
- (28) "servizzi sussidjati" tfisser forma ta' ghajjnuna fejn l-ghajjnuna tinghata lill-impriza benefiċjarja finali b'mod indirett, in natura, u tithallas lill-fornitur tas-servizz jew tal-attività inkwistjoni.
- (29) "impriza f'diffikultà" tfisser impriza li tissodisfa l-kriterji stabbiliti fil-punt (18) tal-Artikolu 2 tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 651/2014 ⁽²¹⁾;

2. Minbarra d-definizzjonijiet elenkati fil-paragrafu 1, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet previsti fl-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-Artikolu 2 tar-Regolament (UE) 2021/1139 u l-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 1379/2013.

Artikolu 3

Limitu ta' notifika

1. Dan ir-Regolament ma għandux japplika għal ghajjnuna individwali għal kwalunkwe proġett b'kostijiet eliġibbli ta' aktar minn EUR 2.5 miljun, jew fejn l-ghotja grossa ekwivalenti tal-ghajjnuna taqbeż EUR 1.25 miljun għal kull impriza fis-sena.
2. Il-limiti stabbiliti fil-Paragrafu 1 ma għandhomx jiġu evitati bil-qsim artifiċjali tal-iskemi tal-ghajjnuna jew tal-proġetti tal-ghajjnuna.

⁽¹⁹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1143/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat- 22 ta' Ottubru 2014 dwar il-prevenzjoni u l-ġestjoni tal-introduzzjoni u t-tixrid ta' speċijiet aljeni invażivi (GU L 317, 4.11.2014, p. 35).

⁽²⁰⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006 tal-21 ta' Diċembru 2006 dwar miżuri ta' ġestjoni għall-isfruttament sostenibbli ta' riżorsi tas-sajd fil-Baħar Mediterran u li jemenda r-Regolament (KEE) Nru 2847/93 u jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1626/94 (GU L 409, 30.12.2006, p. 11).

⁽²¹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 651/2014 tas-17 ta' Ġunju 2014 li jiddikjara li ċerti kategoriji ta' ghajjnuna huma kompatibbli mas-suq intern bl-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat (GU L 187, 26.6.2014, p. 1).

Artikolu 4

Kundizzjonijiet għal eżenzjoni

1. L-iskemi ta' għajnuna, l-għajnuna individwali mogħtija taħt l-iskemi ta' għajnuna u l-għajnuna ad hoc għandhom ikunu kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(2) jew (3) tat-TFUE u għandhom ikunu eżentati mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE, sakemm tali għajnuna tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament, kif ukoll il-kundizzjonijiet speċifiċi għall-kategorija rilevanti ta' għajnuna stipulati fil-Kapitolu III ta' dan ir-Regolament.
2. Il-miżuri tal-għajnuna għandhom ikunu eżentati skont dan ir-Regolament biss jekk jipprevedu esplicitament li, matul il-perjodu tal-ghotja, il-benefiċjarji tal-għajnuna għandhom jikkonformaw mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd u li, jekk matul dak il-perjodu jinstab li l-benefiċjarju ma jikkonformax mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, l-għajnuna għandha tithallas lura skont il-gravità tal-ksur.

Artikolu 5

Trasparenza tal-għajnuna

1. Dan ir-Regolament għandu japplika biss għall-għajnuna li fir-rigward tagħha huwa possibbli li tiġi kkalkolata b'mod preċiż l-ghotja grossa ekwivalenti tal-għajnuna ex ante mingħajr il-htieġa li ssir valutazzjoni tar-riskju ("għajnuna trasparenti").
2. Il-kategoriji tal-għajnuna li ġejjin jitqiesu bhala għajnuna trasparenti:
 - (a) għajnuna li tikkonsisti f'ghotjiet, sussidji fuq ir-rati tal-imghax u servizzi ssussidjati;
 - (b) l-għajnuna mogħtija bhala self fejn l-ammont ekwivalenti għall-ghotja grossa jkun ġie kkalkulat abbażi tar-rata ta' referenza prevalenti fiż-żmien tal-ghotja;
 - (c) l-għajnuna mogħtija bhala garanziji:
 - (i) meta l-ammont ekwivalenti għall-ghotja grossa jkun ġie kkalkulat abbażi ta' primjums fil-limitu ta' eżenzjoni stabbiliti f'avviż tal-Kummissjoni; jew
 - (ii) meta qabel l-implimentazzjoni tal-miżura, il-metodoloġija biex jiġi kkalkulat l-ammont ekwivalenti għall-ghotja grossa tal-garanzija tkun ġiet aċċettata abbażi tal-Avviż tal-Kummissjoni dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 87 u 88 tat-Trattat tal-KE għall-għajnuna mill-Istat fil-forma ta' garanziji, jew abbażi ta' kull avviż suċċessiv iehor, wara li din il-metodoloġija tkun ġiet innotifikata lill-Kummissjoni skont kull regolament adottat mill-Kummissjoni fil-qasam tal-għajnuna mill-Istat applikabbli dak iż-żmien, u l-metodoloġija approvata tkun tindirizza esplicitament it-tip ta' garanzija u t-tip ta' tranżazzjoni sottostanti kkonċernata fil-kuntest tal-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament;
 - (d) l-għajnuna fil-forma ta' benefiċċji fuq it-taxxa, meta l-miżura tipprovdi għal limitu biex jiġi żgurat li l-limitu applikabbli ma jinqabizx;
 - (e) għajnuna fil-forma ta' hlasijiet bil-quddiem ripagabbli, jekk l-ammont nominali totali tal-hlas bil-quddiem ripagabbli ma jaqbizx il-limiti applikabbli skont dan ir-Regolament jew jekk, qabel l-implimentazzjoni tal-miżura, il-metodoloġija biex tiġi kkalkolata l-ghotja grossa ekwivalenti tal-hlas bil-quddiem ripagabbli tkun ġiet aċċettata wara n-notifika tagħha lill-Kummissjoni.
3. Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, il-kategoriji ta' għajnuna li ġejjin ma għandhomx jitqiesu bhala għajnuna trasparenti:
 - (a) l-għajnuna mogħtija bhala injezzjonijiet tal-kapital;
 - (b) l-għajnuna mogħtija bhala miżuri ta' finanzjament ta' riskju.

Artikolu 6

Effett ta' inċentiv

1. Dan ir-Regolament għandu japplika biss għall-għajnuna li sservi ta' inċentiv.
2. L-għajnuna għandha titqies li għandha effett ta' inċentiv jekk l-impriża benefiċjarja tkun issottomettiet applikazzjoni bil-miktub għall-għajnuna lill-Istat Membru kkonċernat qabel ma tibda x-xogħol fuq il-proġett jew l-attività. L-applikazzjoni għall-għajnuna għandu jkun fiha tal-inqas l-informazzjoni li ġejja:
 - (a) l-isem u d-daqs tal-intrapriża;
 - (b) deskrizzjoni tal-proġett jew tal-attività, inklużi d-dati tal-bidu u t-tmiem tagħhom;

- (c) il-post tal-proġett jew tal-attività;
- (d) lista tal-kostijiet eliġibbli; kif ukoll
- (e) it-tip ta' għajjnuna (għotja, self, garanzija, self bil-quddiem li jithallas lura jew għajjnuna oħra) u l-ammont ta' finanzjament pubbliku mehtieġ għall-proġett jew għall-attività.

3. Għajjnuna *ad hoc* mogħtija lil intrapriži kbar titqies li għandha effett ta' inċentiv jekk, flimkien mal-iżgurar li l-kundizzjoni stabbilita fil-paragrafu 2 hija ssodisfata, l-Istat Membru jkun ivverifika, qabel jagħti l-għajjnuna *ad hoc* ikkonċernata, li d-dokumentazzjoni ppreparata mill-impriża benefiċjarja tistabbilixxi li l-għajjnuna se tirriżulta f'wiehed jew faktar min dawn li ġejjin:

- (a) zieda materjali fil-kamp ta' applikazzjoni tal-proġett jew l-attività minhabba l-għajjnuna;
- (b) zieda materjali fl-ammont totali minfuq mill-impriża benefiċjarja fuq il-proġett jew attività minhabba l-għajjnuna;
- (c) zieda materjali fil-heffa tat-tlestija tal-proġett jew attività kkonċernati;
- (d) fil-każ ta' għajjnuna *ad hoc* għall-investiment, li l-proġett jew l-attività ma kinux jitwettqu bħala tali fiż-żona kkonċernata jew ma kinux ikunu profittabbli b'mod suffiċjenti għall-impriża benefiċjarja fiż-żona kkonċernata fin-nuqqas tal-għajjnuna.

4. Il-miżuri fil-forma ta' vantaġġi tat-taxxa għandhom jitqiesu li għandhom effett ta' inċentiv, jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet li ġejjin:

- (a) il-miżura tistabbilixxi d-dritt għall-għajjnuna skont kriterji oġġettivi u mingħajr eżerċizzju ulterjuri ta' diskrezzjoni min-naha tal-Istat Membru; kif ukoll
- (b) il-miżura tkun għet adottata u tkun fis-sehh qabel ma jkun beda x-xogħol fuq il-proġett jew l-attività meghjuna. Dan ir-rekwiżit ma għandux japplika fil-każ tal-iskemi fiskali suċċessivi, diment li l-attività tkun diġà għet koperta mill-iskemi preċedenti fil-forma ta' vantaġġi tat-taxxa.

5. B'deroga mill-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu, il-kategoriji ta' għajjnuna li ġejjin mhumiex mehtieġa li jkollhom effett ta' inċentiv jew jitqiesu li għandhom effett ta' inċentiv

- (a) għajjnuna biex tikkumpensa għall-kostijiet tal-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard tal-annimali, jekk il-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikoli 42, 49, 51 u 53 jiġu ssodisfati;
- (b) għajjnuna li tagħmel tajjeb għad-dannu kkawżat minn diżastri naturali jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 42, 49, 51 u 53;
- (c) għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali;
- (d) għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn annimali protetti meta l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 42, 49, 51 u 53 jkunu ssodisfati;
- (e) għajjnuna fil-forma ta' eżenzjonijiet jew tnaqqis tat-taxxa adottati mill-Istati Membri skont il-punt (f) tal-Artikolu 15 (1) u l-Artikolu 15(3) tad-Direttiva 2003/96/KE, jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 56 ta' dan ir-Regolament;
- (f) għajjnuna lill-SMEs li jippartecipaw fi proġetti tas-CLLD jew li jibbenefikaw minnhom, jekk ikunu ssodisfati l-kundizzjonijiet rilevanti fl-Artikoli 54 u 55;
- (g) għajjnuna għall-miżuri ta' kummerċjalizzazzjoni msemmija fl-Artikolu 45(1)(b) (vii) jekk il-kundizzjonijiet rilevanti fl-Artikoli 45 jiġu ssodisfati;
- (h) għajjnuna għal shubija bejn ix-xjentisti u s-sajjieda jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet rilevanti fl-Artikolu 17;
- (i) għajjnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman, il-holqien tal-impjiegi u d-djalogu soċjali jekk jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet rilevanti fl-Artikolu 18.

Artikolu 7

Intensità tal-ghajjnuna u l-kostijiet eliġibbli

1. Għall-finijiet tal-kalkolu tal-intensità tal-ghajjnuna u tal-kostijiet eliġibbli, iċ-ċifri kollha użati għandhom jittiehdu qabel kwalunkwe tnaqqis ta' taxa jew imposta oħra. Il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu appoġġati minn provi dokumentarji li għandhom ikunu ċari, speċifiċi u kontemporanji. It-taxxa fuq il-valur miżjud (VAT) ma għandhiex tkun eliġibbli għall-ghajjnuna, hlief fejn ma tkunx rekuperabbli skont il-leġiżlazzjoni nazzjonali.
2. Fejn ghajjnuna tingħata f'forma oħra differenti minn għotja, l-ammont ta' ghajjnuna għandu jkun l-ekwivalenti tal-ghotja gross tal-ghajjnuna.
3. L-ghajjnuna pagabbli f'diversi hlasijiet parzjali għandha tiġi skontata għall-valur tagħha fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna. Il-kostijiet eliġibbli għandhom jiġu skontati għall-valur tagħhom fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna. Ir-rata tal-imghax li għandha tintuża għall-finijiet tal-iskontar għandha tkun ir-rata tal-iskont applikabbli fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna.
4. Meta l-ghajjnuna tingħata fil-forma ta' benefiċċji fuq it-taxxa, l-iskontar tal-hlasijiet parzjali tal-ghajjnuna għandu jsir abbażi tar-rati tal-iskont applikabbli fid-diversi dati meta jidhol fis-seħh il-benefiċċju tat-taxxa.
5. Meta l-ghajjnuna tingħata biex tagħmel tajjeb għall-hsara jew għall-introjt mitluf, din għandha titnaqqas bi kwalunkwe kost mhux imġarrab direttament minhabba l-avveniment.
6. Meta l-ghajjnuna tingħata fil-forma ta' hlasijiet bil-quddiem ripagabbli li, fin-nuqqas ta' metodoloġija aċċettata biex tiġi kkalkolata l-ghotja grossa ekwivalenti tagħhom, jiġu espressi bhala persentaġġ tal-kostijiet eliġibbli u l-mizura tistabilixxi li, fil-każ ta' eżitu ta' suċċess tal-proġett, kif definit abbażi ta' ipoteżi raġonevoli u prudenti, il-hlasijiet bil-quddiem jithallsu lura b'rata tal-imghax mill-inqas ugwali għar-rata ta' skont applikabbli fid-data tal-ghoti tal-ghajjnuna, l-intensitajiet massimi tal-ghajjnuna stipulati fil-Kapitolu III jistgħu jiżdedu b'10 punti perċentwali mingħajr ma tinqabeż rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.
7. Il-kostijiet eliġibbli għandhom jikkonformaw mar-rekwiziti tal-Artikoli minn 53 sa 57 tar-Regolament (UE) 2021/1060 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²²⁾.

Artikolu 8

Akkumulazzjoni

1. Fid-determinazzjoni ta' jekk il-limiti ta' notifika stipulati fl-Artikolu 3 u l-intensitajiet massimi tal-ghajjnuna stipulati fil-Kapitolu III humiex irrispettati, għandu jittiehed f'kunsiderazzjoni l-ammont totali ta' ghajjnuna għall-attività jew għall-proġett jew għall-impriza, irrispettivament minn jekk dik l-ghajjnuna tkunx iffinanzjata minn sorsi lokali, reġjonali, nazzjonali jew tal-Unjoni.
2. L-ghajjnuna eżentata skont dan ir-Regolament tista' tiġi akkumulata ma' wahda minn dawn li ġejjin:
 - (a) kwalunkwe ghajjnuna oħra, sakemm daww il-mizuri jkunu jikkonċernaw kostijiet eliġibbli differenti li jistgħu jiġu identifikati;
 - (b) kwalunkwe ghajjnuna oħra, b'rabta mal-istess kostijiet eliġibbli, parzjalment jew kompletament imrikkba, biss jekk tali kumulazzjoni ma twassalx biex jinqabzu l-ogħla intensità ta' ghajjnuna jew l-ammont ta' ghajjnuna applikabbli għal din l-ghajjnuna skont dan ir-Regolament.
3. L-ghajjnuna eżentata skont dan ir-Regolament ma għandha tiġi akkumulata mal-ebda ghajjnuna *de minimis* fir-rigward tal-istess kostijiet eliġibbli, jekk tali akkumulazzjoni tirriżulta f'intensità ta' ghajjnuna li taqbeż daww imsemmija fil-Kapitolu III.

Artikolu 9

Pubblikazzjoni u informazzjoni

1. L-Istat Membru kkonċernat għandu jiżgura l-pubblikazzjoni fuq il-modulu tal-ghoti tat-trasparenza tal-Kummissjoni jew fuq sit web komprensiv dwar l-ghajjnuna mill-Istat, fil-livell nazzjonali jew reġjonali:
 - (a) tal-informazzjoni fil-qosor imsemmija fl-Artikolu 11 fil-format standardizzat stipulat fl-Anness II jew holqa li tipprovdi aċċess għaliha;
 - (b) tat-test sħiħ ta' kull mizura ta' ghajjnuna, kif imsemmi fl-Artikolu 11 jew holqa li tipprovdi aċċess għat-test sħiħ;

⁽²²⁾ Ir-Regolament (UE) 2021/1060 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Ġunju 2021 li jstipula dispożizzjonijiet komuni dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew Plus, il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond għal Tranżizzjoni Gusta u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura u r-regoli finanzjarji għalihom u għall-Fond għall-Azil, il-Migrazzjoni u l-Integrazzjoni, il-Fond għas-Sigurtà Interna u l-Istrument għall-Appoġġ Finanzjarju għall-Gestjoni tal-Fruntieri u l-Politika dwar il-Viżi (ĠU L 231, 30.6.2021, p. 159).

(c) l-informazzjoni dwar kull ghotja ta' għajnuna individwali li taqbeż EUR 10 000.

L-informazzjoni msemmija fil-punti (a), (b) u (c) għandha tiġi ppubblikata f'konformità mal-Anness III.

2. Għall-iskemi fil-forma ta' vantaġġi tat-taxxa, il-kundizzjonijiet stabbiliti fil-punt (c) tal-paragrafu 1 għandhom jitqiesu li ġew issodisfati jekk l-Istati Membri jipubblikaw l-informazzjoni mehtieġa dwar l-ammonti ta' għajnuna individwali fil-meded li ġejjin (f'miljuni ta' EUR):

(a) 0,01 sa 0,2;

(b) 0,2 sa 0,4;

(c) 0,4 sa 0,6;

(d) 0,6 sa 0,8;

(e) 0,8 sa 1.

3. L-informazzjoni msemmija fil-punt (c) tal-paragrafu 1 għandha tiġi organizzata u tkun aċċessibbli b'mod standardizzat, kif stabbilit fl-Anness III, u għandha tippermetti funzjonijiet effettivi ta' tfittxija u tniżżil. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 1 għandha tiġi ppubblikata fi żmien sitt xhur mid-data li fiha tkun inġhatat l-għajnuna jew, għall-għajnuna fil-forma ta' benefiċċji fuq it-taxxa, fi żmien sena mid-data meta trid tintbagħat id-dikjarazzjoni tat-taxxa, u għandha tkun disponibbli għal mill-inqas 10 snin mid-data li fiha tkun inġhatat l-għajnuna.

4. Kull skema ta' għajnuna u għajnuna individwali għandu jkun fiha referenza esplicita għal dan ir-Regolament, billi tikkwota t-titolu u r-referenza tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, u għad-dispożizzjonijiet speċifiċi tal-Kapitolu III li jirrelataw ma' dik l-għajnuna, jew fejn applikabbli, għal-liġi nazzjonali li tiżgura li d-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan ir-Regolament jiġu rrispettati. Huma għandu jkollhom magħhom ukoll id-dispożizzjonijiet ta' implimentazzjoni tagħhom u l-emendi tagħhom.

5. L-obbligi ta' publikazzjoni stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ma għandhomx japplikaw għal għajnuna mogħtija lil proġetti tas-CLLD skont l-Artikoli 54 u 55.

6. Il-Kummissjoni għandha tippubblika fuq il-website tagħha:

(a) il-holoq għall-websites dwar l-għajnuna mill-Istat imsemmijin fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu;

(b) l-informazzjoni fil-qosor imsemmija fl-Artikolu 11(2).

KAPITOLU II

Rekwiżiti proċedurali

Artikolu 10

L-irtirar tal-benefiċċju tal-eżenzjoni ta' kategorija

Meta Stat Membru jagħti għajnuna li hija allegatament eżentata mir-rekwiżit ta' notifika skont dan ir-Regolament mingħajr ma jissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-Kapitoli I, II u III tiegħu, il-Kummissjoni tista', wara li tkun tat lill-Istat Membru kkonċernat il-possibbiltà li jesprimi l-fehmiet tiegħu, tadotta deċiżjoni li tiddikjara li l-miżuri ta' għajnuna futuri kollha, jew xi wħud minnhom, adottati mill-Istat Membru kkonċernat, li altrimenti jkunu jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament, għandhom jiġu nnotifikati lill-Kummissjoni f'konformità mal-Artikolu 108(3) tat-TFUE. Il-miżuri li għandhom jiġu nnotifikati jistgħu jkunu limitati għal miżuri li jagħtu ċerti tipi ta' għajnuna jew favur ċerti benefiċjarji jew adottati minn ċerti awtoritajiet tal-Istat Membru kkonċernat.

Artikolu 11

Rapportar

1. L-Istati Membri għandhom jittrażmettu lill-Kummissjoni f'forma elettronika rapport annwali, imsemmi fil-Kapitolu III tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 794/2004 ⁽²³⁾, dwar l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament fir-rigward ta' kull sena sħiha jew ta' kull parti tas-sena li matulha japplika dan ir-Regolament.

⁽²³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 794/2004 tal-21 ta' April 2004 li jimplementa r-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/1589 li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tal-Artikolu 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (GU L 140, 30.4.2004, p. 1).

2. L-Istati Membri għandhom jittrażmettu wkoll lill-Kummissjoni, permezz tas-sistema ta' notifika elettronika tal-Kummissjoni, l-informazzjoni fil-qosor dwar kull miżura ta' għajna eżentata skont dan ir-Regolament fil-format standardizzat stipulat fl-Anness II, flimkien ma' holqa li tipprovdi aċċess għat-test shih tal-miżura ta' għajna, inklużi l-emendi tagħha, fi żmien 20 jum tax-xogħol wara d-dhul fis-sehh tagħha.

3. Il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ma għandux japplika għal għajna mogħtija lil proġetti tas-CLLD kif imsemmi fl-Artikoli 54 u 55.

Artikolu 12

Evalwazzjoni

1. L-iskemi ta' għajna huma soġġetti għal evalwazzjoni ex post jekk ikollhom baġit ta' għajna mill-Istat jew nefqa kkontabilizzata ta' aktar minn EUR 150 miljun fi kwalunkwe sena partikolari jew EUR 750 miljun fuq it-tul totali tagħhom, jiġifieri t-tul ta' żmien magħqud tal-iskema ta' għajna u kwalunkwe skema ta' għajna ta' qabel li tkopri zona ġeografika u oġġettiva simili, li tibda mill-1 ta' Jannar 2023. Evalwazzjonijiet ex post huma meħtieġa biss għal skemi ta' għajna li t-tul totali tagħhom jaqbeż it-tliet snin, li jibda mill-1 ta' Jannar 2023.

2. Ir-rekwiżit tal-evalwazzjoni ex post jista' jiġi eżentat fil-każ ta' skemi ta' għajna li huma suċċessur immedjat ta' skema li tkopri objettiv u zona ġeografika simili li kienet soġġetta għal evalwazzjoni, li r-rapport ta' evalwazzjoni finali tagħha kien f'konformità mal-pjan ta' evalwazzjoni approvat mill-Kummissjoni u ma ġġenerat l-ebda sejba negattiva. Fejn ir-rapport ta' evalwazzjoni finali ta' skema ta' għajna ma jkunx konformi mal-pjan ta' evalwazzjoni approvat, dik l-iskema għandha tiġi sospiza b'effett immedjat. Kwalunkwe suċċessur ta' tali skema ta' għajna sospiza ma għandux ikun eżentat bhala kategorija.

3. L-għan tal-evalwazzjoni għandu jkun li jiġi verifikat jekk is-suppożizzjonijiet u l-kundizzjonijiet sottostanti għall-kompatibbiltà tal-iskema ta' għajna ntlahqux, b'mod partikolari l-htieġa u l-effettività tal-miżura ta' għajna fid-dawl tal-objettivi ġenerali u speċifiċi tagħha. Din għandha tivvaluta wkoll l-impatt tal-iskema fuq il-kompetizzjoni u l-kummerċ.

4. Għal skemi ta' għajna soġġetti għar-rekwiżit ta' evalwazzjoni skont il-paragrafu 1, l-Istati Membri għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni abbozz tal-pjan ta' evalwazzjoni kif ġej:

(a) fi żmien 20 jum tax-xogħol mid-dhul fis-sehh tal-iskema ta' għajna, jekk il-baġit tal-iskema ta' għajna jaqbeż il-EUR 150 miljun fi kwalunkwe sena partikolari jew EUR 750 miljun fuq it-tul totali tagħha;

(b) fi żmien 30 jum ta' xogħol wara bidla sinifikanti li permezz tagħha l-baġit tal-iskema ta' għajna jiżdied għal aktar minn EUR 150 miljun f'xi sena partikolari jew EUR 750 miljun tul id-durata kollha tal-iskema ta' għajna;

(c) fi żmien 30 jum ta' xogħol wara r-registrazzjoni tan-nefqa fil-kontijiet uffiċjali taht l-iskema ta' għajna li taqbeż il-EUR 150 miljun f'xi sena partikolari.

5. L-abbozz tal-pjan ta' evalwazzjoni għandu jkun f'konformità mal-prinċipji metodoloġiċi komuni pprovduti mill-Kummissjoni ⁽²⁴⁾. L-Istati Membri għandhom jipubblikaw il-pjan ta' evalwazzjoni approvat mill-Kummissjoni.

6. L-evalwazzjoni ex post għandha ssir minn espert li jkun indipendenti mill-awtorità awtorizzanti tal-għajna fuq il-bażi tal-pjan ta' evalwazzjoni. Kull evalwazzjoni għandha tinkludi mill-inqas rapport ta' evalwazzjoni interim wiehed u wiehed finali. L-Istati Membri għandhom jipubblikaw iż-żewġ rapporti.

7. Ir-rapport ta' evalwazzjoni finali għandu jiġi ppreżentat lill-Kummissjoni mhux aktar tard minn disa' xhur qabel l-iskadenza tal-iskema ta' għajna eżentata. Dak il-perjodu jista' jitnaqqas għal skemi ta' għajna li jiskattaw ir-rekwiżit ta' evalwazzjoni fl-aħhar sentejn ta' implimentazzjoni tal-iskema ta' għajna. L-ambitu u l-arranġamenti preċiżi għal kull evalwazzjoni għandhom jiġu stabbiliti fid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni li tapprova l-pjan ta' evalwazzjoni. In-notifika ta' kull miżura ta' għajna sussegwenti b'objettiv simili għandha tindika b'liema mod ġew meqjusin ir-riżultati tal-evalwazzjoni.

⁽²⁴⁾ Id-dokument ta' hidma tal-persunal tal-Kummissjoni, Metodoloġija komuni għall-evalwazzjoni tal-għajna mill-Istat (28.5.2014, SWD(2014) 179 final).

*Artikolu 13***Monitoraġġ**

L-Istati Membri għandhom iżommu rekords dettaljati bl-informazzjoni u d-dokumentazzjoni ta' appoġġ meħtieġa biex jiġi stabbilit li l-kundizzjonijiet kollha stipulati f'dan ir-Regolament huma ssodisfati. Tali rekords għandhom jinżammu għal 10 snin mid-data li fiha tkun ingħatat l-ghajnuna *ad hoc* jew li fiha tkun ingħatat l-ahħar ghajnuna taht l-iskema. L-Istat Membru kkonċernat għandu jipprovi lill-Kummissjoni, fi żmien 20 jum tax-xogħol jew fi żmien perjodu itwal, skont hekk kif ikun stabbilit fit-talba, l-informazzjoni kollha u d-dokumentazzjoni ta' sostenn kollha li l-Kummissjoni tqis li hija neċessarja biex timmonitorja l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

*KAPITOLU III***Dispożizzjonijiet speċifiċi għal kategoriji differenti tal-ghajnuna***Taqsimat***It-trawwim ta' sajd sostenibbli u r-restawr u l-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi akkwatiċi***Artikolu 14***Kundizzjonijiet ġenerali**

L-ghajnuna taht din it-Taqsimat għandha tissodisfa l-kundizzjonijiet ġenerali kollha li ġejjin:

- (a) meta tingħata ghajnuna fir-rigward ta' bastiment tas-sajd tal-Unjoni, dak il-bastiment ma għandux jiġi ttrasferit jew ikollu l-bandiera mibdula barra l-Unjoni matul mill-inqas il-hames snin mill-pagament finali għall-operazzjoni appoġġata. Jekk bastiment jiġi ttrasferit jew ikollu l-bandiera mibdula f'dak il-perjodu ta' żmien, is-somom indebitament imhallsin fir-rigward tal-operazzjoni għandhom jiġu rkuprati mill-Istat Membru, f'ammont proporzjonat għall-perjodu li matulu l-kundizzjoni stabbilita fl-ewwel sentenza ta' dan il-punt ma tkunx ġiet issodisfata;
- (b) il-kostijiet operatorji ma għandhomx ikunu eliġibbli, sakemm ma jkunx espliċitament previst mod ieħor f'din it-Taqsimat.

*Artikolu 15***Għajnuna għall-innovazzjoni fis-sajd**

1. L-ghajnuna għall-innovazzjoni fis-sajd li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu diment li l-ghajnuna jkollha l-ghan li tiżviluppa jew li tintroduċi prodotti u tagħmir godda jew sostanzjalment imtejba, proċessi u tekniki godda jew imtejba, u sistemi ta' ġestjoni u ta' organizzazzjoni godda jew imtejba, inkluż fil-livell tal-ipproċessar u tal-kummerċjalizzazzjoni.
2. Is-servizzi sussidjati ffinanzjati mill-ghajnuna għandhom jitwettqu minn, jew f'kollaborazzjoni ma', korp xjentifiku jew tekniku, rikonoxxut mill-Istat Membru jew mill-Unjoni. Dak il-korp xjentifiku jew tekniku għandu jivvalida r-riżultati ta' dawn l-operazzjonijiet. Għandha tithallas ghajnuna direttament lill-organizzazzjoni tar-riċerka u/jew tat-tixrid tal-gharfien.
3. Ir-riżultati tal-operazzjonijiet li jirċievu appoġġ għandhom jingħataw pubbliċità adegwata mill-Istat Membru.
4. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu dawn li ġejjin:
 - (a) kostijiet tal-persunal diretti relatati mar-riċerkaturi, mat-teknixins u ma' persunal ieħor ta' appoġġ diment li dawn ikunu impjegati fuq il-proġett;
 - (b) kostijiet tal-istrumenti u t-tagħmir sa fejn jintużaw għall-proġett u għall-perjodu użati għall-operazzjonijiet; Jekk tali strumenti u tagħmir ma jintużawx għat-tul ta' hajjithom kollha għall-operazzjonijiet, jitqiesu eliġibbli biss il-kostijiet ta' deprezzament li jikkorrispondu għall-hajja tal-operazzjonijiet, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji tal-kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;
 - (c) il-kostijiet tal-bini u tal-art, sal-punt u għall-perjodu tad-durata użati għall-operazzjonijiet u taht il-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (i) fir-rigward tal-bini, għandhom jitqiesu bhala eliġibbli biss daww il-kostijiet tad-deprezzament li jikkorrispondu mal-hajja tal-operazzjoni, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji ta' kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;

(ii) fir-rigward tal-artijiet, huma eliġibbli l-kostijiet tat-trasferiment kummerċjali jew il-kostijiet tal-kapital realment imġarrba;

- (a) il-kostijiet tar-riċerka kuntrattwali, għarfien u privattivi mixtrija jew liċenzjati minn sorsi barranin b'kundizzjonijiet normali tas-suq, kif ukoll il-kostijiet tal-konsulenti u s-servizzi ekwivalenti użati esklużivament għall-operazzjonijiet, jew
- (b) il-kostijiet generali addizzjonali u kostijiet operatorji oħrajn, li jinkludu kostijiet ta' materjali, ta' provvisti u ta' prodotti simili, imġarrbin direttament bhala riżultat tal-operazzjonijiet;

5. L-ammont tal-ghajjnuna skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 16

Għajjnuna għal servizzi ta' konsulenza

1. L-ghajjnuna għal servizzi ta' konsulenza li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-ghajjnuna ttejjeb il-prestazzjoni generali u l-kompetittività tal-imprizi u tippromwovi sajd sostenibbli;
- (b) l-ghajjnuna għandha tkun aċċessibbli għal dawk l-intrapriži kollha eliġibbli fiż-żona kkonċernata, abbażi ta' kundizzjonijiet definiti b'mod oġġettiv; kif ukoll
- (c) is-servizz ta' konsulenza jiehu waħda mill-forom li ġejjin:
 - (i) studji ta' fattibbiltà u servizzi ta' konsulenza li jivvalutaw il-vijabbiltà ta' miżuri potenzjalment eliġibbli għall-appoġġ skont it-Titolu II, Kapitolu II tar-Regolament (UE) 2021/1139;
 - (ii) l-ghoti ta' pariri professjonali dwar is-sostenibbiltà ambjentali, b'enfasi fuq il-limitazzjoni u, meta possibbli, l-eliminazzjoni tal-impatt negattiv tal-attivitajiet tas-sajd fuq l-ekosistemi tal-baħar, kostali, terrestri u tal-ilma helu;
 - (iii) l-ghoti ta' pariri professjonali dwar strateġiji ta' negozju u kummerċjalizzazzjoni.

2. L-istudji ta' fattibbiltà, is-servizzi ta' konsulenza u l-pariri msemmija fil-punt (b) tal-paragrafu 1 għandhom jiġu pprovduti minn korpi xjentifiċi, akkademiċi, professjonali jew tekniċi, jew minn entitajiet li jipprovdu pariri ekonomiċi li għandhom il-kompetenza meħtieġa skont il-liġi nazzjonali.

3. L-ghajjnuna għandha tiehu l-forma ta' servizz issussidjat jew għotja diretta.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 17

Għajjnuna għas-shubija bejn ix-xjenzati u s-sajjieda

1. L-ghajjnuna għas-shubija bejn ix-xjenzati u s-sajjieda li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-ghajjnuna jkollha l-ghan li trawwem it-trasferiment tal-għarfien bejn ix-xjenzati u s-sajjieda;
 - (b) l-ghajjnuna tappoġġa dawn li ġejjin:
 - (i) il-holqien ta' networks, ftehimiet ta' shubija jew assoċjazzjonijiet bejn korpi xjentifiku indipendenti wiehed jew aktar u s-sajjieda, jew organizzazzjoni tas-sajjieda waħda jew aktar, li filhom jistgħu jipparteċipaw korpi tekniċi;
 - (ii) l-attivitajiet imwettqa fil-qafas tan-networks, tal-ftehimiet ta' shubija, jew tal-assoċjazzjonijiet imsemmija fil-punt (i). Dawn l-attivitajiet jistgħu jkopru attivitajiet ta' għbir u ġestjoni tad-*data*, studji, proġetti pilota, tixrid tal-għarfien u tar-riżultati tar-riċerka, seminars u l-ahjar Prattiki.
2. L-ghajjnuna għandha tiehu l-forma ta' servizz issussidjat jew għotja diretta.

3. L-ghajjnuna tista' tkopri biss wiehed mill-kostijiet eliġibbli li ġejjin imġarrab direttament bhala riżultat tal-proġett appoġġat:

- (a) kostijiet diretti tas-salarji
- (b) hlasijiet tal-partecipazzjoni;
- (c) kostijiet għall-ivvjaġġar;
- (d) kostijiet għall-pubblikazzjonijiet;
- (e) servizzi ta' ġbir ta' *data* mixtrija, studji, proġetti pilota;
- (f) il-kera ta' bini għall-wirjiet u l-istands għalihom u l-kostijiet għall-istallazzjoni u ż-żarmar tagħhom;
- (g) kostijiet għat-tixrid tal-għarfien xjentifiku u informazzjoni fattwali.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 18

Għajjnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman u d-djalogu soċjali

1. L-ghajjnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman u d-djalogu soċjali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-ghajjnuna kkonċernata tappoġġa dawn li ġejjin:

- (a) taħriġ professjonali, taġġim tul il-hajja, proġetti kongunti, id-disseminazzjoni ta' għarfien ta' natura ekonomika, teknika, regulatorja jew xjentifika u ta' Prattiki innovattivi, u l-akkwist ta' hliet professjonali ġodda, marbuta b'mod partikolari mal-ġestjoni sostenibbli tal-ekosistemi tal-baħar, l-iġjene, is-saħha, is-sikurezza, l-attivitatiet fis-settur marittimu, l-innovazzjoni u l-intraprenditorija;
- (b) networking u skambju ta' esperjenzi u l-aħjar Prattiki bejn il-partijiet interessati, inkluż fost organizzazzjonijiet li jippromwovu l-opportunitajiet indaqs bejn l-irġiel u n-nisa, li jippromwovu r-rwol tan-nisa fil-komunitajiet tas-sajd u li jippromwovu lil gruppi sottorappreżentati involuti f'sajd kostali fuq skala żgħira jew f'sajd tal-miexi; jew
- (c) id-djalogu soċjali fil-livell tal-Unjoni, nazzjonali, reġjonali jew lokali li jinvolvi lis-sajjieda, lis-shab soċjali u lil partijiet ikkonċernati rilevanti oħrajn.

2. L-ghajjnuna għall-appoġġ tal-attivitatiet elenkati fil-paragrafu 1 tista' tingħata wkoll lil konjuġi ta' sajjieda li jaħdmu għal rashom jew, fejn u sa fejn huma rikonoxxuti mil-liġi nazzjonali, l-imsiehba għall-hajja ta' sajjieda li jaħdmu għal rashom, li mhumiex impjegati jew imsiehba fin-negozju, fejn abitwalment, skont il-kundizzjonijiet stabbiliti mil-liġi nazzjonali, jippartecipaw fl-attivitatiet tas-sajjied li jaħdem għal rasu u jwettqu l-istess kompiti jew kompiti ancillari.

3. L-ammont ta' ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, fl-ekwivalenti ta' għotja gross, rata ta' intensità massima tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli, hliet fil-każ ta' navigazzjoni professjonali u taħriġ dwar is-sikurezza fejn tapplika r-rata massima tal-intensità tal-ghajjnuna ta' 100 %. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 19

Għajjnuna maħsuba biex tiffacilita d-diversifikazzjoni u forum ġodda ta' introjtu

1. L-ghajjnuna maħsuba biex tiffacilita d-diversifikazzjoni u forum ġodda ta' introjtu li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-ghajjnuna jkollha l-ghan li tappoġġa l-investimenti li jikkontribwixxu għad-diversifikazzjoni tal-introjtu tas-sajjieda permezz tal-iżvilupp ta' attivitatiet komplementari, inklużi l-investimenti abbord, it-turiżmu tas-sajd, ir-ristoranti, is-servizzi ambjentali relatati mas-sajd u ma' attivitatiet edukattivi li jikkonċernaw is-sajd;

(b) l-ghajnuna tappoġġa lis-sajjeda li:

(i) jissottomettu pjan ta' direzzjoni tan-negozju għall-iżvilupp tal-attivitajiet godda ta' għom; kif ukoll

(ii) ikollhom hiliet professjonali adegwati jew jiksbumhom permezz ta' operazzjonijiet li jistgħu jiġu ffinanzjati taht l-Artikolu 18(1), punt (a).

2. L-ghajnuna msemmija fil-punt (a) tal-paragrafu 1 għandha tingħata biss jekk l-attivitajiet komplementari jkunu relatati man-negozju tas-sajd ewlieni tas-sajjeda.

3. L-ammont ta' ghajnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż 50 % tal-baġit previst fil-pjan tan-negozju għal kull operazzjoni u ma għandux jaqbeż ammont massimu ta' EUR 75 000 għal kull impriża benefiċjarja.

Artikolu 20

Għajnuna għall-ewwel akkwist ta' bastiment tas-sajd

1. L-ghajnuna għall-ewwel akkwist ta' bastiment tas-sajd jew l-ewwel akkwist ta' sjieda parzjali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-ghajnuna tikkontribwixxi għat-tishih ta' attivitajiet tas-sajd ekonomikament, soċjalment u ambjentalment sostenibbli u l-impriża benefiċjarja tkun ipprovdiet informazzjoni verifikabbli u pjan ta' direzzjoni tan-negozju li jikkonferma dan; kif ukoll

(b) l-ghajnuna tappoġġja l-ewwel akkwist ta' bastiment tas-sajd minn persuna fiżika li ma jkollhiex aktar minn 40 sena fid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni għall-ghajnuna u li tkun hadmet mill-inqas hames snin bhala sajjed jew tkun kisbet kwalifiki adegwati.

2. L-ghajnuna skont il-paragrafu 1 tista' tingħata wkoll lil entitajiet ġuridici li jkunu kompletament fis-sjieda ta' persuna fiżika waħda jew aktar, li kull waħda minnhom tissodisfa l-kondizzjonijiet stipulati fil-paragrafu 1.

3. L-ghajnuna skont dan l-Artikolu tista' tingħata għall-ewwel akkwist kongunt ta' bastiment tas-sajd minn diversi persuni fiżiċi, li kull waħda tissodisfa l-kondizzjonijiet stipulati fil-paragrafu 1.

4. L-ghajnuna skont dan l-Artikolu tista' tingħata wkoll għall-ewwel akkwist ta' sjieda parzjali ta' bastiment tas-sajd minn persuna fiżika li tissodisfa l-kondizzjonijiet stipulati fil-paragrafu 1 u li għandha titqies li jkollha drittijiet ta' kontroll fuq dak il-bastiment tas-sajd permezz tas-sjieda ta' mill-inqas 33 % tal-bastiment tas-sajd jew tal-ishma fil-bastiment jew minn entità legali li tissodisfa l-kondizzjonijiet stipulati fil-paragrafu 2 u li għandha titqies li jkollha drittijiet ta' kontroll fuq dak il-bastiment tas-sajd permezz tas-sjieda ta' mill-inqas 33 % tal-bastiment tas-sajd jew tal-ishma fil-bastiment.

5. L-ghajnuna għandha tingħata biss fir-rigward ta' bastiment tas-sajd li jikkonforma mar-rekwiżiti kollha li ġejjin:

(a) jappartjeni għal taqsima tal-flotta li fir-rigward ta' għom l-aħhar rapport dwar il-kapaċità tas-sajd, imsemmi fl-Artikolu 22(2) tar-Regolament(UE) Nru 1380/2013, ikun wera bilanċ mal-opportunitajiet tas-sajd disponibbli għal dik it-taqsim; u

(b) ikun mghammar għall-attivitajiet tas-sajd;

(c) ma jaqbiżx l-24 metru ftul totali;

(d) ikun ġie rreġistrat fir-reġistru tal-flotta tal-Unjoni għal mill-inqas tliet snin kalendarji ta' qabel is-sena ta' preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal ghajnuna fil-każ ta' bastiment tas-sajd kostali fuq skala żgħira, u għal mill-inqas hames snin kalendarji fil-każ ta' tip ta' bastiment iehor; kif ukoll

(e) ikun ġie rreġistrat fir-reġistru tal-flotta tal-Unjoni għal massimu ta' 30 sena kalendarja ta' qabel is-sena ta' preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal ghajnuna.

6. L-ammont tal-ghajnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajnuna ta' 40 % tal-kostijiet eliġibbli u fi kwalunkwe każ ma għandux ikun oghla minn EUR 75 000 għal kull sajjed u bastiment tas-sajd.

Artikolu 21

Għajnuna maħsuba biex ittejjeb is-saħħa, is-sikurezza u l-kundizzjonijiet tax-xogħol għas-sajjeda

1. L-għajnuna maħsuba biex ittejjeb is-saħħa, is-sikurezza u l-kundizzjonijiet tax-xogħol għas-sajjeda li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-għajnuna tinghata biss fir-rigward ta' investimenti abbord jew f'tagħmir individwali u dawk imorru lil hinn mir-rekwiżiti skont id-dritt tal-Unjoni jew il-liġi nazzjonali; kif ukoll

(b) l-għajnuna ma tappoġġax operazzjonijiet li jżidu t-tunnellaġġ gross ta' bastiment tas-sajd.

2. Għal operazzjonijiet li huma maħsuba biex itejbu s-sikurezza għas-sajjeda, ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni tal-oġġetti li ġejjin huma eliġibbli għall-appoġġ:

(a) ċattri tas-salvataġġ;

(b) unitajiet ta' rilaxx idrostatiku għaċ-ċattri tas-salvataġġ;

(c) sinjali għal-lokalizzazzjoni personali bħal apparati li jittrażmettu sinjali bir-radju li jindikaw pożizzjoni ta' emerġenza ('Emergency Position Indicating Radio Beacon' - EPIRB), li jistgħu jiġu integrati fil-ġkieket tas-salvataġġ u fil-hwejjeġ tax-xogħol tas-sajjeda;

(d) apparati personali li jzommu f'wiċċ l-ilma ('Personal Flotation Devices' - PFD), b'mod partikolari lbiesi ta' immersjoni jew ta' sopravivenza, baġi u ġkieket tas-salvataġġ;

(e) murtaletti ta' emerġenza;

(f) tagħmir għat-tfiġh tal-hbula;

(g) sistemi għall-irkupru ta' persuni li jaqgħu l-baħar ('man-overboard' - MOB);

(h) apparat għat-tifi tan-nar, bħal fire extinguishers, kutri tan-nar, detetturi tan-nar u tad-duhhan, apparat għat-tehid tan-nifs;

(i) bibien għall-protezzjoni min-nirien;

(j) valvi iżolanti tat-tankijiet tal-fjuwil;

(k) detetturi tal-gass u sistemi ta' allarm tal-gass;

(l) pompi u sistemi ta' allarm tas-sentina;

(m) tagħmir għall-komunikazzjoni bir-radju u bis-satellita;

(n) bokkaporti u bibien li ma jgħaddix ilma minnhom;

(o) ilqugħ fuq il-makkinarju, bħal winċijiet jew winċijiet tax-xibka;

(p) skali ta' bastiment u slielem tal-aċċess;

(q) dawl tat-tfittxija, tal-gverta jew ta' emerġenza;

(r) mekkaniżmu ta' rilaxx tas-sikurezza għal każijiet fejn l-irkaptu tas-sajd jinqabad ma' xi ostakolu taht l-ilma;

(s) kameras u skrins tas-sikurezza;

(t) tagħmir u elementi meħtieġa biex tittejjeb is-sikurezza tal-gverta.

3. Għall-operazzjonijiet jew għall-forniment ta' tagħmir li huma maħsuba biex itejbu l-kundizzjonijiet tas-saħħa għas-sajjeda, l-azzjonijiet li ġejjin huma eliġibbli għall-appoġġ:

(a) ix-xiri u l-installazzjoni ta' kaxxi għall-ewwel għajnuna;

- (b) ix-xiri ta' mediċini u apparati għal trattament urġenti;
 - (c) il-forniment ta' telemedicina, inklużi teknoloġiji elettronici, tagħmir u immaġnijiet mediċi applikati għall-konsultazzjoni mill-bogħod mill-bastimenti;
 - (d) il-forniment ta' gwidi u manwali biex tittejjeb is-saħħa;
 - (e) kampanji ta' informazzjoni biex tittejjeb is-saħħa.
4. Għall-operazzjonijiet jew għall-forniment ta' tagħmir li huma maħsuba biex itejbu l-kundizzjonijiet tal-iġjene għas-sajjieda, ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni tal-oġġetti li ġejjin huma eliġibbli għall-appoġġ:
- (a) faċilitajiet sanitarji, bħal tojlits u faċilitajiet tal-ħasil;
 - (b) faċilitajiet tal-ħcina u tagħmir għall-ħzin tal-provvisti tal-ikel;
 - (c) apparat ta' purifikazzjoni tal-ilma għall-ilma tax-xorb;
 - (d) tagħmir jew sistemi ta' ventilazzjoni, tindif jew diżinfekzjoni biex jinżammu kundizzjonijiet sanitarji adegwati abbord;
 - (e) gwidi u manwali dwar it-titjib tal-iġjene abbord, inklużi għodod tas-software.
5. Għall-operazzjonijiet jew għall-forniment ta' tagħmir li huma maħsuba biex itejbu l-kundizzjonijiet tax-xogħol abbord bastimenti tas-sajd, ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni tal-oġġetti li ġejjin huma eliġibbli għall-appoġġ:
- (a) ilqugh fuq il-gverta;
 - (b) strutturi tal-gverta tal-kenn u l-modernizzazzjoni tal-kabini bil-ħsieb li jipprovdu protezzjoni minn avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali;
 - (c) oġġetti relatati mat-titjib tas-sikurezza tal-kabina u mal-forniment ta' żoni komuni għall-ekwipaġġ;
 - (d) tagħmir biex jitnaqqas l-irfiġh manwali tqil, minbarra magni li huma direttament relatati mal-operazzjonijiet tas-sajd, bħal winċijiet;
 - (e) żebgħa u twapet tal-gomma kontra ż-żliq;
 - (f) tagħmir ta' iżolament kontra l-istorbju, is-shana jew il-kesha, u tagħmir biex tittejjeb il-ventilazzjoni;
 - (g) ilbies tax-xogħol u tagħmir tas-sikurezza bħal bwiez tas-sikurezza li ma jghaddix ilma minnhom, protezzjoni għall-ghajnejn u għat-tehid tan-nifs, ingwanti u elmi protettivi, jew tagħmir protettiv kontra l-waqgħat;
 - (h) sinjali ta' twissija ta' emerġenza u sikurezza;
 - (i) analiżi u valutazzjonijiet tar-riskju biex jiġu identifikati r-riskji għas-sajjieda kemm fil-port kif ukoll fin-navigazzjoni sabiex jittiehdu miżuri għall-prevenzjoni jew għat-tnaqqis tar-riskji;
 - (j) gwidi u manwali dwar it-titjib tal-kundizzjonijiet tax-xogħol abbord;
 - (k) vetturi kollettivi għat-trasport miż-żoni tal-frott tal-baħar sal-postijiet tal-ewwel bejgħ;
 - (l) faċilitajiet fuq l-art għas-sajjieda bil-mixi li jtejjbu l-kundizzjonijiet tax-xogħol, bħal kmamar tat-tibdil, kmamar tal-banju, u faċilitajiet sanitarji oħra, b'mod partikolari dawk li jinkoraġġixxu u jippromwovu d-dhul tan-nisa fis-suq tax-xogħol.
6. L-ghajnuna għandha tingħata lis-sajjieda, inkluż meta applikabbli sajjied bil-mixi, jew sidien ta' bastimenti tas-sajd.
7. Meta l-operazzjoni tkun tikkonsisti f'investiment abbord, l-ghajnuna ma għandhiex tingħata aktar minn darba matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar 2023 u l-31 ta' Diċembru 2029 għall-istess tip ta' investiment u għall-istess bastiment tas-sajd. Meta l-operazzjoni tkun tikkonsisti f'investiment f'tagħmir individwali, l-ghajnuna ma għandhiex tingħata aktar minn darba matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar 2023 u l-31 ta' Diċembru 2029 għall-istess tip ta' tagħmir u għall-istess impriża benefiċjarja.

8. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 22

Għajjnuna għall-ħlasijiet ta' primjums tal-assigurazzjoni u għall-kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi mutwi

1. L-ghajjnuna għall-ħlasijiet ta' primjums tal-assigurazzjoni u għall-kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi mutwi li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-ghajjnuna għandha l-ghan li tikkontribwixxi għal primjums għall-assigurazzjoni jew fondi mutwi li jhallsu kumpens finanzjarju lis-sajjieda għal telf ekonomiku kkawżat minn imġiba tal-annimali protetti, krizijiet tas-sahha pubblika, avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali jew incidenti ambjentali jew għall-kostijiet tas-salvataġġ għas-sajjieda jew għall-bastimenti tas-sajd fil-każ ta' incidenti fuq il-baħar waqt l-attivitajiet tas-sajd tagħhom;
- (b) il-kombinament ta' kumpens finanzjarju mħallas minn fondi mutwi skont dan l-Artikolu ma' strumenti nazzjonali jew tal-Unjoni oħrajn jew ma' skemi tal-assigurazzjoni ma jwassalx għal kumpens żejjed li jaqbeż it-telf ekonomiku mġarrab;
- (c) l-assigurazzjoni ma teħtieġx jew ma tispeċifikax it-tip jew il-kwantità ta' produzzjoni futura u l-ghajjnuna mhijiex limitata għall-assigurazzjoni pprovduta minn kumpanija tal-assigurazzjoni speċifika jew grupp ta' kumpaniji; kif ukoll
- (d) il-fond mutwu huwa akkreditat mill-awtorità kompetenti ta' Stat Membru f'konformità mal-liġijiet nazzjonali.

2. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu:

- (a) il-krizijiet tas-sahha pubblika, l-avvenimenti klimatiċi negattivi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, l-incidenti ambjentali jew l-aċċidenti fuq il-baħar imsemmija fil-punt (a) tal-paragrafu 1 għandhom ikunu dawk li huma rikonnoxxuti formalment mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru bħala li sehew.
- (b) it-terminu "fond mutwu" jfisser skema akkreditata mill-Istat Membru, f'konformità mal-liġi nazzjonali tiegħu, li tippermetti lis-sajjieda affiljati jassiguraw lilhom infushom, fejn isiru pagamenti ta' kumpens lis-sajjieda affiljati għat-telf ekonomiku kkawżat mill-eventi elenkati fil-punt (a) tal-paragrafu 1. Il-fond mutwu għandu jkollu politika trasparenti lejn il-pagamenti fil-fond u l-irtirar minnu u għandu jkollu regoli ċari li jattribwixxu r-responsabbiltajiet għal kwalunkwe dejn imġarrab.

3. L-intensità tal-ghajjnuna għandha tkun limitata għal:

- (a) 50 % tal-ammonti mħallsa mill-fond mutwu bħala kumpens finanzjarju lis-sajjieda;
- (b) 100 % tal-kostijiet amministrattivi għat-twaqqif tal-fond mutwu;
- (c) 70 % tal-kostijiet tal-primjum tal-assigurazzjoni;
- (d) 50 % tal-kapitalizzazzjoni inizjali tal-fond.

4. Il-kontribuzzjonijiet imsemmija fil-punt (a) tal-paragrafu 1 għandhom jingħataw biss biex ikopru t-telf ikkawżat minn krizijiet tas-sahha pubblika, avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali, incidenti ambjentali jew aċċidenti fuq il-baħar.

Artikolu 23

Għajjnuna maħsuba biex tappoġġa s-sistemi ta' allokkazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd

1. L-ghajjnuna maħsuba biex tappoġġa s-sistemi ta' allokkazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-ghajjnuna jkollha l-ghan li tappoġġa t-tfassil, l-iżvilupp, il-monitoraġġ, l-evalwazzjoni u l-ġestjoni tas-sistemi għall-allokkazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd bejn l-Istati Membri, f'konformità mal-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, sabiex l-attivitajiet tas-sajd jiġu adattati għall-opportunitajiet tas-sajd; kif ukoll

- (b) l-ghajjnuna ghandha tinghata lil persuni ġuridici jew fiżiċi jew lil organizzazzjonijiet tas-sajjieda rikonoxxuti mill-Istat Membru, inklużi organizzazzjonijiet tal-produtturi rikonoxxuti involuti fil-ġestjoni kollettiva tas-sistemi li jallokaw l-opportunitajiet tas-sajd.
2. L-ghajjnuna ghandha tiehu l-forma ta' servizz issussidjat jew ghotja diretta.
3. L-ghajjnuna tista' tkopri biss il-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
- (a) kostijiet diretti tas-salarji
- (b) xiri jew kiri ta' assi tanġibbli jew intanġibbli sal-valur tas-suq tal-assi
- (c) kostijiet għall-pubblikazzjonijiet; jew
- (d) xiri ta' servizzi jew studji ta' disinn u żvilupp.
4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 24

Ghajjnuna maħsuba biex tillimita l-impatt tas-sajd fuq l-ambjent u biex is-sajd jiġi adattat għall-protezzjoni tal-ispeċijiet

1. L-ghajjnuna maħsuba biex tillimita l-impatt tas-sajd fuq l-ambjent u biex is-sajd jiġi adattat għall-protezzjoni tal-ispeċijiet li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm: l-ghajjnuna jkollha l-ghan li tnaqqas l-impatt tas-sajd fuq l-ambjent tal-baħar, li trawwem l-eliminazzjoni gradwali tal-qabdiet skartati tal-hut u li tiffacilita t-tranzizzjoni għal sfruttament sostenibbli tar-riżorsi bijoloġiċi hajjin tal-baħar f'konformità mal-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.
2. L-ghajjnuna għandha tappoġġa dawn li ġejjin:
- (a) investimenti f'taġħmir li jtejjeb is-selettività tad-daqs jew is-selettività tal-ispeċijiet tal-irkaptu tas-sajd;
- (b) investimenti abbord jew f'taġħmir li jelimina l-qabdiet skartati billi jevita u jnaqqas il-qabdiet mhux mixtieqa ta' stokkijiet kummerċjali, jew li jitratta l-qabdiet mhux mixtieqa li għandhom jinhattu l-art f'konformità mal-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (c) investimenti f'taġħmir li jillimita u, fejn possibbli, jelimina l-impatti fiżiċi u bijoloġiċi tas-sajd fuq l-ekosistema jew qiegħ il-baħar; jew
- (d) investimenti f'taġħmir li jipproteġi l-irkaptu tas-sajd u l-qabdiet minn mammiferi u għasafar protetti mid-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE ⁽²⁵⁾ jew mid-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁶⁾, sakemm dan ma jimminax is-selettività tal-irkaptu tas-sajd u jiġu introdotti l-miżuri xierqa kollha biex tiġi evitata hsara fiżika lill-predaturi.
3. L-ghajjnuna ma għandhiex tinghata aktar minn darba matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar 2023 u l-31 ta' Dicembru 2029 għall-istess tip ta' taġħmir fuq l-istess bastiment tas-sajd tal-Unjoni.
4. L-ghajjnuna għandha tinghata biss meta l-irkaptu tas-sajd jew taġħmir ieħor imsemmi fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu jkollu għażla tad-daqs evidentement ahjar jew impatt evidentement aktar baxx fuq l-ekosistema u fuq speċijiet mhux fil-mira mill-irkaptu standard jew minn taġħmir ieħor permess skont id-dritt tal-Unjoni, jew skont il-liġi nazzjonali rilevanti adottata fil-kuntest tar-reġjonalizzazzjoni kif previst fir-Regolament (UE) Nru 1380/2013.
5. L-ghajjnuna għandha tinghata lil
- (a) sidien ta' bastiment tas-sajd tal-Unjoni li huwa registrati bhala bastimenti attivi u li wettqu attivitajiet tas-sajd fil-baħar għal mill-inqas 60 jum matul is-sentejn kalendarji ta' qabel id-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni għal ghajjnuna;
- (b) sajjieda li huma s-sidien tat-taġħmir li għandu jiġi sostitwit u li hadmu abbord bastiment tas-sajd tal-Unjoni għal mill-inqas 60 jum matul is-sentejn kalendarji ta' qabel id-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni għal ghajjnuna;

⁽²⁵⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE tal-21 ta' Mejju 1992 dwar il-konservazzjoni tal-ħabitat naturali u tal-fawna u l-flora selvaġġa (ĠU L 206, 22.7.1992, p. 7).

⁽²⁶⁾ Id-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Novembru 2009 dwar il-konservazzjoni tal-ghasafar selvaġġi (ĠU L 20, 26.1.2010, p. 7).

(c) organizzazzjonijiet tas-sajjeda rikonoxxuti mill-Istat Membru.

6. L-ammont tal-ghajjnuna moghtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 25

Għajjnuna għall-innovazzjoni marbuta mal-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar

1. L-ghajjnuna għall-innovazzjoni marbuta mal-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rewiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu, sakemm:

- (a) l-ghajjnuna jkollha l-ghan li tikkontribwixxi għall-eliminazzjoni gradwali tal-qabdiet skartati u tal-qabdiet aċċessorji u li tiffacilita t-tranzizzjoni għall-isfruttament tar-riżorsi bijoloġiċi hajjin tal-baħar f'konformità mal-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u li tnaqqas l-impatt tas-sajd fuq l-ambjent tal-baħar u l-annimali protetti;
- (b) l-ghajjnuna tappoġġa operazzjonijiet immirati lejn l-iżvilupp jew l-introduzzjoni ta' għarfien tekniku jew organizzazzjonali ġdid li jnaqqas l-impatt tal-attivitajiet tas-sajd fuq l-ambjent, inklużi tekniki tas-sajd imtejba u s-selettività tal-irkaptu, jew li huma mmirati lejn il-kisba ta' użu aktar sostenibbli tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar u l-koeżistenza ma' annimali protetti;
- (c) l-operazzjonijiet appoġġati għandhom jitwettqu minn, jew f'kollaborazzjoni ma', korp xjentifiku jew tekniku, rikonoxxut mill-Istat Membru li għandu jivalida r-riżultati ta' tali operazzjonijiet; kif ukoll
- (d) ir-riżultati tal-operazzjonijiet appoġġati jingħataw pubbliċità adegwata mill-Istat Membru.

2. L-ghajjnuna għandha tiehu l-forma ta' servizzi ssussidjati.

3. Il-bastimenti tas-sajd involuti fi proġetti ffinanzjati skont dan l-Artikolu ma għandhomx jaqbz u l-5 % tal-ghadd ta' bastimenti tas-sajd tal-flotta nazzjonali jew 5 % tat-tunnellaġġ tal-flotta nazzjonali f'tunnellaġġ gross, ikkalkolat fiż-żmien tal-adozzjoni tal-istrument ta' appoġġ.

4. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu biss dawn li ġejjin:

- (a) kostijiet tal-persunal diretti relatati mar-riċerkaturi, mat-teknixins u ma' persunal ieħor ta' appoġġ diment li dawn ikunu impjegati fuq il-proġett;
- (b) il-kostijiet tal-istrumenti u t-tagħmir diment li jkunu użati fil-proġett u għall-perjodu li jintużaw fih; fejn tali strumenti u tagħmir ma jintużawx tul hajjithom kollha fil-proġett, jitqiesu eliġibbli biss il-kostijiet ta' deprezzament li jikkorrispondu għall-hajja tal-proġett, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji ta' kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;
- (c) il-kostijiet tal-bini u tal-art, sal-punt u għall-perjodu tad-durata użati għall-proġett u taht il-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (i) fir-rigward tal-bini, għandhom jitqiesu bhala eliġibbli biss dawk il-kostijiet tad-deprezzament li jikkorrispondu mal-hajja tal-proġett, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji ta' kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;
 - (ii) fir-rigward tal-artijiet, huma eliġibbli biss il-kostijiet tat-trasferiment kummerċjali jew il-kostijiet tal-kapital realment imġarrba;
- (a) il-kostijiet tar-riċerka kuntrattwali, l-għarfien u privattivi mixtrija jew liċenzjati minn sorsi barranin b'kundizzjonijiet distakkati, kif ukoll il-kostijiet tal-konsulenti u s-servizzi ekwivalenti użati esklussivament għall-proġett; jew
- (b) kostijiet ġenerali addizzjonali u spejjeż operattivi ohrajn, inklużi kostijiet ta' materjali, provvisti u prodotti simili, imġarrbin direttament minhabba l-proġett.

5. L-ammont tal-ghajjnuna moghtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-oghla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 26

Għajjnuna għall-protezzjoni u r-restawr tal-bijodiversità u tal-ekosistemi tal-baħar u skemi fil-qafas tal-attivitajiet tas-sajd sostenibbli

1. L-għajjnuna għall-protezzjoni u r-restawr tal-bijodiversità u tal-ekosistemi tal-baħar u l-iskemi fil-qafas tal-attivitajiet tas-sajd sostenibbli li jissodisfaw il-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandhom ikunu kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandhom ikunu eżentati mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu.

2. L-għajjnuna skont dan l-Artikolu għandha tappoġġa l-operazzjonijiet li ġejjin:

(a) il-ġbir tal-iskart mill-baħar mis-sajjeda, bħall-ġbir passiv ta' rkaptu tas-sajd mitluf u skart mill-baħar; l-azzjonijiet li ġejjin biss huma eliġibbli għall-appoġġ:

(i) it-tnehhija ta' rkaptu tas-sajd mitluf mill-baħar, b'mod partikolari sabiex jiġi miġġieled is-sajd fantażma;

(ii) ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni ta' tagħmir abbord għall-ġbir u l-ħżin tal-iskart;

(iii) il-holqien ta' skemi ta' ġbir tal-iskart għas-sajjeda partecipanti, inklużi inċentivi finanzjarji;

(iv) ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni ta' tagħmir ibbażat f'faċilitajiet tal-portijiet tas-sajd għall-ħżin u r-riċiklaġġ tal-iskart;

(v) il-komunikazzjoni, l-informazzjoni, il-kampanji ta' sensibilizzazzjoni maħsuba biex iheggu lis-sajjeda u lil partijiet ikkonċernati oħrajn jippartecipaw fi proġetti biex jitneħħa l-irkaptu tas-sajd mitluf; jew

(vi) it-tahriġ għas-sajjeda u għall-aġenti tal-portijiet.

(b) il-kostruzzjoni, l-installazzjoni jew il-modernizzazzjoni ta' faċilitajiet statiči jew mobbli maħsuba biex jipproteġu u jtejbu l-fawna u l-flora tal-baħar, inklużi t-tnejn u l-evalwazzjoni xjentifiki tagħhom; l-azzjonijiet li ġejjin biss huma eliġibbli għall-appoġġ:

(i) ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni ta' faċilitajiet għall-protezzjoni taż-żoni tal-baħar mit-tkarkir;

(ii) ix-xiri u, jekk applikabbli, l-installazzjoni ta' faċilitajiet għar-restawr tal-ekosistemi tal-baħar degradati; jew

(iii) il-kostijiet relatati ma' xogħol preliminari bħal prospettar, studji xjentifiki jew evalwazzjonijiet.

L-akkwiżizzjoni ta' bastiment li għandu jiġi mgħaddas u użat bħala sikka artifiċjali m'għandhiex tkun eliġibbli.

(c) il-kontribuzzjonijiet għal ġestjoni jew konservazzjoni aħjar tar-riżorsi bijoloġiči tal-baħar permezz tal-installazzjoni tal-oġġetti li ġejjin jew it-tehid tal-azzjonijiet u l-proġetti li ġejjin:

(i) snanar ittondjati;

(ii) apparati akustiċi deterrenti;

(iii) apparat għall-eskluzjoni tal-fkieren tal-baħar ("TEDs");

(iv) linji tat-tnaffir;

(v) għodod jew apparati oħrajn li jkunu wrew li huma effiċjenti fil-prevenzjoni ta' qabdiel aċċidentali ta' annimali protetti;

(vi) tahriġ għas-sajjeda dwar ġestjoni jew konservazzjoni aħjar tar-riżorsi bijoloġiči tal-baħar;

(vii) proġetti li jiffokaw fuq habitats kostali ta' importanza għall-hut, għall-ghasafar u għal organizmi oħrajn;

(viii) proġetti li jiffokaw fuq oqsma ta' importanza għar-riproduzzjoni tal-hut, bħal artijiet mistagħdra kostali; jew

(ix) is-sostituzzjoni tal-irkaptu tas-sajd eżistenti b'irkaptu tas-sajd b'impatt baxx, il-kostijiet relatati man-nases tal-hut, mat-tirjix u mas-sajd bix-xliet fuq l-idejn;

- (d) il-partecipazzjoni f'azzjonijiet oħrajn immirati lejn iż-żamma u t-titjib tal-bijodiversità u tas-servizzi tal-ekosistema, bħar-restawr ta' habitats tal-baħar u kostali speċifiċi b'appoġġ għal stokkijiet ta' hut sostenibbli, inklużi t-thejija u l-ewalwazzjoni xjentifiċi tagħhom; il-kostijiet relatati mal-azzjonijiet li ġejjin huma eliġibbli għall-appoġġ:
- (i) skemi biex jiġu ttestjati tekniki ta' monitoraġġ ġodda, u b'mod partikolari:
 - sistemi ta' monitoraġġ elettroniku mill-bogħod, bħal televiżjoni b'ċirkwit magħluq ("CCTV") jew sistemi ta' kontroll bil-vidjo, għall-monitoraġġ u r-reġistrazzjoni ta' qabdiet aċċessorji ta' annimali protetti;
 - ir-reġistrazzjoni ta' *data* oċeanografika bħat-temperatura, is-salinità, il-plankton, il-proliferazzjonijiet tal-algi jew it-turbidità;
 - l-immappjar ta' speċijiet aljeni invażivi ("IAS");
 - azzjonijiet, inklużi studji, għall-prevenzjoni u l-kontroll tal-espansjoni tal-IAS;
 - (ii) inċentivi finanzjarji għall-installazzjoni abbord ta' apparat ta' reġistrazzjoni awtomatiku għall-monitoraġġ u r-reġistrazzjoni ta' *data* oċeanografika bħat-temperatura, is-salinità, il-plankton, il-proliferazzjonijiet tal-algi jew it-turbidità;
 - (iii) miżuri li jnaqqsu t-tniġġis fiżiku u kimiku;
 - (iv) miżuri li jnaqqsu pressjonijiet fiżiċi oħrajn, inkluż l-istorbju antropoġeniku taħt l-ilma li jaffettwa b'mod negattiv il-bijodiversità;
 - (v) miżuri ta' konservazzjoni pożittivi għall-protezzjoni u l-konservazzjoni tal-flora u tal-fawna, inkluża l-introduzzjoni mill-ġdid ta' jew l-istokkjar bi speċijiet indigeni, u l-applikazzjoni tal-prinċipji tal-Infrastruttura Hadra msemmija fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar l-Infrastruttura Hadra ⁽²⁷⁾; jew
 - (vi) miżuri għall-prevenzjoni, il-kontroll jew l-eliminazzjoni tal-IAS.

3. L-appoġġ skont il-punt (d) tal-paragrafu 2 għandu jkun soġġett għar-rikonoxximent formali ta' tali skemi u miżuri mill-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri. L-Istati Membri għandhom jiżguraw ukoll li ma jsehh l-ebda kumpens żejjed bħala riżultat tal-kombinament ta' skemi tal-Unjoni, nazzjonali u privati.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 27

Għajjnuna biex tittejjeb l-effiċjenza enerġetika u biex jittaffew l-effetti tat-tibdil fil-klima

1. L-ghajjnuna biex tittejjeb l-effiċjenza enerġetika u biex jittaffew l-effetti tat-tibdil fil-klima, bl-eċċezzjoni tal-ghajjnuna biex jiġu sostitwiti jew immodernizzati l-magni, li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifiċa tal-Artikolu 108(3) tiegħu.

2. L-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu tista' tkopri biss il-miżuri li ġejjin:

- (a) l-investimenti f'taġġmir jew abbord immirati biex inaqqsu l-emissjonijiet ta' sustanzi niġġiesa jew ta' gassijiet serra u biex iżidu l-effiċjenza enerġetika tal-bastimenti tas-sajd. Investimenti fl-irkaptu tas-sajd huma eliġibbli wkoll dment li dawn ma jipperikolawx il-kapaċità tal-ghażla marbuta ma' dak l-irkaptu;
- (b) il-verifiki u l-iskemi tal-effiċjenza enerġetika; jew
- (c) l-istudji biex tiġi vvalutata l-kontribuzzjoni ta' sistemi ta' propulsjoni alternattivi u disinji tal-buq għall-effiċjenza enerġetika tal-bastimenti tas-sajd.

3. L-ghajjnuna taħt il-paragrafu 2 għandu jingħata biss lis-sidien tal-bastimenti tas-sajd u ma għandux jingħata aktar minn darba għall-istess tip ta' investiment matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar 2023 u l-31 ta' Diċembru 2029 għall-istess bastiment tas-sajd.

⁽²⁷⁾ Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni, L-Infrastruttura Hadra ('Green Infrastructure' - GI) — It-Tishih tal-Kapital Naturali tal-Ewropa, COM(2013) 249 final, 6.5.2013.

4. Il-kostijiet eliġibbli huma l-kostijiet addizzjonali diretti mgarrba b'riżultat tal-operazzjonijiet ikkonċernati. Għall-finijiet tal-punt (a) fil-paragrafu 2, il-kostijiet eliġibbli relatati ma':

- (i) il-miżuri li għandhom l-għan li jtejbu l-idro dinamika tal-buq tal-bastiment jistgħu jkopru biss:
 - l-investimenti f'mekkaniżmi ta' stabbiltà bħal, pereżempju, massari u pruwi bulbali li jikkontribwixxu għal navigazzjoni aħjar u stabbiltà mtejba;
 - il-kostijiet relatati mal-użu ta' żebgħa antifouling mhux tossika bħal, pereżempju, kisi bir-ram, sabiex titnaqqas il-frizzjoni;
 - il-kostijiet relattivi għall-apparat tal-istering, bħas-sistemi ta' kontroll tal-apparat tal-istering u diversi tmien sabiex titnaqqas l-attività tat-tmun skont il-kundizzjonijiet tat-temp u tal-istat tal-baħar; jew
 - l-ittestjar tat-tankijiet sabiex tiġi pprovduta bażi għat-titjib tal-idro dinamika;
- (ii) il-miżuri mmirati biex itejbu s-sistema ta' propulsjoni tal-bastiment jistgħu biss ikopru l-kostijiet relatati max-xiri u, jekk ikun meħtieġ, mal-installazzjoni tal-oġġetti li ġejjin:
 - l-iskrejjien effiċjenti fl-użu tal-enerġija, inklużi x-xaftijiet ta' trażmissjoni;
 - il-katalizzaturi;
 - il-ġeneraturi effiċjenti fl-użu tal-enerġija, bħal dawk li jaħdmu bl-idroġenu jew bil-gass naturali;
 - l-elementi ta' propulsjoni li jaħdmu bl-enerġija rinnovabbli, bħall-qlugh, l-oghla qlugh tal-bastiment li jittellgħu biss meta r-riħ ikun ħafif, l-imtiehen tar-riħ, it-turbini jew il-pannelli solari;
 - it-tagħmir li jimbotta l-pruwa;
 - l-ekonometri, is-sistemi ta' ġestjoni tal-fjuwil u s-sistemi ta' monitoraġġ; jew
 - l-investimenti fi żnienen li jtejbu s-sistema ta' propulsjoni;
- (iii) l-investimenti fl-irkaptu tas-sajd u fit-tagħmir tas-sajd jistgħu jkopru biss il-kostijiet relatati mal-miżuri li ġejjin:
 - is-sostituzzjoni tal-irkaptu rmunkat bi rkaptu alternattiv;
 - il-modifiki tal-irkaptu rmunkat; jew
 - l-investimenti f'tagħmir għall-monitoraġġ tal-irkaptu rmunkat;
- (iv) l-investimenti li huma mmirati lejn it-tnaqqis tal-elettriku jew tal-enerġija termali jistgħu jkopru biss:
 - l-investimenti għat-titjib tas-sistemi ta' tkessih, iffriżar, jew iżolament għall-bastimenti; jew
 - l-investimenti biex jiġi mhegġeġ ir-riċiklaġġ tas-shana li tkun fil-bastiment, li jinvolvi l-irkuprar u l-użu mill-ġdid tas-shana għal operazzjonijiet awżiljarji oħrajn abbord il-bastiment.

Il-kostijiet relatati mal-manutenzjoni bażika tal-buq ma għandhomx ikunu eliġibbli għall-għajjnuna skont il-punt (a) fil-paragrafu 2.

5. L-ammont tal-għajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-għajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-għajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-oghla rata massima ta' intensità tal-għajjnuna.

Artikolu 28

Għajjnuna għall-valur miżjud, għall-kwalità tal-prodotti u għall-użu tal-qabdiet mhux mixtieqa

1. L-għajjnuna għall-valur miżjud, għall-kwalità tal-prodotti u għall-użu tal-qabdiet mhux mixtieqa li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-għajjnuna jkollha l-għan li ttejjeb il-valur miżjud jew il-kwalità tal-hut maqbud;
- (b) l-għajjnuna tkopri biss il-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
 - (i) l-investimenti li jżidu l-valur għall-prodotti tas-sajd, b'mod partikolari billi jippermettu lis-sajjieda jwettqu l-ipproċessar, il-kummerċjalizzazzjoni u l-bejgħ dirett tal-qabdiet tagħhom stess; jew
 - (ii) investimenti innovattivi abbord li jtejbu l-kwalità tal-prodotti tas-sajd.

2. L-ghajjnuna msemija fil-punt (b)(ii) tal-paragrafu 1 għandu jkun kundizzjonali fuq l-użu ta' rkaptu selettiv biex jiġu mminimizzati l-qabdiet mhux mixtieqa u għandu jinghata biss lis-sidien tal-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jkunu wettqu attività tas-sajf fuq il-baħar għal mill-inqas 60 ġurnata matul sentejn kalendarji qabel id-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni għall-ghajjnuna.

3. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 29

Għajjnuna għall-portijiet tas-sajd, għall-postijiet fejn jinħattu l-prodotti l-art, għas-swali tal-irkant u għall-postijiet ta' kenn

1. L-ghajjnuna għall-portijiet tas-sajd, għall-postijiet fejn jinħattu l-prodotti l-art, għas-swali tal-irkant u għall-postijiet ta' kenn li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-ghajjnuna għandha l-għan li żżid il-kwalità, il-kontroll u t-traċċabbiltà tal-prodotti li jinħattu l-art, iżżid l-effiċjenza enerġetika, tikkontribwixxi għall-harsien tal-ambjent u ttejjeb is-sikurezza u l-kundizzjonijiet tax-xogħol;

(b) l-ghajjnuna tkopri l-kostijiet ta' investiment eliġibbli li ġejjin li:

(i) itejbu l-infrastruttura tal-portijiet tas-sajd, tas-swali tal-irkant, tal-postijiet fejn jinħattu l-prodotti l-art u tal-postijiet ta' kenn, inklużi l-investimenti f'faċilitajiet ta' akkoljenza adegwati għal irkapti tas-sajd mitlufa u skart tal-baħar miġbur mill-baħar;

(ii) jiffaċilitaw il-konformità mal-obbligu li jinħattu l-art il-qabdiet kollha f'konformità mal-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u mal-punt (b) tal-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013 jew li jżidu l-valur għall-komponenti tal-qabda li ma jintużawx biżżejjed; jew

(iii) itejbu s-sikurezza tas-sajjieda permezz tal-kostruzzjoni jew il-modernizzazzjoni tal-postijiet ta' kenn.

2. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 30

Għajjnuna għas-sajd fl-ilmijiet interni u għall-fawna u l-flora akkwatiċi interni

1. L-ghajjnuna għas-sajd fl-ilmijiet interni u l-fawna u l-flora akkwatika interna tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-ghajjnuna timmira

(a) li jitnaqqas l-impatt tas-sajd fl-ilmijiet interni fuq l-ambjent;

(b) li ttejjeb l-effiċjenza enerġetika;

(c) li jżied il-valur jew il-kwalità tal-ħut żbarkat; jew

(d) li ttejjeb is-saħħa, is-sigurtà, il-kundizzjonijiet tax-xogħol, il-kapital uman u t-taħriġ.

2. L-ghajjnuna skont dan l-Artikolu tista' biss tappoġġa l-kostijiet eliġibbli li ġejjin:

(a) investimenti fil-promozzjoni tal-kapital uman, il-holqien tal-impjegi u d-djalogo soċjali msemija fl-Artikolu 18 u skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Artikolu;

(b) investimenti abbord jew f'taġmir individwali kif imsemmi fl-Artikolu 21 u skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Artikolu;

(c) investimenti abbord jew f'taġmir imsemmi fl-Artikolu 24 u skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Artikolu;

(d) investimenti fit-titjib tal-effiċjenza enerġetika u l-mitigazzjoni tal-effetti tat-tibdil fil-klima msemija fl-Artikolu 27 u skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Artikolu;

(e) investimenti fit-titjib tal-valur miżjud jew tal-kwalità tal-ħut maqbud imsemmija fl-Artikolu 28 u skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Artikolu;

- (f) investimenti fil-portijiet tas-sajd, fil-postijiet ta' kenn u fil-postijiet fejn jinhattu l-prodotti l-art imsemmija fl-Artikolu 29 u skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Artikolu; jew
- (g) investimenti fix-xbieki jew tagħmir iehor tas-sajd soġġetti għal żieda fit-tkagħbir bl-użu minhabba hsara kkawżata minn annimali għajr hut inkluż speċijiet invażivi u f'tagħmir relatat.
3. L-ghajjnuna tista' ttiprovdi appoġġ għall-innovazzjoni f'konformità mal-Artikolu 15, għas-servizzi ta' konsulenza f'konformità mal-Artikolu 16 u għas-shubijiet bejn ix-xjenzati u s-sajjieda f'konformità mal-Artikolu 17.
4. Sabiex tiġi promossa d-diversifikazzjoni mis-sajjieda fl-ilmijiet interni, l-ghajjnuna tista' tappoġġa d-diversifikazzjoni tal-attivitajiet tas-sajd fl-ilmijiet interni għal attivitajiet komplementari skont il-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 19.
5. Għall-finijiet tal-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu:
- (a) ir-referenzi magħmula fl-Artikoli 21, 24, 27 u 28 għall-bastimenti tas-sajd għandhom jinftehemu bħala referenzi għall-bastimenti li joperaw esklussivament fl-ilmijiet interni;
- (b) ir-referenzi magħmula fl-Artikolu 24 għall-ambjent tal-baħar għandhom jinftehemu bħala referenzi għall-ambjent li fih jopera l-bastiment tas-sajd fl-ilmijiet interni;
- (c) il-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikoli 21, 24 u 27 li huma speċifiċi għall-bastimenti tas-sajd tal-baħar ma għandhomx jiġu estiżi għas-sajd fl-ilmijiet interni
6. Sabiex jiġu protetti u żviluppatti l-fawna u l-flora akkwatiċi, l-ghajjnuna tista' tappoġġa biss:
- (a) il-ġestjoni, ir-restawr u l-monitoraġġ ta' siti NATURA 2000 li huma affettwati mill-attivitajiet tas-sajd, u r-riabilitazzjoni tal-ilmijiet interni f'konformità mad-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁸⁾, inklużi ż-żoni ta' riproduzzjoni u r-rotot ta' migrazzjoni għall-ispeċijiet migratorji, mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 26(2), punt (d) ta' dan ir-Regolament u, fejn rilevanti, bil-partecipazzjoni tas-sajjieda fl-ilmijiet interni;
- (b) il-kostruzzjoni, il-modernizzazzjoni jew l-installazzjoni ta' faċilitajiet statiči jew mobbli maħsuba biex jiproteġu u jsaħhu l-fawna u l-flora akkwatiċi, inklużi t-tnejn xjentifika, il-monitoraġġ u l-evalwazzjoni tagħhom.
7. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-bastimenti tas-sajd li jircievu appoġġ skont dan l-Artikolu jibqgħu joperaw b'mod esklużiv fl-ilmijiet interni.
8. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija taħt dan l-Artikolu m'għandux jaqbez, f'ekwivalenti ta' għotja grossa, rata massima ta' intensità ta' ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli, bl-eċċezzjoni tal-miżura fil-paragrafu 2, punt (g), li għalih għandha tapplika intensità ta' ghajjnuna ta' 40 %. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

T a q s i m a 2

It-trawwim ta' attivitajiet tal-akkwakultura sostenibbli

Artikolu 31

Kundizzjonijiet ġenerali

1. L-ghajjnuna mogħtija taħt din it-Taqsima għandha tissodisfa l-kundizzjonijiet ġenerali li ġejjin:
- (a) hija għandha tkun limitata għall-imprizi tal-akkwakultura, sakemm ma jiġix iddikjarat mod iehor f'dan ir-Regolament;
- (b) fejn l-operazzjonijiet ikunu jikkonsistu f'investimenti f'tagħmir jew infrastruttura li jiżguraw il-konformità mar-rekwiżiti futuri li jirrigwardjaw l-ambjent, is-saħħa tal-bniedem jew tal-annimali, l-iġjene jew il-benesseri tal-annimali skont id-dritt tal-Unjoni, jista' jingħata appoġġ sad-data li fiha tali rekwiżiti jsiru obbligatorji għall-imprizi;
- (c) ma għandhiex tingħata għat-trobbija ta' organiżmi ġenetikament modifikati;
- (d) ma għandhiex tingħata għall-operazzjonijiet tal-akkwakultura f'żoni protetti tal-baħar, jekk ikun ġie ddeterminat mill-awtorità kompetenti tal-Istat Membru, abbażi ta' valutazzjoni tal-impatt ambjentali, li l-operazzjoni tiġġenera impatt ambjentali negattiv sinifikanti li ma jistax jittaffa b'mod adegwat.

⁽²⁸⁾ Id-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2000 li tistabbilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja fil-qasam tal-politika tal-ilma (ĠU L 327, 22.12.2000, p. 1).

2. L-ghajjnuna taht din it-Taqsima ghal investimenti li ghandhom l-ghan li jisfruttaw swieq godda ghandha tinghata biss meta l-impriza benefiċjarja tipprovdri dokumentazzjoni li jeżistu prospetti tas-suq tajbin u sostenibbli ghall-proġett.
3. Ghal investimenti li jehtiegu valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁹⁾ l-ghajjnuna ghandha tkun soġġetta ghall-kundizzjoni li tkun saret tali valutazzjoni u li jkun inghata l-permess ghall-iżvilupp ghall-proġett ta' investment ikkonċernat qabel id-data tal-ghoti tal-ghajjnuna individwali.

Artikolu 32

Ghajjnuna ghall-innovazzjoni fl-akkwakultura

1. L-ghajjnuna ghall-innovazzjoni fl-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u ghandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-ghajjnuna tistimula l-innovazzjoni fl-akkwakultura;

(b) l-ghajjnuna jkollha l-ghan li tikseb dan li ġej:

- (i) l-iżvilupp ta' għarfien tekniku, xjentifiku jew organizzazzjonali fl-azzjendi agrikoli tal-akkwakultura, li, b'mod partikolari, inaqas l-impatt fuq l-ambjent, inaqas id-dipendenza fuq l-għalf u ż-żejt tal-hut, irawwem użu sostenibbli tar-riżorsi fl-akkwakultura, itejjeb il-benesseri tal-annimali jew jiffaċilita metodi godda ta' produzzjoni sostenibbli;
- (ii) l-iżvilupp jew l-introduzzjoni fis-suq ta' speċijiet godda tal-akkwakultura b'potenzjal tas-suq, prodotti godda jew imtejba sostanzjalment, proċessi godda jew imtejba, jew sistemi godda jew imtejba ta' ġestjoni u organizzazzjoni;
- (iii) l-esplorazzjoni tal-fattibbiltà teknika jew ekonomika ta' prodotti jew proċessi innovattivi.

2. Is-servizzi sussidjati skont dan l-Artikolu ghandhom jitwettqu minn, jew f'kollaborazzjoni ma', korpi xjentifiċi jew tekniċi pubbliċi jew privati, rikonoxxuti mill-Istat Membru, li ghandhom jivvalidaw ir-riżultati ta' tali servizzi sussidjati.

3. Ir-riżultati tal-proġetti li jirċievu appoġġ ghandhom jinghataw pubbliċità adegwata mill-Istat Membru.

4. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu dawn li ġejjin:

- (a) kostijiet tal-persunal diretti relatati mar-riċerkaturi, mat-teknixins u ma' persunal iehor ta' appoġġ diment li dawn ikunu impjegati fuq il-proġett;
- (b) il-kostijiet tal-istrumenti u t-tagħmir diment li jkunu użati fil-proġett u ghall-perjodu li jintużaw fih;
- (c) il-kostijiet tal-bini, sal-punt u ghall-perjodu tad-durata użati ghall-proġett u taht il-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (i) fir-rigward tal-bini, ghandhom jitqiesu bhala eliġibbli biss dawk il-kostijiet tad-deprezzament li jikkorrispondu mal-hajja tal-proġett, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji ta' kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali;
 - (ii) fir-rigward tal-artijiet, huma eliġibbli l-kostijiet tat-trasferiment kummerċjali jew il-kostijiet tal-kapital realment imġarrba;
- (a) il-kostijiet tar-riċerka kuntrattwali, l-għarfien u privattivi mixtrija jew liċenzjati minn sorsi barranin b'kundizzjonijiet distakkati, kif ukoll il-kostijiet tal-konsulenti u s-servizzi ekwivalenti użati esklussivament ghall-proġett; jew
- (b) kostijiet ġenerali addizzjonali u spejjeż operattivi ohrajn, inklużi kostijiet ta' materjali, provvisti u prodotti simili, imġarrbin direttament minhabba l-proġett.

Għall-finijiet tal-punt (b), fejn dawk l-istrumenti u tagħmir ma jintużawx għat-tul ta' hajjithom kollha ghall-proġett, jitqiesu eliġibbli biss il-kostijiet ta' deprezzament li jikkorrispondu għall-hajja tal-proġett, kif ikkalkolati abbażi ta' prinċipji tal-kontabbiltà aċċettati b'mod ġenerali.

5. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna ghandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, ghandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

⁽²⁹⁾ Id-Direttiva 2011/92/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 2011 dwar l-istima tal-effetti ta' ċerti proġetti pubbliċi u privati fuq l-ambjent Test b'rilevanza għaž-ŻEE (ĠU L 26, 28.1.2012, p. 1).

Artikolu 33

Għajjuna għal investimenti li jżidu l-produttività jew li jkollhom impatt pożittiv fuq l-ambjent fl-akkwakultura

1. L-għajjuna għal investimenti li jżidu l-produttività jew li jkollhom impatt pożittiv fuq l-ambjent fl-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-għajjuna tappoġġa:

- (a) l-investimenti produttivi fl-akkwakultura;
- (b) id-diversifikazzjoni tal-produzzjoni fl-akkwakultura u l-ispeċijiet ikkultivati;
- (c) il-modernizzazzjoni tal-unitajiet tal-akkwakultura, inkluż it-titjib fil-kundizzjonijiet tax-xogħol u s-sikurezza tal-haddiema fis-settur tal-akkwakultura;
- (d) it-titjib u l-modernizzazzjoni relatati mas-saħħa u t-trattament xieraq tal-annimali, inkluż ix-xiri ta' tagħmir li għandu l-għan li jiproteġi lill-farms tal-hut mill-predaturi selvaġġi;
- (e) l-investimenti li jnaqqsu l-impatt negattiv jew isahħu l-effetti pożittivi fuq l-ambjent u li jżidu l-effiċjenza fl-użu tar-riżorsi;
- (f) l-investimenti fit-titjib tal-kwalità tal-prodotti tal-akkwakultura jew fiż-żieda fil-valur tagħhom;
- (g) ir-restawr tal-għadajjar jew tal-laġuni tal-akkwakultura eżistenti permezz tat-tneħħija tal-hama, jew investimenti mmirati lejn il-prevenzjoni tad-depożiti tal-hama;
- (h) id-diversifikazzjoni tal-introjtu tal-impriżi tal-akkwakultura permezz tal-iżvilupp ta' attivitajiet komplementari;
- (i) l-investimenti li jirriżultaw fi tnaqqis sostanzjali fl-impatt tal-impriżi tal-akkwakultura fuq l-użu u l-kwalità tal-ilma, b'mod partikolari permezz tat-tnaqqis tal-ammont ta' ilma jew sustanzi kimiċi, antibijotiċi u mediċini oħrajn użati, jew permezz tat-titjib tal-kwalità tal-ilma prodott, inkluż permezz tal-użu ta' sistemi tal-akkwakultura multitrofiċi;
- (j) il-promozzjoni ta' akkwakultura b'sistemi magħluqa fejn il-prodotti tal-akkwakultura jitrabbeu f'sistemi magħluqa ta' ricirkolazzjoni, sabiex jitnaqqas kemm jista' jkun l-użu tal-ilma; jew
- (k) l-investimenti li jżidu l-effiċjenza enerġetika u li jipromwovu l-konverżjoni tal-impriżi tal-akkwakultura għal sorsi rinnovabbli tal-enerġija.

2. L-għajjuna msemmija fil-paragrafu 1, punt (h) għandha tinghata biss lill-impriżi tal-akkwakultura jekk l-attivitajiet komplementari jkun relatati man-negozju prinċipali tal-impriżi fis-settur tal-akkwakultura, inklużi t-turiżmu tas-sajd bil-qasba, is-servizzi ambjentali relatati mal-akkwakultura jew l-attivitajiet edukattivi dwar l-akkwakultura.

3. L-għajjuna msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu tista' tinghata għal investimenti li jżidu l-produzzjoni u/jew il-modernizzazzjoni tal-impriżi eżistenti fis-settur tal-akkwakultura, jew għall-kostruzzjoni ta' kapaċità ta' produzzjoni ġdida, sakemm l-iżvilupp ikun konsistenti mal-pjan għall-iżvilupp tal-akkwakultura msemmi fl-Artikolu 34 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

4. L-investimenti msemmija fil-paragrafu (1), punt (e) jinkludu dawk relatati mal-użu ta' għalf aktar sostenibbli, it-tnaqqis u l-ġestjoni tar-rilaxx u l-effluwenti tan-nutrijenti, it-tnaqqis tal-harba, l-użu ta' sustanzi kimiċi u mediċini b'impatt aktar baxx fuq l-ambjent, l-adozzjoni ta' approċċ ċirkolari fil-ġestjoni tal-iskart, ir-rimi ta' rkaptu tal-akkwakultura jew l-użu ta' rkaptu bijodegradabbli tal-akkwakultura biex jiġi evitat l-iskart fil-baħar, il-ġestjoni tal-predaturi, u dawk li jagħtu kontribut li jista' jitkejjel għar-restawr tal-bijodiversità jew il-kontinwità ekoloġika.

5. L-ammont tal-għajjuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-għajjuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-għajjuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-għajjuna. Għall-operazzjonijiet li jkollhom impatt pożittiv fuq l-ambjent, ir-rata massima tal-intensità tal-għajjuna għandha tkun ta' 80 % sakemm ma tkunx applikabbli rata oghla ta' intensità tal-għajjuna fir-rigward tal-Anness IV.

Artikolu 34

Għajjnuna għas-servizzi ta' ġestjoni, għajjnuna u konsulenza għall-farms fis-settur tal-akkwakultura

1. L-għajjnuna għas-servizzi ta' ġestjoni, għajjnuna u konsulenza għall-farms fis-settur tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-għajjnuna ttejjeb il-prestazzjoni u l-kompetittività globali tal-farms tal-akkwakultura;
- (b) l-għajjnuna tnaqqas l-impatt ambjentali negattiv tal-farms tal-akkwakultura; kif ukoll
- (c) l-għajjnuna tappoġġa x-xiri ta' servizzi ta' konsulenza għall-farms ta' natura teknika, xjentifika, legali, ambjentali jew ekonomika;

Għall-finijiet tal-punt (c), għandha tingħata għajjnuna biss lill-SMEs fis-settur tal-akkwakultura jew lill-organizzazzjonijiet fis-settur tal-akkwakultura inkluż organizzazzjonijiet tal-produtturi fis-settur tal-akkwakultura u assoċjazzjonijiet ta' organizzazzjonijiet tal-produtturi fis-settur tal-akkwakultura.

2. Is-servizzi ta' konsulenza msemmija fil-punt (c) tal-paragrafu 1 għandhom ikopru:

- (a) il-htigijiet ta' ġestjoni sabiex il-farms tal-akkwakultura jkunu jistgħu jikkonformaw mal-leġiżlazzjoni ambjentali nazzjonali u tal-Unjoni, kif ukoll mar-rekwiżiti tal-ippjanar tal-ispazju marittimu;
- (b) il-valutazzjoni tal-impatt ambjentali kif imsemmi fid-Direttiva 2011/92/UE u d-Direttiva 92/43/KEE;
- (c) il-htigijiet ta' ġestjoni sabiex il-farms tal-akkwakultura jkunu jistgħu jikkonformaw mal-leġiżlazzjoni nazzjonali u tal-Unjoni dwar is-saħħa u l-benesseri tal-annimali akkwatiċi jew is-saħħa pubblika;
- (d) standards ibbażati fuq il-leġiżlazzjoni nazzjonali u tal-Unjoni;
- (e) strateġiji ta' kummerċjalizzazzjoni u ta' negozju; jew
- (f) studji ta' fattibbiltà u servizzi ta' konsulenza li jivvalutaw il-vijabbiltà ta' miżuri potenzjalment eliġibbli għall-appoġġ skont it-Titolu II, Kapitolu III tar-Regolament (UE) 2021/1139.

3. Is-servizzi ta' konsulenza msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jingħataw minn korpi xjentifiċi jew tekniċi kif ukoll minn entitajiet li jipprovdu konsulenza legali jew ekonomika bil-kompetenza meħtieġa kif rikonoxxuti mill-Istat Membru. L-għajjnuna għandha tiegħu l-forma ta' servizz issussidjat jew għotja diretta.

4. L-imprizi benefiċjarji ma għandhomx jirċievu għajjnuna aktar minn darba fis-sena għal kull kategorija ta' servizz ta' konsulenza elenkata fil-paragrafu 2.

5. L-ammont tal-għajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-għajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-għajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-għajjnuna.

Artikolu 35

Għajjnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman u tan-networking fis-settur tal-akkwakultura

1. L-għajjnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman u tan-networking fis-settur tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-għajjnuna tappoġġa dawn li ġejjin:

- (a) it-taħriġ professjonali, it-tagħlim tul il-hajja, it-tixrid ta' għarfien xjentifiku u tekniku u prattiki innovattivi, l-akkwist ta' hilet professjonali ġodda fis-settur tal-akkwakultura u fir-rigward tat-tnaqqis tal-impatt ambjentali tal-operazzjonijiet fis-settur tal-akkwakultura;
- (b) it-titjib tal-kundizzjonijiet tax-xogħol u l-promozzjoni tas-sikurezza okkupazzjonali; kif ukoll
- (c) in-networking u l-iskambju ta' esperjenzi u l-aħjar prattiki fost l-imprizi fis-settur tal-akkwakultura jew l-organizzazzjonijiet professjonali u partijiet ikkonċernati oħrajn, inklużi korpi xjentifiċi u tekniċi jew dawk li jippromwovu l-opportunitajiet indaqs bejn l-irġiel u n-nisa.

2. L-għajjnuna għandha tiegħu l-forma ta' servizz issussidjat jew għotja diretta.

3. L-ghajjnuna tista' tkopri kwalunkwe waħda mill-kostijiet eliġibbli li ġejjin imġarrba direttament bhala riżultat tal-proġett appoġġat:

- (a) kostijiet diretti tas-salarji
- (b) hlasijiet tal-partecipazzjoni;
- (c) kostijiet għall-ivvjaġġar;
- (d) kostijiet għall-pubblikazzjonijiet;
- (e) servizzi ta' ġbir ta' data mixtrija, studji, proġetti pilota;
- (f) il-kera ta' bini għall-wirjiet u l-istands għalihom u l-kostijiet għall-istallazzjoni u ż-żarmar tagħhom; jew
- (g) kostijiet għat-tixrid tal-għarfien xjentifiku u informazzjoni fattwali.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 36

Għajjnuna biex jiżied il-potenzjal tas-siti tal-akkwakultura

1. L-ghajjnuna għaż-żieda tal-potenzjal tas-siti tal-akkwakultura fis-settur tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-ghajjnuna tikkontribwixxi b'mod pożittiv għall-iżvilupp tas-siti u l-infrastrutturi tal-akkwakultura u tnaqqas l-impatt ambjentali negattiv tal-operazzjonijiet;
- (b) l-ghajjnuna tappoġġa dawn li ġejjin:
 - (i) l-identifikazzjoni u l-immappjar tal-aktar żoni adatti għall-iżvilupp tal-akkwakultura, filwaqt li jiġu kkunsidrati, fejn applikabbli, il-proċessi tal-ġestjoni tat-territorju, u l-identifikazzjoni u l-immappjar ta' żoni fejn l-akkwakultura jenhtieg li tiġi eskluża sabiex jinżamm ir-rwol ta' tali żoni fil-funzjonament tal-ekosistema;
 - (ii) it-titjib u l-iżvilupp ta' faċilitajiet u infrastrutturi ta' appoġġ meħtieġa biex jiżied il-potenzjal tas-siti tal-akkwakultura u biex jitnaqqas l-impatt ambjentali negattiv tal-akkwakultura, inklużi investimenti fil-konsolidazzjoni tal-art, il-provvista tal-enerġija jew il-ġestjoni tal-ilma;
 - (iii) l-azzjoni meħuda u implimentata mill-awtoritajiet kompetenti skont l-Artikolu 9(1) tad-Direttiva 2009/147/KE jew l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 92/43/KEE bil-ghan li tipprevjeni dannu serju fis-settur tal-akkwakultura; jew
 - (iv) l-azzjoni meħuda u implimentata mill-awtoritajiet kompetenti wara d-detezzjoni taż-żieda fil-mortalità jew il-mard kif previst fir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁰⁾ u r-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/689 ⁽³¹⁾.

Għall-finijiet tal-punt (b)(iv), l-ghajjnuna għandha tingħata biss biex tkopri l-adozzjoni ta' pjanijiet ta' azzjoni dwar il-frott tal-baħar bil-qoxra immirati lejn il-protezzjoni, ir-restawr u l-ġestjoni, inkluż l-għoti ta' appoġġ lill-produtturi ta' frott tal-baħar bil-qoxra għall-manutenzjoni ta' sikek naturali għall-frott tal-baħar bil-qoxra u żoni ta' qbid.

2. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu dawn li ġejjin imġarrba direttament bhala riżultat tal-proġett:

- (a) il-kostijiet tal-investiment f'assi tanġibbli u intanġibbli;
- (b) kostijiet diretti tas-salarji; jew
- (c) il-kostijiet ta' konsulenza, riċerka kuntrattwali, u servizzi ta' appoġġ ipprovduti minn konsulenti esterni.

⁽³⁰⁾ Ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jhassar ċerti atti fil-qasam tas-saħha tal-annimali (Liġi dwar is-Saħha tal-Annimali) (ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1).

⁽³¹⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/689 tas-17 ta' Diċembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għas-sorveljanza, għall-programmi ta' eradikazzjoni u għall-istatus ta' helsien mill-mard għal ċertu mard elenkat u emergenti (ĠU L 174, 3.6.2020, p. 211).

3. L-imprizi benefiċjarji skont dan l-Artikolu għandhom ikunu biss dawk l-imprizi li jkunu ġew fdati mill-Istat Membru bil-kompiti msemmija fil-punt (b) tal-paragrafu 1.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 37

Għajjnuna għall-inkoraġġiment ta' intraprendituri godda fis-settur tal-akkwakultura li jħarsu l-prinċipji tal-akkwakultura sostenibbli

1. L-ghajjnuna għall-inkoraġġiment ta' intraprendituri godda li jipprattikaw akkwakultura sostenibbli li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-ghajjnuna trawwem l-intraprenditorija fl-akkwakultura; kif ukoll

(b) l-ghajjnuna tappoġġa t-twaqqif ta' imprizi tal-akkwakultura sostenibbli minn intraprendituri godda.

2. Għandha tingħata għajjnuna lill-intraprendituri tal-akkwakultura li jidhlu fis-settur sakemm dawn:

(a) ikollhom hiliet u kompetenza professjonali adegwati;

(b) jistabbilixxu għall-ewwel darba SME tal-akkwakultura, bhala manijers ta' dik l-impriza; kif ukoll

(c) jissottomettu pjan ta' direzzjoni tan-negozju għall-iżvilupp tal-attivitajiet tal-akkwakultura tagħhom.

3. Sabiex jiksbu hiliet professjonali adegwati, l-intraprendituri tal-akkwakultura li jidhlu fis-settur jistgħu jibbenefikaw mill-ghajjnuna msemmija fl-Artikolu 35(1).

4. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu dawn li ġejjin imġarrba direttament bhala riżultat tal-proġett:

(a) il-kostijiet tas-salarji;

(b) kostijiet ġenerali addizzjonali u kostijiet oħra, inklużi kostijiet ta' materjali, provvisti;

(c) kostijiet tat-tagħmir; jew

(d) il-kostijiet ta' investiment f'assi tanġibbli u intanġibbli.

5. L-ammont tal-ghajjnuna skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 38

Għajjnuna għall-konverżjoni għal skemi ta' ġestjoni u verifika ambjentali u akkwakultura organika

1. L-ghajjnuna għall-konverżjoni għal skemi ta' ġestjoni u verifika ambjentali u akkwakultura organika li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-ghajjnuna tippromwovi l-iżvilupp ta' akkwakultura organika jew effiċjenti fl-użu tal-enerġija;

(b) l-ghajjnuna tappoġġa waħda minn dawn li ġejjin:

(i) il-konverżjoni ta' metodi konvenzjonali ta' produzzjoni tal-akkwakultura fl-akkwakultura organika skont it-tifsira tar-Regolament (UE) 2018/848 ⁽³²⁾ u f'konformità mar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1165 ⁽³³⁾;

(ii) il-partecipazzjoni fl-iskemi ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS) tal-Unjoni f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁴⁾.

⁽³²⁾ Ir-Regolament (UE) 2018/848 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2018 dwar il-produzzjoni organika u t-tikkettar ta' prodotti organiċi u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 834/2007 (GU L 150, 14.6.2018, p. 1).

⁽³³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1165 tal-15 ta' Lulju 2021 li jawtorizza ċerti prodotti u sustanzi għall-użu fil-produzzjoni organika u li jstabbilixxi l-listi tagħhom (GU L 253, 16.7.2021, p. 13).

⁽³⁴⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizzazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS) li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 761/2001 u d-Deċizzjonijiet tal-Kummissjoni 2001/681/KE u 2006/193/KE (GU L 342, 22.12.2009, p. 1).

2. L-ghajjnuna ghandha tinghata biss fir-rigward tal-konverżjoni ta' imprizi benefiċjarji li jimpenjaw ruhhom li jipparteċipaw fl-EMAS għal minimu ta' tliet snin jew li jikkonformaw mar-rekwiżiti tal-produzzjoni organika għal minimu ta' hames snin. Ghandha tiġi pprovduta klawwola ta' revizzjoni fl-impenji meħuda skont dan il-paragrafu sabiex jiġi żgurat l-aġġustament tagħhom fil-każ ta' emendi tar-rekwiżiti, l-istandards u l-kundizzjonijiet obbligatorji rilevanti msemmija f'dan l-Artikolu.

3. L-ghajjnuna ghandha tiehu l-forma ta' kumpens għal massimu ta' tliet snin matul il-perjodu tal-konverżjoni tal-impriża għall-produzzjoni organika, jew matul it-tnejn għall-parteeċipazzjoni fl-EMAS. L-Istati Membri għandhom jikkalkolaw dak il-kumpens abbażi ta' waħda minn dawn li ġejjin:

(a) it-telf ta' dhul jew kostijiet addizzjonali mgarrba matul il-perjodu ta' tranżizzjoni minn produzzjoni konvenzjonali għal produzzjoni organika għal operazzjonijiet eliġibbli taht il-punt (b)(i) tal-paragrafu 1;

(b) il-kostijiet addizzjonali li jirriżultaw mill-applikazzjoni u t-tnejn tal-parteeċipazzjoni fl-EMAS għal operazzjonijiet eliġibbli taht il-punt (b)(ii) tal-paragrafu 1.

4. Jekk l-impriża benefiċjarja ma tkunx tista' tikkonforma mal-impenji skont il-paragrafu 2 minhabba ċirkostanzi eċċezzjonali u esterni, l-ammont ta' ghajjnuna kkalkulat skont il-paragrafu 3 għandu jitnaqqas u jiġi rkuprat proporzjonalment abbażi tat-tul ta' żmien tal-impenn inizjali u ż-żmien li l-impenji ma ġewx imħarsa.

5. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 39

Għajjnuna għal servizzi ambjentali

1. L-ghajjnuna għall-imprizi attivi fis-settur tal-akkwakultura li jipprovdw servizzi ambjentali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-ghajjnuna trawwem l-iżvilupp tas-settur tal-akkwakultura li jipprovdw servizzi ambjentali; kif ukoll

(b) l-ghajjnuna tappoġġa waħda mill-miżuri li ġejjin:

(i) il-metodi tal-akkwakultura kompatibbli ma' htigijiet ambjentali speċifiċi u soġġetti għal rekwiżiti speċifiċi ta' ġestjoni li jirriżultaw mid-deżinjazzjoni ta' żoni NATURA 2000 f'konformità mad-Direttivi 92/43/KEE u 2009/147/KE;

(ii) il-parteeċipazzjoni, f'termini tal-kostijiet relatati direttament magħha, fil-konservazzjoni ex situ u r-riproduzzjoni tal-annimali akkwatiċi, fi hdan il-qafas tal-programmi ta' konservazzjoni u restawr tal-bijodiversità żviluppati mill-awtoritajiet pubbliċi, jew taht is-supervizzjoni tagħhom;

(iii) l-operazzjonijiet tal-akkwakultura li jinkludu l-konservazzjoni u t-titjib tal-ambjent u tal-bijodiversità, u l-ġestjoni tal-pajsaġġ u l-karatteristiċi tradizzjonali taż-żoni tal-akkwakultura.

2. L-ghajjnuna msemmija fil-punt (b)(i) tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandha tiehu l-forma ta' kumpens annwali. Il-kostijiet eliġibbli huma kostijiet addizzjonali mgarrba u/jew id-dhul mitluf bhala konsegwenza tar-rekwiżiti tal-ġestjoni fiż-żoni kkonċernati, b'rabta mal-implimentazzjoni tad-Direttivi tal-Kunsill 92/43/KEE jew 2009/147/KE.

3. Għall-finijiet tal-punt (b)(ii) fil-paragrafu 1, il-kostijiet eliġibbli huma l-kostijiet addizzjonali diretti mgarrba b'riżultat tal-operazzjonijiet ikkonċernati.

4. L-ghajjnuna msemmija fil-punt (b)(iii) tal-paragrafu 1 għandha tinghata biss lil imprizi benefiċjarji li jimpenjaw ruhhom għal perjodu minimu ta' hames snin li jissodisfaw ir-rekwiżiti akkwaambjentali li jmorru lil hinn mis-sempliċi applikazzjoni tad-dritt tal-Unjoni u tal-liġi nazzjonali. Il-benefiċċji ambjentali tal-operazzjoni għandhom jintwerew permezz ta' valutazzjoni minn qabel imwettqa minn korpi kompetenti nnominati mill-Istat Membru, sakemm il-benefiċċji ambjentali ta' dik l-operazzjoni ma jkunux diġà rikonoxxuti.

5. L-ghajjnuna msemija fil-punt (b)(iii) tal-paragrafu 1 ghandha tiehu l-forma ta' kumpens annwali. Il-kostijiet eliġibbli huma l-kostijiet addizzjonali diretti mgarrba u/jew l-introjtu mitluf.
6. Ir-riżultati tal-operazzjonijiet li jirċievu l-ghajjnuna skont dan l-Artikolu ghandhom jinghataw pubbliċità adegwata mill-Istat Membru.
7. Għall-impenji meħuda skont dan l-Artikolu, ghandha tiġi pprovduta klawżola ta' reviżjoni sabiex jiġi żgurat l-aġġustament tagħhom fil-każ ta' emendi tar-rekwiżiti, l-istandards u l-kundizzjonijiet obbligatorji rilevanti msemija f'dan l-Artikolu.
8. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 40

Għajjnuna għall-miżuri tas-saħħa pubblika

1. L-ghajjnuna għal miżuri tas-saħħa pubblika li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u ghandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu, sakemm l-ghajjnuna tappoġġa skema ta' kumpens li tikkumpensa lil dawk li jrabbu l-molluski għas-sospensjoni temporanja tal-hsad tal-molluski mrobbija, fejn tali sospensjoni ssehh esklussivament għal raġunijiet ta' saħħa pubblika.
 2. L-ghajjnuna msemija fil-paragrafu 1 tista' tinghata biss fejn l-gheluq tal-produzzjoni klassifikata jew taż-żona ta' riinstallazzjoni, skont l-Artikolu 62 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/627 ⁽³⁵⁾ ikun dovut għall-proliferazzjoni tal-plankton li jipproduċi t-tossini jew għall-preżenza tal-plankton li fih bijotossini li jaqbżu l-limiti stabbiliti fl-Anness III, it-Taqsima VII, il-Kapitolu V tar-Regolament (KE) Nru 853/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁶⁾, u diment li:
 - (a) il-kontaminazzjoni ddum għal aktar minn erba' xhur konsekuttivi; jew
 - (b) it-telf, li jirriżulta mis-sospensjoni tal-hsad, jammonta għal aktar minn 25 % tal-fatturat annwali tan-negozju kkonċernat, ikkalkolat abbażi tal-fatturat medju ta' dak in-negozju matul it-tliet snin kalendarji ta' qabel is-sena li fiha l-hsad ikun ġie sospiż;
- Għall-finijiet tal-punt (b) tal-ewwel subparagrafu, l-Istati Membri jistgħu jstabbilixxu regoli speċjali ta' kalkolu fir-rigward ta' kumpaniji b'inqas minn tliet snin ta' attività.
3. It-tul ta' żmien li għalih jista' jinghata l-kumpens għandu jkun massimu ta' 12-il xahar bejn l-1 ta' Jannar 2023 u l-31 ta' Diċembru 2029. F'każijiet debitament ġustifikati, dan jista' jiġi estiż darba għal massimu ta' 12-il xahar addizzjonali sa massimu kkombinat ta' 24 xahar.
 4. Il-kostijiet eliġibbli huma l-kostijiet addizzjonali diretti mgarrba u/jew l-introjtu mitluf bħala riżultat tal-miżuri kkonċernati. Il-kumpens ikkalkolat għandu jitnaqqas b'kull kost imgarrab mhux direttament minhabba l-avveniment li kieku minhabba fih kienu jiġġarrbu mill-benefiċjarju.
 5. L-ghajjnuna u kwalunkwe pagament iehor riċevut biex jikkumpensaw għall-hsara, inklużi l-pagamenti taht il-poloż tal-assigurazzjoni, għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 41

Għajjnuna għal miżuri tas-saħħa u l-benesseri tal-annimali

1. L-ghajjnuna għas-saħħa u l-benesseri tal-annimali f'impriżi tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107 (3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm
 - (a) l-ghajjnuna jkollha l-għan li trawwem is-saħħa u l-benesseri tal-annimali fl-impriżi tal-akkwakultura, fost l-oħrajn, f'termini ta' prevenzjoni u bijosigurtà; kif ukoll
 - (b) l-ghajjnuna tista' tkopri biss waħda mill-miżuri li ġejjin:
 - (i) l-iżvilupp tal-aħjar Prattiki ġenerali u speċifiċi għall-ispeċijiet jew kodiċijiet ta' mġiba dwar il-bijosigurtà jew dwar il-htiġijiet tas-saħħa tal-annimali u t-trattament xieraq tal-annimali fis-settur tal-akkwakultura;
 - (ii) l-inizjattivi li għandhom l-għan li jnaqqsu d-dipendenza tal-akkwakultura fuq il-medicina veterinarja;

⁽³⁵⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/627 tal-15 ta' Marzu 2019 li jstabbilixxi arrangamenti prattiċi uniformi għat-tweqqif ta' kontrolli uffiċjali fuq prodotti mill-annimali maħsuba għall-konsum mill-bniedem skont ir-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005 fir-rigward tal-kontrolli uffiċjali (ĠU L 131, 17.5.2019, p. 51).

⁽³⁶⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 853/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 li jstabbilixxi ċerti regoli speċifiċi ta' iġjene għall-ikel li joriġina mill-annimali (ĠU L 139, 30.4.2004, p. 55).

- (iii) studji veterinarji jew farmaċewtiċi u d-disseminazzjoni u l-iskambju ta' informazzjoni u l-aħjar Prattiki rigward mard veterinarju fl-akkwakultura, bil-ghan tal-promozzjoni ta' użu xieraq tal-medicina veterinarja;
- (iv) l-istabiliment u l-operat ta' gruppi għall-protezzjoni tas-saħha fis-settur tal-akkwakultura kif rikonoxxuti mill-Istati Membri; jew
- (v) kumpens lill-persuni li jaħdmu fil-farms tal-molluski għas-sospensjoni temporanja tal-attivajiet tagħhom minhabba mortalità eċċezzjonali tal-massa, jekk ir-rata tal-mortalità taqbeż l-20 % jew jekk it-telf li jirriżulta mis-sospensjoni tal-attività jammonta għal aktar minn 30 % tal-fatturat annwali tan-negozju kkonċernat, ikkal-kolat abbażi tal-fatturat medju ta' dak in-negozju matul it-tliet snin kalendarji ta' qabel is-sena li fiha ġew sospiżi l-attivajiet.

Għall-finijiet tal-punt (b), l-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu regoli speċjali ta' kalkolu fir-rigward ta' kumpaniji b'inqas minn tliet snin ta' attività.

L-ghajjnuna msemmija fil-punt (b)(iii) ma għandhiex tkopri x-xiri ta' medicini veterinarji.

Ir-riżultati tal-istudji ffinanzjati skont il-punt (b)(iii) għandhom jiġu rrapportati u reklamati b'mod adegwat mill-Istat Membru.

2. L-ghajjnuna għandha tiegħu l-forma ta' servizz issussidjat jew għotja diretta.

3. Għall-finijiet tal-punt (b)(i) sa (iv) fil-paragrafu 1, il-kostijiet eliġibbli huma l-kostijiet addizzjonali diretti mgarrba b'riżultat tal-miżuri kkonċernati. Għall-finijiet tal-punt (b)(v) fil-paragrafu 1, il-kostijiet eliġibbli huma l-kostijiet addizzjonali diretti mgarrba u/jew l-introjt mitluf b'riżultat tal-miżuri kkonċernati.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 42

Għajjnuna għall-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard

1. L-ghajjnuna għall-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard fl-intrapriżi tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-ghajjnuna tappoġġa l-kostijiet tal-prevenzjoni, kontroll u qerda ta':

- (a) il-mard fl-akkwakultura elenkat fl-Artikolu 5(1) tar-Regolament (UE) 2016/429, jew inkluż fil-lista ta' mard tal-annimali tal-Kodiċi tas-Saħha tal-Annimali Akkwatiċi tal-Organizzazzjoni Dinjija għas-Saħha tal-Annimali, inklużi l-kostijiet operazzjonali meħtieġa biex jiġu ssodisfati l-obbligi fi pjan ta' eradikazzjoni;
- (b) mard emergenti li jissodisfa l-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 6(2) tar-Regolament (UE) 2016/429;
- (c) iż-żoonozi tal-annimali akkwatiċi elenkati fil-punt 2 tal-Anness III tar-Regolament (UE) 2021/690 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁷⁾; jew
- (d) mard għajr marda elenkata msemmija fil-punt (d) tal-Artikolu 9(1) tar-Regolament (UE) 2016/429 li jissodisfa l-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 226 ta' dak ir-Regolament.

2. L-ghajjnuna għandha tithallas biss b'rabta ma' mard ta' annimali akkwatiċi li għalihom jeżistu regoli tal-Unjoni jew nazzjonali, kemm jekk stabbiliti minn liġi, regolament jew azzjoni amministrattiva.

3. L-ghajjnuna tista' tkopri biss il-kostijiet eliġibbli li ġejjin għall-finijiet ta' prevenzjoni, kontroll u qerda:

- (a) il-kontrolli tas-saħha, l-analiżijiet, it-testijiet, u miżuri oħra ta' skrinjar;
- (b) it-titjib ta' miżuri ta' bijosigurtà;

⁽³⁷⁾ Ir-Regolament (UE) 2021/690 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-28 ta' April 2021 li jstabbilixxi l-programm għas-suq uniku, għall-kompetittività tal-intrapriżi, inkluż l-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju, għall-qasam tal-pjanti, l-annimali, l-ikel u l-ġhalf, u għall-istatistika Ewropea (Programm għas-Suq Uniku) u li jħassar ir-Regolamenti (UE) Nru 99/2013, (UE) Nru 1287/2013, (UE) Nru 254/2014, u (UE) Nru 652/2014 (ĠU L 153, 3.5.2021, p. 1).

- (c) ix-xiri, il-ħżin, l-amministrazzjoni jew id-distribuzzjoni ta' vaċċini, mediċini, u sustanzi għat-trattamenti tal-annimali;
 - (d) l-iskarnar, il-qtil, u l-qerda tal-annimali;
 - (e) il-qerda ta' prodotti tal-annimali u ta' prodotti marbuta magħhom;
 - (f) it-tindif, id-diżinfezzjoni jew id-diżinfezzjoni tal-azjenda u tat-tagħmir; jew
 - (g) il-ħsara mgarrba minhabba l-iskarnar, il-qtil jew il-qerda ta' annimali, ta' prodotti tal-annimali, u ta' prodotti marbuta magħhom.
4. L-ghajjnuna ma għandhiex tkun relatata ma' miżuri li l-kost tagħhom, il-leġiżlazzjoni tal-Unjoni tehtieg li jithallas mill-benefiċjarju, sakemm il-kost ta' tali miżuri ma jkunx kompletament paċut minn imposti obbligatorji fuq il-benefiċjarji.
5. L-iskemi ta' ghajjnuna relatati ma' marda tal-annimali għandhom jiġu introdotti fi żmien tliet snin u l-ghajjnuna għandha tithallas fi żmien erba' snin mid-data tal-okkorrenza tal-ispiża jew tal-ħsara kkawżata mill-marda tal-annimali.
6. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 43

Ghajjnuna għall-investiment maħsub biex itaffi l-ħsara kkawżata mill-mard tal-annimali

1. L-ghajjnuna għall-investiment maħsub biex itaffi l-ħsara kkawżata mill-mard tal-annimali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-investiment isegwi primarjament l-ghan li jipprevjeni jew jimmitiga l-ħsara kkawżata minn mard tal-annimali taht l-Artikolu 42(1), punt (a), ta' dan ir-Regolament.
2. L-ghajjnuna tista' biss tkopri l-kostijiet eliġibbli li huma diretti u speċifiċi għal miżuri preventivi. Il-kostijiet jistgħu jinkludu biss il-kostijiet:
- (a) għall-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib tal-proprjetà immobbli; jew
 - (b) ix-xiri jew ix-xiri bin-nifs ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi.
3. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 65 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-oghla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 44

Ghajjnuna għall-assigurazzjoni tal-istokkijiet tal-akkwakultura

1. L-ghajjnuna għall-assigurazzjoni tal-istokkijiet tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:
- (a) l-ghajjnuna tippromwovi s-salvagwardja tal-introjt tal-produtturi tal-akkwakultura; kif ukoll
 - (b) l-ghajjnuna tikkontribwixxi għal assigurazzjoni tal-istokkijiet tal-akkwakultura li tkopri t-telf ekonomiku minhabba mill-inqas waħda minn dawn li ġejjin:
 - (i) diżastri naturali;
 - (ii) avvenimenti klimatiċi negattivi;
 - (iii) bidliet f'daqqa fil-kwalità u l-kwantità tal-ilma li l-operatur ma jkunx responsabbli għalihom;
 - (iv) mard fis-settur tal-akkwakultura, ħsarat fil-faċilitajiet tal-produzzjoni jew il-qerda tagħhom, li l-operatur ma jkunx responsabbli għalihom;
 - (v) kriżijiet tas-saħħa pubblika;

- (vi) telf ta' produzzjoni minhabba attakk minn animali predatorji jew protetti;
- (vii) l-assigurazzjoni m'għandhiex tehtieg jew tispeċifika t-tip jew il-kwantità ta' produzzjoni futura u l-għajnuna mhijiex limitata għall-assigurazzjoni pprovduta minn kumpanija tal-assigurazzjoni speċifika jew grupp ta' kumpaniji.
2. L-okkorrenza taċ-ċirkostanzi msemmija fil-punti (b) (i), (ii) u (v) tal-paragrafu 1 fl-akkwakultura għandha tigi rikonoxxuta formalment bhala tali mill-Istat Membru kkonċernat.
3. L-Istati Membri jistgħu, fejn xieraq, jistabbilixxu kriterji minn qabel li abbażi tagħhom għandu jitqies li ngħata r-rikonoxximent formali msemmi fil-paragrafu 2.
4. Il-kontribuzzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 1, punt (b), għandhom jirrelataw mal-kopertura tal-kostijiet sa 70 % ta' primjum għal kuntratt li jkopri sa 100 % tat-telf ekonomiku potenzjali.

Taqsi ma 3

Miżuri relatati mal-kummerċjalizzazzjoni u l-ipproċessar

Artikolu 45

Għajnuna għall-miżuri ta' kummerċjalizzazzjoni

1. L-għajnuna għall-miżuri ta' kummerċjalizzazzjoni li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) l-għajnuna tippromwovi miżuri ta' kummerċjalizzazzjoni għall-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura; kif ukoll
- (b) l-għajnuna timmira lejn:
- (i) il-holqien ta' organizzazzjonijiet tal-produtturi, assoċjazzjonijiet ta' organizzazzjonijiet tal-produtturi jew organizzazzjonijiet interprofessjonali li għandhom jiġu rikonoxxuti f'konformità mat-Taqsi ma II tal-Kapitolu II tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013;
- (ii) is-sejba ta' swieq ġodda u t-titjib tal-kundizzjonijiet għat-tqeghid fis-suq ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, inklużi:
- speċijiet b'potenzjal ta' kummerċjalizzazzjoni;
 - qabdiet mhux mixtieqa li jinhattu l-art minn stokkijiet kummerċjali f'konformità mal-miżuri tekniċi skont l-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u l-punt (b) tal-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013;
 - prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura miksuba bl-użu ta' metodi b'impatt baxx fuq l-ambjent, jew prodotti tal-akkwakultura organiċi skont it-tifsira tar-Regolament (UE) 2018/848;
- (iii) il-promozzjoni tal-kwalità u tal-valur miżjud permezz tal-faċilitazzjoni ta':
- l-applikazzjoni għar-registrazzjoni ta' prodott partikolari u l-adattament tal-operaturi kkonċernati għar-rekwiżiti rilevanti ta' konformità u ċertifikazzjoni f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1151/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁸⁾;
 - iċ-ċertifikazzjoni u l-promozzjoni ta' prodotti sostenibbli tas-sajd u tal-akkwakultura, inklużi prodotti minn sajd kostali fuq skala żgħira, u ta' metodi tal-ipproċessar li ma jagħmlux hsara lill-ambjent;
 - il-kummerċjalizzazzjoni diretta ta' prodotti tas-sajd minn sajjieda kostali fuq skala żgħira, sajjieda migratorji, sajjieda fl-ilmijiet interni, sajjieda li jistadu bil-wieqfa jew produtturi tal-akkwakultura;
 - il-prezentazzjoni u l-imballaġġ tal-prodotti;
- (iv) il-kontribut għat-trasparenza tal-produzzjoni u s-swieq u t-tweqqif ta' sħarriġ u studji tas-suq dwar id-dipendenza tal-Unjoni fuq l-importazzjonijiet;
- (v) il-kontribut għat-traċċabbiltà tal-prodotti tas-sajd jew tal-akkwakultura u, fejn rilevanti, l-iżvilupp ta' ekotikketta għall-Unjoni kollha għall-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura imsemmi fir-Regolament (UE) Nru 1379/2013;

⁽³⁸⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1151/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Novembru 2012 dwar skemi tal-kwalità għal prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel (ĠU L 343, 14.12.2012, p. 1).

- (vi) it-tfassil ta' kuntratti standard għall-SMEs li huma kompatibbli mad-dritt tal-Unjoni;
- (vii) it-tweqqif ta' kampanji reġjonali, nazzjonali jew transnazzjonali ta' komunikazzjoni u promozzjoni, biex ikabbru l-għarfien dwar il-prodotti sostenibbli tas-sajd u tal-akkwakultura.
2. L-għajjnuna għandha tiegħu l-forma ta' servizz issussidjat jew għotja diretta.
3. L-għajjnuna tista' tkopri biss il-kostijiet eliġibbli li ġejjin:
- (a) kostijiet diretti tas-salarji
 - (b) hlasijiet tal-partecipazzjoni;
 - (c) kostijiet għall-ivvjagġar;
 - (d) kostijiet għall-pubblikazzjonijiet;
 - (e) studji mixtrija;
 - (f) il-keru ta' bini għall-wirjiet u l-istands għalihom u l-kostijiet għall-istallazzjoni u ż-żarmar tagħhom; jew
 - (g) il-kostijiet għat-tixrid tal-għarfien xjentifiku u l-informazzjoni fattwali dwar il-prodotti ġeneriċi tas-sajd u l-benefiċċji nutrittivi tagħhom u l-użi ssuġġeriti għalihom.
4. L-operazzjonijiet imsemmija fil-punt (b) tal-paragrafu 1 jistgħu jinkludu l-attivitajiet ta' produzzjoni, ipproċessar u kummerċjalizzazzjoni tul il-katina tal-provvista. L-operazzjonijiet imsemmija fil-punt (b)(vii) tal-paragrafu 1 ma għandhomx jirreferu għal xi intrapriża, isem tad-ditta jew oriġini partikolari.
5. L-ammont tal-għajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-għajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-għajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-oġhla rata massima ta' intensità tal-għajjnuna.

Artikolu 46

Għajjnuna għall-ipproċessar ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura

1. L-għajjnuna għall-ipproċessar ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107 (3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-għajjnuna tappoġġa l-investimenti fl-ipproċessar ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura u l-għajjnuna għandha l-għan li tappoġġa miżuri li:
- (a) jikkontribwixxu għall-iffrankar tal-enerġija jew għat-tnaqqis tal-impatt fuq l-ambjent, inkluż it-trattament tal-iskart;
 - (b) itejbu s-sikurezza, l-iġjene, is-saħħa u l-kundizzjonijiet tax-xogħol;
 - (c) jappoġġaw l-ipproċessar tal-qabdiet ta' hut kummerċjali li ma jistax ikun destinat għall-konsum mill-bniedem;
 - (d) jirrigwardjaw l-ipproċessar ta' prodotti sekondarji li jirriżultaw minn attivitajiet ewlenin ta' pproċessar;
 - (e) jirrigwardjaw l-ipproċessar ta' prodotti organiċi tal-akkwakultura skont l-Artikoli 7 u 8 tar-Regolament (UE) Nru 2018/848;
 - (f) iwasslu għal prodotti ġodda jew imtejba, proċessi ġodda jew imtejba, jew sistemi ta' ġestjoni u organizzazzjoni ġodda jew imtejba;
 - (g) jikkonformaw mal-kundizzjonijiet għall-kostijiet tal-prevenzjoni, il-kontroll u l-eradikazzjoni tal-mard imsemmi fl-Artikolu 42, punt (a)(1); jew
 - (h) jikkonformaw mal-kundizzjonijiet ta' prevenzjoni u mitigazzjoni tal-investimenti taħt il-kundizzjoni tal-Artikolu 43.

2. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 50 % tal-kostijiet eliġibbli. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija għall-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard taħt il-paragrafu 1, il-punt (g) ta' dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli. L-ghajjnuna għall-investiment għall-prevenzjoni u t-tnaqqis tal-hsara taħt il-paragrafu 1, il-punt (h), ta' dan l-Artikolu ma għandhiex taqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 65 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-oġhla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Taqsim 4

Kategoriji oħrajn ta' ghajjnuna

Artikolu 47

Ghajjnuna għall-ġbir, il-ġestjoni, l-użu u l-ipproċessar tad-data fis-settur tas-sajd

1. L-ghajjnuna għall-ġbir, il-ġestjoni, l-użu u l-ipproċessar ta' *data* bijoloġika, ambjentali, teknika u soċjoekonomika fis-settur tas-sajd li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-*rekwiżit* ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-ghajjnuna tappoġġa l-ġbir, il-ġestjoni u l-użu tad-*data*, kif previst fl-Artikolu 25(1) u (2) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u kif speċifikat aktar fir-Regolament (KE) Nru 2017/1004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁹⁾.

2. L-ghajjnuna għandha tkopri biss il-miżuri li ġejjin:

- (a) il-ġbir, il-ġestjoni u l-użu tad-*data* għall-fini tal-analiżi xjentifika u l-implimentazzjoni tal-*PKS*;
- (b) programmi nazzjonali, tranżnazzjonali u subnazzjonali ta' kampjunar pluriennali, sakemm dawn ikunu relatati mal-istokkijiet koperti mill-*PKS*;
- (c) il-monitoraġġ fuq il-baħar tas-sajd kummerċjali u rikreattiv, inkluż il-monitoraġġ tal-qabdiet aċċessorji ta' organiżmi tal-baħar bħal mammiferi u għasafar tal-baħar;
- (d) l-istħarriġ ta' *riċerka* fuq il-baħar; jew
- (e) it-titjib tas-sistemi ta' ġbir tad-*data* u ta' ġestjoni tad-*data* u l-implimentazzjoni ta' studji pilota biex jittejjbu s-sistemi eżistenti ta' ġbir tad-*data* u ta' ġestjoni tad-*data*.

3. L-ghajjnuna tista' tkopri kwalunkwe waħda mill-kostijiet eliġibbli li ġejjin imġarrba direttament bħala riżultat tal-miżuri appoġġati.

- (a) kostijiet diretti tas-salarji
- (b) *hłasijiet* tal-partecipazzjoni;
- (c) kostijiet għall-ivvjaġġar;
- (d) kostijiet għall-pubblikazzjonijiet;
- (e) investimenti fis-sistemi tal-ġbir tad-*data* u tal-ġestjoni tad-*data*;
- (f) servizzi ta' ġbir ta' *data* mixtrija.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 48

Ghajjnuna mahsuba biex tipprevjeni u ttaffi l-hsara kkawżata minn diżastri naturali

1. L-ghajjnuna mahsuba biex tipprevjeni u ttaffi l-hsara kkawżata minn diżastri naturali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-*rekwiżit* ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm l-investiment isegwi primarjament l-ghan li jipprevjeni jew jimmitiga l-hsara kkawżata minn diżastri naturali.

⁽³⁹⁾ Ir-Regolament (UE) 2017/1004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Mejju 2017 dwar l-istabbiliment ta' qafas tal-Unjoni għall-ġbir, il-ġestjoni u l-użu ta' *data* fis-settur tas-sajd u appoġġ għall-parir xjentifiku fir-rigward tal-Politika Komuni dwar is-Sajd u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 199/2008 (GU L 57, 20.6.2017, p. 1).

2. Għal investiment li jehtieg valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-għajnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret tali valutazzjoni u li jkun inghata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investiment ikkonċernat qabel id-data tal-ghoti tal-għajnuna individwali.

3. L-għajnuna tista' biss tkopri l-kostijiet eliġibbli li huma diretti u speċifiċi għal miżuri preventivi. Il-kostijiet jistgħu jinkludu biss il-kostijiet li ġejjin:

(a) għall-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib tal-proprjetà immobbli;

(b) ix-xiri jew ix-xiri bin-nifs ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi.

4. L-ammont tal-għajnuna mogħtija ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-għajnuna ta' 65 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-għajnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-għajnuna.

Artikolu 49

Għajnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali

1. L-għajnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn diżastri naturali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (b) tal-Artikolu 107(2) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-awtorità kompetenti tal-Istat Membru tkun irrikonoxxiet formalment il-karattru tal-avveniment bħala diżastru naturali; kif ukoll

(b) ikun hemm rabta kawżali diretta bejn id-diżastru naturali u l-hsara mġarrba mill-impriża.

2. L-Istati Membri jistgħu, fejn xieraq, jistabbilixxu minn qabel kriterji li abbażi tagħhom jitqies li ngħata r-rikonoxximent formali msemmi fil-punt (a) tal-paragrafu (1) ta' dan l-Artikolu.

3. L-għajnuna għandha tithallas direttament lill-impriża kkonċernata jew lil grupp jew organizzazzjoni ta' produtturi li tagħhom dik l-impriża tkun membru. Meta l-għajnuna tithallas lil grupp jew organizzazzjoni ta' produtturi, l-ammont ta' għajnuna ma għandux jaqbeż l-ammont ta' għajnuna li għalih tkun eliġibbli dik l-impriża.

4. L-iskemi ta' għajnuna relatati ma' diżastru naturali speċifiku għandhom jiġu stabbiliti fi żmien tliet snin mid-data li fiha seħh id-diżastru naturali. L-għajnuna għandha tithallas fi żmien erba' snin minn dik id-data.

5. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu l-hsara mġarrba bħala konsegwenza diretta tad-diżastru naturali, kif ivvalutata minn awtorità pubblika kompetenti, minn espert indipendenti rikonnoxxut mill-awtorità tal-ghoti jew minn impiża tal-assigurazzjoni. Dik il-hsara tista' tinkludi dawn li ġejjin:

(a) hsara materjali lil assi bhal bini, tagħmir, makkinarju, hażniet u mezzi ta' produzzjoni; jew

(b) telf ta' introjtu minhabba l-qerda shiha jew parzjali tal-produzzjoni tas-sajd jew tal-akkwakultura jew il-mezzi ta' tali produzzjoni għal perjodu li ma jaqbix is-sitt xhur mill-okkorrenza tad-diżastru.

6. Il-kalkolu tal-hsara materjali għandha tkun ibbażata fuq il-kost tat-tiswijiet jew il-valur ekonomiku tal-assi affettwati qabel id-diżastru. Dan ma għandux jaqbeż il-kost tat-tiswijiet jew it-tnaqqis fil-valur ġust tas-suq ikkawżat mid-diżastru naturali, jiġifieri d-differenza bejn il-valur tal-assi immedjatament qabel u immedjatament wara d-diżastru.

7. It-telf tal-introjtu għandu jiġi kkalkolat billi jitnaqqas:

(a) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura prodotti fis-sena tad-diżastru naturali, jew f'kull sena sussegwenti affettwata mill-qerda shiha jew parzjali tal-mezzi ta' produzzjoni, bil-prezz tal-bejgħ medju miksub matul dik is-sena; minn

(b) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità annwali medja tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura prodotti fil-perjodu ta' tliet snin qabel id-diżastru naturali, jew medja ta' tliet snin ibbażata fuq il-perjodu ta' hames snin qabel id-diżastru naturali, minbarra l-ogħla u l-inqas entrata, bil-prezz tal-bejgħ medju miksub.

8. Il-ħsara għandha tiġi kkalkolata fil-livell tal-impriza individwali. Meta SME tkun giet stabbilita inqas minn tliet snin mid-data tal-okkorrenza tal-avveniment, ir-referenza għall-perjodi ta' tliet snin fil-paragrafu 7, punt (b), għandha tinftiehem bhala li tirreferi għall-fatturat iġġenerat jew il-kwantità ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwawultura prodotti u mibjugħa minn impriza medja tal-istess daqs bħall-applikant, jiġifieri mikrointrapriza jew intrapriza żgħira jew intrapriza ta' daqs medju, rispettivament, fis-settur nazzjonali jew reġjonali affettwat mill-avveniment klimatiku avvers li jista' jiġi assimilati ma' diżastru naturali.

9. L-għajjnuna mogħtija u kwalunkwe pagament ieħor riċevut biex jikkompensaw għall-ħsara, inklużi l-pagamenti taħt il-poloż tal-assigurazzjoni, għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 50

Għajjnuna biex tipprevjeni u ttaffi l-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiki avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali

1. L-għajjnuna għal investimenti għall-prevenzjoni u l-mitigazzjoni tal-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiki avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastri naturali, li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu.

2. Għal investiment li jeħtieġ valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-għajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret tali valutazzjoni u li jkun ingħata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investiment ikkonċernat qabel id-data tal-ġhoti tal-għajjnuna individwali.

3. L-għajjnuna tista' biss tkopri l-kostijiet eliġibbli li huma diretti u speċifiċi għal miżuri preventivi. Il-kostijiet jistgħu jinkludu l-kostijiet għal waħda minn dawn li ġejjin:

(a) għall-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib tal-proprjetà immobbli;

(b) ix-xiri jew ix-xiri bin-nifs ta' makkinarju u taġmir sal-valur tas-suq tal-assi.

4. L-ammont tal-għajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-għajjnuna ta' 65 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-għajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taq' taħt bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-għajjnuna.

Artikolu 51

Għajjnuna biex taġmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiki avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali

1. L-għajjnuna maħsuba biex taġmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn avvenimenti klimatiki avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu.

2. Għajjnuna li twestaq il-kundizzjonijiet li ġejjin:

(a) li l-awtorità kompetenti tal-Istat Membru rrikonoxxiet formalment it-tip ta' avveniment klimatiku avvers li jista' jiġi assimilati ma' diżastru naturali; kif ukoll

(b) hemm rabta ta' kawżalità diretta bejn l-avveniment klimatiku avvers li jista' jitqabbel ma' diżastru naturali u d-dannu mġarrab mill-impriza.

3. Fejn xieraq, l-Istati Membri jistgħu jstabbilixxu bil-quddiem kriterji li abbażi taġghom jitqies li jkun ingħata r-rikonoxximent formali msemmi fil-punt (2)(a) ta' dan l-Artikolu.

4. L-għajjnuna għandha tithallas direttament lill-impriza kkonċernata.

5. L-iskemi tal-għajjnuna għandhom jiġu stabbiliti fi żmien tliet snin wara d-data tal-okkorrenza tal-avveniment klimatiku avvers li jista' jkun assimilati ma' diżastru naturali. L-għajjnuna għandha tithallas fi żmien erba' snin minn dik id-data.

6. Il-kostijiet eliġibbli jistgħu jkunu d-danni mgarrba bhala konsegwenza diretta tad-diżastru naturali, kif stmati mill-awtorità pubblika indipendentement mill-awtorità awtorizzanti, espert indipendenti rikonoxxut mill-awtorità tal-awtorizzanti jew minn impriża tal-assigurazzjoni. Dik il-hsara tista' tinkludi dawn li ġejjin:

(a) hsara materjali lil assi bhal bini, tagħmir, makkinarju, hażniet u mezzi ta' produzzjoni; jew

(b) telf ta' introjtu minhabba l-qerda sħiħa jew parzjali tal-produzzjoni tas-sajd jew tal-akkwakultura jew il-mezzi ta' tali produzzjoni għal perjodu li ma jaqbiżx is-sitt xhur mill-okkorrenza tal-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali.

7. Il-kalkolu tal-hsara materjali għandu jkun ibbażat fuq il-kost tat-tiswija jew il-valur ekonomiku tal-assi affettwat qabel l-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali. Dan ma għandux jaqbeż il-kost tat-tiswija jew it-tnaqqis fil-valur ġust tas-suq ikkawżat mill-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, jiġifieri d-differenza bejn il-valur tal-assi immedjatament qabel u immedjatament wara l-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali.

8. It-telf tal-introjtu għandu jiġi kkalkolat billi jitnaqqas:

(a) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura manifatturati fis-sena tal-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, jew f'kull sena sussegwenti affettwata mill-qerda totali jew parzjali tal-mezzi ta' produzzjoni, mal-prezz medju tal-bejgħ miksub matul dik is-sena; minn

(b) ir-riżultat tal-multiplikazzjoni tal-kwantità annwali medja ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura manifatturati fil-perjodu ta' tliet snin qabel l-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, jew medja ta' tliet snin ibbażata fuq il-perjodu ta' hames snin qabel l-avveniment klimatiku negattiv li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali, minbarra l-ogħla u l-inqas entrata, mal-prezz medju tal-bejgħ miksub.

9. Il-hsara għandha tiġi kkalkolata fil-livell tal-impriża individwali. Meta SME tkun ġiet stabbilita inqas minn tliet snin mid-data tal-okkorrenza tal-avveniment, ir-referenza għall-perjodi ta' tliet snin fil-paragrafu 7, punt (b), għandha tintfiehemi bhala li tirreferi għall-fatturat iġġenerat jew il-kwantità ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura prodotti u mibjugħa minn impriża medja tal-istess daqs bhall-applikant, jiġifieri mikrointrapriża jew intrapriża żgħira jew intrapriża ta' daqs medju, rispettivament, fis-settur nazzjonali jew reġjonali affettwat mill-avveniment klimatiku avvers li jista' jiġi assimilat ma' diżastru naturali.

10. L-ghajjnuna mogħtija u kwalunkwe pagament iehor riċevut biex jikkumpensaw għall-hsara, inklużi l-pagamenti taht il-poloż tal-assigurazzjoni, għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 52

Għajjnuna maħsuba biex tevita u ttaffi l-hsara kkawżata minn animali protetti

1. L-ghajjnuna għall-investimenti maħsuba biex tikkumpensa għall-hsara kkawżata mill-imġiba tal-animali protetti fis-settur tas-sajd u l-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

(a) l-investment primarjament għandu l-għan li jipprevjeni jew itaffi l-hsara kkawżata mill-imġiba tal-animali protetti;

(b) fir-rigward tas-sajd, l-oġġettiv tal-investment huwa li jipprevjeni u jtaffi d-depredazzjoni jew li jipprevjeni u jimmitiga l-hsara lill-irkaptu tas-sajd jew lil materjal operatorju iehor ikkawżata mill-imġiba ta' animal protett.

2. Għal investment li jehtieg valutazzjoni tal-impatt ambjentali skont id-Direttiva 2011/92/UE l-ghajjnuna għandha tkun soġġetta għall-kundizzjoni li tkun saret tali valutazzjoni u li jkun ingħata l-permess għall-iżvilupp għall-proġett ta' investment ikkonċernat qabel id-data tal-għoti tal-ghajjnuna individwali.

3. L-ghajjnuna tista' biss tkopri l-kostijiet eliġibbli li huma diretti u speċifiċi għal miżuri preventivi. Il-kostijiet jistgħu jinkludu wiehed mill-kostijiet li ġejjin:

- (a) għall-kostruzzjoni, l-akkwist, inkluż il-kiri, jew it-titjib tal-proprjetà immobbli;
- (b) ix-xiri jew ix-xiri bin-nifs ta' makkinarju u tagħmir sal-valur tas-suq tal-assi.

4. L-ammont tal-ghajjnuna mogħtija skont dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż, f'għotja grossa ekwivalenti, rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna ta' 100 % tal-kostijiet eliġibbli. Ir-rati massimi speċifiċi tal-intensità tal-ghajjnuna għandhom ikunu stabbiliti fl-Anness IV. Meta operazzjoni waħda taqa' taht bosta mir-ringieli minn 1 sa 11 tal-Anness IV, għandha tapplika l-ogħla rata massima ta' intensità tal-ghajjnuna.

Artikolu 53

Għajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn annimali protetti

1. L-ghajjnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn annimali protetti fis-settur tas-sajd u l-akkwakultura li tissodisfa l-kundizzjonijiet stipulati fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tiegħu sakemm:

- (a) ikun hemm rabta kawżali diretta bejn il-ħsara mġarrba u l-imġiba tal-annimali protetti;
- (b) il-kostijiet eliġibbli għandhom ikunu l-kostijiet tal-ħsara mġarrba bħala konsegwenza diretta tal-avveniment li kkawża l-ħsara, kif iwwalutati minn awtorità pubblika, minn espert indipendenti rikonnoxxut mill-awtorità tal-għoti jew minn impriża tal-assigurazzjoni; kif ukoll
- (c) għas-sajd, l-ghajjnuna fir-rigward tal-ħsara għall-annimali hija limitata għall-ħsara lill-qabdiel

2. Il-ħsara li għandu jsir tajjeb għaliha tista' tinkludi dawn li ġejjin:

- (a) ħsara għall-annimali fl-akkwakultura: il-kostijiet eliġibbli huma bbażati fuq il-valur tas-suq tal-annimal danneġġjat jew maqtul mill-annimali protetti;
- (b) ħsara lill-qabdiel fis-settur tas-sajd ikkawżata minn annimali protetti; jew
- (c) il-ħsara materjali għall-assi li ġejjin: tagħmir, makkinarju, proprjetà.

3. Il-valur tas-suq imsemmi fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu għandu jiġi stabbilit fuq il-bażi tal-valur tal-annimali immedjatament qabel ma sehhet il-ħsara kkawżata mill-imġiba tal-annimali protetti, u bħallikieku ma ġewx affettwati mill-imġiba tal-annimali protetti.

4. Il-kalkolu tal-ħsara materjali għandha tkun ibbażata fuq il-kost tat-tiswijiet jew il-valur ekonomiku tal-assi affettwati qabel ma sehhet il-ħsara. Dan ma jistax jaqbeż il-kost tat-tiswija jew it-tnaqqis fil-valur tas-suq ġust ikkawżat mill-annimali protetti, jiġifieri d-differenza bejn il-valur tal-assi immedjatament qabel u immedjatament wara li sehhet il-ħsara.

5. Il-ħsara li trid tiġi kkompensata tista' tizzied b'kostijiet ohra mġarrba mill-impriża benefiċjarja minhabba l-imġiba tal-annimali protetti, u għandha titnaqqas bi kwalunkwe kost li ma jkunx iġġarrab direttament minhabba l-imġiba tal-annimali protetti li kieku kienu jiġġarrab mill-impriża benefiċjarja, u bi kwalunkwe dhul magħmul mill-bejgħ ta' prodotti marbuta mal-annimali li garrbu ħsara jew li nqatlu.

6. Hlief għall-ewwel attackki minn annimali protetti, huwa meħtieġ sforz raġonevoli mill-impriži benefiċjarji biex jittaffa r-riskju ta' distorsjonijiet tal-kompetizzjoni u biex jiġi pprovdut incenitiv sabiex ir-riskju jitnaqqas kemm jista' jkun. Dan l-isforz għandu jiehu l-forma ta' miżuri preventivi, bħal ċnut tas-sikurezza, li huma proporzjonati għar-riskju ta' ħsara kkawżata mill-imġiba tal-annimali protetti fiż-żona kkonċernata, sakemm tali miżuri ma jkunux raġonevolment possibbli.

7. L-ghajjnuna ghandha tithallas direttament lill-impriża kkonċernata jew lil grupp jew organizzazzjoni ta' produttori li tagħhom dik l-impriża tkun membru. Meta l-ghajjnuna tithallas lil grupp jew lil organizzazzjoni ta' produttori, l-ammont ta' ghajjnuna ma ghandux jaqbeż l-ammont ta' ghajjnuna li ghalih hija eliġibbli dik l-intrapriża.
8. L-iskema ta' ghajjnuna ghandha tiġi stabbilita fi żmien tliet snin mid-data tal-okkorrenza tal-event dannuż. L-ghajjnuna ghandha tithallas fi żmien erba' snin minn dik id-data.
9. L-ghajjnuna mogħtija u kwalunkwe pagament ieħor riċevut biex jikkumpensaw għall-ħsara, inkluzi l-pagamenti taħt il-poloż tal-assigurazzjoni, għandhom ikunu limitati għal 100 % tal-kostijiet eliġibbli.

Artikolu 54

Għajjnuna għal proġetti tas-CLLD

1. L-ghajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-SMEs li jippartecipaw fi proġetti tal-CLLD taħt ir-Regolament (UE) 2021/1139, ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u ghandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE, dment li tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
2. L-ghajjnuna għall-kostijiet imġarrba mill-municipalitajiet li jippartecipaw fi proġetti tas-CLLD, imsemmija fl-Artikolu 31 tar-Regolament (UE) 2021/1060 u ddeżinjati bhala żvilupp lokali ta' LEADER skont il-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura favur il-proġetti msemmija fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu, ghandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u ghandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE, dment li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament.
3. Il-kostijiet li ġejjin għandhom ikunu eliġibbli għall-proġetti tas-CLLD:
 - (a) il-kostijiet tal-appoġġ preparatorju, il-bini tal-kapaċità, it-taħriġ u n-networking bil-ħsieb tat-thejjija u l-implimentazzjoni ta' strateġija tas-CLLD imsemmija fl-Artikolu 33 tar-Regolament (UE) Nru 1303/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴⁰⁾;
 - (b) l-implimentazzjoni ta' operazzjonijiet approvati;
 - (c) it-thejjija u l-implimentazzjoni tal-attivitatijiet ta' kooperazzjoni tal-grupp;
 - (d) l-ispejjeż tat-tmexxija marbutin mal-ġestjoni u l-implimentazzjoni tal-istrateġija ta' żvilupp lokali mmexxija mill-komunità; jew
 - (e) animazzjoni tal-istrateġija tal-CLLD sabiex tiffacilita l-iskambju bejn il-partijiet ikkonċernati biex jipprovdur informazzjoni u jipromwovu l-istrateġija u l-proġetti, u biex jappoġġaw benefiċjarji potenzjali bil-ghan li jiżviluppaw operazzjonijiet u jhejju applikazzjonijiet.
4. Il-kostijiet imġarrba mill-municipalitajiet li jippartecipaw fi proġetti tas-CLLD, imsemmija fil-paragrafu 1, jistgħu jkun eliġibbli biss għall-ghajjnuna skont dan l-Artikolu dment li jiġu segwiti f'wahda mill-oqsma li ġejjin:
 - (a) ir-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni;
 - (b) l-ambjent;
 - (c) l-impjiegi u t-taħriġ;
 - (d) il-konservazzjoni tal-kultura u l-patrimonju;
 - (e) il-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi marittimi u tal-ilma helu;
 - (f) il-promozzjoni ta' prodotti tal-ikel li mhumiex elenkati fl-Anness I tat-TFUE;
 - (g) l-isport.
5. L-intensità tal-ghajjnuna ma għandhiex taqbeż ir-rati massimi ta' appoġġ previsti għal kull tip ta' operazzjoni fir-Regolament (UE) 2021/1139.

⁽⁴⁰⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jstabbilixxi dispożizzjonijiet komuni dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni, il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali u l-Fond Marittimu u tas-Sajd Ewropew u li jstabbilixxi d-dispożizzjonijiet ġenerali dwar il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni u l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 (ĠU L 347, 20.12.2013, p. 320).

*Artikolu 55***Ammonti limitati ta' għajjuna għal proġetti tas-CLLD**

1. Għajjuna lil intraprizi li jipparteċipaw fi proġetti tal-Grupp tas-CLLD jew li jibbenefikaw minnhom, kif imsemmi fl-Artikolu 54(1) ta' dan ir-Regolament, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-punt (c) tal-Artikolu 107(3) tat-TFUE u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE, sakemm il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament jiġu ssodisfati.
2. L-għajjuna lill-municipalitajiet li jipparteċipaw fil-proġetti tas-CLLD, jew li jibbenefikaw minnhom, kif imsemmi fl-Artikolu 54(1) ta' dan ir-Regolament, għandha tkun kompatibbli mas-suq intern skont it-tifsira tal-Artikolu 107(3), il-punt (c), tat-Trattat u għandha tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat, dment li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu u fil-Kapitolu I.
3. Il-kostijiet imġarba mill-municipalitajiet li jipparteċipaw fi proġetti tas-CLLD, imsemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, jistgħu jkunu eliġibbli biss għall-għajjuna skont dan l-Artikolu dment li jiġu segwiti f'wahda mill-oqsma li ġejjin:
 - (a) ir-riċerka, l-iżvilupp u l-innovazzjoni;
 - (b) l-ambjent;
 - (c) l-impjiegi u t-taħriġ;
 - (d) il-konservazzjoni tal-kultura u l-patrimonju;
 - (e) il-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi marittimi u tal-ilma helu;
 - (f) il-promozzjoni ta' prodotti tal-ikel li mhumiex elenkati fl-Anness I tat-TFUE;
 - (g) l-isport.
4. L-ammont totali ta' għajjuna skont dan l-Artikolu mogħtija għal kull proġett ma għandux jaqbeż il-EUR 200 000.

*Artikolu 56***Eżenzjonijiet u tnaqqis mit-taxxa skont id-Direttiva 2003/96/KE**

1. Għajjuna fil-forma ta' eżenzjonijiet jew tnaqqis mit-taxxa adottati mill-Istati Membri skont l-Artikolu 15(1), punt (f) u l-Artikolu 15(3) tad-Direttiva 2003/96/KE għandha tkun kompatibbli mas-suq intern fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 107(3), punt (c) u eżentata mir-rekwiżit tan-notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE, sakemm il-kundizzjonijiet stipulati fid-Direttiva 2003/96/KE u fil-Kapitolu I ta' dan ir-Regolament huma ssodisfati.
2. L-impriża benefiċjarja tal-eżenzjonijiet jew tnaqqis tat-taxxa għandhom jiġu magħzula abbażi ta' kriterji trasparenti u oġġettivi. Fejn applikabbli, huma għandhom ihallsu mill-inqas il-livell minimu rispettiv ta' tassazzjoni stabbilit mid-Direttiva 2003/96/KE.

*KAPITOLU IV***Dispożizzjonijiet tranżizzjonali u finali***Artikolu 57***Applikazzjoni kontinwa tar-Regolament (UE) Nru 1388/2014**

L-Artikolu 47 tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1388/2014 ⁽⁴¹⁾ jiddikjara li dak ir-Regolament għandu japplika sal-31 ta' Diċembru 2022. Ir-Regolament preżenti se jissostitwixxi r-Regolament (UE) Nru 1388/2014 mal-iskadenza tiegħu.

*Artikolu 58***Dispożizzjonijiet tranżitorji**

1. Dan ir-Regolament għandu japplika għal għajjuna individwali mogħtija qabel id-dhul fis-seħh tiegħu, jekk l-għajjuna tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha stipulati f'dan ir-Regolament, bl-eċċezzjoni tal-Artikolu 9.

⁽⁴¹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 1388/2014 tas-16 ta' Diċembru 2014 li jiddikjara li ċerti kategoriji tal-għajjuna lil imprizi li huma attivi fil-produzzjoni, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura huma kompatibbli mas-suq intern b'applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (ĠUL 369, 24.12.2014, p. 37).

2. Kwalunkwe għajjnuna mhux eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE taht dan ir-Regolament jew ta' regolamenti oħrajn adottati skont l-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588 li kienu fis-seħh qabel għandha tiġi vvalutata mill-Kummissjoni f'konformità mal-oqfsa, il-linji gwida, il-komunikazzjonijiet u l-avviżi rilevanti.
3. Kwalunkwe għajjnuna individwali mogħtija qabel l-1 ta' Jannar 2023 skont kwalunkwe regolament adottat skont l-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2015/1588 li kien fis-seħh qabel fil-hin tal-għoti tal-għajjnuna għandha tkun kompatibbli mas-suq intern u eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-TFUE.
4. Fi tmiem il-perjodu ta' validità ta' dan ir-Regolament, kwalunkwe skema ta' għajjnuna eżentata skont dan ir-Regolament għandha tibqa' eżentata matul perjodu ta' aġġustament ta' sitt xhur.

Artikolu 59

Dhul fis-seħh u applikabbiltà

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-1 ta' Jannar 2023.

Għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Dicembru 2029.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-14 ta' Dicembru 2022.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX I

Intrapriži żgħar u ta' daqs medju (SMEs)1. *Intrapriża*

Intrapriża hija kkunsidrata bhala kull entità involuta f'attività ekonomika, irrISPETTIVAMENT mill-forma legali tagħha. Din tinkludi, b'mod partikolari, persuni li jahdmu għal rashom u negozji tal-familja involuti fi snajja' jew attivitajiet oħra, u sħubiji jew assoċjazzjonijiet involuti regolarment f'attività ekonomika.

2. *L-għadd ta' persunal u l-limiti stabbiliti finanzjarji li jiddeterminaw il-kategoriji tal-intrapriži*

2.1. Il-kategorija ta' intrapriži mikro, żgħar u medji ("SMEs") hija magħmula minn intrapriži li jhaddmu anqas minn 250 persuna u li għandhom fatturat annwali li ma jaqbiżx il-EUR 50 miljun, u/jew it-total annwali tal-karta tal-bilanċ tagħhom ma jaqbiżx it-EUR 43 miljun.

2.2. Fil-kategorija tal-SMEs, intrapriża żghira hija definita bhala intrapriża li timpjega anqas minn 50 ruħ u li l-valur tal-introjtu annwali tagħha u/jew it-total tal-karta tal-bilanċ tagħha ma jaqbiżx l-EUR 10 miljun.

2.3. Fil-kategorija tal-IŻM, mikrointrapriża hija definita bhala intrapriża li thaddem anqas minn 10 persuni u li l-fatturat annwali tagħha u/jew it-total annwali tal-karta tal-bilanċ tagħha ma jaqbiżx l-EUR 2 miljun.

3. *It-tipi ta' intrapriża meqjusa fil-kalkolu tan-numru ta' impjegati u tal-ammonti finanzjarji*

3.1. "Intrapriża awtonoma" hija kwalunkwe intrapriża li mhijiex ikklassifikata bhala intrapriża msiehba skont it-tifsira tal-punt 3.2 jew bhala intrapriża assoċjata skont it-tifsira tal-punt 3.3.

3.2. "Intrapriži shab" huma l-intrapriži kollha li mhumiex ikklassifikati bhala intrapriži assoċjati skont it-tifsira tal-punt 3.3 u li bejniethom hemm ir-relazzjoni li ġeja: intrapriża (intrapriża upstream) ikollha, waħedha jew flimkien ma' intrapriża assoċjata waħda oħra jew aktar, skont it-tifsira tal-paragrafu 3.3, 25 % jew aktar mill-kapital jew mid-drittijiet tal-vot ta' intrapriża oħra (intrapriża downstream).

Madankollu, intrapriża tista' tiġi kklassifikata bhala awtonoma, jiġifieri ma għandha ebda intrapriži msiehba, anke jekk dan il-limitu ta' 25 % jintlaħaq jew jinqabeż mill-investituri segwenti, diment li dawk l-investituri ma jkunux assoċjati, skont it-tifsira tal-paragrafu 3, individwalment jew b'mod kongunt mal-intrapriża inkwistjoni:

(a) il-korporazzjonijiet ta' investment pubbliku, il-kumpaniji b'kapital ta' riskju, l-individwi jew il-gruppi ta' individwi b'attività regolari ta' investment f'kapital ta' riskju li jinvestu l-kapital ta' ekwità f'negozji mhux ikkwotati (investituri informali), diment li l-investment totali ta' dawk l-investituri informali fl-istess intrapriża jkun ta' inqas minn EUR 1 250 000;

(b) universitajiet u ċentri ta' rċerka mingħajr skop ta' qligh;

(c) investituri istituzzjonali, li jinkludu l-fondi għall-iżvilupp reġjonali;

(d) awtoritajiet lokali awtonomi b'baġit annwali ta' inqas minn EUR 10 miljun u inqas minn 5 000 abitant.

3.3. "Intrapriži assoċjati" huma intrapriži li għandhom xi waħda mir-relazzjonijiet li ġejjin bejniethom:

(a) intrapriża li jkollha l-maġġoranza tad-drittijiet tal-vot tal-azzjonisti jew tal-membri fintrapriża oħra;

(b) intrapriża li jkollha d-dritt tahtar jew tneħhi maġġoranza mill-membri tal-korp amministrattiv, tal-ġestjoni jew dak ta' sorveljanza ta' intrapriża oħra;

(c) intrapriża li għandha d-dritt teżercita influwenza dominanti fuq intrapriża oħra skont kuntratt li tkun dahlet fih ma' dik l-intrapriża jew skont dispożizzjoni tal-memorandum jew tal-artikoli ta' assoċjazzjoni tagħha;

(d) intrapriża, li tkun azzjonista f'intrapriża oħra jew membru tagħha, li wahedha tikkontrolla, skont ftehim ma' azzjonisti oħra f'dik l-intrapriża jew membri tagħha, maġġoranza tad-drittijiet tal-voti tal-azzjonisti jew tal-membri f'dik l-intrapriża.

Hemm preżunzjoni li ma teżisti l-ebda influwenza dominanti jekk l-investituri elenkati fit-tieni subparagrafu tal-punt 3.2 ma jnvolvux ruhhom direttament jew indirettament fil-ġestjoni tal-intrapriża inkwistjoni, minghajr preġudizzju għad-drittijiet tagħhom bhala azzjonisti.

L-intrapriži li għandhom xi wahda mir-relazzjonijiet deskritti fl-ewwel subparagrafu permezz ta' intrapriża wahda oħra jew aktar, jew kwalunkwe wiehed mill-investituri msemmija fil-punt 3.2, jitqiesu wkoll bhala assoċjati.

Intrapriži li għandhom wahda jew aktar minn dawn ir-relazzjonijiet permezz ta' persuna fiżika jew grupp ta' persuni fiżiċi li jaġixxu flimkien huma wkoll meqjusa bhala intrapriži assoċjati jekk ikunu involuti fl-attività tagħhom jew f'parti mill-attività tagħhom fl-istess suq rilevanti jew fi swieq qrib.

"Suq qrib" huwa meqjus bhala suq għal prodotti jew servizzi li qegħdin direttament upstream jew downstream mas-suq rilevanti.

- 3.4. Hlief fil-każijiet stabbiliti fit-tieni subparagrafu tal-punt 3.2, intrapriża ma tistax titqies bhala SME jekk 25 % jew aktar mill-kapital jew mid-drittijiet tal-vot tagħha jkunu direttament jew indirettament ikkontrollati, flimkien jew individwalment, minn korp pubbliku wiehed jew aktar.
- 3.5. L-intrapriži jistgħu jiddikjaraw l-istatus tagħhom bhala intrapriża awtonoma, intrapriża msieħba jew intrapriża assoċjata, inkluża d-data rigward il-limiti stabbiliti fil-punt 2. Id-dikjarazzjoni tista' ssir anki jekk il-kapital ikun mifrux b'tali mod li mhux possibbli li jiġi stabbilit eżattament fidejn min jinsab, f'liema każ l-intrapriża tista' tiddikjara b'bona fide li tista' legittimament tippreżumi li mhijiex il-proprietà b'25 % jew aktar ta' intrapriża wahda, jew b'mod kongunt minn intrapriži assoċjati ma' xulxin. Dawn id-dikjarazzjonijiet isiru minghajr hsara għall-kontrolli u l-investigazzjonijiet li hemm stipulati fir-regoli nazzjonali jew tal-Unjoni.

4. *Data użata għall-ghadd ta' persunal u l-ammonti finanzjarji u perjodu ta' referenza*

- 4.1. Id-data li għandha tiġi applikata fil-kalkolu tal-ghadd tal-persunal u l-ammonti finanzjarji hija dik li tirrigwarda l-aħħar perjodu kontabilistiku approvat u kkalkolat fuq bażi annwali. Dawn jiġu kkunsidrati mid-data tal-gheluq tal-kontijiet. L-ammont magħżul għall-fatturat huwa kkalkolat bl-eskluzjoni tat-taxxa fuq il-valur miżjud (VAT) u taxxi indiretti oħrajn.
- 4.2. Meta, fid-data tal-gheluq tal-kontijiet, intrapriża ssib li, fuq bażi annwali, hija tkun qabżet il-limiti tal-ghadd ta' persunal jew il-limiti finanzjarji ddikjarati fil-punt 2, jew tkun niżlet taħthom, dan ma jirriżultax fit-telf jew fl-akkwist tal-istatus ta' mikrointrapriża jew ta' intrapriża ta' daqs medju jew żgħir, sakemm daww il-limiti ma jinqabżux fuq żewġ perjodi kontabilistiċi konsekuttivi.
- 4.3. Fil-każ ta' intrapriži li jkunu għadhom kif twaqqfu li l-kontijiet tagħhom ikunu għadhom ma ġewx approvati, id-data li għandha tiġi applikata hija dik mehuda minn stima magħmula in *bona fide* li tkun saret matul is-sena finanzjarja.

5. *L-ghadd tal-persunal*

L-ghadd jikkorrispondi mal-ghadd ta' unitajiet ta' xogħol annwali (AWU), jiġifieri l-ghadd ta' persuni li hadmu full-time fl-intrapriża inkwistjoni jew fisimha matul is-sena ta' referenza shiha li tkun qed titqies. Ix-xogħol ta' persuni li ma hadmux is-sena kollha, ix-xogħol ta' daww li hadmu part-time, minghajr ma jitqies kemm damu jahdmu, u x-xogħol ta' persunal staġjonali jingħaddu bhala frazzjonijiet tal-AWU. Il-persunal jikkonsisti f':

- (a) impjegati;
- (b) persuni li jahdmu għall-intrapriża li taqa' taħtha u li jitqiesu bhala impjegati tagħha skont il-liġi nazzjonali;
- (c) sidien-ġestjonarji;
- (d) imsieħba li jkunu involuti f'attività regolari fl-intrapriża u li jibbenefikaw minn vantaġġi finanzjarji mill-intrapriża.

Apprendisti jew studenti involuti f'taħriġ vokazzjonali b'kuntratt ta' apprendistat jew ta' taħriġ vokazzjonali mhumix inkluzi bhala parti mill-persunal. Il-perjodu ta' liv tal-maternità jew tal-ġenituri ma jinghaddx.

6. *Kif tiġi stabbilita d-data ta' intrapriża*

- 6.1. Fil-każ ta' intrapriża awtonoma, id-*data*, inkluz l-għadd tal-persunal, tiġi determinata esklussivament fuq il-bażi tal-kontabbiltà ta' dik l-intrapriża.
- 6.2. Id-*data*, inkluz l-għadd ta' impjegati, ta' intrapriża li għandha intrapriži msiehba jew assoċjati, tiġi determinata abbażi tal-kontabbiltà u *data* oħra tal-intrapriża jew, fejn jeżistu, il-kontabbiltà konsolidata tal-intrapriża, jew il-kontijiet konsolidati li fihom l-intrapriża tkun inkluz permezz ta' konsolidazzjoni.

Mad-*data* li saret referenza għaliha fl-ewwel subparagrafu tiżdied id-*data* ta' kull intrapriża msiehba mal-intrapriża inkwistjoni li tkun tinsab immedjatament upstream jew downstream minnha. L-aggregazzjoni tkun proporzjonali għall-imghax perċentwali fil-kapital jew fid-drittijiet ta' vot (liema minnhom ikun l-ikbar). Fil-każ ta' parteċipazzjonijiet inkroċjati, japplika l-ogħla perċentwali.

Mad-*data* li saret referenza għaliha fl-ewwel u t-tieni subparagrafu tiżdied 100 % tad-*data* ta' kull intrapriża li tkun marbuta direttament jew indirettament mal-intrapriża inkwistjoni, meta d-*data* ma tkunx diġà giet inkluz permezz ta' konsolidazzjoni fil-kontijiet.

6.3. Għall-applikazzjoni tal-punt 6.2:

- (a) id-*data* tal-intrapriži msiehba mal-intrapriża inkwistjoni tittiehed mill-kontijiet tagħhom u mid-*data* l-oħra tagħhom, ikkonsolidata jekk tkun teżisti. Ma' din id-*data* tiżdied 100 % tad-*data* tal-intrapriži li jkunu assoċjati ma' dawn l-intrapriži msiehba, sakemm id-*data* tal-kontijiet tagħhom ma tkunx giet inkluz diġà permezz ta' konsolidazzjoni;
- (b) id-*data* tal-intrapriži li jkunu assoċjati mal-intrapriża inkwistjoni għandha tittiehed mill-kontijiet tagħhom u mid-*data* l-oħra tagħhom, ikkonsolidata jekk tkun teżisti. Ma' din id-*data* tiżdied, pro rata, id-*data* ta' kwalunkwe intrapriża msiehba possibbli ta' dik l-intrapriża assoċjata, li tkun tinsab immedjatament upstream jew downstream minnha, sakemm ma tkunx giet inkluz diġà fil-kontijiet konsolidati b'persentaġġ li jkun mill-inqas proporzjonat mal-persentaġġ identifikat taħt il-punt 6.2 tat-tieni subparagrafu.
- 6.4. Meta fil-kontijiet konsolidati ma tidher l-ebda data dwar il-persunal għal xi impriża, il-figuri tal-persunal jiġu kkalkulati permezz ta' aggregazzjoni proporzjonali tad-*data* mill-intrapriži msiehba tagħha u billi tiġi miżjuda d-*data* mill-intrapriži li għaliha l-intrapriża inkwistjoni tiġi assoċjata.

ANNEX II

Informazzjoni dwar Għajnuna mill-Istat eżentata skont il-kundizzjonijiet ta' dan ir-Regolament

PART I

trid tiġi pprovduta permezz tas-sistema ta' notifika elettronika stabbilita tal-Kummissjoni kif stipulat fl-Artikolu 11

Referenza tal-għajnuna	(għandha timtela mill-Kummissjoni)		
L-Istat Membru			
Numru ta' referenza tal-Istat Membru			
Reġjun	Isem ir-Reġjun(i) (NUTS (!))	<input type="checkbox"/> Ir-reġjuni ultraperiferiċi <input type="checkbox"/> Gżejjer Griegi remoti <input type="checkbox"/> Il-gżejjer Kroati ta' Dugi Otok, Vis, Mljet u Lastovo <input type="checkbox"/> Ohrajn	
L-awtorità tal-ghotja	Isem		
	Indirizz postali		
	Indirizz tal-internet		
Titolu tal-miżura ta' għajnuna:			
Il-bażi ġuridika nazzjonali (Referenza għall-pubblikazzjoni nazzjonali uffiċjali rilevanti)			
Il-link tal-internet għat-test shih tal-miżura ta' għajnuna			
Tip ta' miżura	<input type="checkbox"/> Skema		
	<input type="checkbox"/> Għajnuna <i>ad hoc</i>	Isem il-benefiċjarju u l-grupp (?) li jappartjeni għalih	
Emenda ta' skema tal-għajnuna eżistenti jew tal-għajnuna <i>ad hoc</i>	Referenza tal-għajnuna tal-Kummissjon		
	<input type="checkbox"/> Estensjoni		
	<input type="checkbox"/> Modifika		

Durata ⁽³⁾	<input type="checkbox"/> Skema	minn jj/xx/ssss sa jj/xx/ssss
Data tal-ghoti	<input type="checkbox"/> Ghajnuna <i>ad hoc</i>	jj/xx/ssss
Settur(i) ekonomiku(ċi) kkonċernat(i)	<input type="checkbox"/> Is-setturi ekonomiċi kollha eliġibbli biex jirċievu l-ghajnuna	
	<input type="checkbox"/> Limitata għal ċerti setturi: Jekk jogħġbok speċifika fil-livell tal-grupp NACE ⁽⁴⁾	
Tip ta' benefiċjarju	<input type="checkbox"/> SME	
	<input type="checkbox"/> Imprizi kbar	
Il-baġit	Ammont annwali totali tal-baġit ippjanat taht l-iskema ⁽⁵⁾	Munita nazzjonali (ammonti shaħ)
	Ammont globali tal-ghajnuna <i>ad hoc</i> mogħtija lill-impriża ⁽⁶⁾	Munita nazzjonali (ammonti shaħ)
	<input type="checkbox"/> Għall-garanziji ⁽⁷⁾	Munita nazzjonali (ammonti shaħ)
L-istrument tal-ghajnuna	<input type="checkbox"/> Ghotja/Sussidju tar-rata tal-imghax	
	<input type="checkbox"/> Servizzi sussidjati	
	<input type="checkbox"/> Self/Hlasijiet bil-quddiem ripagabbli	
	<input type="checkbox"/> Garanzija (fejn ikun xieraq b'referenza għad-deċiżjoni tal-Kummissjoni ⁽⁸⁾)	
	<input type="checkbox"/> Vantaġġ fiskali jew eżenzjoni mit-taxxa	
	<input type="checkbox"/> Iehor (jekk jogħġbok speċifika)	
	Indika f'liema kategorija wiesgħa hawn taht toqġhod l-iktar f'termini tal-effett/funzjoni tagħha:	
<input type="checkbox"/> Sussidju		
<input type="checkbox"/> Servizzi sussidjati <input type="checkbox"/> Self		
<input type="checkbox"/> Garanzija		
<input type="checkbox"/> Benefiċċju fuq it-taxxa		

Jekk kofinanzjat minn fond(i) tal-UE	Isem il-fond(i) tal-UE:	Ammont ta' fondi (skont il-fond tal-UE)	Munita nazzjonali (ammonti shah)
<p>(1) NUTS – Nomenklatura ta' Unitajiet Territorjali għall-Istatistika. Tipikament, ir-regjun huwa speċifikat fil-Livell 2.</p> <p>(2) Għall-finijiet tar-regoli dwar il-kompetizzjoni stipulati fit-Trattat u għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, imprima hija kwalunkwe entità involuta f'attività ekonomika, irrispettivament mill-istatus legali tagħha u l-mod kif tkun iffinanzjata. Il-Qorti tal-Gustizzja ddeċidiet li l-entitajiet li huma kkontrollati (fuq bażi ġuridika jew fuq bażi de facto) mill-istess entità jenhtieg li jitqiesu bhala imprima wahda</p> <p>(3) -perjodu li matulu l-awtorità tal-ghoti tista' timpenja ruhha li tagħti l-ghajnuna.</p> <p>(4) NACE Rev. 2 – Klassifikazzjoni statistika tal-Attivitajiet Ekonomiċi fl-Unjoni Ewropea. Tipikament, is-settur jiġi speċifikat fil-livell tal-grupp.</p> <p>(5) Fil-każ ta' skema ta' ghajnuna: Indika l-ammont totali annwali tal-baġit ipplanat taht l-iskema jew l-istima ta' telf mit-taxxa kull sena għall-istrumenti kollha ta' ghajnuna li hemm fl-iskema.</p> <p>(6) Fil-każ ta' ghotja ta' ghajnuna <i>ad hoc</i>: Indika t-telf totali ta' l-ammont/taxxa ta' l-ghajnuna.</p> <p>(7) Għall-garanziji, indika l-ammont massimu ta' self garantit.</p> <p>(8) Fejn xieraq, referenza għad-deċizzjoni tal-Kummissjoni li tapprova l-metodologija għall-kalkolu tal-ghotja grossa ekwivalenti, f'konformità mal-Artikolu 5(2)(c).</p>			

PARTI II

trid tiġi pprovduta permezz tas-sistema ta' notifika elettronika stabbilita tal-Kummissjoni kif stipulat fl-Artikolu 11

Jekk joghgbok indika skont liema dispożizzjoni tar-Regolament għall-Eżenzjoni Ġenerali ta' Kategorija (FIBER) hija implimentata l-miżura tal-ghajnuna.

<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-innovazzjoni fis-sajd (Artikolu 15)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għal servizzi ta' konsulenza (Artikolu 16)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għas-shubija bejn ix-xjenzati u s-sajjieda (Artikolu 17)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman u d-djalogu soċjali (Artikolu 18)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna maħsuba biex tiffacilita d-diversifikazzjoni u forom godda ta' introjtu (Artikolu 19)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-ewwel akkwist ta' bastiment tas-sajd (Artikolu 20)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna maħsuba biex ittejjeb is-saħħa, is-sikurezza u l-kundizzjonijiet tax-xogħol għas-sajjieda (Artikolu 21)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-hlas ta' primjums tal-assigurazzjoni u għal kontribuzzjonijiet finanzjarji għal fondi mutwi (Artikolu 22)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna maħsuba biex tappoġġa s-sistemi ta' allokkazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd (Artikolu 23)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna maħsuba biex tillimita l-impatt tas-sajd fuq l-ambjent u biex is-sajd jiġi adattat għall-protezzjoni tal-ispeċijiet (Artikolu 24)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-innovazzjoni marbuta mal-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar (Artikolu 25)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-protezzjoni u r-restawr tal-bijodiversità u tal-ekosistemi tal-baħar u skemi fil-qafas tal-attivitajiet tas-sajd sostenibbli (Artikolu 26)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna biex tittejjeb l-effiċjenza enerġetika u biex jittaffew l-effetti tat-tibdil fil-klima (Artikolu 27)
<input type="checkbox"/> Ghajnuna għall-valur miżjud, għall-kwalità tal-prodotti u għall-użu tal-qabdiet mhux mixtieqa (Artikolu 28)

<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-portijiet tas-sajd, għall-postijiet fejn jinhattu l-prodotti l-art, għas-swali tal-irkant u għall-postijiet ta' kenn (Artikolu 29)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għas-sajd fl-ilmijiet interni u għall-fawna u l-flora akkwatiċi interni (Artikolu 30)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-innovazzjoni fl-akkwakultura (Artikolu 32)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal investimenti li jżidu l-produttività jew li jkollhom impatt pożittiv fuq l-ambjent fl-akkwakultura (Artikolu 33)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għas-servizzi ta' ġestjoni, ghajjnuna u konsulenza għall-farms fis-settur tal-akkwakultura (Artikolu 34)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-promozzjoni tal-kapital uman u tan-networking fis-settur tal-akkwakultura (Artikolu 35)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna biex jiżied il-potenzjal tas-siti tal-akkwakultura (Artikolu 36)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-inkoraġġiment ta' intraprendituri godda fis-settur tal-akkwakultura li jharsu l-prinċipji tal-akkwakultura sostenibbli (Artikolu 37)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-konverżjoni għal skemi ta' ġestjoni u verifika ambjentali u akkwakultura organika (Artikolu 38)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal servizzi ambjentali (Artikolu 39)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-miżuri tas-saħħa pubblika (Artikolu 40)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal miżuri tas-saħħa u l-benesseri tal-annimali (Artikolu 41)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-prevenzjoni, il-kontroll u l-qerda tal-mard (Artikolu 42)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-investiment maħsub biex itaffi l-ħsara kkawżata mill-mard tal-annimali (Artikolu 43)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-assigurazzjoni tal-istokkijiet tal-akkwakultura (Artikolu 44)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-miżuri ta' kummerċjalizzazzjoni (Artikolu 45)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-ipproċessar ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura (Artikolu 46)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għall-ġbir, il-ġestjoni, l-użu u l-ipproċessar tad- <i>data</i> fis-settur tas-sajd (Artikolu 47)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna maħsuba biex tipprevjeni u ttaffi l-ħsara kkawżata minn diżastri naturali (Artikolu 48)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna maħsuba biex tagħmel tajjeb għall-ħsara kkawżata minn diżastri naturali (Artikolu 49)	Tip ta' diżastru naturali:	<input type="checkbox"/> terremot <input type="checkbox"/> valanga <input type="checkbox"/> uqigh tal-art <input type="checkbox"/> għargħar <input type="checkbox"/> tromba tal-arja <input type="checkbox"/> uragan <input type="checkbox"/> zbruffar vulkaniku <input type="checkbox"/> nirien tal-foresti <input type="checkbox"/> oħrajn Jekk joghgbok speċifika:
	Id-data ta' meta seħħ id-diżastru naturali	minn jj/xx/ssss sa jj/xx/ssss

<input type="checkbox"/> Ghajjnuna biex tipprevjeni u ttaffi l-hsara kkawżata minn avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali (Artikolu 50)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn avvenimenti klimatiċi avversi li jistgħu jiġu assimilati ma' diżastru naturali (Artikolu 51)	Data tal-attività:	<input type="checkbox"/> glata <input type="checkbox"/> maltempati <input type="checkbox"/> silġ <input type="checkbox"/> xita qawwija jew persistenti <input type="checkbox"/> nixfiet severi <input type="checkbox"/> oħrajn Jekk jogħġbok speċifika:
	Data tal-attività:	minn jj/xx/ssss sa jj/xx/ssss
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna maħsuba biex tevita u ttaffi l-hsara kkawżata minn animali protetti (Artikolu 52)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna biex tagħmel tajjeb għall-hsara kkawżata minn animali protetti (Artikolu 53)		
<input type="checkbox"/> Ghajjnuna għal sproġetti CLLD (Artikolu 54)		
<input type="checkbox"/> Ammonti limitati ta' għajjnuna għall-proġetti tas-CLLD (Artikolu 55)		
<input type="checkbox"/> Eżenzjonijiet u tnaqqis mit-taxxa skont id-Direttiva 2003/96/KE (Artikolu 56)		
Raġuni	Indika għaliex giet stabbilita skema ta' għajjnuna mill-Istat jew inghatat għajjnuna ad hoc, minflok assistenza taht il-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura (FEMSA): <input type="checkbox"/> miżura mhux koperta mill-programm operazzjonali nazzjonali; <input type="checkbox"/> prijoritizzazzjoni fl-allokazzjoni ta' fondi taht il-programm operazzjonali nazzjonali; <input type="checkbox"/> il-finanzjament ma għadux disponibbli taht il-FEMSA; <input type="checkbox"/> oħrajn Jekk jogħġbok speċifika:	

ANNEX III

Dispożizzjonijiet għall-pubblikazzjoni tal-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 9(1)

L-Istati Membri għandhom jorganizzaw il-websites komprensivi tagħhom dwar l-ghajnuna mill-Istat li fuqhom ikunu se jipubblikaw l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 9(1) b'tali mod li jkun hemm aċċess faċli għal din l-informazzjoni.

L-informazzjoni għandha tiġi ppubblikata bhala data fi spreadsheet, pereżempju fil-format CSV jew XML. Dan jippermetti li jkun hemm tiftix, estrazzjoni u publikazzjoni faċli tad-*data* fuq l-Internet. L-aċċess għall-website jingħata lil kull parti interessata mingħajr restrizzjonijiet. Ma hi meħtieġa ebda registrazzjoni tal-utent minn qabel biex jingħata aċċess għall-website.

Għandha tiġi ppubblikata l-informazzjoni li ġeja dwar l-ghotjiet ta' għajnuna individwali msemmija fil-punt (c) tal-Artikolu 9(1) ⁽¹⁾:

- Isem il-benefiċjarju;
- L-identifikatur tal-benefiċjarju;
- It-tip ta' intrapriża (SME/kbira) fid-data tal-ghotja;
- Ir-regjun li fih jinsab il-benefiċjarju, fil-livell II ta' NUTS ⁽²⁾;
- Is-settur ta' attività fil-livell tal-grupp NACE ⁽³⁾;
- Element tal-ghajnuna, espress bhala ammont shih fil-munita nazzjonali ⁽⁴⁾;
- Strument għall-ghajnuna ⁽⁵⁾ (ghotja/sussidju tar-rata tal-imghax, self/hlasijiet bil-quddiem ripagabbli/ghotja rimborzabbli, garanzija, vantaġġ tat-taxxa jew eżenzjoni mit-taxxa, oħrajn (jekk joghgbok speċifika));
- Data tal-ghotja;
- Objettiv tal-ghajnuna;
- L-awtorità tal-ghotja;
- Referenza għall-miżura ta' għajnuna ⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ Meta jitqies l-interess legittimu fit-trasparenza li tingħata informazzjoni lill-pubbliku, fil-ponderazzjoni tal-htigijiet tat-trasparenza mad-drittijiet skont ir-regoli dwar il-protezzjoni tad-*data*, il-Kummissjoni tikkonkludi li l-pubblikazzjoni tal-isem tal-benefiċjarju tal-ghajnuna meta l-benefiċjarju tal-ghajnuna jkun persuna fizika jew persuna ġuridika li jkollha l-ismijiet ta' persuni fiżiċi, hija ġġustifikata (ara C-92/09, Volker und Markus Schecke u Eifert, il-paragrafu 53), filwaqt li jitqies l-Artikolu 49(1)(g) tar-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' April 2016 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' *data* personali u dwar il-moviment liberu ta' dik id-*data*, u li jhassar id-Direttiva 95/46/KE. Ir-regoli ta' trasparenza għandhom l-ghan li jkun hemm konformità aħjar, responsabbiltà akbar, evalwazzjoni bejn il-pari u fl-aħhar mill-aħhar infiq pubbliku aktar effettiv. Dan l-ghan għandu jipprevali fuq id-drittijiet tal-protezzjoni tad-*data* tal-persuni fiżiċi li jirċievu appoġġ pubbliku.

⁽²⁾ NUTS – Nomenklatura ta' Unitajiet Territorjali għall-Istatistika. Tipikament, ir-regjun huwa speċifikat fil-Livell 2.

⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3037/90 tad-9 ta' Ottubru 1990 dwar il-klassifikazzjoni statistika tal-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (ĠU L 293, 24.10.1990, p. 1).

⁽⁴⁾ Ghotja grossa ekwivalenti. Għall-iskemi fiskali, dan l-ammont jista' jingħata skont il-firxiet stabbiliti fl-Artikolu 9(2).

⁽⁵⁾ Jekk l-ghajnuna tingħata permezz ta' diversi strumenti ta' għajnuna, għandu jiġi pprovdut l-ammont ta' għajnuna għal kull strument.

⁽⁶⁾ Kif provdut mill-Kummissjoni bil-proċedura elettronika msemmija fl-Artikolu 11 ta' dan ir-Regolament.

ANNEX IV

Rati massimi speċifiċi ta' intensità tal-ghajjuna

Ringiela	Kategorija speċifika ta' operazzjoni	Rata massima tal-intensità tal-ghajjuna
1	L-operazzjonijiet li ġejjin li jikkontribwixxu għall-implimentazzjoni tal-obbligu ta' hatt l-art imsemmi fl-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 <ul style="list-style-type: none"> — operazzjonijiet li jtejbu s-selettività tad-daqs jew tal-ispeċi tal-irkaptu tas-sajd; — operazzjonijiet li jtejbu l-infrastruttura tal-portijiet tas-sajd, tas-swali tal-irkant, tal-postijiet ta' hatt l-art u ta' postijiet ta' kenn biex jiġu ffaċilitati hatt l-art u l-ħżin ta' qabdiet mhux mixtieqa; — operazzjonijiet li jiffaċilitaw il-kummerċjalizzazzjoni ta' qabdiet mhux mixtieqa li jiġu żbarkati minn stokkijiet kummerċjali, f'konformità mal-punt (b) tal-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013. 	100 % 75 % 75 %
2	Operazzjonijiet immirati biex itejbu s-saħħa, is-sikurezza u l-kundizzjonijiet tax-xogħol abbord bastimenti tas-sajd	75 %
3	Operazzjonijiet fir-reġjuni ultraperiferiċi	85 %
4	Operazzjonijiet li jinsabu fil-gżejjer Griegi li skont il-liġi nazzjonali ġew ikkwalfikati bhala remoti u fil-gżejjer Kroati ta' Dugi Otok, Vis, Mljet u Lastovo	85 %
5	Operazzjonijiet relatati mas-sajd kostali fuq skala żgħira	100 %
6	Operazzjonijiet li jissodisfaw il-kriterji kollha li ġejjin: <ul style="list-style-type: none"> (i) ikunu ta' interess kollettiv; (ii) ikollhom benefiċjarju kollettiv; (iii) ikollhom karatteristiċi innovattivi jew jiżguraw l-aċċess pubbliku għar-riżultati tagħhom 	100 %
7	Operazzjonijiet implimentati minn organizzazzjonijiet ta' produtturi, assoċjazzjonijiet ta' organizzazzjonijiet tal-produtturi jew organizzazzjonijiet interprofessionali.	75 %
8	Operazzjonijiet li jappoġġaw l-akkwakultura sostenibbli	60 %
9	Operazzjonijiet li jappoġġaw prodotti, proċessi jew tghamir innovattivi fis-sajd, fl-akkwakultura u fl-ipproċessar abbażi tal-Artikolu 15, l-Artikolu 25, l-Artikolu 28, l-Artikolu 30, l-Artikolu 32, l-Artikolu 33 u l-Artikolu 36.	75 %
10	Operazzjonijiet implimentati minn organizzazzjonijiet ta' sajjeda jew benefiċjarji kollettivi ohra	60 %
11	Strumenti finanzjarji	100 %

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea
L-2985 Il-Lussemburgu
IL-LUSSEMBURGU

